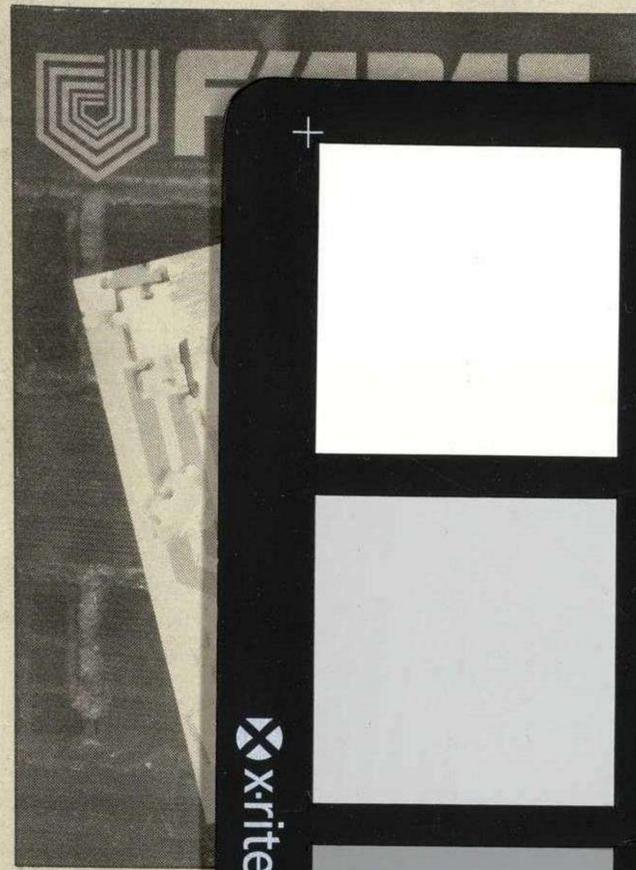




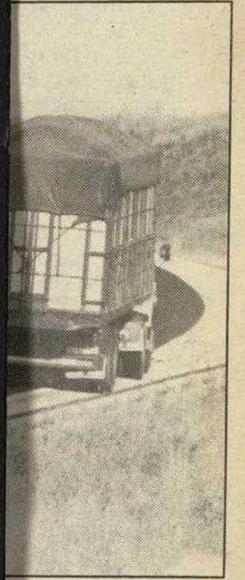
X-rite ColorChecker® Color Rendition Chart



El mes pasado 621 personas



Congreso Nacional
mer Congreso Nacional
días, 8, 9 y 10 de O



operación retorno» se
del Landa», ni en Bu-

Reacción contra

Tres
el saldo
ayer en
de seg
la desig
como u
plebisc

Los tres muer
Palma de 15 año
Albornoz de 14 y
Sandoval de 31,
roteados por d
dos que disparar
automóviles en r

Tras el «ca
convocado por
ción como pro
nombramiento
chet, grupos de
tantas salieron a

Según reducirá millones Hospita

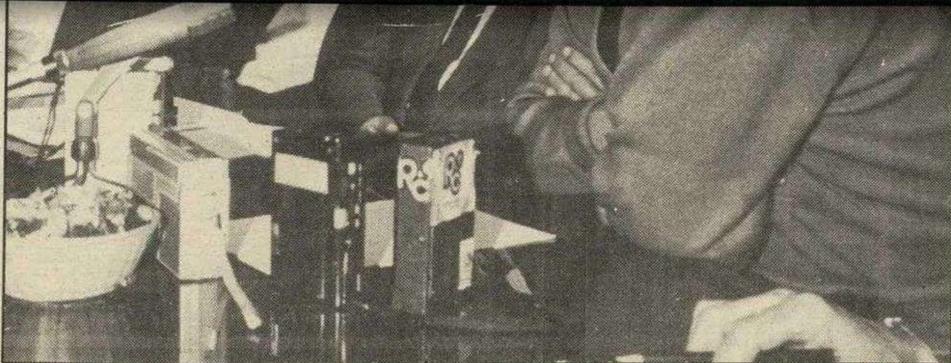
Con el conve
calificación en e
«Divino Valles»,
INSALUD y la D
Provincial, ésta reducirá el
coste de su mantenimien-
to en una cifra en torno a
los 300 millones de pesetas,
según manifestó ayer
el presidente, José Luis
Montes. A la Diputación,
el Hospital «Divino Valles»,
le ha costado desde 1984
más de 1.300 millones de
pesetas.

A partir de ahora, IN-
SALUD y Diputación, se
han comprometido a crear

ma de llevar a cabo la re-
calificación de las 150 cam-
as afectadas, qué tipo de
enfermos se van a tratar y
el ritmo de su incorpora-
ción.

Por otra parte, el presi-
dente Montes, manifestó
que se está en período de
espera respecto al tema
de la anunciada reestruc-
turación de la Diputación.

Página 5



hoy

governador civil
el sepelio de
polo Roldán 6

revista con el
sidente de la
sa de Palencia 7

olica campesina
Ministerio de
ricultura 7

uevo atraco a un
nco por dos
capuchados 23

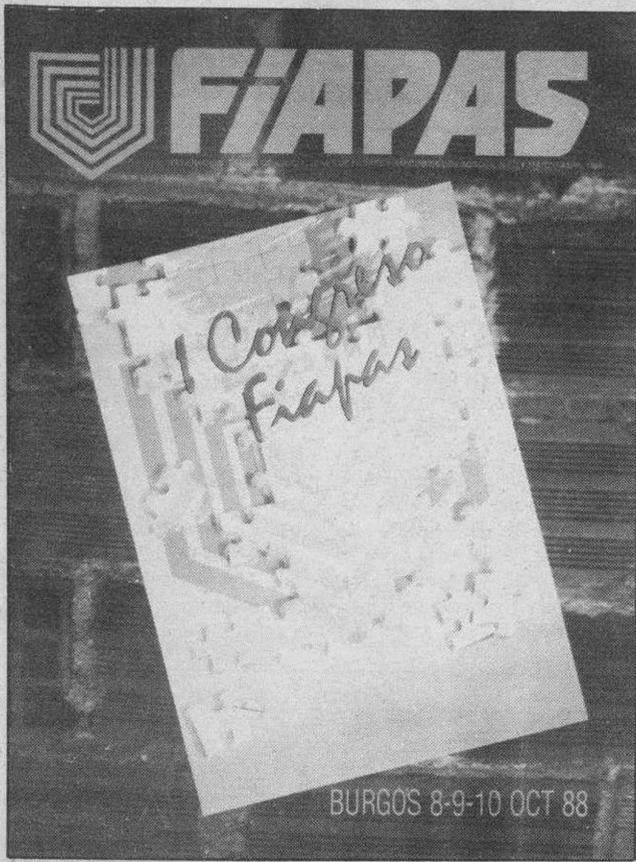
deportes

Real Burgos
ó en «La
mareda» 24

Mirandés
torioso ante el
desa Andorra 25

El domingo, Vuelta
Ciclista «Las
Candelas» 26

Continúa
disputándose el
Abierto de
EE. UU. 27



Congreso Nacional en Burgos. — Este es el cartel del primer Congreso Nacional de FIAPAS que se celebrará en Burgos los días, 8, 9 y 10 de Octubre con la participación de destacadas personalidades.

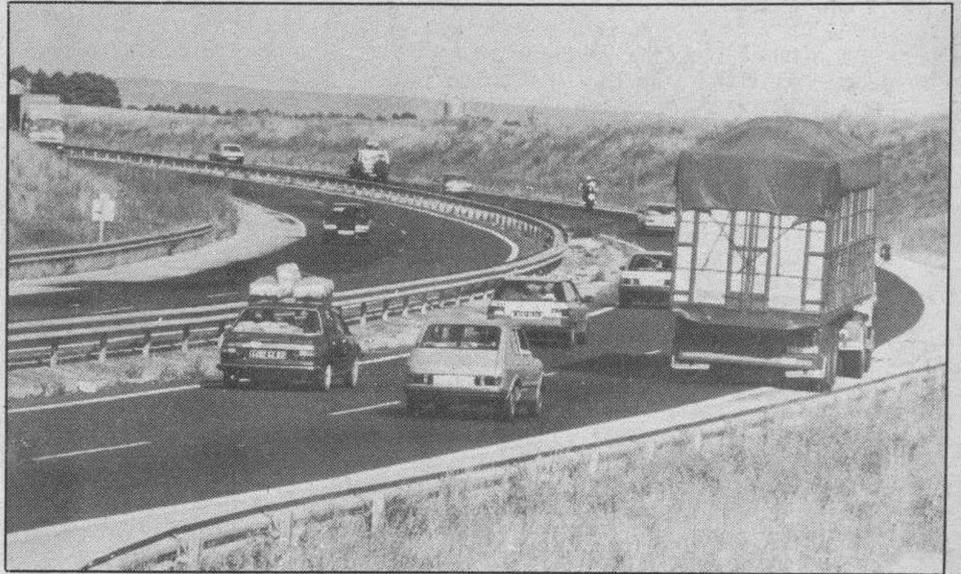
Página 9

El mes pasado 631 personas murieron por accidentes en las carreteras españolas

La «Operación retorno» se desarrolla con fluidez en la circulación y en nuestra provincia no ha habido los atascos que se produjeron en la N-620 Burgos-Portugal a principios de verano. Hoy jueves, a las doce de la noche finalizará la aplicación de las normas de tráfico ante el regreso de las vacaciones.

La estadística de accidentes y víctimas del mes de Agosto es realmente trágica, aunque por el momento estas cifras no superan las del pasado año. Durante el mes que ha finalizado se registraron 484 accidentes en los que perdieron la vida 631 personas y otras 475 resultaron heridas gravemente.

Página 15



En las carreteras burgalesas hubo ayer fluidez de tráfico, ya que la «operación retorno» se hace de forma escalonada. No ha habido aglomeraciones en el «nudo del Landa», ni en Buñuel, ni en Estépar.

Reacciones internacionales contra la designación de Pinochet

Tres muertos y un millar de detenidos es el saldo de los enfrentamientos registrados ayer en Chile entre manifestantes y fuerzas de seguridad, horas después de anunciarse la designación del general Augusto Pinochet como único candidato presidencial para el plebiscito del 5 de Octubre próximo.

Los tres muertos, Fredy Palma de 15 años, Sergio Albornoz de 14 y Antonio Sandoval de 31, fueron tiroteados por desconocidos que dispararon desde automóviles en marcha.

Tras el «caceroleo» convocado por la oposición como protesta al nombramiento de Pinochet, grupos de manifestantes salieron a las calles

a protestar levantando barricadas y encendiendo fogatas.

Las reacciones a la designación del general Augusto Pinochet como candidato único oficialista al plebiscito presidencial del próximo 5 de octubre se muestran mayoritariamente contrarias a la decisión de los militares chilenos. En España ha habi-

do igualmente pronunciamiento en contra.

El panameño Ricardo Arias Calderón, presidente de la Internacional Demócrata Cristiana, declaró a «Efe» que todo el proceso, partiendo de la actual constitución chilena, continuando con la designación de un candidato por los jefes de las Fuerzas Armadas, y reduciendo la elección a un plebiscito, nos revela el ambiente antidemocrático de Chile.

El canciller salvadoreño, Ricardo Acevedo, rechazó la candidatura única de Pinochet

Páginas 17 y 21

León: Convocado el pleno del Ayuntamiento para la moción de censura

El pleno municipal para debatir la moción de censura presentada por la oposición contra el alcalde de León, José Luis Díaz Villarig, se celebrará el día 4 del próximo mes de Octubre.

Según el decreto de la Alcaldía dado a conocer ayer por el alcalde Díaz Villarig, el pleno de la moción de censura presentada por los 14 concejales de la oposición, independientes-AP, comenzará a las once de la mañana del día 4 de Octubre.

El decreto de la Alcaldía, que lleva fecha de ayer, contiene un único punto en el orden del día y es el referente a la moción de censura.

Díaz Villarig justificó la elección del día 4 en la celebración del VIII Centenario de las primeras Cortes Leonesas, que tendrá lugar durante la segunda quincena del mes de Septiembre.

Con relación al encuentro mantenido el pasado lunes con el ex-alcalde Juan Morano Masa, Villarig dijo que se trataba de una entrevista personal, «tardía pero positiva», ya que había transcurrido en un clima distendido». Página 16

hoy

El gobernador civil en el sepelio de Leopoldo Roldán 6

Entrevista con el presidente de la Casa de Palencia 7

Réplica campesina al Ministerio de Agricultura 7

Nuevo atraco a un Banco por dos encapuchados 23

deportes

El Real Burgos ganó en «La Romareda» 24

El Mirandés victorioso ante el Endesa Andorra 25

El domingo, Vuelta Ciclista «Las Candelas» 26

Continúa disputándose el Abierto de EE. UU. 27

Según Montes, se reducirá en 300 millones el coste del Hospital «Divino Valles»

Con el convenio de recalificación en el Hospital «Divino Valles», entre el INSALUD y la Diputación Provincial, ésta reducirá el coste de su mantenimiento en una cifra en torno a los 300 millones de pesetas, según manifestó ayer el presidente, José Luis Montes. A la Diputación, el Hospital «Divino Valles», le ha costado desde 1984 más de 1.300 millones de pesetas.

A partir de ahora, INSALUD y Diputación, se han comprometido a crear

una Comisión formada por los órganos de asistencia técnica de ambos organismos para estudiar la forma de llevar a cabo la recalificación de las 150 camas afectadas, qué tipo de enfermos se van a tratar y el ritmo de su incorporación.

Por otra parte, el presidente Montes, manifestó que se está en período de espera respecto al tema de la anunciada reestructuración de la Diputación.

Página 5



Día a día

El tercer extranjero

A nueva Junta directiva de la Federación Española de Fútbol acaba de aprobar la contratación para esta misma temporada del tercer jugador foráneo. Es la decisión primera del equipo del nuevo presidente Villar. Se dirá que el asunto es estrictamente deportivo, pero va más allá de lo puramente dedicado a esa faceta de entretenimiento y actividad física competitiva.

España, como el resto de países de la Comunidad Económica Europea, tiene unas normas de funcionamiento a efectos laborales con la plena integración, y desde el 92 el mercado de trabajo se amplía a unos horizontes insospechados. Se dice que hay profesionales que se verán más afectados por la libre circulación de trabajadores. Quizá uno de ellos sea el futbolista, pese a que la AFE acabe de hacer público su punto de vista, arguyendo que esto mermará el número de puestos de trabajo y, desde luego, la calidad del equipo nacional.

Esa es la clave, que el mercado de trabajo se limita. Y la cuestión es que ya se han rebasado los límites puramente deportivos para hablar de la oferta laboral. El fútbol como otros deportes de contratación millonaria ha dejado de ser eso: puro deporte con incentivos para convertirse en un fabuloso negocio para unos, donde incluso se permite el proteccionismo, norma contraria a todos los principios de la Comunidad Económica Europea. Se amplía la contratación extranjera con el encarecimiento que supone, mientras los clubes piden subvenciones y ayudas al Estado para enjugar sus deudas. Todo es un puro contrasentido. Como el que esto lo haya decidido —a bote pronto— un presidente que proviene de una tierra donde siempre se tuvo a gala no contratar extranjeros, siempre gentes del País Vasco. Así se escribe la Historia.

Pero si los deportes se quedasen en sus justos márgenes, no sería necesaria la preocupación por decisiones de libre circulación de trabajo. Europa tiene sus ventajas, pero también sus inconvenientes y uno de ellos es que estaremos en la CEE con pros y contras. Que un buen dentista, un delineante, un periodista o un técnico de la informativa venga a limitarnos el campo de trabajo, es una de las preocupantes perspectivas del añorado 92. No lo olvidemos.

El lector de sentido común sabe discernir lo que significa una vomitera, un vómito grande, el vomitón de los niños de teta y el vomitorio de las plazas de toros o de los campos de fútbol, los puntos por donde el público accede a las gradas o sale de ellas.

Pues bien, un aficionado al fútbol ruega a quien corresponda y que, en buena lógica, no puede ser otro que el Ayuntamiento, propietario del campo de «El Plantío», la colocación en el mismo de unos pasamanos en todos o en algunos de los vomitorios de acceso a las localidades de tribuna. Las personas que han dejado de ser jóvenes o tienen cualquier impedimento físico los necesitan y evitarán caídas como la que nuestro comunicante sufrió durante la temporada anterior y que le produjo una lesión de tobillo.

Comprensible.

Quisicosas

Martinillos

● Suena el timbre del teléfono. La llamada viene de una señora que dice vivir en la Plaza Mayor y asegura que el reloj del Consistorio no funciona regularmente desde hace quince días o más.

Será cosa de avisar al relojero y tomar en serio esa deficiencia, considerando que la vecindad burgalesa amplía los ojos de su observación más acusadamente en la Plaza Mayor y... juzga.

● Necesidad y malicia constituyen una mezcla explosiva en determinados comportamientos ciudadanos, tal cual se desprende de la estúpida manía de cortar a navaja la corteza de los árboles, privándoles de savia y contribuyendo a que se sequen. Este mal lo padecen ejemplares viejos y de reciente plantación. El per-

sonal de paseos y jardines se afana en procurar remedios «curativos» pero de nada servirán si no cooperan los ciudadanos, asimilando bien las lecciones de ejemplaridad en la familia y en los centros educativos.

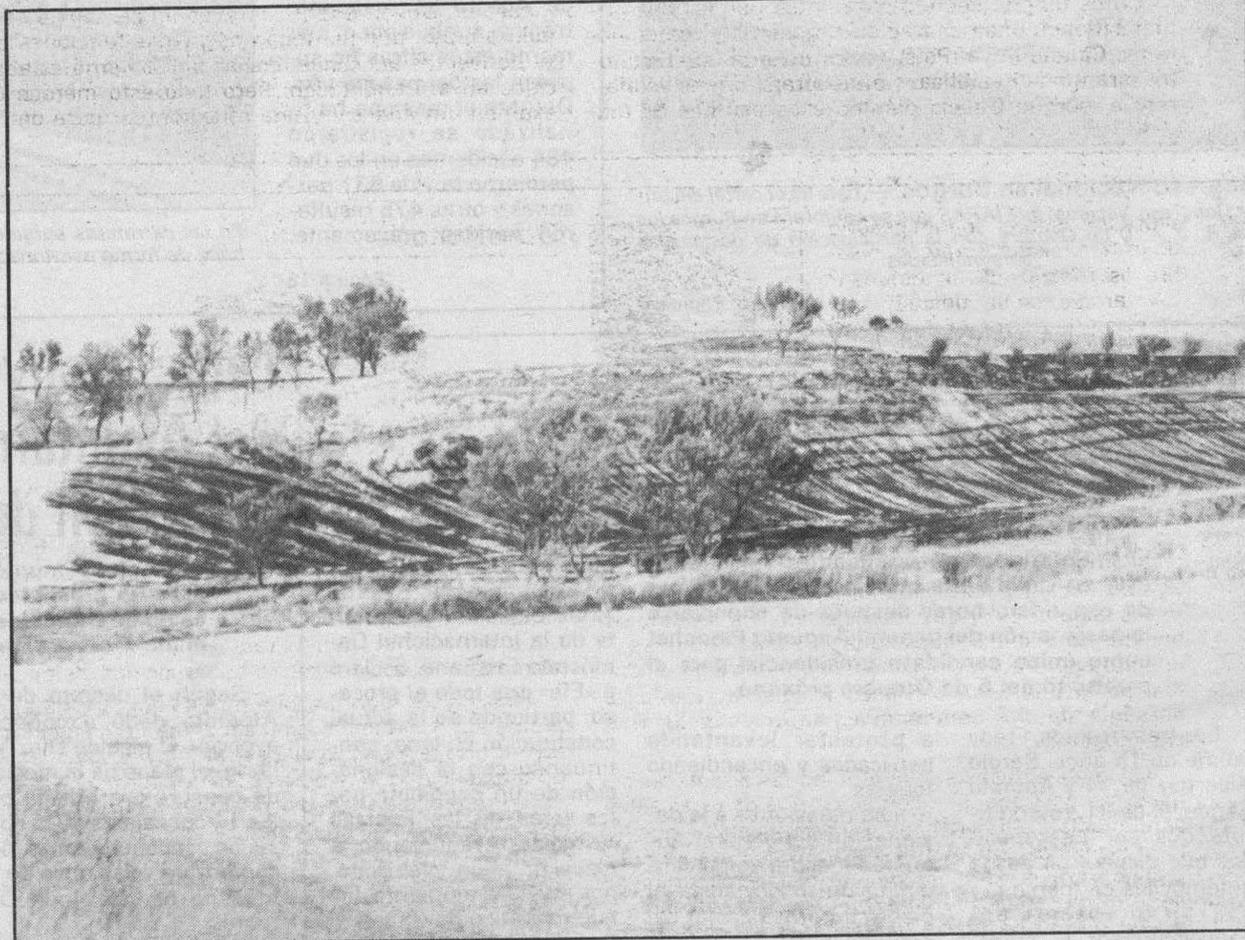
● El pasado lunes se cumplieron 114 años del nacimiento, en Sevilla, de Manuel Machado, hermano mayor de Antonio Machado, a los cuales Burgos tiene dedicada una calle, en señal de admiración y de cariño por su vinculación literaria y humana a nuestra tierra y a sus gentes.

La efemérides sirve para recordar que, desde el año 1981, el público puede conocer en la Biblioteca de Castilla y León, ubicada en el edificio del Consulado del Mar, propiedad de la Diputación de Burgos, la biblio-

teca de Manuel Machado que su señora viuda donó a la Institución Fernán González y a la Corporación provincial de Burgos. Precisamente hoy la citada Biblioteca reabre sus puertas al público desde las once de la mañana a las dos de la tarde, y de cinco de la tarde a nueve de la noche.

● Un vecino de esta ciudad, jubilado, hace llegar a esta sección sus quejas que dirige al «Excelentísimo», por el hecho de que los sábados y domingos no presten servicio al público los retretes de la plaza de Miguel Primo de Rivera, asunto que ha sido objeto de críticas en reiteradas ocasiones y que vuelven a manifestarse por parte de los ciudadanos. Argumentan que no tiene sentido el cierre de tales servicios y la insuficiencia de los mismos en una ciudad como Burgos que cuenta con una población merecedora de mayor atención en ese sentido, por parte del Ayuntamiento.

Retina



Primeras huellas. — Si, son las primeras muestras de los efectos de la quema de rastrojeras en la provincia. La fotografía está tomada por Lara en la zona arandina. Poco a poco se irá extendiendo a toda la provincia. Con la vegetación de este año y el tiempo de falta de lluvia puede ser muy peligroso el fuego incontrolado. Más que en ocasiones anteriores. El esfuerzo y la colaboración de todos puede remediar los efectos. De lo contrario...

RESTAURANTE CASA MANOLO

Comunica a su distinguida clientela y público en general, que abrirá sus puertas a partir de hoy, día 1.

Carretera Logroño, 21

El Bar-Restaurante «SAN JORGE»

De La Puebla de Arganzón (Burgos), que venía siendo regentado por José Antonio Pardiño Rego, lo será a partir de esta fecha por Manuel Folgar Constela y Emilio Sánchez Torrero, bajo la denominación de «Conde de Treviño».

El Bar-Restaurante «GARA»

Sito en Burgos, calle Lavaderos, 7-9, que venía siendo regentado por José Ramón Velasco Puig-Domenech, lo será a partir de la fecha por María Yolanda San Miguel Manzanedo, bajo la denominación Bar-Restaurante Chino «EL DRAGON».

Especial Monográfico

SAMOA'88

SALON MONOGRAFICO AGRARIO

Previsto un especial dedicado a SAMOA'88, por DIARIO DE BURGOS para el próximo día 9 de SEPTIEMBRE, las empresas y personas interesadas en la reserva de espacios publicitarios para el mismo, pueden ponerse en contacto con nuestro Departamento de Publicidad, (Teléfono 26 83 75, mañanas, de 9 a 15 horas), y Agencias de Publicidad.

El cierre del Monográfico será el 3 de Septiembre.

AYUNTAMIENTO VALLE DE POBLACIONES (CANTABRIA)

FERIA DE GANADO

Los días 2 y 18 de Septiembre se celebrará en Valle de Poblaciones (Cantabria), la Feria anual de Ganado Bovino, Caballar, Ovino y Caprino.

GAFAS DE SOL - TELESCOPIOS - PRISMATICOS - BAROMETROS

Su Rollo de Color ¡Gratis!

Se lo regalamos al recoger el revelado y las copias del carrete que usted ha hecho.

Además, UNA AMPLIACION GRATIS 18x24 de su negativo preferido y... un magnífico álbum para sus fotos.

¡AL MEJOR PRECIO!

Optica Mijangos

Almirante Bonifaz, 4 y Vitoria, 162 (Gamonal)

HIGROMETROS - TERMOMETROS - BRUJULAS - FOTOGRAFIA

MONTURAS DE PRIMERA CALIDAD - ULTIMA MODA EN LENTES DE CONTACTO - APARATOS AUDITIVOS

E L Lehendakari Ardanza ofreció una recepción en el palacio de Miramar de San Sebastián, a la que asistieron —según se dice— cerca de cuatrocientas personalidades guipuzcoanas, y no se invitó al Gobernador Civil José Ramón Goñi. El Encargado de Protocolo de la Presidencia del Gobierno Vasco explicó, meridianamente, las razones por las cuales no había sido invitado y que fueron éstas: "Porque normalmente nosotros no solemos invitarlo, por un planteamiento político sobre la figura del Gobernador Civil, que además es ampliamente aceptado por todos los partidos".



El asunto es muy importante, y no digo que sea grave, porque este suceso forma parte del proceso autonómico, o del nuevo modelo de Estado, que todavía no está claro, aunque tenga un Título en la Constitución. El problema de los Gobernadores Civiles habría de ser tratado en planos políticos superiores o parlamentarios, y ahora mismo en interpretaciones de la Constitución. En primer lugar, la propia Constitución establece dos formas de autonomía, puesto que así las establece, y que son la de "nacionalidades" y "regiones". Nadie ha hecho una asignación de estas formas autonómicas, pero en la mente de todos está que las "nacionalidades" son aquellas que tienen lengua propia, y algunas hasta una tradición autonómica, que no era un problema general en el pasado. Me estoy refiriendo a Cataluña, al País Vasco y a Galicia.

No es ningún secreto para nadie que las dos primeras tienen una rica tradición moderna y contemporánea. Cataluña y el País Vasco tuvieron sus Estatutos durante la República y antes otras formas de diferencia, porque Galicia planteó esos asuntos de una

Crónica de lo que pasa

El crepúsculo de los Gobernadores

Emilio Romero

manera menor. La nacionalidad gallega era más literaria y cultural que política, pero Cataluña y el País Vasco siempre tuvieron nacionalismos militantes y conflictivos. Por eso, también la figura del Gobernador Civil es diferente según el lugar donde existe. Los Gobernadores Civiles, como representantes del Gobierno Central, no son estimados o considerados en Cataluña y en el País Vasco. Es de suponer lo difícil, y lo triste muchas veces, de su gestión. Por eso este asunto tendría que resolverse para dar fin al capítulo de las tensiones o las desatenciones.

El gran inconveniente es la Constitución misma en su artículo 149 sobre las competencias del Estado; y el artículo 97 sobre las funciones del Gobierno. A estos dos artículos se añaden otros varios en diferentes funciones y competencias. Un Gobernador Civil representa al Gobierno de la Nación, pero un presidente de Comunidad Autónoma ostenta la representación del Estado. A medida que una Comunidad Autónoma tiene o reclama altos niveles de autogobierno, aminora o desdibuja las funciones de un Gobernador Civil.

El protagonismo político en el País Vasco es nacionalista, aunque sea en varias especies o grupos, y entonces un Gobernador Civil no es un personaje aceptado o grato, aunque tenga asignadas funciones que se derivan de las competencias del Gobierno establecidas en la Constitución. Pero todo esto merece un examen, un análisis y una reflexión por parte de los

gobernantes y de los parlamentarios de la Nación, al tiempo que en estas conversaciones deben tener sitio las autoridades autonómicas. Asistimos al crepúsculo de los Gobernadores Civiles. En los tiempos anteriores a la guerra civil, y en las dos democracias —la de la Monarquía y la de la República— los Gobernadores Civiles tenían una gran representación, independientemente de las acciones de los partidos.

Un Gobernador Civil era siempre el representante del Gobierno de la Nación, y en aquellos Estados que eran unitarios en cuanto a competencias. La República concedería los Estatutos catalán y Vasco, pero los Gobernadores no perdían presencia y justificación. Después de la guerra civil, y a lo largo de todo el Régimen del General Franco, los Gobernadores Civiles venían a ser como los Virreyes en cada provincia, porque eran personas de confianza del Gobierno, del partido político único, y nombraban los Alcaldes, aparte de tener en sus manos el orden público y la vigilancia o seguimiento de todas las instituciones provinciales. Todo esto se vino abajo a partir de la restauración democrática y, especialmente, de las elecciones municipales de 1979, y de los Estatutos de Autonomía, antes y después del mandamiento constitucional. Pero apenas se habla de esta cuestión, y los Gobernadores Civiles son figuras oscuras que en ocasiones reciben, como en Guipúzcoa, la humillación de no ser ni siquiera invitado en un acto de gran importancia como fue el de esa recepción ofrecida por el Lehendakari Ardanza. También es verdad que en Madrid crece el fenómeno de las "tragaderas del poder" para muchas cosas de las que ocurren, cuando lo que procedería hacer es un proyecto de normalización de cosas para que cada cual esté en su lugar.

Sin esa necesidad de herir o de resignarse. La Constitución es sagrada, pero también habrá que interpretarla en su conjunto, o cambiar algunos de sus textos cuando proceda, y en virtud de una experiencia de diez años que ha resultado muy valiosa.

¿Se discute sobre lo innecesario de las exhibiciones aéreas, o sobre los riesgos de la defensa? Esa parece ser la cuestión que se esconde detrás de la polémica creada por la catástrofe producida el pasado fin de semana en la base militar de Ramstein (RFA), utilizada por fuerzas norteamericanas de la OTAN.



El trágico balance —47 muertos y cientos de heridos entre los espectadores— ha persuadido a las autoridades militares de la OTAN y de algunos de sus países miembros, de realizar en el futuro cualquier exhibición de este tipo. Ha bastado saber que la escuadrilla italiana "Flechas Tricolores", que protagonizaba el espectáculo que terminó en drama, podía intervenir a finales de mes en Zaragoza, para que algunas fuentes aticen el fuego de los riesgos militares.

Es como si tuviesen que prohibir las discotecas por haberse declarado un incendio en una de estas salas, con un balance de víctimas. No es concebible que las autoridades españolas hayan titubeado durante tanto tiempo sobre la intervención o no de la escuadrilla italiana en un programa de exhibición para celebrar la nueva formación de los sofisticados aparatos F-18. Este y otros actos pueden pasar muy bien sin juegos aéreos que, como se ha demostrado, tienen un alto ni-

Observatorio

Piruetas polémicas

Antxon Sarasqueta

vel de riesgo. Por lo menos hasta que no se revisen los sistemas de seguridad en tales acrobacias.

El momento para otra exhibición de estas, no parece oportuno. Algo bien distinto es que, a causa de uno de estos accidentes, los departamentos de Defensa de los países de la OTAN tuvieran que hipotecar otras actividades, maniobras y entrenamientos, que afectasen negativamente a su capacidad defensiva.

Una nación que dispone de ejércitos y está comprometida por una decisión soberana en la seguridad con otros aliados, necesita cubrir sus necesidades. Es de suponer que los vuelos rasantes forman parte de un entrenamiento que permita a los pilotos saber qué hacer frente a una contingencia real de este tipo. Estas pruebas forman parte del riesgo de la defensa. No puede situarse en el mismo plano una exhibición festiva a la que asisten cientos de espectadores.

La catástrofe de Ramstein se ha producido en plena polémica española sobre la designación de Anchuras como nuevo polígono de entrenamiento de los

aviones españoles y aliados. Quienes se oponen a esta decisión pierden la razón cuando falsean el argumento y dicen que "la OTAN convierte a Anchuras en campo de exterminio". Esa es una declaración contra la OTAN, no para salvaguardar los valores ecológicos de la zona.

La propaganda oficial y electoralista del presidente de Castilla-La Mancha, José Bono, anunciando que había salvado Cabañeros cuando ya sabía que el nuevo campo estaría dispuesto en el pueblo próximo de Anchuras, ha sonado a engaño. Esto ha creado malestar e indignación. A río revuelto ganancia de pescadores. Las protestas del pueblo de Anchuras contra la decisión del Gobierno, han encontrado eco y apoyo entre los ecologistas, los anti-OTAN, y quienes aprovechan cualquier oportunidad para atizar al Gobierno. La decisión del Gobierno puede ser discutible, y también la forma de manipulación electoral que ha exhibido. Pero las necesidades de la defensa las establece el Gobierno y no el alcalde de un pueblo. El Gobierno, por su parte, tiene que explicar las razones de su decisión, para conocimiento de la opinión pública, y sin que esto suponga revelar secretos que afecten a la seguridad del Estado. El Parlamento está para eso y para que las fuerzas de la oposición expongan sus juicios e ideas alternativas. Los partidos representativos están en la obligación de canalizar propuestas y corrientes de opinión de los diversos sectores de la sociedad. La ausencia de una doctrina nacional de seguridad, consensuada entre el Gobierno y las fuerzas parlamentarias, facilita la polémica y confusión sobre un tema de especial trascendencia política.

Queja sobre el Camping Municipal de Fuentes Blancas

¿Vds. conocen el Camping Municipal de Fuentes Blancas?, pues como aficionados al camping unos y como contribuyentes todos, les será interesante conocer algo del mismo.

Es un lugar francamente bonito, creo que tan sólo para los que realmente amamos el camping como tal, naturaleza rebotante de vida, pero quedamos en claro que sólo es eso «naturaleza», porque en este camping, se carece de cualquier otro atractivo. No hay un lugar donde practicar deporte, para hacerlo —jugar al fútbol— o cualquier otro deporte que requiera espacio hay que salir fuera del recinto, tampoco hay piscina, vamos que solamente hay como dicho atractivo, árboles y césped, pero con todo y con eso, y además de eso un grupo de familias —que pagando la temporada com-

pleta— (60.770 pesetas), residimos en él con mucha asiduidad.

Y de verdad que pasamos por todas sus carencias, pero el trato que recibimos en él, por parte del personal directivo y de algunos de los empleados recepcionistas es incalificable, todo son normas, y que quede claro que no estoy en contra de las normas, mientras éstas sean justas y razonables, pero las normas que aquí se nos aplican son tajantes, ofensivas, sin discreción y dictatoriales.

Para que comprendan esto, les relato lo último que me ha ocurrido a mí, esto me ha humillado, abochornado, hecho sentir una vergüenza infinita.

Yo soy miembro de una de esas familias, que residimos con más asiduidad en el camping, y aún pagando la temporada completa, saqué mi caravana desde el día 7 del mes actual, hasta el día 26 del mismo, para ir de vacaciones. El día 28, domingo, un hermano mío,

Cartas al DIARIO

con su esposa y sus dos hijos, acompañados de un amigo de ambos, también con su esposa e hijo, pasaron por el camping, para saludarnos al regreso de las vacaciones, entraron en recepción —como es norma— para anunciar su visita, pero en vez de llamarme para recibirlos, les pidieron el D.N.I. y sin más requisitos ni explicaciones les dejaron entrar. A todo esto el D.N.I. que quedó en recepción fue el del citado amigo. Aclaro esto, para una mejor comprensión que las visitas que se pueden recibir son de 1/2 hora máximo, si a la 1/2 hora el visitante no ha salido, le van a buscar y le anuncian que el tiempo terminó y que si quiere seguir en el recinto, tendrá que abonar un día completo de estancia en el camping. Y aunque esto parezca absurdo no en todos los casos ocurre así, puede ser aún más ridículo como en el

caso que a mí me ocupa. Al ir a salir, mi hermano y el amigo pasaron por recepción a recoger el D.N.I., y les dijeron ¿abonan Vds. la visita o se la cargamos en la ficha al residente en el camping? ¿Cómo es que hay que abonar algo? Sí claro, tienen que abonar el día completo de residencia en el camping porque han estado Vds. en él una hora y media, en vez de la media hora que es lo permitido; entonces este señor abonó mil y pico de pesetas por habernos visitado. Cuando mi hermano llamó para contárnoslo, no sabía dónde meterme. Les pedí mil disculpas y desde aquí sigo pidiéndoselas, esto es la mayor falta de profesionalidad que se puede concebir.

Creo que si la visita era para mí, con quien únicamente tenían que hablar de si se debía o no, era conmigo; y desviando un poco el tema, yo no sé por qué ab-

surda razón a los que se vigila con un celo exacerbado es a los que pagamos nuestra estancia allí a todo lo que se refiere a nuestros cumplimientos de normas, porque luego es fácil ver a gente que no tiene nada que ver con el camping, ni con los que allí estamos, que pasan a por agua y nadie les dice nada, o utilizan los servicios y nadie replica, o de repente alguien, al que no conoce de nada, se te presenta y te dice «oiga» y tú dices, ¿y Vd. quién es?, pues mire pasaba por aquí y me gustaría que me enseñase su caravana, ¿y cómo entró?, pues nada, al señor de la puerta; le comenté si podía entrar a ver esto, y me dio el visto bueno. Estas son

las visitas no controladas, y son muchas las que no se cobran. Ni tampoco se controla ni se cobra, la visita de aquellos que entran y se llevan una bicicleta de nuestros hijos (esto ha ocurrido en dos ocasiones en el mismo día este año —mes de Agosto—).

Pero señores, son las normas y hay muchas más igual de absurdas, de ridículas y de carentes de sentido que en esta dictadura, llamada camping Municipal de Fuentes Blancas, pasa como con las lentejas, si quieres las comes y si no... ya sabes donde está la puerta. Esto es el Camping Municipal de Burgos. —Manuela Prieto García.

Todas las cartas deben de llegar al periódico escritas a máquina, con la identificación completa y comprobable, domicilio y teléfono, si lo tiene y fotocopia del D.N.I. de sus autores, aunque públicamente pueden figurar con seudónimo o iniciales cuando así lo considere la dirección. La extensión nunca deberá pasar de un folio. DB en ningún caso se identifica necesariamente ni se responsabiliza de los escritos publicados.

Biblioteca Castellana

Fray Valentín de la Cruz
Cronista Oficial de la Provincia

484 DAMIAN IRIBARREN. Presencia enamorada

DE aquí un «librito» delicioso de admirables y «pequeños» poemas. Son 26 poemas en verso menor. Solamente. Y, sin embargo, y contra su apariencia material tan liviana, es uno de los libros más importantes de poesía que he leído.

La admiración la produce la extremada sencillez de la idea y de su expresión. El poeta sale de sí mismo:

«Huido de mí mismo
para encontrarme, estoy»...

Cuando se expone a la intemperie de su propia alma, el poeta pierde toda moción. «Ni voz ni pensamiento». Esto le ocurrió a otro poeta que salió en una noche obscura sin luz y sin guía, del sosiego de su casa, buscando el vacío interior para llenarse luego de contenidos definitivos. Habéis entendido que este poeta es San Juan de la Cruz, escultor en maravillosos versos de la última verdad probadora de la necesidad de salir del «yo» para su «El».

Damián, mejor fray Damián, puesto ya en el trance de soledad y de vacío, percibe, no sabe si dormido o soñado, que alguien está cerca y frente a él.

«Oyéndote el Silencio,
Dios,
tan cerca de mí mismo y tan lejano»

Y ahora es cuando principia el gran poema, como cuando Dante tropieza con Virgilio. Nuestro poeta se siente rodeado por las criaturas que vienen a hablarle, cada una a su modo, del Dios que añora y que siente imprescindible. Hay que volver a recordar al Príncipe de los Poetas hispánicos cuando escribe aquella estrofa ecuménica en la que todas las criaturas le gritan que el Creador «vestidas nos dejó de su hermosura»; o la frase con sencilla prosa del mismo San Juan en la que dice que «las criaturas son meajas (migajas) caídas de la Mesa del Creador»...

Fray Damián siente que un delicado coro de criaturas, le rodea. No son criaturas agresivas; tampoco son de condición bronca, ni de magnitud espantable. No hay peñascos, ni volcanes, ni leones, ni cetáceos, ni rinocerontes. No hay ni siquiera un hermano lobo, como sucediera en Gubio a Francisco de Asís. Aquí hay naturaleza viva del reino vegetal: una margarita, un junco, un chopo, una hoja, un árbol. Hay una silenciosa representación de esa naturaleza que absurdamente llamamos «muerta»: Noche, aurora, lucero, brisa, luna y aquellos en los que el agua adopta formas de río, gota, nube o rocío.

El reino animal ha enviado dos huidizos embajadores: un gusanillo y un pájaro, el mismo que se posó en la pluma de Calderón, pues fray Damián lo define como «lirio que engalana el aire»... Un banco de este senado lo ocupan unas criaturas híbridas de intención y de materia. Son tan extrañas y normales como el polvo, el humo, la sombra, el silencio, un camino, un huerto y una admirable invención del hombre: el beso.

«Pájaro suelto
que nido encuentra justo...
Cítara dulce
que amansa el apetito»...

En la sabrosa coyuntura del encuentro, el poeta habla a tales criaturas y ellas le hablan a él. Fray Damián, al definir las, al situarlas en la vibración lírica, pelea entre la figuración y el pragmatismo; quizá se asoma por aquí su condición de hombre vascongado, buscador de una exactitud imposible en la búsqueda de los calificativos. Así, la gota de agua es «redonda, lisa, breve, colgada, libre, pura»... El junco es «delgado, liso verde, perfil del arie, límite del beso del agua»... Y así en casi todos los poemas.

Pero las criaturas son más elocuentes que el poeta. Fray Damián las busca y disecciona desde afuera; pero ellas le hablan desde sí mismas y muestran los reflejos del Creador de manera constante. Admira esta fidelidad de comunión entre las cosas y Dios y como cada una muestra en el poema su costado divino. Por ejemplo, la Noche «esperando» Tu Luz, tu Negra Luz, Iluminada»; por ejemplo, la Nube, que quiere «morirse en el Azul»; por ejemplo el Río «sintiendo a Dios sin ser sentido»...

Debiera tener espacio para analizar el lenguaje y su expresión en esta «Presencia enamorada»... Y, sobre todo, para dibujar la marcha y el remanso de las aguas vírgenes que manan del franciscanismo. De esta fuente se vierten estos caudales, engrosados por aquel otro enamorado de Dios que fue nuestro fray Juan de la Cruz. Y no puede ser de otra manera cuando actúa una misma Razón.

El Premio Internacional de Poesía Religiosa «San Lesmes, Abad», que fray Damián conquistó con este admirable poemario, gana puntos de honra. Y nuestro Ayuntamiento debe sentirse satisfecho de haber sido causa inmediata de la llegada de este libro a nuestra ansiosa lectura. La Palabra necesita de todos para hacerse ver.



La derecha que aún existe

Luis Nadales

DESDE que una buena parte del sector conservador español, sin duda amplio e importante, ha sido calificada en un periódico de Madrid como «derecha cafre», comparándola sin motivo alguno con los combativos grupos de Le Pen en Francia, puede comprenderse que esa derecha española no gana para disgustos, y aún podría decirse que para bofetadas, si no fuese porque las que recibe son sólo dialécticas. Media España está acusada de franquismo, y aún cabe preguntarse si el franquismo sociológico, aquél al cual dio tanta importancia Amando de Miguel en los años de la transición, ha desaparecido por el escotillón o se ha evaporado como la lluvia al sol de primavera. Nuestra derecha es aquello mismo que allá por los años sesenta llamara Dionisio Rídruejo «el macizo de la raza», aunque es posible que sectores no mínimos de aquel franquismo sean hoy votantes del partido socialista, o lo hayan sido en el gran terremoto electoral de 1982. Porque es innegable que hasta finales de 1975, por lo menos media España era franquista, y en los años inmediatamente siguientes tuvo fuerte influencia en la política. Unos en la UCD de Suárez, y otros en la Alianza Popular de Manuel Fraga. Los dos, antiguos ministros, y que si revuelven en su casa encontrarán su camisa azul guardada en algún ropero.

Ahora la tormenta viene — ¡quién lo dijera! — desde las declaraciones de Alfonso Osorio, que para arremeter contra la derecha ha escogido un almuerzo con periodistas. Resulta que Fraga ya no sirve como líder de la derecha, que Hernández Mancha no dá la talla precisa, que Calero «no tiene mucha experiencia»... Siempre según Alfonso Osorio, que dista de ser un profano en política, el 80 por ciento de los votantes «son de derecha europea», pero esa proporción baja a sólo el cincuenta en los grupos dirigentes. En Francia, que es también un país europeo, ocurre precisamente lo contrario. Los dirigentes del centro derecha son progresistas, y el pueblo en esa tendencia no les sigue. Lo más cierto es que hasta ahora nuestra derecha ha votado por Fraga — que nadie se haga ilusiones sobre seso —, el centro ha seguido a Suárez y el socialismo marca el compás de la danza de guerra de Felipe González. Aquí sin líderes no hay partido, y eso lo saben hasta los niños. Se vota por un hombre, porque se sabe que las ideologías son fluidas, o inciertas. Hemos tenido canovismo, maurismo, primo-riverismo, azañismo, franquismo... De las ideologías, ¿qué es lo que aún queda?

Diagnosticada por todos la muerte de la derecha, podríamos decir como Galileo aquello de «e pur si

muove», y sin embargo se mueve. En este caso y pese a todo la derecha existe, aunque llamándola «derecha cafre» un comentarista de ABC globalmente la descalifique. ¡Pues buena estaría la derecha, como sólo le quedarán los votantes progresistas! Eso sucede con el partido liberal, que existe porque el señor Segurado inspira personalmente confianza, o con la llamada Democracia Cristiana, porque Rupérez le echa más valor que el Guerra y hace él sólo más ruido que una manifestación de maestros abucheando al ministro Maravall. Pero si todos van excluyendo a todos, ¿qué es lo que queda finalmente para hacer una coalición y oponerse al socialismo? Osorio ha tenido el valor de decirlo: sólo queda Adolfo Suárez, que además de tener pueblo, reúne condiciones de líder. Una coalición de centro-derecha con Suárez al frente, podría medirse con el socialismo. Con Fernández Mancha, y con Segurado, o con Rupérez, el centro derecha español estará condenado a que gobierne el socialismo por los siglos de los siglos.

Entonces, ¿por qué el gran abucheo contra Alfonso Osorio? ¡Ay, Alfonso, amigo mío, y por qué has tenido la ocurrencia de decir la verdad en política! Eso se cuenta sólo a los amigos, pero jamás entre un grupo de periodistas, aunque es posible que Osorio prefiera continuar en las finanzas a estar en la política, que es dama traicionera y esquiva. Es precisamente porque cuanto ha dicho es verdad, por lo que ha ofendido. Alianza ni antes ni después de Fraga puede ganar por sí misma, en solitario, y su única alternativa consiste en crear una Gran Coalición, que reuniendo también al centro deje en minoría al socialismo. Si la derecha puede soportar tiempos de alejamiento del poder, nuestro socialismo vive del presupuesto nacional, y si lo perdiese se disgregaría. Recuérdese la cólera que años hace provocó Lorenzo Contreras inventándose el terrible término de «pesebrismo». Desdeñada la ideología, con Marx en el cuarto de los trastos, reñidos el partido y el sindicato, ¿qué sería hoy del PSOE si le faltase la buena digestión del poder exclusivo?

En definitiva, pese a ciertas calumnias sobre la «derecha cafre», la derecha española existe, pero está a la espera de que alguien la dirija y la aglutine. Ahora deriva, en manos de políticos que hacen al PSOE una guerra de tartas de crema. Que siempre nuestras guerras sean así. Pero no será con esta oposición dispersa, sino con otra más profunda y seria, como el socialismo dejará un día de gobernar a los españoles. No es sólo cuestión de tiempo, sino también de disposición del espíritu.

Ramón



Los extremos y el centro

Clotaldo de Luis

YA se sabe: los extremos se tocan. Lo preocupante es si al juntarse producen algún daño, como, por ejemplo, los extremos de los cables de un enchufe. ¿Se imaginan lo que nos ocurriría si se juntasen el Polo Norte y el Polo Sur?, ¿o si tropiezan vándalos partidarios de derecha e izquierda?, o maestros con altos cargos del Ministerio de Educación?

Aristóteles decía que la virtud está en el justo medio, pero tampoco eso es muy seguro porque en la raza humana el centro cae, poco más o menos, en el ombligo, y es bien sabido que tiene muy poco de virtuoso.

Así que, díganme ustedes: ¿a qué carta nos quedamos?

Reunión para tratar de la jurisdicción del Tribunal de Justicia en Burgos

Burgos (DB).— Según nuestras referencias, ayer se celebró una reunión del secretario provincial del Partido Socialista Obrero Español, Julián Simón de la Torre y el decano del Colegio Oficial de Abogados de Burgos, José María Codón.

El motivo de esta reunión fue abordar, una vez más, el proyecto de Ley de Planta y Demarcación Judicial que contempla la creación del Tribunal Superior de Justicia de Burgos y su jurisdicción.

El señor Codón reiteró la petición de ayuda para Burgos por parte de los parlamentarios socialistas en orden a presentar enmiendas que sean apoyadas por la

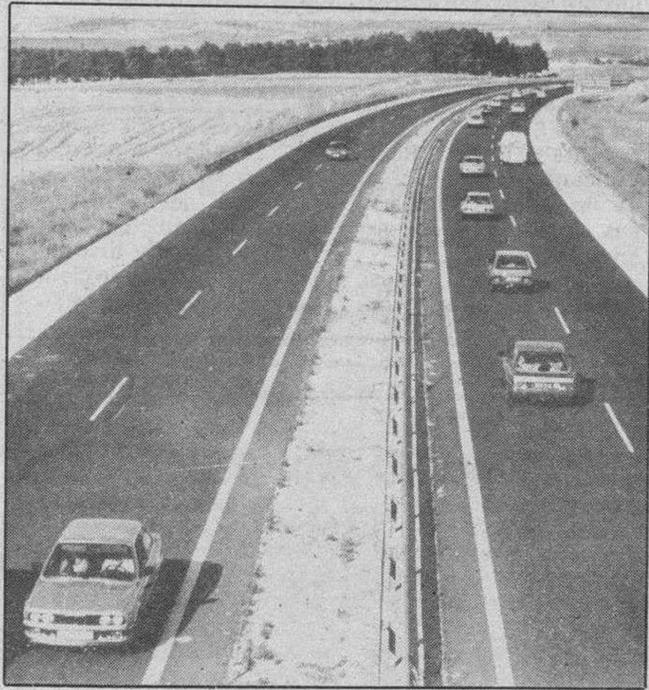
mayoría socialista en el Congreso de los Diputados para otorgar a la sede del Tribunal en Burgos una jurisdicción de mayor número de provincias que las que se contempla en la propuesta y que únicamente son las de Soria y Burgos.

El señor Simón de la Torre reiteró por su parte el apoyo de Burgos en el sentido de que cuente con las provincias de Soria, Burgos, Avila y Segovia, de acuerdo con los pronunciamientos que se han hecho últimamente y que hablan del consenso de todas las fuerzas políticas, la proposición no de ley de las Cortes de Castilla y León y otras gestiones similares.

José María Peña se incorpora hoy a su despacho

Burgos (DB). — Tal y como estaba previsto, hoy el alcalde de Burgos, José María Peña San Martín, se incorpora a su despacho en el Ayuntamiento de Burgos. Por espacio de un mes ha estado veraneando en la localidad cántabra de Comillas. Sólo en una ocasión ha visto interrumpidas sus vacaciones. Fue a mediados de mes, con motivo de una Comisión extraordinaria de Gobierno.

Regresó a la Cabeza de Castilla el martes a últimas horas de la tarde. Hoy, se incorporará a su despacho y dejará de ser alcalde accidental, Francisco Martínez Abascal. Hay que comentar que por espacio de este mes han ocupado el cargo de la máxima autoridad de la ciudad de forma accidental los tenientes de alcalde, Manuel Muñoz Guillén, Mariano Hervás Lara y Francisco Martínez Abascal.



«Operación retorno» muy fluida.— Por lo menos hasta finales de la tarde de ayer, último día de la «Operación retorno» la circulación era fluida en el ámbito que concierne a nuestra provincia. Esa fluidez se daba, incluso, en los puntos que habitualmente se consideran conflictivos, tales como Landa, Buniel, Estépar, etc. Después de las seis de la tarde, la Jefatura provincial de Tráfico nos comunicaba que no se tenían, afortunadamente, noticias de accidentes con consecuencias dignas de reseñar.

Diputación e INSALUD crearán una comisión técnica para el Hospital Provincial

Burgos (I.P.).— Tras el acuerdo al que han llegado Diputación Provincial e INSALUD sobre la recalificación de 150 camas en el Hospital Provincial «Divino Valles», ambos organismos se han comprometido a crear una Comisión que estudie la forma de llevar a cabo dicha recalificación.

La resolución positiva a las negociaciones que el INSALUD mantenía desde hace meses con la Diputación Provincial para llegar a un concierto sobre el Hospital «Divino Valles», han sido aprobadas recientemente por el secretario general del INSALUD, manifestó ayer en rueda informativa el director provincial del INSALUD, Antonio Arauzo, a quien acompañaba el presidente de la Diputación, José Luis Montes, el vicepresidente Fernando Cardero y el diputado provincial, Angel Olivares.

Arauzo y Montes manifestaron su optimismo por este acuerdo y subrayaron el espíritu de colaboración que ha existido entre Diputación e INSALUD en los trámites de negociación.

A partir de este momento, tanto Diputación como INSALUD, lo que pretenden es que sus órganos de asesoría técnica —Consejo de dirección del INSALUD, Juntas Técnicas Asistenciales y la Junta de Personal de los Hospitales «General Yagüe» y «Divino Valles»— estudien el tipo de enfermos que interesa ingresar y con qué ritmo, asimismo cuáles son las especialidades que tienen mayor problemática asistencial en estos momentos. Por ambas partes, se espera poder alcanzar un acuerdo en los próximos meses.

El director provincial del INSALUD manifestó asimismo que, desde hace unos meses, debido a problemas por obras en el Hospital «General Yagüe», se están utilizando diez camas en el Hospital «Divino Valles», para enfermos respiratorios, según el protocolo elaborado por los médicos de ambos centros.

300 millones de ahorro

El concierto existente



El presidente de la Diputación, José Luis Montes y el director provincial del INSALUD Antonio Arauzo, durante la rueda de Prensa.

hasta ahora entre Diputación e INSALUD respecto al Hospital «Divino Valles», afectaba a una parte de las 250 camas disponibles para enfermos que precisaban cuidados mínimos en larga y media estancia. Este concierto era del grupo 1, nivel 3 y el precio por cama y día venía a suponer unas 2.000 pesetas.

El concierto de recalificación supone pasar al grupo 5, nivel 3, con lo que las 150 camas a disposición de la Seguridad Social, pasarán a costarle a la Administración, según las tarifas para 1988, unas 8.000 pesetas que, además, se verán aumentadas cada año. Es el precio más alto firmado hasta ahora por el INSALUD en sus conciertos con centros hospitalarios de la provincia.

Si para el INSALUD el concierto supone desorganizable de forma considerable, el Hospital «General Yagüe», para la Diputación Provincial, los beneficios también son importantes. Por una parte en el aspecto económico y por otra, en la propia imagen del centro, al estar cambiando el carácter de beneficencia y residencia de ancianos que durante años ha mantenido el Hospital Provincial. Para el presidente de la Diputación, en estos momentos hay unos 54 enfermos que reúnen las condiciones para vivir en

alguna de las residencias de ancianos de que dispone la Corporación y no en el «Divino Valles», «cuyas camas podrían muy bien ser utilizadas por enfermos agudos realmente necesitados».

Para José Luis Montes, el aspecto económico, también es fundamental. Según las cifras aportadas por él mismo, el año 1984, las pérdidas para la Diputación por el mantenimiento del Hospital fueron de 190 millones de pesetas, que se vieron incrementadas hasta los 212 millones en 1985 y más aún con la inauguración del nuevo centro, en 1986, cuando las pérdidas saltaron a los 377 millones, y en 1987 ya se habían elevado a los 481 millones de pesetas. Este año las pérdidas pasarán de los 500 millones, que el presidente Montes espera reducir en casi 300 después de la firma del convenio de recalificación. «Este acuerdo —manifestó Montes— significa que se frenan estas pérdidas o costes, por mantener un servicio que no es propio de la Diputación. En estos momentos, la sanidad no es obligación de la Corporación provincial, sí de otras administraciones y se estaba utilizando un dinero que a partir de ahora va a revertir en los pueblos de la provincia». A este respecto, el presidente Montes, manifestó que

ya se está estudiando un plan para la acometida del agua conjunta en varios pueblos de la provincia.

«Compás de espera» en el tema del pacto

Por otra parte, el presidente de la Diputación anunció ayer la reunión de la Comisiones Ejecutiva de AP la próxima semana para abordar el tema de la reestructuración de la Diputación Provincial, así como el caso del diputado, Angel Guerra.

Según el presidente Montes, la situación en estos momentos está paralizada desde que se anunció la reestructuración el 29 de julio, «ese mismo día y tras otras declaraciones surgidas entonces, a mí se me mando frenar todas las actuaciones y en ese compás de espera estamos».

Sin embargo, José Luis Montes sí afirmó que será en unos ocho o diez días, coincidiendo con el próximo pleno, cuando se tenga ya pensado y decidido lo que se va a hacer en el futuro.

Respecto al cese de Angel Guerra, Montes, manifestó que igualmente desea que el partido participe en la resolución del mismo, «tema que se ha magnificado mucho y en el que falta mucho por aclarar y quizá no sea tan grave como se ha hecho ver; de todas formas también quiero que el partido participe en su solución», afirmó José Luis Montes.

AUTOMOVILES

SOTO Y ALONSO

DOMINGO, DIA 4 DE SEPTIEMBRE

A LAREDO

Salidas 7,30 mañana

A SANTA CASILDA

Salida 9,30 mañana

Salidas y despacho de billetes. Estación de Autobuses. Taquilla número 20. Tels. 267471 y 265340



ANTOLIN
GESTORIA ADMINISTRATIVA

Avda. del Cid, n.º 3, 3.º A

☎ 26 31 17 — 09003-BURGOS

COMUNICA

A sus clientes y público en general, la dirección de su nueva Oficina-Despacho, abierta al público.

Aviso de IBERDUERO

INTERRUPCIONES DE SUMINISTRO EN BURGOS

MOTIVADAS POR TRABAJOS A REALIZAR EN LA RED DE DISTRIBUCION

VIERNES, DIA 2 DE SEPTIEMBRE

De 9 a 11,30 horas

Río Odra, completa. Río Rudrón, completa. Río Nela, completa. Río Tirón, completa. Río Cadagua, completa. Río Urbel, completa. Río Ubierna, completa. Río Oca, completa. Condesa Mencía, completa. Pozanos, números 86 a 96, pares. Río Pedroso, números 21 y 23. Río Esgueva, números 1, 2, 3, 4, 5 y 6

DOMINGO, 4 SEPTIEMBRE

A SANTANDER

A LAREDO

A SAN Vicente de la Barquera

A SEGOVIA-

La Granja

AL MONASTERIO DE PIEDRA

—●—
VIAJE Y... PARTICIPE EN LOS SORTEOS VERANO-“88”

—●—
INFORMES Y BILLETES VIAJES CLUNIA

C/. Paloma, 25. ☎ 20 66 33

El gobernador civil presidió el entierro de Leopoldo Roldán Calvo

Burgos (DB).—La muerte repentina de don Leopoldo Roldán Calvo, jefe del negociado de Seguridad Ciudadana y encargado de los procesos electorales, del Gobierno civil de Burgos ha causado honda impresión y general sentimiento en dicho organismo oficial y en otros dependientes de la Administración Pública, así como en la Asociación de Padres de Alumnos del Colegio «Jesús Reparador», de la cual era presidente.

El señor Roldán Calvo, que estuvo trabajando en el Gobierno civil hasta primera hora de la noche del martes, se sintió súbitamente indispuerto nada más salir a la calle y fue auxiliado por varios de sus compañeros, siendo trasladado en una ambulancia al Hospital «General Yagüe» de la Seguridad Social pero nada pudo hacerse por salvarle la vida al sobrevenirle al parecer una angina de pecho antes de entrar en el centro médico.

A las cinco y media de la tarde de ayer tuvieron lugar las honras fúnebres y funeral en la iglesia parroquial de la Sagrada Familia, a cuya feligresía perteneció el finado. Al duelo familiar se unieron el gobernador civil de la provincia, don Manuel Peláez López; secretario general, don José-Francisco de Celis Moreno presidente de la audiencia provincial don Daniel Sanz Pérez y otras personalidades y la mayoría de los funcionarios del Gobierno Civil, además de personal jubilado y otros amigos del fallecido que coincidieron con él en sus anteriores destinos de tra-

bajo en Burgos; representación de la APA y de la comunidad de Religiosas Reparadoras del Colegio del Sagrado Corazón de Jesús, de Burgos, miembros de la colonia gallega en nuestra ciudad y familiares y amigos llegados de la Ribera y de Salamanca.

Después de la despedida del duelo se hizo la conducción del cadáver al cementerio de San José, donde recibió cristiana sepultura. La esposa, hijos, padre político y hermanos del fallecido fueron objeto de expresivos testimonios de condolencia por parte de las personalidades, funcionarios y demás asistentes al sepelio.

Don Leopoldo Roldán Calvo, nacido en Santiago de Compostela, hubiese cumplido 64 años el próximo día 11 de este mes. Se encontraba destinado en el Gobierno civil de Burgos desde el año 1978. Durante el anterior régimen político fue secretario provincial de Sindicatos en Salamanca y con el mismo cargo vino a tierras burgalesas en 1970. En nuestra capital ejerció los cargos de vicesecretario de Ordenación Social, director de Asuntos Sociales y secretario del Consejo provincial de Trabajadores. Estaba en posesión de la Medalla de Oro al Mérito de la Previsión Social. En Salamanca había contribuido a la creación del Montepío Agrario charro.

Estaba considerado entre sus compañeros de trabajo como un funcionario competente y de gran laboriosidad.

Descanse en paz.

Mañana, entrega de premios en la Academia de Dibujo

Burgos (DB).—Mañana, viernes, a las ocho de la tarde y en la sala del Consulado del Mar (paseo del Espolón) será la entrega de premios a los alumnos más distinguidos del pasado curso y la inauguración de la exposición de trabajos del mismo.

En otro orden de cosas se comunica que a partir del próximo día 15 quedará abierto el plazo de solicitudes de matrícula para el curso 1988-89 en las especialidades de dibujo técnico y artístico. Este plazo quedará cerrado el día 30 de Septiembre.

Notas y avisos

Cesión de terrenos para un Centro de Salud

Burgos (DB). — El Boletín Oficial de la Junta de Castilla y León inserta un decreto por el que se acepta la cesión gratuita a la Co-

munidad de Castilla y León, por el Ayuntamiento de Pampliega de un inmueble de 925 metros cuadrados, sito en su término municipal. Será destinado a la construcción de un Centro de Salud.

Actividades políticas

Aclaración a unos datos de USO sobre convenios

Burgos (DB). — La Unión Sindical de Trabajadores ruega se aclare la nota insertada ayer en la que hubo un error a la hora de distribuir la intervención de las centrales sindicales en la firma de convenios.

Lo correcto es lo siguiente: «Se han firmado 18 convenios que afectan a 9.231 trabajadores y se ha efectuado la revisión de otros siete convenios que afectan a 14.307 trabajadores todos ellos de ámbito

provincial.

De estos convenios, la USO ha firmado once y revisado 4, que afectan a 19.806 trabajadores (un 84,15 por ciento) de un total de 23.536; los firmados por la Unión General de Trabajadores representan un 88,38 por ciento de trabajadores y los firmados por Comisiones Obreras representan a un 55,36 por ciento de trabajadores de convenios de ámbito provincial».

Queda subsanado el error involuntario.



La Coral Hispana y sus acompañantes, posando en el Palacio El Badii de Marrakech.

La Coral Hispana retornó de su gira por tierras marroquíes

Burgos (C.H.).—En los días pasados del mes de agosto retornó la Coral Hispana de su gira turístico-artística por Marruecos, que el director de la misma Angel del Campo Camino considera de muy interesante en ambos sentidos.

Bajo el punto de vista turístico la magia, el colorido, el exotismo de ciudades como Chechauouen, Meknés, Fez y Marrakech están en otro mundo de cualquier pensamiento europeo. Asimismo la ruta del Valle de las Kasbanhs desde el Rif a Tinerghir, las Gargantas del Todra, Kelaá y Ouarzazate a la entrada del desierto ofrecen un panorama, un modo de vivir y un estilo de construcción que nos trasladan a tiempos muy pretéritos y muy peculiares y a una geografía inédita a la imaginación eu-

rocontinental.

En el plano artístico la gira comenzó en Granada donde hubo actuación en Las Escuelas del Ave María y siguió, en la iglesia de S. Francisco de Asís en Rabat y en la catedral de Tánger. En un país donde la Polifonía es infrecuente la coral Hispana sonó con grandes alabanzas y elogios.

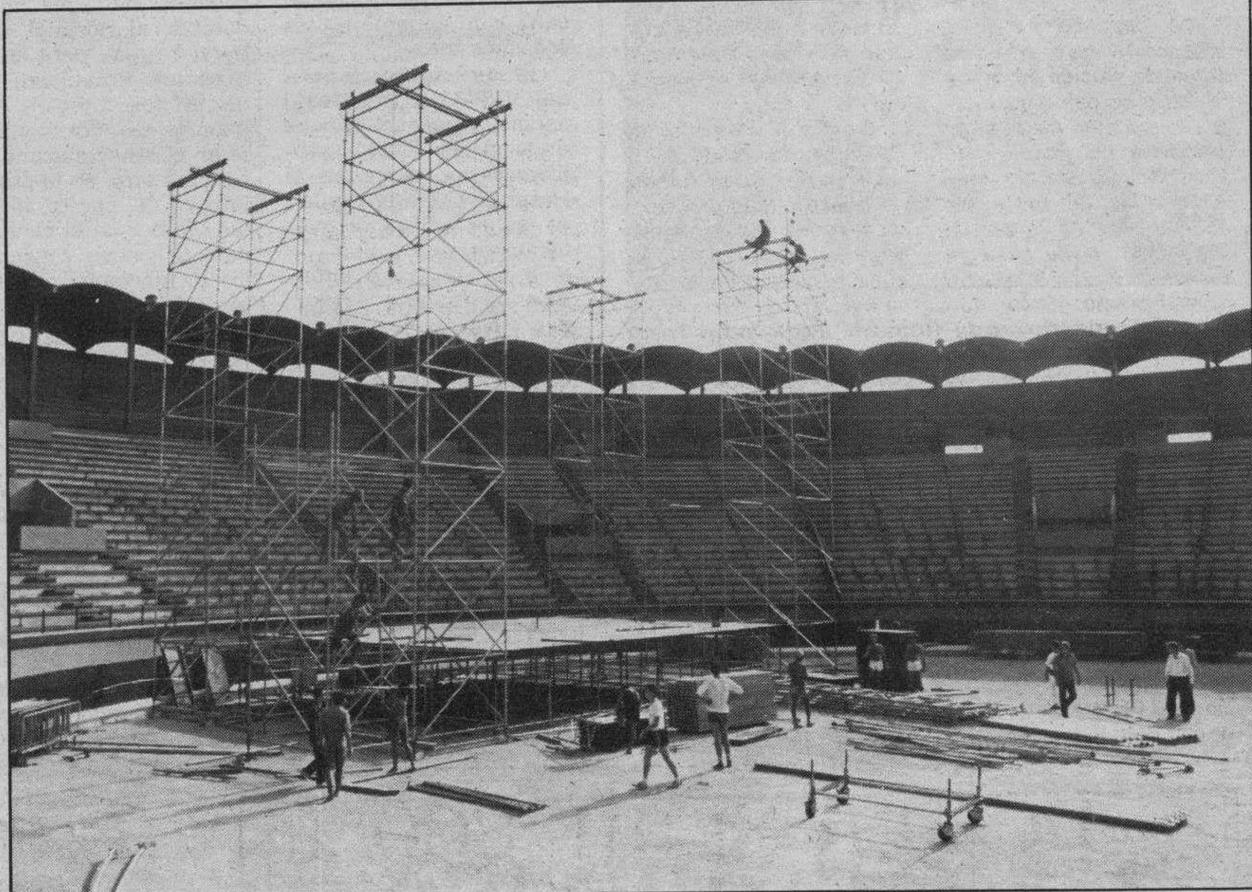
Pero el acto más relevante por su trascendencia para nuestro folklore castellano fue la presentación en Radio Nacional de Marruecos en Rabat, del disco de folklore Castella-

no «Castilla Canta» del que es autor el mismo director de la Coral Angel del Campo. Así, en los informativos sobre noticias españolas suenan en sintonía y de fondo entre otras melodías y cantos españoles los nuestros castellanos y burgaleses. Es de tener en cuenta que esta coral y sobre todo su director, son exportadores de nuestro folklore castellano por países tan diversos y siempre por los medios de la Radio y Televisión como Radio Notre Dame de París, Televisión Brasileña en Paraná, Radio Baviera, Radio Vaticana, Radio Popular de las Palmas etc., con sus cinco discos de folklore.

Con la Coral Burgalesa viajaron familiares y ami-

gos, tal como vemos en la fotografía visitando el palacio El Badii de Marrakech.

Y como muestra de este temperamento activo y polifacético de este ciudadano del mundo que es el director de la Coral Burgalesa y sacerdote Angel del Campo, aún tuvo tiempo de participar en la Basílica de Santa María la Mayor de Roma en la «Preghiera del Incenso» presidida por el Papa Juan Pablo II y el patriarca oriental, liturgia de rito copto-armenio y a la que el sacerdote burgalés asistió invitado por el monseñor de la Basílica Romana. Umberto Colafranceschi y que tuvo lugar con motivo de la clausura del Año Mariano.



Preparando el concierto de esta noche. — Miembros del equipo técnico aparecen instalando el escenario para el concierto que ofrecerán Víctor Manuel y Ana Belén esta noche, a partir de las 22,30 horas, en la Plaza de Toros de la capital dentro de una gira musical que viene precedida por un gran despliegue técnico. El escenario, diseñado por la firma española «Ingetubo», tiene una medida de 12,5 metros de boca, por 10 metros de fondo y otros 10 metros de alto. Una unidad móvil de TV., con tres cámaras en directo, proyectará simultáneamente las imágenes del concierto sobre una pantalla de grandes dimensiones.

La Unión de Campesinos de Castilla y León contesta al Ministerio de Agricultura

Burgos (R.). — La Unión de Campesinos de Castilla y León (U.C.C.L.-C.O.A.G.) nos remite, con ruego de su publicación, el siguiente comunicado como respuesta a la nota informativa de la Dirección Territorial de Castilla-León del Ministerio de Agricultura, Pesca y Alimentación:

Cada vez que hay movilizaciones de agricultores, la respuesta del Ministerio es la misma: intoxicamos a la opinión pública, el MAPA celebra con las OPAS 300 reuniones al año, etc. Esto como ya es costumbre no sorprende a nadie.

Lo que nos causa sorpresa de la nota informativa es, el afán de enfrentar a las OPAS Regionales con nuestras respectivas Organizaciones Estatales, por lo que consideramos necesario recordar al MAPA lo siguiente:

1. — Que no ha concertado ni negociado con las OPAS estatales ningún año la postura que ha defendido en Bruselas en todas las negociaciones relacionadas con el sector.

2. — Que este año aún no se ha dignado en explicar o informar a «posteriori» la postura que la Administración Española ha defendido en Bruselas.

3. — Que la negociación de precios agrarios y sus correspondientes medidas conexas se terminan en pleno verano, y más cuando algún país las bloquea como ha sucedido este año en el caso de Grecia, cuando la campaña cerealista está ya comenzada en el Sur de España, cuando debería finalizarse en Marzo,

como es su obligación.

4. — Que esas 300 mesas del MAPA son una simple tapadera para presentar ante la opinión pública, ya que en el mejor de los casos se informa y casi nunca sirven para nada.

5. — Durante estos seis años, así nos lo transmiten nuestros representantes estatales, no se ha negociado ni concertado un sólo tema con las Organizaciones Agrarias por parte del MAPA.

6. — Esas 20 mesas de trabajo abiertas en el MAPA actualmente, son para reflexionar y debatir sobre el diagnóstico de la situación actual de los sectores de producción, en palabras del propio Carlos Romero a las OPAS en el MAPA el día 28 de Julio del presente año. En ningún caso son para negociar o concertar nada. En definitiva son para parar las posibles movilizaciones que pueden intuir del agro español, durante la presidencia española de la CEE en los seis primeros meses del año próximo.

7. — Recordar al MAPA que la UPA está participando en estas movilizaciones como Organización Estatal, con un líder traído de otra región del Estado español, a la vez que dudamos que

cuenta con Organización Regional.

8. — Antes, cuando movilizaba una sola Organización individualmente, el MAPA decía que no llevaríamos mucha razón cuando el resto de OPAS no movilizaban. Ahora, que movilizamos todas las OPAS conjuntamente, se nos intenta enfrenar con nuestras Organizaciones de ámbito estatal.

Por los demás hoy en el Duero estamos hablando de la implantación de unas tasas injustas e insolidarias a la producción de nuestro cereal, con datos y repercusiones racionales y objetivas, sobre las que la nota informativa nada dice, limitándose a bailar cifras de exención de tasa de años atrás y confundiendo deliberadamente tres conceptos absolutamente distintos: agricultores, expediente y explotaciones, esta confusión sí es engañar y jugar con la opinión pública.

Nada se dice de por qué la tasa es un impuesto lineal, de los rendimientos en la CEE y en España, de la repercusión de las tasas en los beneficios, etc.

Si es para financiar excedentes de cereal, ¿por qué importamos 2,3 millones de Tm. anualmente de cereal americano?

Porque la exención de tasa para los pequeños productores el año pasado suponía la producción total de 30 Has. de cereal, que en Kgs. aproximadamente se-



Fuertes dispositivos policiales el martes en Tordesillas.

rían unos 75.000 Kgs. y este año sólo pueden quedar exentos por explotación los 25.000 Kgs. primeros. ¿Acaso desaparecerá tal exención próximamente?

En definitiva, qué valor se puede dar a este tipo de notas, cuando el calificativo no debería ser informativos sino desinformativos, pues es profundamente lamentable que la Dirección Territorial, aún no sepa que la cantidad máxima garantizada por temporada es de 160

millones de Tm. y no 160.000 millones de Tm., como indica en otra anterior nota y ha grabado su responsable en alguna emisora, por lo tanto la Unión de Campesinos de Castilla y León (UCCL-COAG), considera que quien confunde, intoxica y hace demagogia ante la opinión pública es el Ministerio, y no el sector, entre otras cosas porque éste padece en sus propias carnes las consecuencias de las tasas y los responsa-

bles del Ministerio no las padecen.

En cualquier caso consideramos más serio, que el intercambio de comunicados de Prensa, retar a los reponsables del MAPA a un debate abierto en cualquier medio de comunicación que se preste, preferentemente en TVE-C y L, para que se vea claramente quién intoxica a la opinión pública si las OPAS de Castilla y León o el Ministerio de Agricultura, Pesca y Alimentación.

«El Ayuntamiento palentino nos olvida», afirma el presidente de la Casa de Palencia

Burgos (J.A.M.). — Los palentinos afincados en la capital burgalesa celebrarán el próximo sábado, la festividad de San Antolín, Patrono de esa ciudad. El presidente de la Casa de Palencia, Jesús Zamora, resalta el olvido por parte del Ayuntamiento al no poder acudir a la fiesta del «Palentino Ausente»

La Casa de Palencia, institución que pretende servir de núcleo de unión al colectivo palentino integrado por algo más de mil personas, es actualmente el centro regional con más antigüedad de todos los establecidos en la capital burgalesa. «Esta casa se fundó en el año 1955. Su primer presidente fue don Ursino Vitoria, ilustre notario de Burgos, nacido en la localidad palentina de Cubillas de Cerrato. Durante varios años estuvo compuesta por sesenta y cinco socios, todos palentinos que, por diversos motivos, vinieron a trabajar a Burgos y quisieron agruparse para no perder el contacto y las costumbres de su patria chica», explica Jesús Zamora, desde hace tres años presidente de la Casa Regional de Palencia y, a la vez,

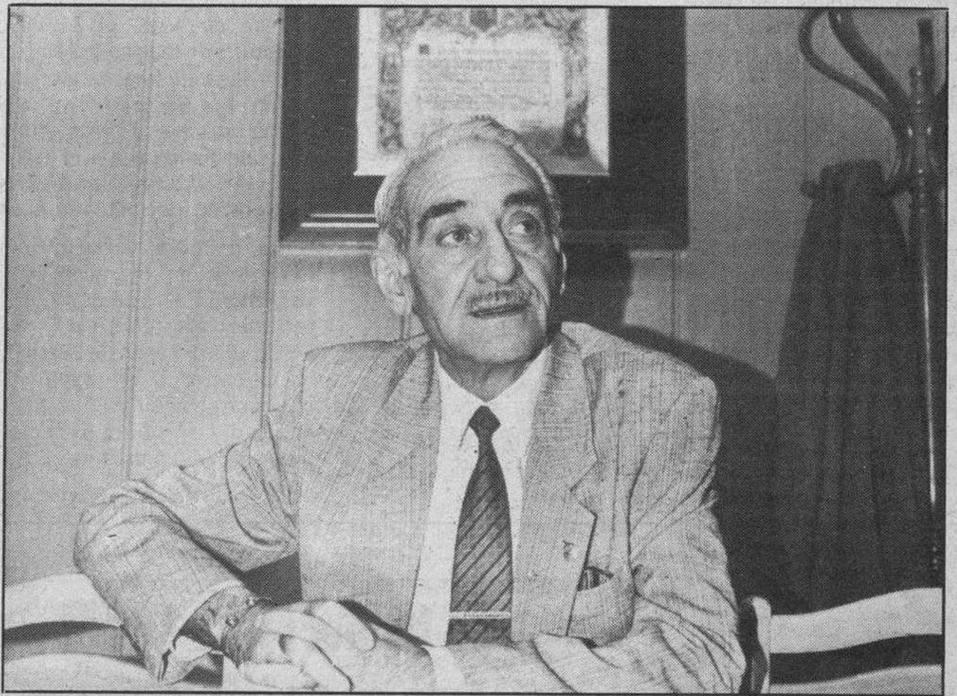
presidente de la Federación de Casas Palentinas en España en el pasado mes de Julio.

La Casa Regional de Palencia, con sede en la calle de San Juan, cuenta en la actualidad con ciento sesenta y dos asociados, la mayor parte de ellos oriundos de la provincia vecina, excepto algunos otros que, por circunstancias familiares, han sido acogidos en esta sociedad. «Nuestro objetivo principal es reunir el máximo número posible de palentinos y que la convivencia y nuestras costumbres sigan intactas y no pasen al olvido. Para ello todos los años programamos una excursión a pueblos palentinos y recorreremos los distintos lugares donde ese románico palentino está siendo visitado por muchos españo-

les y extranjeros que se quedan maravillados del arte y riqueza que encierra», señala.

Pero, por contra, considera que los burgaleses desconocen, en términos generales, lo que representa artísticamente esta provincia castellano-leonesa. «Yo estoy seguro que el burgalés no conoce lo que lleva Palencia dentro artística y monumentalmente hablando. Palencia es una de las capitales con más solera, está llena de arte, después tienes Frómista, Dueñas, Brañosera, Cervera...».

Todos los socios de la Casa de Palencia son invitados anualmente por la Diputación palentina a festejar el día de la provincia, una ocasión que sirve para reunir a todos cuantos se encuentran fuera de ella. «La verdad — comenta su presidente — es un día muy bonito ya que todas las Casas acudimos allí y nos reunimos unos ochocientos venidos de Bilbao, Durango, Baracaldo, Vitoria, Pamplona, Va-



Jesús Zamora, presidente de la Casa de Palencia

lladolid, Madrid y Burgos, que son los centros que actualmente funcionamos en España». Pero esta actitud del máximo organismo provincial contrasta con los desacuerdos surgidos entre las distintas Casas y el Ayuntamiento de Palencia en relación con la celebración del «Día

del Palentino Ausente» durante el transcurso de la feria de San Antolín. «Llevamos ya unos años que somos olvidados olímpicamente por el Ayuntamiento debido a la falta de fondos, según ellos, y ese día del Concejo creo que si seguimos así va a quedar en el olvido. A mí me sor-

prende enormemente cómo el Ayuntamiento puede cometer un error de este calibre cuando aquí, por ejemplo, veo el «Día del Burgalés Ausente» y como éste Ayuntamiento se vuelca por aquellos hijos que tuvieron la desgracia de tener que salir de ella».

ROVER SERIE 800. INVIERTA EN CLASE

Desde el lujo de invertir en bienes con estilo. Compre un Rover Serie 800. El Sterling sube a un nuevo motor de 2.7 litros, 24 válvulas y 177 CV de potencia. Con una nueva transmisión electrónica y automática que ofrece elección para diferentes estilos de conducción.

Y con un revolucionario sistema de control computerizado que controla la temperatura, revisa los flujos de aire y controla el fluido de gasolina hasta 300 veces por segundo. Rover 820 Si 2.0, Rover Sterling 2.5 manual y automático. Nuevo Rover Sterling 2.7 manual y automático.



SE IMPONE.

Desde 3.425.000

TALLERES FAUSTO

Av. de la Constitución 5 • Tlf. 223544 • BURGOS

El placentero y cálido verano de Burgos

José María Codón
Cronista de la ciudad

¡Qué noche válgame el cielo! Es la exclamación del «monje» de Zorrilla, en el segundo verso de «El puñal del godo». Utilizo la famosa expresión, en sentido inverso, para admirar esta espléndida noche que va entre el día de Santa Mónica, el 27 de Agosto, y el día de su hijo San Agustín, el 28 de Agosto.

El aire se ha serenado y no «por la música extrema» de Salinas el Ciego, ni por los ecos melódicos que salen del Ventorro de «Las Veguillas», sino porque el escaso viento se ha parado y no se mueve una hoja.

Cena al aire libre: Bienestar. El hombre del tiempo sin embargo ha dicho que en Castilla hay temperaturas bajas y quizás chubascos, pero en el mismísimo Burgos el termómetro marcaba 34 grados.

La paz y la tranquilidad que residen a la sombra de la Catedral y bajo los plátanos entrelazados del Espolón o los árboles de los paseos, todos son elogiados por estos madrileños.

La belleza de la noche es impresionante: una luna llena, grande como una rueda de molino, nos ilumina mesuradamente y regula las mareas del mar que Burgos perdió. La estrella polar nos guía un ojo con su semáforo intermitente, y en vano buscamos la mancha blanca de las «Siete Cabrillas», las «Pléyades».

En Burgos hace mucho calor durante el día. Hay unas cuantas noches de verano deliciosas, el resto frescas y alguna muy fresca. Para gozar del tiempo estival y del sueño, esto es ideal.

Objetivamente la cuestión: ¿Cuánto dura el verano en Burgos? Podemos investigar, apoyándonos en el refranero y en las temperaturas. El primer criterio es paremiológico y el segundo térmico. Aquel tiene la fuerza de los sentenciosos proverbios, la experiencia; éste es una precisión científica.

En las Castillas, el fin de la primavera, es de abrigo, es decir, de quitarse el abri-

go de piel. Para ponérselo otros días, porque no todos los días anticipan el calor veraniego pero algunos sí, como el de la feria de Lerma (el primero de Mayo de hace cuatro años), en el que el calor fue de insolación.

Con referencia a los meses de Mayo o Junio el refranero no falla: «Hasta la Ascensión —no te quites el ropón— y después quita y pon».

La Ascensión llamada, también «los Galileos», ha sido este año el 11 de Mayo. «Hasta los Galileos —no te quites tus aforreos— (pieles). El consejo dice que aunque la ropa pese esos días «más vale sudar que toser y más sufrir que gemir».

Ratifica el mismo criterio el refrán que reza: «Desde la Ascensión, ni zamarra ni sermón».

El refranero sigue aconsejando, para el mes de Junio, que nos quitemos las restantes prendas: «Hasta el cuarenta de Mayo, no te quites el sayo», pero cautamente advierte «Hasta el día de San Juan, no te quites el gabán».

El día de San Juan es calorífero. La paremiología sentencia: «Ni calor hasta San Juan, ni frío hasta Navidad». O bien «por San Juan, suelta tu gabán».

Así pues en San Juan entra el calor decididamente, es el verano oficial y real: ¿Hasta cuándo dura? Algún gracioso que merece patente de necio, lanzó el chiste de que en Castilla no hay que dos estaciones, la de invierno y la del ferrocarril. E irónicos mejor intencionados, que el verano en Burgos dura desde Santiago a Santa Ana (25 y 26 de Julio).



El verano burgalés requiere refrescarse, sin ser sofocante.

Pero destruye ese dicho este otro: «De Virgen a Virgen, el calor aprieta firme» (de la Virgen del Carmen a la de la Asunción).

Ya estamos a 15 de Agosto. ¿Cuándo termina el verano? La canícula dura desde el 23 de Julio al 2 de Septiembre.

¿Y qué valor tiene el proverbio «En Agosto, frío en el rostro»? Es un poco abstracto, porque puede actuar el frío en el rostro el 31 de Agosto. Por lealtad polémica ha seguido la pista a otro refrán «Por San Felices, frío en las narices». Y por cierto que San Felices es o el primero de Junio o el primero de Agosto.

La primera versión no tiene sentido ni razón de ser. En suma yo creo que el refranero se refiere a que algún día del mes de Agosto el cefiro o el regañón acarician o afeitan el cutis, algún día que otro, pero la mayoría de los días no.

Otro criterio irrefutable:

Las máximas termométricas de Burgos:

El 28 de Agosto hubo en Burgos 34 grados de máxima. Pues en Bibao 19, en Santander 20, en Oviedo 18, en León y Coruña 20, en Soria 21, en Las Palmas de Gran Canaria 24, en Londres 17.

Si elegimos al azar las temperaturas de los últimos 90 años por ejemplo, el 5 de Agosto: En 1958, 26 grados; en 1928, 35 grados; en 1988, 25 grados. Otro día, 26 de Agosto: en el año 1958, 22,6 grados; en 1928, 26,2 grados; en 1888, 25,3 grados.

Otro día más, 5 de Septiembre: En 1957, 25 grados; 1927, 25 grados; 1897, 25,4 grados.

Lo que pasa y es muy satisfactorio, que muchas noches baja la máxima 10 grados aproximadamente: ¡Qué bien!

Este mes de Agosto ha sido buenísimo. Quizás porque en Julio hizo bastante

frío. Y si al invierno «no se le come el lobo», el verano tiene que obsequiarnos con el cupo de calor que atesora el astro rey y no lo deja para otro año. «Calor, agua y hielo, nunca se queda en el cielo». ¡Calentará hasta el día de San Zacarías!

Moraleja: «Mi verano en Burgos «tiene la primera condición para descansar»: Días de sol, noches con fresco».

Lo comentan los veraneantes de nuestra mesa.

Añádanse los atractivos como el aire, baño, el agua, los paseos, los espectáculos, las excursiones, los monumentos, la cultura del estío.

Se despiden de nosotros los madrileños, diciendo como una consigna: «Burgos, qué delicia. A pesar de la temperatura mallorquina de esta noche, dentro de dos horas, descenderá el termómetro y se podrá dormir con manta».

Viajero, escucha:

«Si quieres veranear y las fuerzas reponer, comer, dormir y gozar a Burgos hasta de volver. ¡Qué bien lo vas a pasar! Aire puro, monumentos, salud y gastronomía. Señorío, el pueblo, atento, buen trato dá y simpatía. Temperatura estival; encanto del Espolón paraíso terrenal con posible chapuzón. Dejarás el corazón al pie de la Catedral».

Un siglo DB



1891-1991

Una hemeroteca breve a su servicio

★★★

Un libro hecho con retazos del Diario, de acontecimientos que vivieron nuestros abuelos y bisabuelos en el Burgos del siglo XIX y principios del XX

★★★

De venta en todas las librerías y quioscos de Burgos y su provincia.

A un precio popular: 350 Ptas.

«Un siglo DB»

La Historia a través de Diario de Burgos

Don

Calle Telf.

Población / provincia C. P.

Desea recibir ejemplares del libro «Un siglo DB» (Tomo I) a 350 Ptas. ejemplar.

- Contra reembolso
 Talón nominativo

Sólo para fuera de Burgos

Fecha y firma

Enviar a:

Diario de Burgos, S. A.
Departamento Relaciones Públicas
C/. San Pedro de Cardeña, 34
09002 — BURGOS

Burgos acogerá en Octubre, el I Congreso Nacional FIAPAS

Burgos (I.P.).— Organizado por la Federación Ibérica de padres y amigos de los sordos —FIAPAS— y en colaboración con la Asociación para la reeducación auditiva del niño sordo de Burgos —ARANS-BUR—, se desarrollará el próximo mes de octubre, en la Casa del Cordón, el I Congreso FIAPAS, en el que estarán presentes importantes autoridades en este tema que, a través de sus ponencias, tratarán de acercar el mundo del silencio, a todos los interesados en esta problemática.

Los objetivos marcados para este I Congreso Nacional son, fomentar y reactivar las Asociaciones de padres; ofrecer a la opinión pública una imagen real de la problemática del sordo; informar y dar a conocer las modernas técnicas de reeducación; presentar planes de actuación concretos a la administración pública e intercambiar experiencias, ideas, inquietudes, así como generar esperanza, confianza y eficacia a los padres.

De hecho, todos estos objetivos están durante todo el año en la mente de las personas que trabajan con deficientes auditivos. María Luisa de Miguel Gutiérrez es la presidenta de ARANS-BUR y una de las personas que en España más ha luchado por la integración del sordo en la sociedad. Su labor al frente de la Asociación burgalesa, ha sido reconocida al designar a Burgos como ciudad para organizar este Congreso.

María Luisa, madre de un hijo sordo, reconoce los sacrificios que hay que lle-

var a cabo y las dificultades y trabas de la sociedad, que mira a cualquier deficiente más con un sentido paternalista y de beneficencia, que con un verdadero espíritu de fomentar su inserción. Aunque no deja de reconocer y considerar absolutamente distinta la situación de los niños sordos hoy, con la que ella tuvo que enfrentarse hace veintisiete años, «se ha mejorado mucho. Entonces, los que teníamos hijos sordos, les teníamos que llevar a centros específicos de educación en régimen de internado. Hoy en día, los niños están en sus casas, sin perder el contacto con la familia, que es la pieza fundamental de su educación, así como también es importante que esa educación la realicen en muchos casos en centros integrados con el resto de niños».

Burgos, pionera

En Burgos, según el último censo, el número de sordos ascendía a 186, entre niños y adultos. Desde hace siete años, muchos niños se educan en aulas in-



María Luisa de Miguel, presidenta de Arans-Burgos y del comité organizador del Congreso Nacional de FIAPAS.

tegradas. En el colegio «Antonio Machado» existen dos aulas de Educación Especial, donde se encuentran los niños más pequeños y otros dos en San Pablo, en este caso para los más mayores. En los dos casos, el contacto con el resto de niños, ayuda a ambas partes, pero, sobre todo, a los niños sordos, que empiezan desde pequeños a formar parte de la sociedad a la que pertenecen.

El mayor problema se plantea a la hora de terminar su periodo educativo. Si encontrar un puesto de trabajo es difícil para cualquier jóvenes, aún lo es más para los sordos o personas con

cualquier otra deficiencia. «En Formación Profesional vamos haciendo algunas cosas desde hace unos cuatro años, pero más que nada chapuzas, porque la situación está sin reglar», manifiesta la presidenta de ARANS-BUR.

A pesar de las dificultades que las Asociaciones para la reeducación del niño sordo encuentran, la de Burgos ha sido pionera en muchos aspectos. Aquí se realizó, hace ya diez años, la primera experiencia colectiva para acceder al carnet de conducir. Hasta entonces, existían casos aislados en distintas provincias, pero correspondían a

gente muy inteligente; sin embargo fue en la Autoescuela «Arsenio» y gracias a los esfuerzos de María Luisa de Miguel, que preparó durante siete meses a 37 jóvenes sordos, como se consiguió este avance, que hoy se ve como algo normal y lógico. Otra experiencia llevada a cabo en Burgos es la de la Residencia «María Cristina», que es uno de los pocos centros españoles de atención a niños sordos donde se han implantados nuevas tecnologías de reeducación, como la tarjeta prototipo de Voz (VCOP), donada gratuitamente por IBM. En este centro también es importante el espí-

ritu de convivencia de los niños sordos con los demás,

Ponencias del Congreso

El 7 de octubre se inaugurará este I Congreso FIAPAS, con la entrega de documentación en la Casa del Cordón, a la que seguirá la recepción de autoridades en el Monasterio de San Juan.

El día siguiente, tendrán lugar las conferencias: «Implantes cocleares multicanales», por el Dr. Marquet; «Diagnósticos, potenciales evocados», por el Dr. Barajas Prat; «Diagnóstico temprano del niño sordo» y «The kids on the block», por Bárbara Aiello.

Otras conferencias que se desarrollarán los días siguientes serán, «Ayuda informática en la educación de la palabra, sistema experimental IBM», por el Dr. Francis Destombes; «Tratamiento automático del habla», por el Dr. Casacuberta; «Informática y logopedia», por Marc Monfort; «Adquisición de la lectura en el niño sordo, problemas», por Jesús Alegría; «Mecanismos de comprensión del lenguaje», por el Dr. Olivier Perier o «Test adaptados para la obtención del permiso de conducir», por José Antonio Rodríguez.

Igualmente se llevará a cabo una amplia serie de actividades paralelas, como recepciones, visitas turísticas, almuerzos de trabajo o visitas culturales.

Del «Carmen Campidoctoris», al «Cantar de Mío Cid»

II

José María Gárate Córdoba

LA reconstrucción harta completa de la verdadera historia de Rodrigo Díaz la consiguió Menéndez Pidal en la esencial convergencia de cuatro fuentes, cruzadas dos a dos, cristianas y arábicas, poesía e historia: La «Historia Roderici», el «Cantar de Mío Cid» y las dos crónicas de Ben Alcama y Ben Bassan. Pero, por encima de esos cuatro textos esenciales que ensamblan la verdad histórica del Cid, hay que resaltar que fue cantado en vida, cuando empezaba su campaña de desterrado, antes de transcurrir nueve años de partir de la glera del Arlanzón. Y si en dos de los documentos básicos son enemigos musulmanes quienes —entre insultos— alaban el esfuerzo heroico de Rodrigo, en el «Carmen Campidoctoris» —el «Canto del Campeador»—, es un súbdito de su enemigo catalán de entonces quien le admira, no de cualquier modo, sino en el más elevado de la poesía, en sáficos versos latinos de un «carmen», un canto de alabanza.

Ya explicó Menéndez Pidal por qué hay que atribuirlo a un fraile del monasterio de Ripoll, probablemente barcelonés, y por qué se conserva una copia del siglo XIII en la Biblioteca Nacional de París. El tema del «Carmen» es la fama por el Cid en sus tres combates con el conde Berenguer el Fraticida, al que llega a hacer prisionero, y el canto se dirige a las gentes que viven bajo la protección del Campeador gracias a su bélico esfuerzo.

Evaristo Cesariego acaba de ofrecernos una versión moderna del que llama «Cantar del Campeador», con variantes sobre la excelente traducción que Agapito Corral, naciente coronel, abogado-procurador y excelente latinista, tuvo la atención de hacer para el capítulo XIV de la segunda edición de «Las Huellas del Cid» (1972). No conozco ningún antecedente y ambas versiones se complementan; las dos en prosa, pues aunque el verso pide verso al traducirse, si algo hay difícil es transmitir fielmente la grandeza, la elegancia y la solemnidad del sáfico latino. Comprobémoslo haciendo una prueba con la estrofa quinta, la de la lírica convocatoria del pueblo:

Eia, letando, populi caterve,

Capidoctoris hoc carmen audite!
Magis qui eius freti estis ope
cuncti venite!

Con harta dificultad y forzamiento la traduciríamos en verso sin lograr reproducir la consonancia original, sino más bien un soniquete:

¡Ea, gentes del pueblo, oíd!
Con el canto al Campeador os alegréis,
y más quienes por el vivís,
¡todos venid!

El canto era nada menos lo que Menéndez Pidal llamó «El evangelio del entusiasmo que despertaba el Campeador», podríamos agregar que era también el de la trascendencia de sus hazañas. Debí escribirse cuando aún no se había extinguido el eco de la batalla de Almenar de Lérida. ¿Os dais cuenta? Vivía el Campeador cuando se compusieron esas estrofas. Cabalgaba y luchaba mientras el monje escribía.

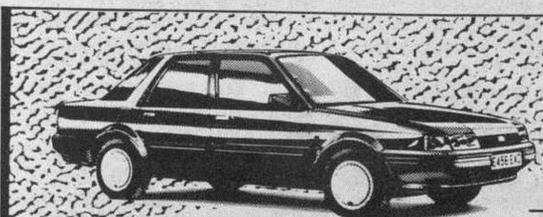
El «Carmen Campidoctoris», el más antiguo texto cidiario al Cid por bien conocido al llamarle cuatro veces Campeador y una «príncipe Rodrigo», pero su título de «Campidoctoris» trata de inmortalizarle con ese sobrenombre, que le viene de una lid navarra, nada menos que en Cataluña y en solemnes versos sáficos latinos. Los moros le llaman «Mío Cid» o «Cid» a secas y aún «conde Rodrigo» tan sólo veinte años después del «Carmen», a sólo nueve de la muerte del Campeador. El historiador catalán, autor de la «Roderici» le cita como «Rodrigo el Campeador», cuatro años después que los moros, a quince de su muerte. Y el «Poema de Almería», hacia 1140, le nombra «Mío Cid», diciendo que «así le llaman todos», a los cincuenta años de morir, sugiriendo que sea ya citado con tal título un cantar antecedente, o la parte inicial del que conocemos, de discutida fecha.

No se concibe, pues, que el «Carmen Campidoctoris» fuese —como algunos han dicho— un canto recóndito e ignorado en el monasterio de Ripoll. Por entonces, el Cid era famoso en Portugal y Valencia, en León, en To-

ledo, y en Marruecos. En Cataluña se le conocía por «El Campeador», se le comparaba con París, Pirro, Eneas y Héctor, para hacerle superior a todos hasta el punto de suponer que no cabrían en un libro sus hazañas, aún cantadas por Homero, de puro largo en ellas.

El «Carmen Campidoctoris» es un canto, un himno, un laude, que grita «¡oíd!» a las «catervas», a las gentes del pueblo, que nos dice cómo Rodrigo rehusó del Rey el mando de su ejército —una leyenda que le nació en vida— y hace una deslumbrante ponderación de sus armas arrees y caballo —valora éste como el «Mío Cid» las espadas— cual si de un semidios se tratara, exultando con exageración sus priemras hazañas y su primera fama. Estamos ante un laude «histórico», que, como la novela histórica, tiene mucho de historia, pero vestida con la sáfica gloria de un himno. Lo cual reviste doble o triple importancia: la que cobra para el poeta y el filólogo y la, mayor aún, de aportar antigüedad y verismo a la historia del Cid.

Porque en el «Carmen Campidoctoris», como en el «Cantar de Mío Cid», el género y la lengua en que se escribe, y aún su datación, no importa, esencialmente al historiador, sino al filólogo y al poeta. Teniendo el historiador esa exultación contemporánea del Cid, poco le importan sus exageraciones y desvíos, como poco le afecta la fecha del «Cantar», si se reconoce que es glosa de un pequeño canto primitivo —historia cantada— o que el poeta tuvo a mano documentos de revista militar o archivo notarial cidiario. Poco importa que esté escrito en prosa o en verso, en popular romance o en latín elegante y mitológico, que el verso fuese sublime o ramplón. Aunque el «Cantar» se hubiese escrito en prosa latina, como la «Historia Roderici», o en poesía sáfica como el «Carmen Campidoctoris», poco alteraría el valor documental de sus datos para el historiador cidiario, el investigador de la vida de un héroe al que se da por «Campeador», conocido de todos, a los nueve años de iniciar su campaña. Ese es el gran mérito histórico, el primero, del «Carmen Campidoctoris».



EJEMPLAR EN EQUIPAMIENTO.

Con un equipo de serie, a la altura de las berlinas de más alta categoría. En versiones 2.0 Mayfair, MG Montego 2.0i, MG Montego Turbo y Montego Estate familiar. Potencias de 100 CV, 112 CV y 150 CV (en la versión Turbo). Montego.



TALLERES FAUSTO

Av. de la Constitución 5 • Tlf. 223544 • BURGOS

Fiestas del Valle de Tobalina en Quintana Martín Galíndez

Quintana Martín Galíndez (Alfonso Llanos). — Un año más el Ayuntamiento se dispone a celebrar la festividad de Nuestra Señora en Quintana Martín Galíndez. A tal fin, la Comisión de Festejos ha elaborado un amplio programa que se desarrollará los días 2, 3, 4, 5 y 8 de Septiembre.

Previamente a relatar el contenido de los actos a celebrar conversamos con don Bonifacio Gómez, alcalde del Ayuntamiento del Valle de Tobalina, quien nos trasmite con suma cordialidad una serie de acontecimientos acaecidos en el Municipio y algunas de las inquietudes más importantes que desearía ver cumplidas lo antes posible.

Como ante todo este valle es fundamentalmente agrícola, por ahí comienza su exposición.

Agricultura

Este año la cosecha ha sido francamente mala, sobre todo, el bajón en su rendimiento en lo concerniente a la cebada ha resultado enorme, agravado con el pedrisco caído a finales de Julio y además con mayor castigo para un buen número de agricultores que sufrieron las roturas de los tejados en sus almacenes.

No obstante, todo esto se verá amortiguado en parte, al haberse declarado por los organismos correspondientes zona catastrófica; solución ésta que celebramos, pues de alguna manera paliará en su medida la exigua cosecha recolectada.

Este año diez nuevos pueblos han podido cultivar sus tierras parceladas, si bien aún la infraestructura de caminos y arroyos no se

ha ejecutado. Instamos a la sección de I.R.Y.D.A. a que agilice al máximo tal realización.

Actualmente se encuentran en período de investigación otros trece pueblos más, lo que de llevarse a cabo en el plazo previsto, en breve tiempo, la casi totalidad de nuestro valle quedaría parcelado con el consiguiente beneficio que ello aporta a la agricultura.

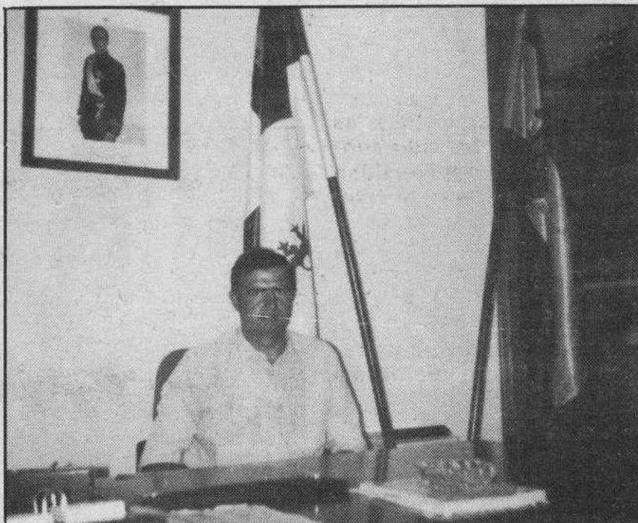
Urbanismo

En este campo y referente a las Normas Subsidiarias se encuentran en período de aprobación provisional; razón por la cual a veces se dificulta más de lo debido la concesión de licencias, ajena esta tardanza a la voluntad del Ayuntamiento y que muchas veces no son bien comprendidas por los peticionarios; de todas formas es rara la sesión en la que no se conocen dos o tres licencias, prueba clara de que la construcción no para.

Hay un dato importante y que va por buen camino, es la aprobación por la Junta de Castilla y León de la construcción en Quintana Martín Galíndez, de una veintena de viviendas de protección oficial. Este proyecto resolverá un número importante de necesidades existentes en la actualidad.

Sanidad

El tema sanitario siem-



Don Bonifacio Gómez, alcalde del Ayuntamiento del Valle de Tobalina, en su despacho de la Alcaldía.

pre se ha visto con sumo interés y como algo vital y que no puede dejarse a un lado, sino que por el contrario debemos aspirar en todo momento a que nuestros ciudadanos reciban cada día una mejor asistencia rural.

Desde comienzos de verano funcionan las guardias médicas en este contorno, integrado por los Ayuntamientos de Frías, Partido de La Sierra y Valle de Tobalina. Asimismo, y para poder atender la enorme demanda que en esta época del año se da, se nos ha concedido el concurso de dos médicos más y un A.T.S., que unido a los cuatro existentes hace un total de siete. De inmediato se les dotará a este equipo de sanitarios de un servicio de buscas telefónicas permanentes capaces de su localización al instante.

Si bien hoy en día las consultas (sobre todo), de Quintana Martín Galíndez gozan de un equipamiento importantísimo, se continúa en la intención de la construcción de un edificio múltiple capaz de acoger las distintas dependencias encaminadas a dar cobijo a la consabida «Zona Básica de Salud Valle de Tobalina». El proyecto ya se encuentra redactado.

Obras

En primer lugar hay que resaltar la perforación subterránea que se está realizando en Pedrosa de Tobalina para la obtención de agua que suministre suficiente caudal para el abastecimiento de dicho pueblo y La Orden. Se trata de una obra muy importante y que sin la participación económica de la Junta de Castilla

y León hubiera resultado muy difícil su financiación, pues el presupuesto a tal fin pasa por los veinte millones de pesetas. Los resultados conseguidos en su afloración parecen ser los perseguidos.

Como muy importante se puede considerar también la instalación de teléfonos públicos en la casi totalidad de los pueblos del valle, que si bien aún no han comenzado las obras en muchos de ellos, sí existe el compromiso por parte de la Diputación. Telefónica y en otros casos el propio Ayuntamiento de llevar adelante tal realización. Habrá de hacerse hincapié una vez más lo necesario que es el crear nuevas zonas urbanas, pues por ejemplo un pueblo importante como es Barcina del Barco, aún no tiene nada más que un teléfono.

Cultura

Desde la Concejalía de Cultura se sigue entusiasmados por continuar en la misma línea de promoción y estímulo por todas las inquietudes culturales y deportivas.

Es muy alto el presupuesto destinado a tal fin, aunque sabemos sería necesario ampliarlo, porque son muchos los pueblos del valle (32), y en algunos de ellos existe verdadero interés por las actividades recreativo-culturales, especialmente en verano.

Lo cierto es que el presupuesto asignado se va sin darte cuenta, por ejemplo en subvención del transporte de los alumnos de B.U.P. y de F.P. a Medina de Po-

mar, en la subvención a A.P.A. para el desarrollo de actividades extraescolares de informática, inglés, kárate, etc., también para actividades dirigidas a la mujer, como costura y gimnasia, en subvención al Colegio Público «Valle de Tobalina», para la realización de la Semana Cultural, y a distintas Peñas para la organización de actividades veraniegas, en el apoyo a cursillos de natación en las piscinas municipales, en el mantenimiento del polideportivo, etc., etc.

La biblioteca la tenemos terminada de construir, en espera de que la Junta de Castilla y León tenga a bien concedernos las dotaciones correspondientes, que unido a nuestros propios medios resulta capaz de satisfacer a bastante gente joven estudiante que existe en la zona y que no cuentan con ningún estímulo de esta índole en un radio de bastantes kilómetros; sin olvidar también a los niños y personas adultas que ven día a día que vivir en un pueblo es cada vez más discriminatorio para muchas cosas, entre las que se encuentra sin lugar a dudas el acceso a la cultura.

Desde luego, en eso estamos y por ello seguiremos luchando, en ofrecer una mejor calidad de vida a todos los conciudadanos.

Otras realizaciones

Finalmente diremos que recientemente se ha puesto en marcha el servicio de recogida de basura en el valle, a través de modernos contenedores.

Tobalina en fiestas: Historia, turismo y cultura

Valle de Tobalina (Alfonso Llanos). — Se encuentra en nuestro valle disfrutando de sus vacaciones, don Inocencio Cadiñanos Bardeci. Doctor en Historia e incansable estudioso de cuanto rodea su especialidad. No cesa en su empeño de dar a conocer, plasmado a través de sus diversas publicaciones, sus amplios conocimientos históricos y culturales. Buen reflejo de ello las ediciones ya publicadas, como «Historia del Valle de Tobalina», «Frías y Medina de Pomar», «Monasterios medievales mirandeses», «Arquitectura fortificada en la provincia de Burgos», etc.

A él le pedimos que con motivo de nuestras fiestas nos haga un pequeño resumen al respecto.

El verano, las fiestas y el turismo son excelentes aliados si van amalgamados por la cultura. El Valle de Tobalina, a pesar de su emplazamiento entre importantes núcleos poblacionales, es todavía insuficientemente conocido en el aspecto cultural. Y sin embargo no sólo no falta tal aspecto sino que además reúne originalidad y valor como para animar a visitarlo este verano. Una somera exposición de tal riqueza artística y arqueológica podrá convencer y animar a los amantes de ella.

De época prehistórica tenemos un buen dolmen en Mijaraleguna. Al Imperio Romano pertenecen diversos hallazgos monetarios de varios pueblos. En

Frías (capital del valle hasta 1728) y en Gabanas se guardan estelas funerarias.

La religiosidad de los años de la repoblación medieval se alió a las circunstancias militares, sociales y económicas a la hora de legarnos unos ricos y variados ejemplares arqueológicos. El nacimiento de la más vieja Castilla de Castilla La Vieja, que es nuestro valle, ha dejado también una impronta duradera. Los eremitas fueron numerosos, instalados junto a caminos muy transitados o en el inicio de pasos difíciles. Aún quedan restos de estos eremitorios semirrupestres. El Pópilo de Herrán es, sin duda, uno de los más interesantes y mejor conservados de nuestra provincia. Junto a ellos se enterraron los «emparedados», en lo alto de amplios roquedos en tumbas talladas en la roca viva, a los que se unieron devotas familias completas. El alto número de sepulcros antropomorfos infantiles muestra la terrible realidad de trágicas mortandades. Sepulcros y eremitorios pertenecen, al igual que otros muchos de la provincia de Burgos, a la época altomedieval. Quienes visitan nuestro valle podrán contemplarlos en Quintanamaría, Pajares, Montejo de Cebas, Valderrama... y otros lugares. De esto podría deducir una excesiva densidad poblacional de Tobalina en los primeros años de su nacimiento.

Cuando a finales del siglo XII y comienzos del si-



Sepulcros rupestres altomedievales, uno de los muchos ejemplares que existen en el Valle de Tobalina (Quintanamaría).

glo XIII, Alfonso VIII repuebla Frías designándola Cabeza del Valle, algunos poderosos monasterios (Oña, por ejemplo), se convierten en centros religiosos, regidores de la comarca, que absorben y acaparan la hasta entonces variada religiosidad popular, plasmada en numerosos y pequeños monasterios familiares como son los de San Martín de Herrán, Orbañanos, Pangusión, La Orden... cuyos restos pueden contemplarse aún hoy en su relativa grandeza.

La Baja Edad Media, representada por los gustos románicos y góticos, también tiene sus buenas muestras en el Valle de Tobalina. Ejemplos de

iglesias románicas existen en La Orden, con interesante ábside, en el inmediato poblado de Pedrosa y en el cercano pueblo de Lozares.

Como es frecuente en toda España, la imbricación de formas artísticas es una característica constante de nuestra cultura. A los templos con restos románicos le suceden y completan las formas góticas, manifiestas, sobre todo, en las bóvedas de las iglesias. El Renacimiento también dejó su huella. Retablos tardíos («romanistas»), conservamos en San Martín de Don, Lozares y Bascuñuelos. Los llamativos y llamantes retablos barrocos, simuladores de los

pobres años del siglo XVII, predominan de forma casi absoluta. Uno de los aspectos más interesantes de dichos templos son las Vírgenes medievales. Además de por su alto valor artístico destacan también por su ingenua talla popular en madera, mostrando al mismo tiempo la profunda devoción marianista tobalinesa de aquellos años.

Un caso especial presentan ciertos edificios singulares. Se trata de las torres de Quintana Martín Galíndez, Lomana y Gadiñanos y, sobre todo el monasterio de San Martín de Don.

La primera de estas torres luce sobre su puerta el escudo de los Salazar (13 estrellas de ocho puntas), por haber pertenecido a los de este apellido. Familia muy rica, acaparó buena parte de las tierras del valle. El apellido está hoy muy difundido por Tobalina. A los Bonifaz, descendientes del famoso almirante, perteneció la torre de Lomana. Es una joya artística extraordinaria, a pesar de sus limitadas dimensiones. Perteneció a la época gótica flamígera, pues fue levantada en el siglo XV. En mi opinión el Ayuntamiento del Valle lleva una política equivocada al no haber adquirido aún ambas torres con el fin de garantizar su conservación y posterior restauración. Su alto valor histórico y arqueológico es argumento más que suficiente como para decidir su rápida adquisición.

El monasterio de Clarisas de San Martín de Don, ostenta en sus muros el escudo del fundador. Se trata de don Juan Ochoa de Salazar, nacido en este pueblo, obispo de Calahorra y Plasencia. No sólo construyó sino que dotó espléndidamente el citado monasterio, lugar de refugio de las doncellas de Tobalina. Además de su impresionante edificio merece también la pena contemplar el retablo barroco con la Virgen mostrando a su Hijo y San Miguel defendiendo el Misterio de la Inmaculada. Las monjas guardan, asimismo, diversas alhajas, depositadas por templos parroquiales del Valle a salvo de tanto depredador de arte.

Finalmente, quiero dejar constancia de que, a pesar de la despoblación del Valle, debida a la emigración, las viviendas campesinas han sido restauradas en profundidad. Presentan hoy un aspecto agradable al mismo tiempo que destacan y conservan lo más valioso. Quienes nos visitan podrán contemplar estas recias casas rurales («descomunales dados caídos al azar»), según Menéndez Pidal), construidas a base de toba. En muchos casos los ingresos de arco rebajado evidencian edificios de la época del Renacimiento, mientras que los de arco de medio punto corresponden al siglo XVIII. Los numerosos escudos no sólo adornan las viviendas sino que predicen la nobleza de la que siempre se enorgullecieron los habitantes de nuestro Valle de Tobalina.

Programa de fiestas del Valle de Tobalina

Viernes, 2

A las seis de la tarde, caravana de vehículos anunciando las fiestas por los distintos pueblos del valle. A las ocho, lanzamiento de chupinazo desde el balcón de la Casa Consistorial y comienzo de las fiestas. A las ocho y media, desfile de las Peñas, con pasacalles. A las nueve y media, teatro «La antología de la zarzuela». A las doce de la noche, verbena amenizada por la orquesta «Banda Nocturna», con sesión de fuegos artificiales.

Sábado, 3

9,00 horas, invitación a orujo con sobao, en la Peña San Roque. 10,00, dianas y pasacalles. 11,30, pruebas deportivas, en las piscinas municipales. 17,30, en el campo municipal «Valle de Tobalina», gran partido de fútbol. 19,30, rally humorístico. Grandes premios. 20,30, Bailes en la plaza Mayor, amenizados por la Orquesta «Carmen». 24,00, gran verbena, en la Plaza Mayor. 1,00, otra gran sesión de fuegos artificiales.

Domingo, 4

9,00 horas, invitación a orujo con sobao, en la Peña San Roque. 10,00, dianas y pasacalles. 12,30, misa solemne, en la iglesia parroquial de Santo Tomás, cantada por el Orfeón Mirandés, patrocinado por la Caja de Ahorros del Círculo. 14,00, recepción municipal, con asistencia de autoridades e invitados. 17,00, en el circuito «Valle de Tobalina», gran prueba de moto-cross, «XI Premio Valle de Tobalina». Puntuable para el campeonato provincial. Trofeo Excelentísima Diputación y campeonato de Castilla y León. 20,00, gran final campeonato de bolos. 20,30, bailes en la Plaza Mayor y concurso de disfraces infantiles. 24,00, gran verbena, amenizada por la Orquesta «Tobogán» y concurso de disfraces para adultos. 1,00, gran sesión de fuegos artificiales.

Lunes, 5

10,00 horas, dianas y pasacalles. 12,00, misa de difuntos, en la parroquia de Santo Tomás. 17,00, festival infantil, con diversos juegos y concursos. 18,30, Merienda, para todos los niños del Valle. A continuación, en el salón cultural, gran espectáculo teatral por el grupo «Los Bautos», patrocinada por la Caja de Ahorros Municipal de Burgos. 19,30, sardinada, para todo el que lo desee. 23,00, bailes, en la Plaza Mayor.

Jueves, 8

Festividad de Nuestra Señora. 12,30 horas, misa concelebrada. 20,00, espectáculo teatral, patrocinado por la Caja de Ahorros Municipal de Burgos, en el salón cultural, sito en Quintana Martín Galíndez.

La concejala arandina Leonisa Ull Laita se solidariza con la alcaldesa de Estella

Aranda de Duero (Mery Varona). — Para las 20,00 horas de mañana, viernes, ha sido convocada la Comisión delegada de la Universidad V Centenario. La reunión, primera que se celebra tras el paréntesis estival, tiene especial interés por cuanto permitirá conocer la marcha de las gestiones realizadas por la Comisión promotora del proyecto universitario arandino radicada en el Estado norteamericano de La Florida, tras la visita realizada a Estados Unidos por el P. Santos Pérez, jesuita ribereño, miembro a su vez de la Comisión delegada.

Como se recordará, el P. Santos Pérez, debía viajar este verano a Estados Unidos por lo que, coincidiendo con este viaje, recibió el encargo de contactar con la Comisión promotora Universidad V Centenario, con sede en Tallahassee (Florida), a fin de obtener información de primera mano sobre la marcha del proyecto y los progresos alcanzados en la financiación del mismo. La Comisión delegada en Aranda, de la que forman parte un grupo de personas designadas por el promotor de la Universidad, P. Figueru, además del alcalde, Ricardo García, presidente de la Comisión de Cultura, Angel Guerra y la portavoz del Grupo municipal Socialista, Leonisa Ull, preparó un dossier en el que se reflejan las gestiones realizadas desde Aranda en favor del referido proyecto universitario. Fuentes consultadas por DB indicaban que dicho dossier había sorprendido a la Comisión promotora, por cuanto no esperaban que se hubiera avanzado tanto camino desde aquí.

A falta de conocer el informe que presentará el P. Pérez, todo parece indicar que el proceso de financiación desde Florida está siendo más lento de lo que en principio se pensaba, sin que de ello se derive, necesariamente, la inviabilidad del mismo en España para buscar otras fórmulas de financiación que permitirán sacar adelante el proyecto Universidad Bilingüe V Centenario, que tantas expectativas suscitó en su día.

La presidenta de la Comisión de Sanidad se solidariza con la actitud de la alcaldesa de Estella

La presidenta de la Comisión de Sanidad, Leonisa Ull, ha dirigido un escrito a la alcaldesa de Estella (Navarra), expresándole su solidaridad con la postura adoptada por aquella de retirar la presidencia de la Comisión de Sanidad y Medio Ambiente a un concejal de la coalición Herri Batasuna, después de que éste se abstuviera de condenar el atentado de ETA contra un vehículo de la Guardia Civil, ocurrido el pasado 22

de Agosto en aquella población, de resultados del cual murieron tres miembros de la Benemérita.

En su carta la señora Ull, además de manifestar su adhesión a la alcaldesa navarra, Rosa López, expresa su convicción de que actitudes como la suya, en lo que tienen de valentía y coraje, son necesarias en estos momentos para acabar con el terrorismo.

Finales de los campeonatos deportivos «Virgen de las Viñas»

Se disputan estos días las pruebas finales de los campeonatos deportivos Virgen de las Viñas que organiza el Ayuntamiento de Aranda a lo largo del verano.

Así, para mañana, viernes, se anuncia la final de tenis infantil por parejas a las 11,00 horas, en el Polideportivo municipal. La final de tenis absoluta por parejas se disputará a las 19,00 horas.

Para las 18,00 y 19,00 horas, también de mañana, se han fijado los encuentros para dilucidar los puestos tercero y cuarto en los campeonatos de fútbol sala infantil y juvenil, respectivamente.

La final del campeonato de petanca tendrá lugar a las 11,00 horas, del sábado, día 3.

Por otra parte, continúa la competición del campeonato de tuta en las categorías absoluta y juveniles y en las modalidades de individual y parejas. Las partidas se disputarán a las 11,00 horas,



Avanzan las obras en los alrededores del Matadero. — Avanzan a buen ritmo las obras que se realizan en los alrededores del antiguo Matadero para convertir este lugar, el entorno de los Caños de Santo Domingo, en una zona ajardinada y de encuentro. — Foto Lara.

del domingo, día 4, en las pistas exteriores del Polideportivo, y las finales serán a la misma hora del martes, día 13.

El campeonato de ajedrez se disputará en el Casino Artístico de la Plaza Mayor, los días 5, 6, 7, 8 y 9 de este mes, a las 7,30 horas. La organización en este caso corre a cargo del Club Ribereño de Ajedrez.

Finalmente, las pruebas de natación han sido señaladas para las 11,00 horas, del sábado, día 10, en la piscina Acapulco.

Vuelta Pedreste Popular

Incluida, asimismo, en los campeonatos deportivos Virgen de las Viñas 1988, a las 7,30 horas, del sábado, día 3, se dará la salida a la Vuelta Pedreste Popular por un circuito urbano con salida y llegada en la Plaza Mayor.

Podrán inscribirse en esta prueba corredores de ambos sexos, en las categorías «A» (nacidos en el año 74 y posteriores); «B» (nacidos en los años 71, 72 y 73); «C» (nacidos en el 70 y anteriores); «D» (nacidos en el 48 y anteriores); «E» (nacidas en el 74 y posteriores); «F» (nacidas en el 73 y anteriores) y «G» (nacidas en el 53 y anteriores).

Colabora en la organización de la Vuelta Pedreste el Club Deportivo Antonio Machado.

Matrícula en los Institutos de Bachillerato

Según nota remitida por los Institutos de Bachillerato Sandoval y Rojas y número 2, los días 5, 6, 7 y 8, podrá formalizarse la matrícula para los

alumnos del centro y alumnos de nueva inscripción ya admitidos. El día 9, podrá formalizarse la matrícula en el Instituto que se les asigne para los alumnos que presentaron la solicitud fuera de plazo.

Asimismo, se indica que las pruebas de acceso para la Universidad en la convocatoria de Septiembre de 1988 se realizará en Burgos, en la Unidad Administrativa Territorial, calle Francisco de Vitoria, Escuela Universitaria de Estudios Empresariales. Los alumnos que aprobaron COU en Junio pasado y quedaron pendientes de las pruebas de acceso formalizarán su matrícula los días 5 y 6 de Septiembre. Para los que aprueben COU en la convocatoria de Septiembre, la matrícula será los días 9 y 12 del mismo mes.

Jornada de convivencia en Pinarejos del Club de Jubilados

El Club de Jubilados de la calle San Juan, ha organizado para hoy, una jornada de convivencia en Pinarejos, a la que acudirán la Junta directiva y medio centenar de socios de dicho club. El acompañamiento musical correrá a cargo del concejal, Antonio Ródenas, jubilado del mismo.

Agenda

Farmacia de guardia. — Don Juan de las Heras. Arias de Miranda, 30.

V Campeonato de España de BMX

Aranda de Duero (Mery Varona). — Organizado por la Asociación Deportiva Cultural Michelín con el patrocinio de la Junta de Castilla y León y la delegación de festejos del Ayuntamiento de Aranda los días tres y cuatro se disputarán en el circuito del Polideportivo Michelín y en la Plaza Mayor pruebas valederas para el quinto Campeonato de España de BMX y Freestyle, modalidad de-

portiva variante del bicross.

La prueba de freestyle se disputará a las 21,30 horas del sábado en la Plaza Mayor.

Al día siguiente será el Polideportivo Michelín el escenario de las pruebas de BMX puntuables, como la anterior, para el quinto Campeonato de España.

La organización de estas pruebas atrae a

varios cientos de jóvenes y arriesgados ciclistas procedentes de toda España.

La iniciativa de ADC Michelín de construir una pista de bicross en el Polideportivo de la Carretera de Soria, ha propiciado, de otro lado, que el nombre de Aranda forme parte también del circuito de ciudades incluidas en el Campeonato de España de esta modalidad deportiva de reciente implantación.

UN ROVER, DEFINE.



TALLERES FAUSTO

Av. de la Constitución 5 · Tlf. 223544 · BURGOS

Con clase. Con prestigio.
Rover 216. Atrae con estilo.
Define con personalidad.
Y seduce, desde 1.679.000.
Hoy, la tendencia es Rover.





Una de las muestras de productos de la huerta de Frías.



Animación popular en Frías con motivo del concurso-exposición.

Buen éxito del concurso-exposición hortícola «Ciudad de Frías»

Frías (Emilio González Terán).— En la mañana del sábado, 27, tuvo lugar en Frías el ya tradicional concurso-exposición hortícola, que este año se celebró en su IV Edición y en cuyo certamen son asiduos patrocinadores, compartiendo el éxito de éstos, el Ayuntamiento de Frías, el Servicio de Agricultura de la Excma. Diputación y la Junta de Castilla y León, con la colaboración especial de la Caja de Ahorros del Círculo Católico.

Desde primeras horas de la mañana los horticultores de Frías y su comarca fueron ocupando los stands convenientemente preparados por los miembros de la Asociación de Amigos y colocando en ellos sus seleccionados productos. Durante esta celebración la calle del Mercado fue objeto de una permanente y apiñada manifestación de público presenciando los treinta expositores presentes y comprando los productos de la huerta.

A media mañana, el jurado calificador, compuesto por don Sulpicio González,

jefe provincial de Extensión Agraria, don Aquilino Castillo y don Tomás Martínez, del Seervicio de Extensión Agraria, don Isaac Miguel Romero, de la Caja de Ahorros del Círculo Católico, y don Armando Martínez Bolado y doña Victoria Angulo Gómez, recorrió los diferentes stands valorando la ornamentación de éstos y las diferentes variedades de productos concurrentes.

Mientras el jurado debatía y analizaba los resultados recogidos por cada uno de sus miembros, la Asociación de Amigos y las autoridades presentes efectua-

ron la entrega de los premios a los ganadores de los certámenes de pintura y fotografía que la Asociación, con la colaboración del Ayuntamiento, Caja de Ahorros del Círculo y Nucleonor, S.A. promovió a nivel nacional en el mes de Julio pasado.

En el concurso de pintura, entre un total de 45 participantes, resultaron premiados José Antonio Lozano Enríquez, que recibió 70.000 pesetas y placas, la segunda plaza fue ocupada por Ana Ortiz de Villalba, que le fue concedido 50.000 pesetas y placa. Igualmente, recibieron placa meritoria Fernández Juber y Pedro Martínez Quesada, clasificados en tercera y cuarta posición.

Con medio centenar de participantes en el concurso fotográfico, en la modalidad de color, fueron elegidos los trabajos presenta-

dos por Juan José Llano, Raquel Cantera y Francisco Moreno Tamayo, que recibieron 20.000, 12.000 y 6.000 pesetas y placa, respectivamente. En blanco y negro, con los mismos premios, resultaron favorecidos Javier Besga, Rafael Cantera y Fernando Arroyuela, más un accésit a Francisco García Quintana, de Huelva.

Continuando con la entrega de premios y una vez finalizada la deliberación del jurado, se procedió a la entrega de los trofeos a los productores de las diferentes variedades distinguidas. Así en hortalizas los tres primeros premios correspondieron a José Luis Gómez, Angel Pérez y Bienvenido Pérez. En legumbres se vieron favorecidos Evarista Angulo, Eduardo Bergado y Angel del Olmo. Por lo que a frutas se refiere, tan sólo fueron premiados Eduardo Bergado y Genaro

González, quedando el tercer premio desierto. Igualmente, en flores quedó desierta la tercera plaza, mientras que las dos primeras correspondieron a Angel Pérez y Evarista Angulo. En plantas ornamentales fueron distinguidos Eduardo Bergado, Angeles Herrán y Consuelo Ortiz. La clasificación del mejor stand quedó establecida de la siguiente manera: Eduardo Bergado, José Luis Gómez y Evarista Angulo.

En los mejores lotes de productos fueron premiados Angel Pérez, en cebollas y ajos; Bienvenido Pérez, en pepinos y zanahorias; José Luis Gómez, en tomates y pimientos, Genaro González, en peras; y en manzanas, Eduardo Bergado.

Fuera de concurso, igualmente fueron distinguidos los mejores productos artesanales. En ellos los

premios correspondieron a la Asociación de Mujeres «Luna», Benito del Olmo, Valentín Barcina, Marcos Pérez y Eladio Arnáiz.

Estos premios fueron entregados por los miembros de la Asociación de Amigos y las autoridades presentes, don José María Samplón, en representación del delegado de Agricultura de la Junta, don Fernando Cárdenas, responsable del Plan de Riegos de la Junta, y don Pascual Cadenas, jefe de los Servicios de Agricultura de la Diputación.

Nuevamente la Asociación de Amigos y sus colaboradores se han anotado otro buen éxito en favor de Frías y de los horticultores. Para celebrarlo y brindar por la continuidad de este certamen, nada mejor que en el Molino de Joaquín Uribarri, donde el anfitrión y Chema Sarachaga hicieron que tras el esfuerzo todos disfrutasen de una estancia feliz.

El sábado, romería de Los Barrios de Bureba a Santa Casilda

Los Barrios de Bureba (José A. Larreategui).— El verano va llegando a su fin y parece que las miradas y las conversaciones se van volviendo más tristes y silenciosas. Dentro de unos días las familias con sus hijos deberán volver a sus lugares de procedencia. Algunos privilegiados, alargarán una o dos semanas estos días de descanso, aunque nuestras calles, plazas y bares, se notarán menos frecuentados y los transeúntos dejarán descansar a aquellos que necesitan reposo y sosiego, después de los excesos del verano.

Actividades culturales

La tercera semana cultural de cine y música al aire libre ha concentrado en la Plaza Mayor, a mucho público, propio y extraño, que se ha divertido y pasado momentos, que serán recordados con nostalgia en los meses venideros. Varias películas fueron representadas en el pueblo de las Vegas y la afluencia fue grande.

Los bailes nocturnos congregaron a la grey infantil, que noche tras noche caían rendidos en la bonita y concurrida plaza de nuestra villa, no faltaban los concursos de sevillanas, pasodobles, música moderna, con bonitos e interesantes premios y el reparto, al final de cada noche de caramelos y golosinas. Durante todo el verano siguieron con gran afluencia las clases de recuperación, dibujo, inglés,

etc. Los niños supieron alternar la diversión y el ocio, con el estudio y el aprovechamiento.

Sexta semana infantil

Cada año va tomando más auge y participación esta semana infantil. A grandes rasgos indicaremos, que la participación es masiva y durante esta semana se organizan actividades como: Día del ciclismo y de la gimkana. Día de los disfraces. Día del deporte. Día ecológico. Día del deporte rural y tradicional. Día de la merienda. Todas las actividades con estupendos premios aportados por la Asociación Sanfagún y otras entidades y particulares.

Concurso de pintura

Como en ediciones anteriores, la Caja Municipal patrocina este estupendo concurso, que año tras

año va concentrando a más niños del pueblo y de pueblos limítrofes. Para un pueblo pequeño el acercarnos al centenar de participantes, es un gran acontecimiento. Los niños ponen ilusión e interés, ambientado con la música del furgón de la Caja de Ahorros Municipal y sobre todo por el cariño y el interés del personal de la oficina de Briviesca y de Burgos, que nos visitan. Se repartieron por parte de la Caja, muchos y estupendos premios y regalos, que fueron muy bien acogidos por todos los niños y también por los mayores, a los que también les llegó alguna cosilla. Agradecemos, una vez más, esta iniciativa de la Caja Municipal y los representantes que nos visitan. Al director de la oficina de Briviesca, ahora que se nos va a Valladolid, con misiones más altas, nuestro agradecimiento de tantos años de cariño y colaboración con nuestra Asociación y nuestros pueblos. Deseamos que no se pierda nuestra amistad y recuerdo.

Actividades deportivas

Un capítulo importante de estos meses han sido

las actividades deportivas.

Campeonatos de mus, donde han participado parejas de pueblos limítrofes, con grandes premios en trofeos y en metálico. Lo mismo los campeonatos de brisca. No han faltado los trofeos de tuta femenina y masculina, así como campeonatos de bolos.

El futbito ha sido la atracción de todos. Además de la liguilla, con cuatro equipos en liza, han sobresalido los encuentros femeninos. En el que disputaron las casadas contra las hijas, a pesar del buen juego y del interés puesto, las jóvenes inflingieron una dura derrota a sus madres. No doy a conocer el resultado, para que las madres no pierdan la moral.

En el torneo infantil de futbito, entre Briviesca, Los Barrios, Las Vegas y Aguilar. El primer puesto se marchó a Briviesca, siendo Los Barrios los segundos clasificados. No faltaron los partidos de baloncesto y pelota a mano y pala.

Menos afluencia a las fiestas

Nuestras fiestas de Acción de Gracias, coinci-

dían con fiestas importantes de pueblos y villas de la zona. Oña, Trespaderne, Rojas, Zúñeda, La Vid y otros pueblos más. Esto restó afluencia de visitantes, sobre todo el sábado, tan concurrido en años anteriores. Pero no restó alegría y bullicio a los pueblos y a otros que nos acompañaron en la alegría y demás festejos. De todos el desarrollo de las fiestas y demás actividades festivas de estos tres días daremos cuenta en crónica posterior.

Romería a Santa Casilda

Para el sábado, día 3, como en años anteriores se tiene programada la romería a Santa Casilda. Con ello recordaremos la visita que en años anteriores hacían nuestros antepasados, una vez finalizado el verano, a este Santuario burebano, donde la piedad popular y devoción a la Santa es de todos conocida. Pasaremos un día de peregrinación y de alegría, para finalizar en las fiestas de Cornudilla, que se celebrarán durante esos días. A la vez que les deseamos a todos los de este pueblo unas felices fiestas, acudiremos a la cita de sus verbenas y demás actos festivos. Somos buenos hermanos y lo demostraremos.

El capitán Salas Martín, destinado a Sevilla

Lerma (DB).—Se va de nuestra tierra un hombre que, durante su estancia en ella se ha ganado la amistad de cuantos lo han tratado, cosa que, desde luego, asume con todo cariño nuestro periódico. Hablamos del capitán de la Guardia Civil don Antonio Salas Martín que vino a despedirse de nosotros, antes de su partida para Sevilla, donde ha sido destinado.

Nos dijo que le resultaba imposible despedirse personalmente de cuantos amigos tiene en la demarcación territorial de la Compañía de Aranda de Duero, particularmente en la villa de Lerma. Por eso quiso despedirse a través de DB.

Nosotros, además de recoger con sentimiento esta despedida, le reiteramos nuestra amistad y le deseamos grandes éxitos en su carrera allá en Sevilla y donde sea.

«Los festejos taurinos de las fiestas son un pulso a la afición», dice el presidente del Club Mirandés, J. M.^a Mellado

Miranda de Ebro (Salvador Moneo).— Puede ser casualidad o, simplemente una coincidencia entre los deseos del Club Taurino Mirandés y los planteamientos de la Comisión Mixta de Festejos, pero lo cierto es que, después de bastantes años sin tener festejos taurinos en las fiestas patronales de Miranda, en la presente edición vuelven a estar en el programa. De esto y otras cosas, charlamos con José María Mellado, presidente del Club Taurino Mirandés.

—José Mari, ¿cómo va ese remozado club taurino...?

—Si tenemos en cuenta que partimos casi de cero, hay que decir que bien, como lo acreditan esos 140 socios que apoyan nuestra gestión y las numerosas actividades que hemos

desarrollado desde que tomé la presidencia, todas ellas saldadas con extraordinario éxito.

—Volvemos a tener festejos taurinos en las fiestas patronales, ¿ha tenido algo que ver el Club Taurino en esa programación...?

—¡Hombre! Como es na-

tural nosotros, hemos presionado todo lo posible, porque un club taurino tiene que intentar el fomento de la fiesta de los toros, pero naturalmente, nada hubiéramos logrado sin la buena disposición e interés de la Comisión Mixta de Festejos que, en definitiva, es la que patrocina los festejos. En una palabra, nuestra actuación ha podido influir, sin duda, pero la realización corresponde al Ayuntamiento.

Hablemos de los festejos programados, ¿no son demasiado modestos?

—Mi opinión es que son exactamente los que convienen. No se puede reanudar una programación abandonada durante años, con carteles de postín, sería muy peligroso, pues un fracaso económico enfriaría entusiasmos que es preciso mantener para conseguir cosas más consistentes.

—Pero ¿acudirán los aficionados...?

—Esperamos que siendo los precios populares y pensando en que esta experiencia es muy importante para el futuro desarrollo de la fiesta brava de Miranda, la asistencia es masiva y así, dar un paso más hacia la construcción de una plaza de toros en nuestra ciudad. Si la respuesta es positiva, habremos conseguido demostrar que la construcción de una plaza de toros, puede ser rentable.

—Por cierto, ¿hay algún proyecto ya para esa posible plaza...?

—Que yo sepa, ninguno, pero sí sé que el costo, cediendo los terrenos el Ayuntamiento se situaría entre los 50 ó 60 millones de pesetas.

—¿Se ha pensado en el lugar de ubicación...?

—Sí, todo parece indicar que de construirse, sería en terrenos de Anduva, junto a la Residencia Juvenil y cerca de la orilla del Ebro.

—Volviendo a los festejos programados ¿nos divertiremos...?

—Eso en festejos taurinos es difícil de predecir. Sí puede adelantarse que por experiencias en otros festejos análogos, los chavales estos de las escuelas taurinas, llegan a entusiasmar al público y en esa esperanza quedamos. Precisamente de estas escuelas taurinas van saliendo las actuales figuras del toreo, son las que están levantando la fiesta.

—Una fiesta que tiene muchos detractores, sobre todo entre los países europeos...

—No vamos a negarlo, eso es así, pero también tiene muchos defensores y la prueba está en que se están dando más festejos que nunca y en ellos se puede apreciar la asistencia de turistas de todas las nacionalidades. Algunos pretenden demostrar que la fiesta de los toros es una salvajada, sin embargo toleran otras fiestas, en las que se masacran toda clase de animales indefensos. En nuestra fiesta, al menos hay belleza, pasión y riesgo. Y por supuesto pertenece a nuestro acervo cultural, con todas las cosas que pueda tener de positivas y negativas.

—Otra cosa, hay quienes opinan que los festejos taurinos son caros...

—Barato, no hay nada, pero si comparamos lo que cuesta una entrada de fútbol y una de toros, podemos ver que los precios son similares, según la localidad

o categoría del espectáculo.

—Afición, ¿hay afición en Miranda...?

—En nuestra ciudad siempre ha habido mucha afición a los toros, lo que ocurre es que al no celebrarse festejos, esa afición se ha ido durmiendo y dormida está. Por tanto es preciso despertarla, ofrecerla festejos, comenzando, como ahora en fiestas, con festejos asequibles a todos, para tomar un pulso entre lo que se ofrece y la respuesta de la afición. Repito que de esa respuesta puede depender en gran parte que lleguemos a tener de nuevo plaza de toros.

—Bueno, pues que tus deseos se vean cumplidos, que no llueva, que se corten muchas orejas y que estos festejos sean la primera piedra para ese anhelo coso taurino mirandés y ya, aprovechando que te tenemos con nosotros, cuéntanos algo más sobre las actividades del Club Taurino.

—Por citar las más cercanas, te diré que hemos estado presentes en todas las ferias importantes del Norte y por ejemplo en Vitoria, hicimos un homenaje al torero lusitano, que reapareció después de su accidente de aviación, Víctor Méndez. Este día se interpretó por primera vez en una plaza de toros el pasadoble «Víctor Méndez, torero» compuesto por nuestro socio Dionisio Díez Sáez y en Calahorra, nuevamente se interpretó este pasadoble y Víctor nos brindó un par de banderillas y la faena al quinto toro. Ahora estamos preparando una fiesta campera en este mes de Septiembre, a celebrar en la finca de la ganadería de los Hermanos Santamaría de Laguardia.

—Bueno José Mari, a seguir trabajando por la fiesta brava, hasta ahora, sólo felicitaciones merece vuestra labor. Que siga la racha y que tras del éxito que auguramos en los festejos de las fiestas patronales, se vaya despejando el horizonte de la fiesta brava en Miranda. Se suele decir que las plazas también se ganan por aburrimiento. A ver si esa que pretendemos para Miranda, se logra por méritos.

XV Campeonato interprovincial de bolos

Desde el día 3 hasta el 11 inclusive se desarrollará en nuestra ciudad el XV Campeonato de bolos interprovincial «Nuestra Señora de Altamira», organizado por el Club Bolera Aquende y patrocinado por el Excmo. Ayuntamiento de Miranda. En las labores de organización también colabora la Cadena Ser-Miranda. Las tiradas comenzarán el día 3, continuando todos los días por las tardes hasta el día 11 en que se celebrará la final. Cada jugador tirará dos bolas con el mico a la mano y otras dos con el mico al pulgar. Los posibles empates se desharán tirando una bola con el mico al centro. Cada jugador podrá llevar sus propias bolas «reglamentarias» y retirarlas del juego cuando lo desee. La inscripción de los jugadores podrá realizarse, previo pago de 500 pesetas, hasta las 18 horas del día 11 de Septiembre.

Los premios establecidos, que en total suman 100.000 pesetas, son:

—Para el primer clasificado, 30.000 pesetas y trofeo del Excmo. Ayuntamiento.



Desde el sábado se desarrollará el XV Campeonato interprovincial de bolos.

—Para el segundo, 20.000 pesetas y estatuilla bolista.

—Para el tercero, 10.000 pesetas y estatuilla bolista.

—Para el cuarto, 6.000 pesetas y estatuilla bolista.

—Para el quinto, 4.000 pesetas y trofeo.

—Para el sexto, y hasta el doce incluido, 2.000 pesetas y trofeo.

Los cuatro jugadores de la Bolera Aquende mejor clasificados y sin opción a premio recibirán cada uno 2.000 pesetas y trofeo.

Además hay un premio especial que consiste: los doce mejor clasificados en la general más los cuatro mejor clasificados del Club Bolera Aquende formarán dos equipos de ocho jugadores para disputar una partida cada equipo a dos juegos. Los cuatro jugadores de cada equipo jugarán una partida final a tres juegos. De este modo el equipo ganador recibirá como premio especial 8.000 pesetas.

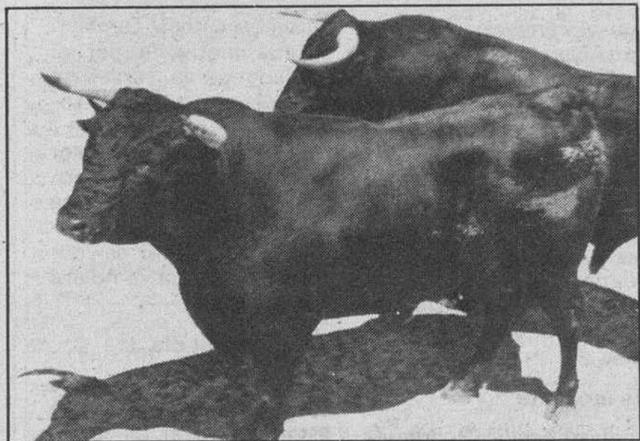
Comunicado de los concejales de I.U. a la comisión de servicios técnicos y finalistas

«El agua fuente de la vida. En los tiempos que hoy vivimos en que la contaminación es tan brutal a todos los niveles, la institución municipal debe ser la primera en velar y vigilar, en la medida de nuestras posibilidades, y denunciar allí donde podamos o tengamos competencias sobre los problemas que surjan respecto a la contaminación. El grupo de concejales de Izquierda Unida queremos plantear lo siguiente:

1.— Que por parte de los servicios técnicos se realice un inventario de las fuentes públicas que existen en nuestro término municipal y su ubicación.
2.— Estado actual de acceso, limpieza, etc.

3.— Análisis de las aguas, si son potables o no y manantiales de donde proceden.

A la vista de esta información y contando con los datos que se solicitan, plantear las actuaciones pertinentes que dejen en buen estado nuestras fuentes y llegar a establecer un plano de la ciudad y su término municipal con un itinerario para paseantes».



La afición taurina debe responder en los festejos de la Virgen de Altamira.

Diálogos callejeros

Emege

—¿Sabe lo que le digo, don Pepito?

—Soy todo orejas.

—Que los de Oña, tienen que estar como locos...

—Un poco de respeto, compadre, que ya sé que...

—Si lo digo porque ha pegado la ONCE

—¡No me diga!

—¡Hombre! Setenta y cinco kilos que suponen los cupones del 35.208.

—Sí que es para estar como locos, sí... ¿se sabe quiénes son los agraciados?

—Los que habían comprado los cupones del sudicho.

—Eso ya se presupone, cazuelo, me refiero a si se sabe quiénes los compraron,

—Eso es más difícil que un embarazo «in vitro», cada cual se lo calla.

—Bueno, es igual, lo importante es que esos paisanos nuestros han tenido suerte.

—Y en Miranda teníamos el siguiente, ya ve usted.

—O sea, que casi, casi se queda en casa, ¡vaya caso!

—¡Oiga! No nos podemos quejar que hace cuatro días la Bono-Loto dejó ciento no sé cuantos milloncetes.

—Pero para un tío sólo, los demás de boqueras.

—Y encima comenzamos el mes con la subida del pan y de la leche ¡Vaya una idea!

—Así que después de celebrar la Bajada del Ebro, nos toca padecer las subidas esas...

—Eso lo hacen para ponernos precios europeos, hay que integrarnos, macho.

—Pues a ver si es verdad y nos integramos en todo, porque hasta ahora, nos las están dando en el mismo lado.

—Ya sabe usted que el que algo quiere algo le cuesta...

—Pero es que al paso que vamos, van a tener que abrir de nuevo Auxilio Social.

—¡Bah! Por el pan y la leche, no nos vamos a arruinar.

—Desde luego, tiene una pachorra... se queda como si no fuera la cosa con usted.

—No, lo que pasa es que uno se hace duro ante la vida, lo que tenga que pasar que pase... hay que tomar las cosas como vienen...

—De manera que hay que tomarlo con filosofía, ¿no?

—Naturalmente.



«El Blusilla» de A. César

Llegaron a Tarn las primeras mujeres que se incorporarán a una academia del Ejército

Talarn (Lérida) (Efe).— Las nueve mujeres que superaron las pruebas de selección del Ministerio de Defensa para incorporarse al Ejército llegaron ayer a la localidad leridana de Talarn, y hoy ingresarán en la Academia General Básica de Suboficiales.

Estas mujeres forman parte de un colectivo de 25 que se incorporarán, por primera vez en la historia del Ejército español, en diferentes academias militares.

Las aspirantes a suboficiales, con edades comprendidas entre los 20 y 29 años, son María de las Nieves Álvarez López, de Ceuta; Azucena Diego Ferrero, María del Pilar Santori Garrido, María Victoria González Gutiérrez, María Isabel Arandojo González, y Virginia Dones Sanudo, todas ellas de Madrid; María de la Luz Collado Pallida, Alicante; María Angeles García García, Cartagena; y María del Carmen Redondo Domínguez, Vigo.

El CDS contra la exhibiciones aéreas

El CDS presentó ayer una proposición no de ley

La COAG acusa a Agricultura de tratar de enfrentar a las Opas

Valladolid (Efe).— La Unión de Campesinos de Castilla y León (UCCL), integrada en la COAG, acusó ayer al Ministerio de Agricultura de tratar de enfrentar a las Organizaciones Profesionales Agrarias regionales con las nacionales.

La UCCL es una de las organizaciones profesionales agrarias convocantes de la concentración de agricultores, celebrada ayer en Tordesillas, en protesta por la tasa de corresponsabilidad impuesta por la CEE a la producción cerealista.

Esta concentración fue criticada por el Ministerio de Agricultura, que acusó a los convocantes de tratar de intoxicar a la opinión pública con este tipo de actos, para hacer creer a los ciudadanos que este departamento no tiene voluntad de diálogo con las Organiza-

En el año 91 se lanzará el satélite de comunicaciones español

Santander (Efe).— El satélite español de comunicaciones podía ser lanzado en 1991, según afirmó ayer en la UIMP, el director general de Transmisión y Radio de Alcatel, José Luis Gómez Solera.

Gómez Solera que intervino en el seminario sobre «Nuevas fronteras de las tecnologías», habló de las comunicaciones por satélite y señaló, entre los usuarios de este futuro sistema español, a los Ministerios de Transportes y Comunicaciones, Defensa, Asuntos Exteriores, Telefónica, TVE, televisiones privadas, Aviación Civil, compañías aéreas y empresas privadas, entre otros.

Sobre las áreas a cubrir

que pide que el Congreso de los Diputados inste al Gobierno a adoptar las medidas precisas para suspender, cautelarmente, las exhibiciones aéreas en las bases españolas.

Agustín Rodríguez Sahagún, portavoz del Grupo Parlamentario del CDS, pide también en la proposición que la suspensión se haga «en la línea con los planteamientos realizados, en este sentido, por otros países europeos».

Rodríguez Sahagún dice que «los últimos accidentes ocurridos en la RFA, con ocasión de las recientes exhibiciones aéreas en la base de Ramstein, además de confirmar el grave riesgo que entraña para la población la realización de este tipo de pruebas, han llevado a diversos países a adoptar las medidas pertinentes para su prohibición, con el fin de evitar estos riesgos».

Añade el diputado del CDS, en la exposición de motivos, que el Gobierno español no ha dado ningún paso en el sentido de prohibir estas pruebas acrobáticas, como han hecho otros países europeos.

ciones Profesionales Agrarias.

En contra de lo afirmado por el ministerio, la UCCL afirma que este departamento «no ha concertado ni negociado con las OPAS estatales, ningún año, la postura que ha defendido en Bruselas en todas las negociaciones relacionadas con el sector».

También afirma la UCCL, por medio de un comunicado oficial, que el Ministerio «este año aún no se ha dignado explicar o informar, a posteriori, la postura que la Administración española ha defendido en Bruselas».

Para la UCCL, los 300 meses de negociación que el Ministerio afirma haber impulsado «son una tapadera para presentar ante la opinión pública, ya que en el mejor de los casos se informa y casi nunca sirven para nada».

por el nuevo satélite mencionó la Península, Baleares, Canarias, Portugal y Sudamérica, además de alcanzar a algún tipo de comunicaciones del propio Gobierno.

En cuanto a sus características globales, Gómez Solera afirmó que podría tener tres canales de televisión, telefonía, comunicaciones de Gobierno, 10 años de vida útil, 2.000 kilogramos de carga y unos 3.300 vatios de potencia, aunque admitió algunas variaciones.

Para Gómez Solera, «son las características de un satélite muy común, normal, resistente y al alcance de las tecnologías actuales».

Los policías del «Caso Nani» abandonan la huelga de hambre, a pocos días de que se dicte sentencia

Madrid (Colpisa, Juan de Amadís).— Los dos policías implicados en el «Caso Nani», y que se encontraban en huelga de hambre, decidieron ayer deponer su actitud.

El comisario Francisco Javier Fernández Álvarez y el inspector Victoriano Gutiérrez Lobo, dos de los principales policías procesados por la desaparición de Santiago Corella, «El Nani», abandonaron ayer, miércoles, la huelga de hambre que iniciaron a principio de agosto, a pocos días de que la Sala Cuarta de la Audiencia Provincial de Madrid dicte sentencia.

El letrado Emilio Rodríguez Menéndez, abogado del comisario procesado, ha manifestado que la decisión de ambos funcionarios policiales, de abandonar su postura, se debe a que «no son suicidas y es posible que esto se malinterprete, en el sentido de una presión al tribunal que en los próximos días hará pública la sentencia».

Fernández Álvarez, para quien el fiscal solicitó, durante la vista oral, más de treinta años de cárcel por el «Caso Nani», comenzó la huelga de hambre el pasado día 2 de agosto, en protesta por su traslado desde la cárcel de Guadalajara a la de Logroño. El comisario basó su postura en «una simple razón humanitaria de desarraigo, puesto que en la cárcel de Logroño me encuentro muy alejado de mi domicilio y el lugar donde he sido juzgado».

Tras una semana en huelga de hambre, consumiendo sólo agua con azúcar, las constantes vitales del comisario se encontraban dentro de la normalidad, aunque había perdido un total de siete kilogramos de peso y se



José Emilio Rodríguez Menéndez, abogado defensor del comisario Fernández Álvarez, durante la rueda de Prensa que convocó ayer para anunciar que su defendido, actualmente ingresado en el Hospital de La Rioja, interrumpe la huelga de hambre y sed que hasta ayer había mantenido para protestar por su procesamiento en relación al juicio que investiga la desaparición de Santiago Corella. «El Nani».—Telefoto Efe.

encontraba débil físicamente.

La semana pasada, el comisario Francisco Javier Fernández Álvarez decidió iniciar también una huelga de sed, con el objetivo de que su estado físico se agravara más, con el fin de que Instituciones Penitenciarias volviera a ingresar en la cárcel de Guadalajara. Ante su grave estado de salud, el encausado fue ingresado en el Hospital Provincial de Logroño el pasado día 26.

La decisión de abandonar la huelga de hambre y sed fue comunicada ayer al director de la prisión de Logroño por el propio comisario Fernández Álvarez, que durante los próximos días seguirá un régimen dietario de comida, para que la nueva ingestión de alimentos no le produzca ninguna alteración.

Por su parte, el inspector Victoriano Gutiérrez Lobo, a quien tanto el fiscal como la acusación particular solicitaron elevadas penas, también abandonó en la jornada de ayer su huelga de hambre, iniciada tres días después

que el comisario Fernández Álvarez.

El abogado de este último policía señaló que la decisión de ambos funcionarios en deponer su actitud se debe, principalmente, a «que no son suicidas, y en algunos sectores se malinterpretaría su actitud como que intentan presionar a un tribunal que debe dictar sentencia».

Es inocente

José Emilio Rodríguez Menéndez, abogado del comisario, dijo: «Tanto Fernández Álvarez como yo estamos convencidos de que la sentencia será absolutoria, ya que mi defendido es completamente inocente». Y añadió: «No hay ningún tribunal en este país que condene a un inocente».

Los motivos de la actitud de protesta eran, según Rodríguez Menéndez, la falta de contestación por parte de la Administración sobre las irregularidades que el comisario ha sufrido en la prisión de Logroño, así como porque no entendía el por qué un miembro de las Fuerzas de Seguridad del Estado recibía un trato desigual

en dicha cárcel. También estaba motivada por el traslado de la cárcel de Guadalajara a la de Logroño.

El abogado defensor explicó que al estar convencido su cliente de que la sentencia sería absolutoria y de que él es inocente, la huelga ya no era necesaria.

Sentencia el día 3

Rodríguez Menéndez aseguró que la sentencia estaría para el día 3 de septiembre, y que sería dada a conocer a las partes dos días más tarde. De ser así —afirmó— el fallo del tribunal será absolutorio, ya que al ser el mes de agosto inhábil a efectos jurídicos, los tres primeros días de septiembre se reservan para sentencias que tienen este carácter.

Anunció, igualmente, que se había presentado una denuncia contra el delegado del Gobierno en La Rioja y contra el capitán de Policía de Seguridad Ciudadana de Logroño, por expulsar a un abogado de su bufete y a un grupo de periodistas del hospital donde Fernández Álvarez pretendía dar una rueda de prensa.

La universalización de la asistencia sanitaria, principal escollo de los Presupuestos para 1989

Madrid (Colpisa, Milagros Iglesias).— La extensión de la sanidad pública a toda la población, es decir, la universalización de la asistencia sanitaria, y los costes que esto conlleva es el principal escollo de los Presupuestos Generales del Estado para 1989, cuyo borrador fue estudiado ayer por la Comisión de Subsecretarios.

En la reunión, se estudiaron las grandes cifras pero no se pudo concretar ningún apartado, ya que está pendiente un gran debate de fondo: la asunción de los gastos de la universalización de la asistencia sanitaria por parte del Estado.

A primeros de agosto, Felipe González, presidente del Gobierno, anunció que el Estado asumiría los gastos de asistencia sanitaria, liberando a la Seguridad Social de los mismos y extendería su oferta a todos los ciudadanos.

Estos gastos superan los 1,3 billones de pesetas

y la universalización supondría un incremento de 200.000 millones de pesetas. La decisión última se la ha reservado el presidente del Gobierno, después de escuchar a los cuatro Ministerios implicados. Hacienda, que ha desancosado el proyecto, esgrime en contra varias razones, entre las que destacan: el coste de la operación, la escasa capacidad actual de este servicio y la necesidad de arbitrar medios para incentivar su uso eficiente. Como alternativa ha propuesto extender, de forma paulatina, las atenciones que

suministra la Seguridad Social, y ofrecer el servicio a precios de mercado a los españoles que permanecen al margen del sistema público sanitario y tienen recursos para pagarlo.

Hacienda admite que los recursos para financiar el sistema de prestaciones sanitarias deberían proceder, «fundamentalmente», del Presupuesto del Estado. Pero matiza que tanto esta idea como el contexto de la Ley General de Sanidad, aprobada en 1986, abren varias posibilidades.

A estas razones hay que añadir el problema jurídico y político que, en caso de llevarse a cabo, el proyecto provocaría con las autonomías que tienen competencias en materia sanitaria, ya que la Administración central se vería

imposibilitada para controlar los gastos de estas comunidades. Hasta el momento, las comunidades autónomas de Cataluña, Andalucía, Valencia y País Vasco tienen transferidas las competencias de Sanidad, y está prevista la transferencia a Galicia para primeros de 1989.

Esta posibilidad ha llevado al Ministerio de Trabajo sin desestimar la idea de universalizar la asistencia sanitaria, proponer traspasar la financiación de la Seguridad Social a los Presupuestos, pero siempre a través de la «caja única» que este organismo posee. Similar opinión esgrimió el Ministerio de Administraciones Públicas que, según un diario madrileño, fue el primero en hacerle llegar a Felipe González, los inconvenientes que esta medida supondría.

Más de 630 muertos en las carreteras españolas, durante el mes de agosto, mientras el «retorno» es fluido

Madrid (Efe).— Durante este mes de agosto se han producido en las carreteras nacionales 484 accidentes, en los que 631 personas perdieron la vida y otras 475 resultaron gravemente heridas, informó la Dirección de Tráfico.

La misma fuente señaló que, en el mes de agosto del año pasado, hubo 555 accidentes en los que fallecieron 682 personas, cifras que rebasan a las contabilizadas hasta el día 31 de agosto de 1988.

Tráfico explicó que desde el pasado viernes, en que se inició el regreso escalonado de los veraneantes hasta ayer, se habían registrado 100 accidentes, en los que han muerto 123 personas y otras 89 resultaron gravemente heridas.

Durante la «Operación retorno», que se inició a las 00.00 del día ayer y finaliza hoy a las 24.00 horas, los accidentes registrados hasta las 18.00 horas suman 4, con 6 muertos y 8 heridos graves.

Circulación fluida

La circulación durante la «Operación retorno Verano 88» es escasa y, por lo tanto, no se observan retenciones en las carreteras nacionales, informó la DGT.

Durante la «Operación retorno», en la que Tráfico había previsto la circulación de seis millones de vehículos por las carreteras nacionales y el paso de dos millones y medio por Madrid, 6.500 agentes de Tráfico vigilan los puntos más conflictivos, apoyados por varios helicópteros de Tráfico, agregó la misma fuente.

A pesar de la gran afluencia de vehículos prevista para estos días, Tráfico señaló que la circunstancia de que el fin de las vacaciones de agosto coincida en mitad de semana, ha favorecido el regreso escalonado de los viajeros. Algunos volvieron antes de que terminaran sus vacaciones y otros, esperan al próximo fin de semana para regresar a sus puntos de origen.

La DGT aconseja, sin embargo, las siguientes normas básicas a los conductores:

«Antes de iniciar su viaje llame al Centro de Información de Tráfico: teléfono (91) 742.12.13 y solicite información sobre el estado de la circulación de carretera que vaya a utilizar, así como datos sobre la situación meteorológica de la zona y posibles vías alternativas, en caso de producirse retenciones».

«Programa con antelación el plan de viaje, evitando los días y horas punta. Elija para los itinerarios las vías con menor densidad de tráfico, siempre que sea posible. Adelante la salida o retrase el regreso y no viaje de noche, si no es imprescindible».

La Dirección de Tráfico aconseja asimismo que, antes de partir, haga una completa puesta a punto de su vehículo. En cualquier caso, haga comprobar especialmente los frenos, las ruedas y el alumbrado. Haga el engrase y el cambio de aceite y, en caso de avería o accidente, retire rápidamente el vehículo de la calzada y el arcén, siempre que sea posible».

«La víspera del viaje procure dormir lo suficiente. Evite, durante el viaje, las comidas copiosas ya que producen efectos negativos con amodorramiento y digestiones pesadas. Suprima cualquier bebida alcohólica, el alcohol disminuye los reflejos y crea una falsa sensación. Evite la conducción continuada durante horas. Deténgase al menor síntoma de cansancio y descanse fuera de la carretera, el tiempo necesario», señala Tráfico.

En cuanto a las normas de circulación, Tráfico re-



Leves retenciones en la carretera de Andalucía durante la primera jornada oficial de la «Operación retorno Verano 88», que finaliza hoy a las 24.00 horas. Según la Dirección General de Tráfico (DGT), la buena circulación y las retenciones sin importancia son las notas predominantes de esta operación.—Teletfoto Efe.

cuerda al conductor: «Utilice el cinturón en vías interurbanas, es obligatorio tanto para el conductor como para el ocupante del asiento delantero. No lleve niños en el asiento delantero, y eluda el exceso de equipaje. En ningún caso coloque objetos de forma que impida la perfecta visibilidad del conductor».

La DGT recomienda, a los que viajan en caravana, «no realice adelantamientos y, en su caso, no lo haga a más de dos vehículos seguidos. Mantenga en todo momento las distancias de seguridad. Si fuera a detenerse, procure sacar completamente el vehículo de la calzada y el arcén. En la travesías de núcleos urbanos, extreme su atención ante la presencia de niños, peatones y ciclistas».

A los conductores que viajen por autopista, Tráfico aconseja que «circulen siempre por el carril de la

derecha. No cambie de carril más que cuando sea necesario, en los adelantamientos. Una vez efectuado el adelantamiento vuelva gradualmente al suyo, y aumente la distancia de seguridad entre vehículos».

La DGT recuerda que, en autopista, su vehículo ha de hacerse visible a los demás conductores mucho antes que en carretera ordinaria y ello, a causa de las grandes velocidades, la mejor señal para advertir el adelantamiento a los demás es hacer destellos luminosos con las luces cuando tenga necesidad de cambiar de carril aplique la regla de seguridad: retrovisor-señal-maniobra, teniendo siempre presente que detrás pueden surgir vehículos de marcha más rápida».

Tráfico recomienda a los conductores en autopista que «comience la maniobra de cambio de carril con mucha más antelación que en las carre-

teras ordinarias, de tal forma que los indicadores de dirección sean bien vistos, manteniendo éstos en funcionamiento durante toda la maniobra. En conducción en autopista se recomienda verificar previamente la presión de las ruedas y llevar el depósito de gasolina lleno».

Importante ocupación en Renfe

Cerca de 90.000 viajeros están utilizando el tren, diariamente, para volver de sus vacaciones en la «Operación retorno», según datos facilitados por fuentes de la compañía.

La «Operación retorno» organizada por Renfe, se estableció el día 26 de agosto por la tarde y se prolongará hasta el día 5 por la mañana. Contempla tres tipos de operaciones: refuerzo de trenes habituales, colocación de trenes especiales, y material de refuerzo colocado en puntos estratégicos, para poder ser utilizado en cualquier momento.

Se trata, según señalaron fuentes de Renfe, de evitar que ningún pasajero se quede sin utilizar el tren por falta de plazas.

En largo recorrido funcionan diariamente 300 trenes frente a los doscientos habituales, con un incremento hasta las cien mil plazas diarias, frente a las 70.000 diarias.

Los recorridos más reforzados son los de Madrid: Valencia-Madrid, Alicante-Madrid y Málaga-Madrid, permitiendo que durante el día salga un tren cada dos horas.

En las líneas con autoexpreso cuyos trenes han sido muy reforzados con vagones suplementarios, se ha optado por establecer trenes especiales sólo para transportar coches, suprimiendo estas plataformas de los trenes normales.

A partir de hoy desaparecen los anuncios de tabaco en TVE

Madrid (Colpisa, Mercedes Rodríguez).— A partir de hoy jueves, 1 de septiembre, desaparecerá la publicidad de tabaco en TVE y canales autonómicos, cumpliéndose así el acuerdo firmado en marzo entre el Ministerio de Sanidad y diversas empresas tabaqueras.

La nueva ofensiva contra el tabaco se inició a principios de año, con el famoso decreto de limitación y consumo.

Coincidiendo con la aprobación del «decreto antitabaco», la directora general de RTVE, Pilar Miró, comunicó a los directores de programas su voluntad de que no se apareciera fumando en antena, si bien no se aplica esta misma regla para los invitados a cualquier espacio, quienes pueden disfrutar de un pitillo ante las cámaras, si ese es su deseo.

Sólo Tola

Únicamente Fernando García Tola se saltó la recomendación, de la directora general, durante la emisión del desaparecido espacio «Querido Pirulí». De hecho, Tola hizo mención crítica a esta contienda administrativa contra el tabaco en uno de sus espacios, aunque al final de su programa no aparecía con su habitual cigarrillo.

Posteriormente, Javier Gurruchaga hacía alarde de su vena satírica para referirse en uno de sus programas a esa regla instaurada por la directora general.

Hoy, es improbable ver en televisión a nadie de su personal fumando en antena, y cada vez son menos los invitados que aparecen en la pantalla disfrutando del placer del humo.

El único resquicio que le quedaba al tabaco para introducirse en la pantalla de televisión era a través de la publicidad. Si bien las propias normas de publicidad de TVE determinaban la restricción de anuncios de tabaco a determinadas horas, aún se mantenían «spots» publicitarios de determinadas firmas, algunos de ellos de notable calidad estética.

Reunión en marzo

El pasado mes de marzo se reunía el ministro de Sanidad con representantes de Tabacalera, Philip-Morris, Anglo-Mediterránea, Reynolds Tabaco y Gigar Canarias, para suscribir un acuerdo que se enmarcaba dentro de la campaña antitabaco emprendida por la Administración.

El convenio determinaba la desaparición de los anuncios de tabaco en todos los canales y emisoras de televisión, pero se aplazaba su entrada en vigor hasta el 1 de septiembre, a fin de que terminasen las campañas publicitarias suscritas con antelación, ya que algunas empresas tabaqueras tenían ya apalabradas y contratadas campañas publicitarias con los diferentes canales de televisión, tanto estatal como autonómicos, que no podían suprimirse repentinamente.

«Greenpeace» denuncia la presencia de barcos con armas nucleares

Palma de Mallorca (Efe).— La organización ecologista internacional «Greenpeace» reiteró el incumplimiento del Gobierno español de una de sus promesas en el referéndum de la «OTAN», al permitir la presencia de barcos con armas nucleares en Palma.

En un comunicado difundido ayer en Palma, «Greenpeace» denuncia el amarre en el Dique del Oeste de cinco buques de la VI Flota estadounidense, que llegaron entre el martes y ayer, de los que cuatro están dotados de misiles con cabezas nucleares.

Ayer llegaron a Palma el portahelicópteros «Guam» y el buque de desembarco anfibio «Charleston», y el martes lo hicieron las fragatas «Aubrey Fitch» y «Truett», y el crucero «Josephus Daniels».

A excepción de la fra-

gata «Fitch», los otros buques llevan misiles antibuques y superficie-aire con cabezas nucleares «Asroc» y «Terrier», y otro tipo de armas en los casos del «Guam» y el «Charleston».

De acuerdo con estos datos tomados de varias publicaciones, «Greenpeace» reitera el incumplimiento del compromiso que sustrajo el Gobierno, cuando, en el referéndum de la OTAN, se instituyó la prohibición de introducir armas nucleares en España.

El comunicado dice que el puerto de Palma

continúa siendo la «parada principal de los buques nucleares en el Mediterráneo occidental» y «al igual que los demás puertos españoles, carece de plan de emergencia nuclear para un eventual accidente».

En los últimos meses, activistas de «Greenpeace» protagonizaron diversos incidentes con buques estadounidenses, incluido un portaviones, para impedir su entrada a puerto o el fondeo en la bahía palmesana.

La organización ecologista puso recientemente en marcha una campaña de denuncia pública, mediante el uso de vallas publicitarias, en los que se informaba alternativamente de la presencia o no en Palma de buques

militares con armas nucleares a bordo.

No vulnera referéndum

En relación con la acusación de «Greenpeace» al Gobierno de incumplir el referéndum de la OTAN por permitir la presencia de barcos con armas nucleares en Palma, un portavoz del Ministerio de Defensa dijo ayer que la escala de buques de guerra aliados no vulnera los términos de dicha consulta.

«España, al igual que el resto de los países aliados —dijo el portavoz de Defensa—, conoce y autoriza que buques de países de la Alianza entren o salgan de sus puertos, pero no ejerce otro control (no pregunta) sobre su dotación o equipo, que es la norma habitual de la Alianza, entre otras razones, para ga-

rantizar la seguridad común».

«La escala de buques de guerra aliados en nuestros puertos —concluyó el portavoz del Ministerio de Defensa— no vulnera los términos del referéndum de marzo de 1986».

Para hoy está prevista la llegada a Palma del «ferry» de lujo soviético «Belorussia», que desplaza 13.200 toneladas y de otros dos cruceros turísticos de la misma nacionalidad, el «Kazakhstan» y «Dimitry Shostakovich».

La llegada de este tipo de buques soviéticos suele coincidir, curiosamente, con la presencia en el puerto de Palma de importantes contingentes navales estadounidenses de la VI Flota.

El Ayuntamiento de León celebrará, el cuatro de octubre, el pleno que debatirá la moción de censura

León (Efe).— El pleno municipal para debatir la moción de censura presentada por la oposición contra el alcalde de León, José Luis Díaz Villarig, se celebrará el día 4 del próximo mes de octubre.

Según el decreto de la alcaldía, dado a conocer ayer por el alcalde centrista Díaz Villarig, el pleno de la moción de censura presentada por los 14 concejales de la oposición, independientes-AP, comenzará a las once de la mañana del día 4 de octubre.

El decreto de la alcaldía, que lleva fecha de ayer, contiene un único punto en el orden del día, y es el referente a la moción de censura.

Díaz Villarig justificó la elección del día 4 por la celebración del VIII Centenario de las primeras Cortes Leonesas, durante la segunda quincena del mes de septiembre.

Sobre la reunión mantenida, el pasado lunes, con el ex alcalde Juan Morano Masa, Villarig dijo que se trataba de una entrevista personal, «tardía, pero positiva», ya que había transcurrido en un clima distendido.

El alcalde de León manifestó que se encontraba cansado por el continuo acoso a que se ha visto sometido a lo largo del año, y añadió que no dimitía de su cargo por razones políticas, que le obligaban a dejar de lado cuestiones personales.

José Luis Díaz Villarig estuvo acompañado en la rueda de Prensa por los tenientes de alcalde, Angel Villalba, del PSOE, e Ignacio Morán, del CDS.

El ayuntamiento de León está compuesto en la actualidad por 12 concejales independientes,



José Luis Díaz Villarig, actual alcalde de León. — Telefoto Efe.

encabezados por Juan Morano Masa, 2 de AP, 4 del CDS y 9 del PSOE.

Se ultiman los preparativos

La Comisión organizadora de los actos conmemorativos del VIII Centenario de las Cortes Leonesas de 1188 se ha reunido, en el ayuntamiento de León, para ultimar los preparativos de esta celebración.

Se ha incorporado a esta comisión el representante del ayuntamiento de León, el concejal centrista Maximino Cañón, quien participó en la reunión junto con los representantes del área de Cultura de la Diputación Provincial, de la Junta de Castilla y León y de Caja León, así como el encargado de Prensa en las Cortes regionales, Julio Cerezo.

Al premio de investigación sobre las primeras Cortes de León, dotado con 800.000 pesetas y un accésit especial de 200.000, se han presen-

tado seis estudios inéditos.

Entre los actos de conmemoración se incluye una fiesta medieval, con un torneo en la plaza de toros a cargo de un grupo de extras de cine, especialistas en cabalgadas y luchas a caballo.

La Junta se reunirá el viernes

La Junta de Castilla y León se reunirá el próximo viernes, en lugar del jueves como es habitual, debido a los viajes de su presidente, José María Aznar, a Ponferrada (León) y Mojados (Valladolid), dijeron fuentes del gobierno autónomo.

Aznar visitará hoy Ponferrada, para inaugurar el primer Congreso de Cultura Berciana, que se celebrará en la casa de cultura de aquella localidad leonesa. Por la tarde, Aznar viajará a Mojados para inaugurar diversas obras de infraestructura realizadas en esta localidad vallisoletana.

La reunión de la Junta

de mañana viernes, cuyo orden del día se desconoce por el momento, es la primera que celebrará el gobierno autónomo al completo después de las vacaciones estivales.

Debate política general

El presidente de la Junta de Castilla y León, José María Aznar, manifestó ayer en Soria que le gustaría empezar el nuevo curso parlamentario con un debate sobre política general.

Aznar dijo también que el anteproyecto de ley de presupuestos está prácticamente elaborado, un proyecto que, a su juicio, será «inversor y agresivo», y estará destinado a luchar contra el desempleo, a promocionar la industria y a mejorar el bienestar social de Castilla y León.

Entre los proyectos de trabajo del presidente del gobierno autónomo están la regulación definitiva de las cajas de ahorro y la continuación del trabajo en las leyes descentralizadoras.

UGT advierte que de mantenerse las actuales condiciones, el deterioro educativo será irreversible

Madrid (Europa Press).— El sindicato UGT considera que la eficacia del servicio de educación, a pesar del indudable logro de su extensión cuantitativa, se ha deteriorado paulatinamente y que, de perdurar las actuales condiciones, el deterioro será irreversible.

En un informe, la central socialista advierte que debido al fracaso escolar «elevadísimo» y a una desmotivación generalizada, se está ante una situación «potencialmente explosiva: Un sector crece cuantitativamente en parecida medida al incremento de la frustración».

«Si este divorcio no se resuelve —agrega— quedará seriamente comprometida la credibilidad y el prestigio de la institución escolar».

Dos grandes logros

El sindicato reconoce que en los diez años transcurridos desde la promulgación de la Constitución española hay que subrayar dos logros importantes: la escolarización de la práctica totalidad de los niños en edad escolar obligatoria (6-14 años), de un 90 por ciento de los de preescolar (4-5 años), de un 55 por ciento de los jóvenes de 14-17 años en BUP y FP y de un 23 por ciento de los jóvenes de 18-24 años en la enseñanza superior.

El segundo logro es, a juicio de UGT, la «constitucionalización» del sistema educativo, al promulgarse las normas legales que garantizan la libertad y la participación.

Calidad de enseñanza

Sin embargo, esta situación no explica el lado menos favorable del sistema, la incorporación de varias decenas de miles de profesores y la constitución de varios centenares de centros escolares nuevos no se han visto acompañados de una vigilancia de la calidad del servicio educativo: adecuación de las construcciones a los requisitos de una pedagogía en evolución,

equipamiento suficiente de los centros, atención a la formación de los profesores y control de resultados.

Para UGT, se sigue ofreciendo a promociones de alumnos, que incluyen a un 90 por ciento de los individuos de cada generación, una enseñanza pensada para cuando sólo el 10 ó 20 por ciento de las personas accedían a los centros escolares. El resultado es un fracaso escolar elevadísimo y una desmotivación generalizada.

Demanda y oferta

En el informe se señala que la demanda ha crecido sobre todo en los niveles secundario y superior, ya que en EGB ha habido un retroceso por la disminución del número de nacimientos. Y se añade que la oferta de puestos escolares se ha realizado fundamentalmente desde el sector público, que ha crecido en todos los niveles, en tanto que la oferta privada apenas ha experimentado crecimiento alguno.

No obstante, la presión de la demanda no ha sido homogénea en las diversas regiones. Según UGT, en tanto sobran puestos en buena parte de las zonas rurales, se escolariza a alumnos de bachillerato en doble turno, en numerosos institutos de las grandes ciudades.

Por otra parte, durante estos diez años, los presupuestos de la enseñanza han pasado del 2,29 por ciento del Producto Interior Bruto (PIB) en 1979, al 3,08 por ciento en 1987, porcentaje que supone un descenso en la punta alcanzada en 1985 (3,28 por ciento). Así, el gasto de educación en España en porcentaje del PIB —dice UGT—, sigue siendo uno de los más bajos entre los países del área de la OCDE.

«El presupuesto de educación es, por tanto, escaso —indica UGT— y esa limitación se traduce en unos centros públicos con un mantenimiento deficiente, mal equipados y un profesorado mal retribuido».

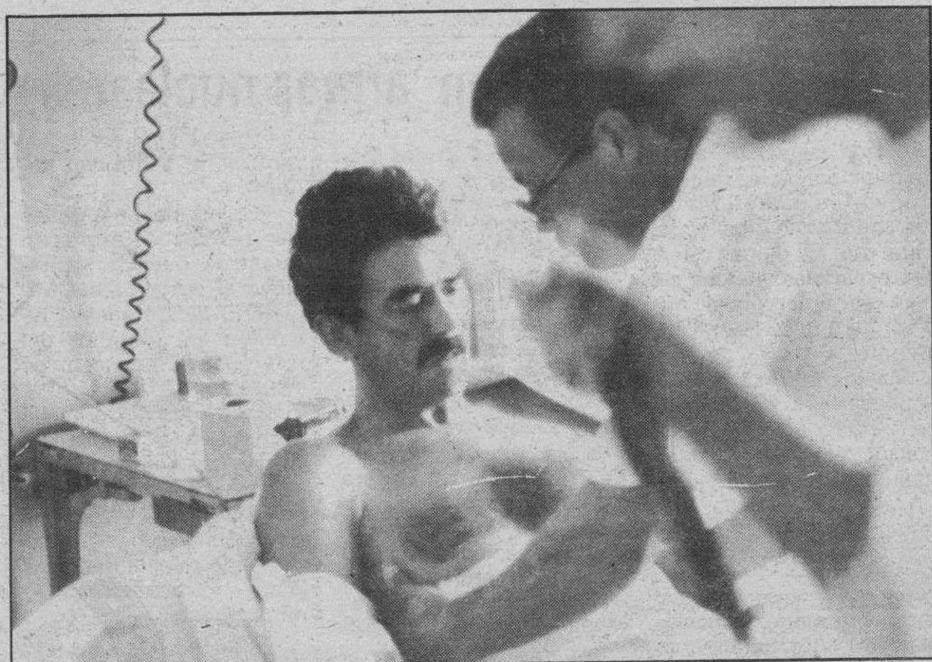
El Policía herido por dos «grapos» abandonó la UCI

Oviedo (Efe).— El policía nacional Exticio Blanco Merino, herido de gravedad en un tiroteo con dos presuntos miembros del Grapo el pasado 16 de agosto, abandonó, tras dos semanas, la Unidad de Cuidados Intensivos de la Residencia Sanitaria de Oviedo.

Blanco Merino manifestó que no recuerda con exactitud lo sucedido, aunque sí el disparo que le causó estallido hepático y rotura de la curvatura mayor del estómago, por lo que tuvo que ser intervenido de urgencia en dos ocasiones, en el transcurso de pocas horas.

El agente se muestra contento y más relajado, aunque según declaró su esposa, Montserrat Díaz, «está muy cansado y necesita tranquilidad para recuperarse».

Blanco Merino, de 36 años y de cuyo matrimonio tiene dos hijos de 9 y 11 años de edad, resultó



El policía nacional Exticio Blanco Merino, herido de gravedad en un tiroteo con dos presuntos miembros del «Grapo» el pasado 16 de agosto, abandonó ayer, tras dos semanas, la Unidad de Cuidados Intensivos de la Residencia Sanitaria de Oviedo. — Telefoto Efe.

herido cuando, junto a su compañero de una patrulla del 091 de la localidad

asturiana de Pola de Siero pretendía identificar a dos individuos en El

Berrón, a diez kilómetros de Oviedo, siendo tiroteado a quemarropa.

MERCEDES 190 E

Muy bien equipado, techo eléctrico, ABS, cuero, etc..., pocos kilómetros.

☎ (94) 431 54 58

La publicidad de Diario de Burgos deja huella en cualquier sitio de Burgos y su provincia

Anúnciate en tu Diario

INSTITUTO NACIONAL DE BACHILLERATO A DISTANCIA EXTENSION DE BURGOS EXAMENES EXTRAORDINARIOS DE SEPTIEMBRE

Se comunica a todos los alumnos matriculados en Bachillerato y C.O.U. en esta Extensión del IN-BAD, que los exámenes correspondientes a la convocatoria extraordinaria de Septiembre se realizarán durante los días 1, 2, 5 y 6 de dicho mes, de acuerdo con el horario expuesto en el tablón de anuncio del Centro, ubicado en la calle San Pablo, 25, antiguo Conservatorio de Música.

Burgos, 30 de Agosto de 1988

Los partidos políticos españoles censuran la candidatura de Pinochet al plebiscito chileno, y esperan que gane el «no»

Madrid (Efe).— Los partidos políticos españoles criticaron ayer el acuerdo, de la Junta Militar chilena, de nombrar candidato al general Augusto Pinochet para el plebiscito presidencial de octubre, decisión que, en algún caso, calificaron de «tomadura de pelo» y «farsa».

Ana Miranda, secretaria de comunicación del PSOE, dijo que su partido lamenta la elección de Pinochet, porque «supone dar continuidad al régimen», y por «su protagonismo en el golpe de Estado y la dictadura que ha permanecido en Chile durante los últimos quince años».

Para el Partido Socialista, «se ha desaprovechado una gran ocasión de alcanzar una candidatura de consenso entre todas las fuerzas políticas, que hubiera facilitado la transición democrática».

El PSOE expresó, también, su preocupación por los obstáculos que se imponen a la oposición para desarrollar sus actividades, a la vez que solicitó que se garantice el acceso de todas las fuerzas políticas a los medios de comunicación, que cesen las intimidaciones y que el plebiscito se desarrolle con limpieza. «Confiamos en que se respete la voluntad del pueblo chileno y se alcancen unas elecciones libres y pluralistas», añadió Ana Miranda.

El PSOE anunció que estará presente en el plebiscito, y que «enviará observadores para garantizar su limpieza y para solidarizarse con el Comandante Nacional por el «no»».

Luis Guillermo Perinat, responsable del área de relaciones internacionales de AP, dijo que «es indudable que la elección de Pinochet es una ocasión perdida en el proceso de democratización pacífica de Chile».

Agregó, Perinat, que tiene que decidir el pueblo chileno quién debe regir su destino y que «un candidato civil, ajeno a las vicisitudes políticas pasadas, hubiera sido decisivo para llegar a un consenso que permitiera alcanzar la

democracia, máxime cuando ahora la economía ha mejorado de forma sensible».

Tomadura de pelo

El CDS, que preside Adolfo Suárez, subrayó que «la autoproclamación de Pinochet como candidato a presidente es una «tomadura de pelo» al pueblo chileno y a la opinión pública internacional».

«El objetivo —dice una nota del CDS— es la perpetuación del régimen dictatorial que encarna el propio Pinochet, y que pretende rodear, con apariencias democráticas, el referéndum anunciado».

El CDS cree que «la limpieza de ese referéndum no está garantizada» y que, por tanto, «la mejor opción que pueden adoptar los chilenos es votar no».

El Partido Comunista de España estimó que, «en una dictadura como la chilena, proponer a Pinochet de candidato representa una farsa para la consulta electoral, y una clara presión sobre la voluntad de los chilenos».

El PCE, en una nota difundida por su secretariado, recuerda que «viene manifestando insistentemente su apoyo y solidaridad a las fuerzas políticas chilenas agrupadas en la lucha por el no en el plebiscito organizado por Pinochet».

José Ramón Pín, vicesecretario general de Democracia Cristiana, dijo que la candidatura del general Augusto Pinochet, «dictador a raíz de un golpe de Estado, es un claro obstáculo a cualquier intento pacífico de desarrollo económico, político y social de un país como Chile, que supo dar ejemplo en otras épocas al resto del continente».

El dirigente de DC des-



La designación de Pinochet ha sido censurada por los políticos españoles.

taó que la elección por la junta chilena «de un candidato, sea el que sea, está viciada de inicio porque las fuerzas armadas no deben, en ningún país, arrogarse funciones que competen a las instituciones políticas y, en el caso de las democracias, a los partidos».

José Ramón Pín comentó también que sus «correligionarios de la Democracia Cristiana, el partido más importante de la oposición, están trabajando en duras condiciones para conseguir un frente eficaz contra la dictadura y un acuerdo social que permita una transición, sin violencia, a la democracia».

Gabriel Castro, secretario general del Partido Liberal, dijo que «el candidato, el colegio que lo designó y el plebiscito carecen de toda legitimidad», por lo que «es comprensible que la oposición chilena haya decidido partici-

par en el referéndum por el no».

El secretario general del PL se refirió a la «grave torpeza del colegio electoral al designar a Pinochet», que «convierte al no en una actitud unívoca», e insistió en que «no hay ninguna voluntad política de encontrar una salida negociada e inteligente a la actual dictadura».

El dirigente liberal destacó también el apoyo de su partido a los que se oponen a la dictadura chilena».

Sindicatos: es una farsa

Los principales sindicatos españoles, UGT, CC.OO., USO y el sector renovado de la CNT, consideran unánimemente una «farsa» el plebiscito del 5 de octubre en Chile, que cuenta como único candidato con el actual presidente, Augusto Pinochet.

Para UGT, «la imposibilidad de presentar otras

opciones distintas a la presidencia es un hecho que en cualquier país democrático es considerado inasumible y un atentado a los más elementales derechos contra la ciudadanía».

No obstante, la central socialista expresa su convencimiento de que el pueblo chileno con su voto negativo aborte los intentos de la Junta Militar de perpetuarse en el poder.

El secretario de comunicación de CC.OO., Angel Campos, declaró que la designación de Pinochet «viene a confirmar las tesis que apuntan a mantener la dictadura militar en Chile hasta finales de siglo».

Campos mostró su esperanza porque la unidad de la oposición chilena propicie un voto negativo contra Pinochet, ya que «el retorno a las libertades democráticas en aquel país tiene que pasar por el derrocamiento del dictador».

Manuel Zaguire, secretario general de USO y miembro de la ejecutiva de la Confederación Mundial del Trabajo, señaló que no existe ninguna garantía democrática para la celebración del plebiscito, pues «los militares controlan la prensa y la televisión, y los principales líderes de la oposición están encarcelados».

El dirigente de USO añadió que en este contexto es muy difícil que gane el «no», aunque «sea cual sea el resultado la incertidumbre seguirá abierta en Chile, porque la Junta Militar ya tiene previsto, mediante «mecanismos legales», el mantenimiento en el poder».

El sector renovado de la CNT se mostró abiertamente favorable al «derrocamiento del dictador» y opinó que, pese a que el plebiscito es una «farsa», la coyuntura chilena «exige una participación masiva de las fuerzas populares en el referéndum para volver a la democracia en Chile».

Concedido el «placet» al nuevo embajador francés

Madrid (Europa Press).— El Gobierno español ha concedido el «placet» al nuevo embajador de Francia en Madrid, Henri Benoit de Coignoac, según confirmaron fuentes diplomáticas.

Henri Benoit de Coignoac, que era actualmente jefe de protocolo del Ministerio de Asuntos Exteriores francés, ha sido representante de Francia en Andorra, primer consejero en la embajada gala en Buenos Aires, y ha trabajado en el Instituto de Defensa Nacional Francesa.

Nacido en 1935, Henri Benoit de Coignoac, se incorporará al cargo a mediados del próximo mes de octubre, para sustituir al actual embajador, Francis Gutman, que ha sido nombrado director general de «Gaz de France», la cuarta empresa pública francesa.

Francis Gutman era embajador desde el 11 de julio de 1985, y permanecerá en el cargo hasta mediados de octubre, con el fin de preparar el seminario interministerial hispano-francés, que se celebrará en León los próximos días 8 y 9 de octubre.

Por su parte, el nuevo embajador tendrá como una de sus primeras misiones la preparación de la cumbre que reunirá, posiblemente a finales de año, al presidente de la República Francesa, Francois Mitterrand, y al presidente del Gobierno español, Felipe González.

El gobierno francés había pedido el «placet» del Gobierno español para el nombramiento de Henri Benoit de Coignoac como nuevo embajador de Francia en Madrid, informaron ayer en París fuentes oficiales.

La solicitud de «placet» es un requisito imprescindible para que un diplomático pueda hacerse cargo de la representación de su país en un Estado extranjero. En el caso de negarse, no podría acceder al puesto de embajador. El siguiente paso es la presentación de las cartas credenciales ante el Rey, acto que se suele celebrar en el Palacio Real de Madrid.

¡¡OCASION UNICA!!

LIQUIDACION TOTAL POR CESE DE NEGOCIO

Toda la colección CACHAREL, ahora a PRECIOS INCREIBLEMENTE BAJOS

Perfumería señora y caballero con importantísimos descuentos



Avda. del Cid, 10

Guía
Facultativa

ENRIQUE INCLAN
MEDICO

Consulta: Horas
a convenir

Calle Vitoria, 15-1.º. Burgos
Teléfono: 204073.



OPTICA
INTERNACIONAL

CARLOS FRÜHBECK
OPTICO DIPLOMADO
GARANTIA 2 AÑOS

ESPECIALIDAD EN LENTILLAS
Espolón, 30

OPTICA CIENTIFICA
BURGALESA

MULTIOPTICAS

AUDIFONOS · CABINA AUDIOMETRICA

Avda. del Cid, 14 Teléfono: 22 26 08
A. Pérez Platero, 17 Teléfono: 21 87 09

Hachette controlará Salvat

París (Efe).— La editorial francesa "Hachette" aumentará su presencia en el mercado español del libro si el Gobierno español acepta el acuerdo firmado con "Salvat" para la adquisición de una importante parte del capital del grupo español. La compra de "Salvat" por "Hachette", primer grupo francés de comunicación y segundo europeo, fue anunciada ayer por las dos firmas editoras en Barcelona.

Según un comunicado, el acuerdo fue firmado por Juan Salvat, presidente del grupo español.

Según medios de prensa franceses, la editorial gala ha adquirido más de un 60 por ciento del capital de "Salvat" por un monto de 350 millones de francos (unos 54 millones de dólares), pero estas cifras no han podido ser confirmadas con la empresa.

Los inversores extranjeros descubrieron la solidez de la economía española

Ginebra (Efe).— Seis años después de la llegada de los socialistas al poder, los frutos de su política económica no presentan equívocos y la economía española reposa sobre cimientos sólidos, "pero son los inversores extranjeros quienes descubrieron el país", afirmó la "Revista suiza de negocios en el mundo".

Según el último número de la publicación, "las esperanzas de que los hombres de negocios españoles fueran los grandes beneficiarios de la política económica desarrollada por el Gobierno socialista no se cumplieron, y los funcionarios estatales constatan con pena que los extranjeros confían más en el futuro del país".

La revista citó datos oficiales españoles que cifran las inversiones extranjeras en España en 1987 en 750.000 millones de pesetas, el doble que el año anterior y el triple que en 1985, y el 65 por ciento de las cuales procedió de los países de la CEE, frente al 45 por ciento en 1985.

Las inversiones beneficiaron principalmente a Madrid y Cataluña, que juntas absorbieron el 45 por ciento del total con miles de millones invertidos en el mercado inmobiliario.

Aunque en los últimos dos años sumas muy impor-

tantes de dinero se dirigieron hacia los seguros, "el paisaje económico español se transformó por las grandes multinacionales y agrupaciones financieras que operan desde la Bolsa", escribió la publicación.

Según el artículo, no pasa un día sin que la prensa española informe de que una empresa extranjera compró otra española y en los dos últimos años, cientos de compañías españolas pasaron a manos extranjeras, que se sintieron atraídas no solamente por los precios sino porque la situación les ofreció una oportunidad para penetrar en la CEE vía España.

"El mundo de los negocios español presenció pasivamente esos cambios de propietarios y en lugar de explotar las oportunidades prefirieron dejar libre el camino a otros, contentándose con obtener grandes beneficios al vender sus empresas", afirmó.

La revista destacó que "una gran parte de los empresarios españoles están aún influenciados por las ideas mercantilistas y prefieren transacciones rápidas y beneficiosas antes que inversiones arriesgadas a largo plazo".

"La mayoría del capital llega desde países occidentales, pero las inversiones efectuadas por el grupo kuwaití (KIO) construyeron secretamente en los últimos años un imperio con la ayuda de socios españoles; en poco tiempo, KIO y su socio español efectuaron cambios en el panorama industrial y penetraron firmemente en el sector bancario", escribió.

Para la publicación, la gran incursión de capital extranjero en España originó cambios sustanciales y el Gobierno actualmente "facilita el camino para la inversión extranjera con un alto sentido del pragmatismo y realismo".

"La actitud del Gobierno se armoniza perfectamente con la de la mayoría de los españoles que, tras años de aislamiento, parecen deseosos de establecer contactos con el exterior y llegan incluso a aceptar —un poco menos de España— por "un poco más de Europa", concluyó.

CC.OO. critica las exenciones y bonificaciones fiscales a la Banca

Madrid (Efe).— La Federación de Banca de CC.OO. criticó la actuación del Gobierno respecto a las exenciones y bonificaciones fiscales al Banco Bilbao-Vizcaya por importe de 55.000 millones de pesetas.

La misma fuente agregó que este hecho reitera la tendencia a conceder «generosísimas» ayudas a la Banca privada con cargo a fondos públicos, mientras la presión fiscal y la financiación sigue soportándose básicamente por los asalariados.

Para CC.OO., las bonificaciones concedidas a ambos bancos tienen aún menos justificación si se observa que la fusión de ambos bancos se ha apoyado en «una supesta mayor competitividad y rentabilidad empresarial».

Por tanto, esta forma de proceder de las autoridades económicas está orientada a «disminuir los impuestos precisamente a aquellas empre-

sas de mayor rentabilidad y beneficio, mientras que descarga la presión tributaria sobre los trabajadores y las empresas con menores índices de beneficio».

CC.OO. lamenta que el Gobierno renuncie a ingresar unas importantes cantidades de dinero procedentes de estas exenciones fiscales, ya que recorta en idéntica medida las posibilidades de inversión pública en actividades generadoras de empleo y bienestar social.

En consecuencia, el sindicato entiende que si el Gobierno estima necesario aportar ese dinero en interés de la buena marcha de la economía y del mantenimiento del empleo, debería realizarse mediante la participación del Estado en las empresas beneficiadas en proporción al capital aportado o a los impuestos no pagados.

De este modo, la inversión pública iría pareja con el control público.

La Bolsa

No culminaron los intentos de reactivación

Javier Solís

Las bajas generalizadas volvieron a ser protagonistas en la sesión de ayer. El dinero, no obstante, comenzó a aparecer, aunque todavía tímidamente, en los valores que fueron más castigados a lo largo de los últimos días.

Las instituciones mantuvieron su estrategia de entrar en diversas sociedades, pero de forma paulatina y calmada. Se detectaron, asimismo, algunas compras con entrada de dinero proveniente de la "barandilla". Al cierre, el mercado quedaba en mejor situación que en días anteriores, con ligeras esperanzas para unos inversores todavía muy desconfiados.

Las intenciones de los asistentes al parqué no se reflejaron en acciones concretas a lo largo de una sesión donde la incertidumbre mantuvo un claro protagonismo. No obstante, se observaron ganas de reactivar el mercado, a pesar de que éste todavía no se muestra preparado para ello. Algunos inversores apostaban por la posibilidad de que el mercado haya generado un nuevo soporte cercano al 280, pero son demasiadas las incógnitas existentes sobre las noticias que habrán de producirse en un futuro, y que preocupan al mundo financiero, como para atreverse a realizar un pronóstico racional a corto plazo cerca de la posible evolución de la Bolsa.

El índice general en Madrid volvió a registrar un descenso, esta vez de 1,61 puntos, aunque los recortes en algunos valores fueron menores, y el dinero, incluso el proveniente de la "barandilla" inició una tímida aparición.

Mercado de divisas

(Cambios al 31 de Agosto de 1988)

Divisas convertibles		Compra	Venta
1	Dólar USA	123,855	124,165
1	Dólar canadiense	99,875	100,125
1	Franco francés	19,464	19,512
1	Libra esterlina	208,199	208,721
1	Libra irlandesa	177,028	177,472
1	Franco suizo	78,247	78,443
100	Franco belgas	315,106	315,894
1	Marco alemán	66,053	66,219
100	Liras italianas	8,900	8,922
1	Florín holandés	58,514	58,660
1	Corona sueca	19,107	19,155
1	Corona danesa	17,193	17,237
1	Corona noruega	17,890	17,934
1	Marco finlandés	27,808	27,878
100	Chelines austríacos	939,424	941,776
100	Escudos portugueses	80,529	80,731
100	Yens japoneses	90,731	90,959
1	Dólar australiano	99,975	100,225
100	Dracmas griegos	81,898	82,103
1	ECU	137,158	137,502

BOLSA DE MADRID

MIÉRCOLES, 31 DE AGOSTO DE 1.988

INDICE GENERAL: 282,75 - 1,61

Cotizaciones al cierre. Información elaborada por INVERBOLSA.

TITULOS	COTIZ.	DIFERENCIA	TITULOS	COTIZ.	DIFERENCIA	TITULOS	COTIZ.	DIFERENCIA
AUTOMOVIL			ALIMENTACION			PROSEGU	1.800,00	+ 40,00
CITROËN	1.250,00	- 80,00	AGUILA	360,00	- 15,00	FINANZAUTO	680,00	+ 10,00
FASA	675,00	=	U.CERVECERA	151,00	30 Agosto	C.F.ALBA	790,00	- 10,00
MOTOR IB.	282,00	+ 0,50	AZUCARERA	1.080,00	=	U. Y FENIX	2.435,00	- 15,00
SANTANA	395,00	+ 3,00	KOIKE	390,00	30 Agosto	SISTEMAS A.F.	955,00	=
TUDOR	370,00	+ 7,00	CAMPOFRIO	1.455,00	Min. - 1,00	COMUNICACION		
ELECTRICAS			SAVIN	550,00	- 20,00	ACESA	205,00	=
CANTABRICO	210,00	=	TABACALERA	950,00	=	AUMAR	109,00	30 Agosto
CAT. GAS	650,00	=	UNIASA	680,00	- 9,00	IBERPISTAS	110,50	- 0,50
ENDESA	196,75	- 1,25	VISCOFAN	2.880,00	- 20,00	TELEFONICA	184,00	- 1,25
FECSA	54,75	- 0,25	C.A.IBERICA	265,00	=	INVERSION MOBILIARIA		
GESA	216,00	=	QUIMICAS			CARTINBAO	355,00	=
HIDROLA	93,25	- 1,50	ARAGONESAS	555,00	- 5,00	CARTISA	1.005,00	Div. - 25,00
IBERDUERO	129,00	- 1,75	CROS	479,00	+ 6,00	CARTEX	280,00	=
SEVILLANA	106,50	=	EXPLOSIVOS	410,50	- 2,50	COFIR	240,00	=
U. FENOSA	85,25	- 0,75	NICAS	224,00	=	INVATISA	1.140,00	Div. - 20,00
GAS MADRID	469,00	25 Agosto	PETROLEOS	482,50	=	GENERAL INV.	350,00	- 10,00
E. VIESGO	320,00	=	PETROMED	765,00	- 5,00	ESPAÑOLA INV.	331,00	26 Agosto
INMOBILIARIAS			I.NITROGENO	163,00	29 Agosto	INBURESA	105,00	=
AFISA	515,00	- 3,00	CAMPESA	805,00	- 5,00	INV. HERRERO	918,00	=
BANI	371,00	=	PAPELERAS			INBAZASA	311,00	24 Agosto
ENCINAR	845,00	26 Agosto	ENCE	409,00	Min. - 10,00	BANCOS		
EUROBUILDING	285,00	=	P. NAVARRA	269,00	30 Agosto	ANDALUCIA	1.271,00	- 35,00
FILO	425,00	29 Agosto	P.ESPAÑOLA	305,00	+ 4,50	ATLANTICO	339,00	=
I.METRO	920,00	- 10,00	SARRIO	420,00	+ 4,00	BANESTO	1.030,00	=
RENTA I.	221,00	30 Agosto	SEDA BARNA.	210,00	- 2,00	BANKINTER	1.050,00	- 25,00
URBA METRO	920,00	- 10,00	SNIACE	292,00	+ 2,00	BILBAO	1.065,00	- 10,00
URBIS	490,00	+ 3,00	TORRAS	2.690,00	- 10,00	B.N.P.	562,00	+ 1,00
VACESA	920,00	- 10,00	UNIPAPEL	1.200,00	=	CENTRAL	1.030,00	Min. - 10,00
VALLEHERMOSO	655,00	=	SIDEROMETALUR.			EXTERIOR	430,00	- 3,00
ZABALBURU	555,00	23 Agosto	ACERINOX	992,00	+ 2,00	FOMENTO	410,00	=
CONSTRUCCION			A. HORNOS	89,00	+ 5,00	GUIPUZCOANO	756,00	- 9,00
ASLAND	1.027,00	- 3,00	AUXILIAR FF.CC.	660,00	- 20,00	HERRERO	1.501,00	=
A.CATALUÑA	373,50	- 4,00	CESELSA	795,00	=	HISPANO	803,00	- 2,00
CRISTALERIA	1.125,00	- 25,00	FORJAS ALAV.	113,00	+ 1,00	PASTOR	499,00	=
CUBIERTAS	665,00	+ 20,00	DURO FELGUERA	460,00	+ 10,00	POPULAR	1.715,00	- 20,00
DRAGADOS	425,50	- 2,50	ERPO	850,00	29 Agosto	SANTANDER	915,00	+ 1,00
F. Y MINERA	1.440,00	- 20,00	MACOSA	280,00	=	VALENCIA	335,00	=
VILESA	835,00	19 Agosto	NUEVA MONTAÑA	97,00	- 2,00	VIZCAYA	1.065,00	- 10,00
TAFISA	735,00	=	ZARDOYA	1.025,00	=	ZARAGOZANO	865,00	=
URALITA	571,00	- 7,00	TUBACEX	313,00	- 5,00	DERECHOS		
TYCSA	400,00	29 Agosto	PONFERRADA	81,00	+ 0,50	BANESTO 1 X 87	5,00	+ 1,00
CARBURROS M.	772,00	30 Agosto	COMERCIO Y SEGUROS			BANESTO 1 X 10	476,00	+ 11,00
VALDERRIVAS	3.725,00	- 15,00	AMPER	790,00	+ 5,00	CENTRAL	305,00	- 5,00
VALENCIANA C.	2.355,00	- 20,00	MAPFRE	1.460,00	- 10,00	SEDA BARNA.	95,00	29 Agosto

* Amp. = Ampliación; D. = Dinero; P. = Papel; Div. = Dividendo.

* Max. = Máximo anual; Min. = Mínimo anual.

NUEVO ALFA 33 1.7 INYECCION ELECTRONICA.



LA POTENCIA SE UNE AL ESTILO.

Una brillante combinación de potencia y placer de conducir, de prestaciones y elasticidad de motor.

Esta es la síntesis del nuevo Alfa 33 1.7 I.E. con el nuevo motor boxer Alfa de inyección electrónica. Un coche con una personalidad

acusada, que une a las características deportivas de Alfa Romeo un alto nivel de sofisticado confort al volante.

110 CV., con una velocidad máxima de 190 Km/h. y un consumo reducido, son la base del nuevo motor boxer con inyección electrónica del Alfa 33 1.7 I.E.

En línea con su elegante y agresiva forma, con su refinado y bien equipado interior. El Alfa 33 añade un equipo de serie super-completo, haciéndose imbatible dentro de su categoría.

Un automóvil que da el máximo a su conductor. Como todos los Alfa.



Alfa: la pasión de conducir

Suspendida la revisión del tratado ABM

Ginebra (Efe).—Estados Unidos y la URSS concluyeron ayer la revisión del tratado ABM (Misiles Antibalísticos) de forma imprevista y el acuerdo permanecerá bloqueado "hasta que no se desmonte el radar soviético de Krasnoïarsk en Siberia oriental", según la delegación norteamericana.

Desde el principio de las conversaciones, iniciadas el 24 de agosto, Estados Unidos dejó bien claro que la construcción de dicha estación de radar por la Unión Soviética violaba el tratado ABM y que las demandas de Moscú "eran inaceptables". Según un comunicado difundido ayer al término de las discusiones por la delegación de Estados Unidos, "la existencia del radar de Krasnoïarsk hace imposible la conclusión de todo acuerdo futuro sobre las armas nucleares estratégicas (START) o las armas defensivas espaciales".

"Estados Unidos no puede continuar tolerando esta clara y seria violación del tratado, que debe ser corregida. Hasta el desmantelamiento del radar se planteará la cuestión de una infracción material y de respuestas apropiadas", manifestó el comunicado.

El jefe de la delegación de la URSS y responsable del desarme en el Ministerio soviético de Asuntos Exteriores, Viktor Karpov, -que anunció una conferencia de Prensa para hoy- había afirmado que la URSS estaba dispuesta a desmantelar el radar de Karnoiarsk.

Primera reunión de Walesa con el Gobierno polaco

Varsovia (UPI, por Rolf Soderlind).—El líder de Solidaridad, Lech Walesa, finalizó ayer las primeras conversaciones con las autoridades polacas en siete años, destinadas a establecer una mesa redonda negociadora en la que no habrá "temas tabús", incluyendo la posible legalización de Solidaridad.

Walesa se reunió durante tres horas con el ministro del Interior, general Czeslaw Kiszczak, el miembro del politburó Stanislaw Ciosek y el obispo católico Jersy Dabrowski. "Han sido discutidas las premisas y la forma de la organización de una conferencia negociadora", dijo el breve comunicado oficial emitido por las tres partes.

La Iglesia también reveló un comunicado separado en el que dejaba bien claro que Walesa había conseguido incluir en la mesa negociadora su principal demanda: la legalización del proscrito sindicato Solidaridad. Durante el curso de las conversaciones con Lech Walesa -dijo la Iglesia- el líder sindical presentó como lo más importante la implantación del principio de pluralismo sindical, y el lugar que debe ocupar Solidaridad en este pluralismo.

"Los participantes en la discusión anunciaron que todas las materias bajo negociación sobre los movimientos sindicales serán discutidas en la mesa redonda. No habrá materias tabú". Las conversaciones se desarrollaron en una villa privada en un área residencial del

Sur de Varsovia, donde estuvieron reunidos desde el mediodía hasta las tres de la tarde.

La reunión entre Walesa y el ministro del Interior también coincide con el octavo aniversario del acuerdo de Gdansk, el 31 de agosto de 1980, que pavimentó el camino para la creación del primer sindicato oficial emitido por las tres partes.

En Gdansk, ante las miradas de los huelguistas encerrados en los astilleros Lenin, un grupo de un centenar de funcionarios del gobierno, encabezados por el secretario del partido comunista, Marek Holdakowski, depositó una corona de flores en el monumento erigido en memoria de los trabajadores muertos por la Policía en 1970.

En la cercana localidad de Gdynia, la organización política Pron y varias empresas, realizaron una ofrenda floral ante otro monumento que también homenajea a las víctimas de los disturbios de 1970 en la costa báltica. En Gdansk, cientos de trabajadores que coreaban "Solidaridad, Solidaridad", se amontonaron junto a las vallas y puertas de los astilleros Lenin cuando llegó la delegación



El general Jaruzelski en la reunión que mantuvo el fin de semana el comité del partido.—AP-Efe.

oficial, pero se mantuvieron en silencio durante la ceremonia.

"Les agradecemos que se acuerden de nuestros colegas", declaró el líder de la huelga Alojzy Szablewski. El monumento, formado por tres cruces, fué erigido en 1980, durante el auge que experimentó el sindicato Solidaridad, para homenajear a los 55 trabajadores que fueron muertos por disparos de la Policía en el año 70.

Desde el otro lado de las rejas, los huelguistas, que suman unos 2.900 en los astilleros Lenin, se declararon dispuestos a continuar el paro hasta que se consiga la legalización de Solidaridad. El hecho de que en Varsovia se estuviera celebrando una reunión entre Lech Walesa y el ministro del Interior polaco, primer contacto entre Solidaridad y el gobierno desde hace 7 años, había reavivado la moral de los huelguistas.

Ultimátum del Gobierno birmano a los oponentes

Bangkok (Efe).—El Gobierno birmano exigió ayer a los oponentes al sistema que evacúen los edificios públicos que han ocupado o se atengan a las consecuencias, informó radio Rangún, captada en Bangkok.

En la primera muestra de dureza desde que hace 15 días Maung Maung se convirtió en el primer civil desde 1962 en la jefatura de un Estado regido por un partido único (el PPSB), el Gobierno endosó a los "agitadores" la responsabilidad de todas las violencias que se puedan producir.

La oposición, sin existencia legal y nucleada en torno a la Unión de Estudiantes, dirige desde hace días una huelga general que ha paralizado el país y ha ocupado buena parte de los edificios administrativos y del PPSB (Partido para el Programa Socialista Birmano), creado en 1962 por el general Ne Win y apoyado en última instancia por el grueso del Ejército birmano.

Maung Maung, que en su primera y única intervención como jefe del Estado habló de "apagar con amor y comprensión los fuegos levantados por la ira", fue calificado por varios oponentes de "lacayo" de Ne Win, y sus decisiones de levantar la ley marcial en el país y abrir éste hacia el multipartidismo no han encontrado eco popular.

Ahora, el Consejo de ministros presidido por Tun Tin parece volver a la política de fuerza ejercida el pasado mes de julio por el general Sein Lwin, que provocó revueltas populares.

Otros dos palestinos muertos por soldados israelíes

Jerusalén (Efe).—Otros dos jóvenes palestinos de Cisjordania y la franja de Gaza murieron ayer de las heridas causadas por tropas israelíes, en lo que fuentes de la ONU en la zona han calificado de "nueva ola de brutalidad, hostigamiento y castigos colectivos" para combatir la revuelta, que entra allí en su noveno mes.

Aiman Ahmed el Nayar, de 16 años de edad, falleció en el hospital militar de Tel Hashomer, cerca de Tel Aviv, tras ser ayer herido por balas de caucho disparadas por soldados israelíes, cerca del campamento de refugiados de Rafáh. Posteriormente los mismos soldados le golpearon, produciéndole el traumatismo craneano del que murió, añadieron fuentes palestinas.

Por su parte Loai Barghuti, de 22 años de edad, murió a causa de los disparos hechos por una patrulla israelí que procedió a varias detenciones en el pueblo de Deir Ghasaneh, cerca de Ramaláh, en el norte de Cisjordania, y que fué recibida a pedradas por sus moradores, indicaron fuentes palestinas.

Oscar Lafontaine abre el debate económico en el congreso del SPD

Münster (RFA) (Efe).—El vicepresidente de los socialdemócratas alemanes, Oscar Lafontaine, abrió ayer el debate económico en el 33 Congreso General de su partido (SPD), y dio pie a una fuerte polémica entre sus correligionarios al reiterar sus planteamientos para acabar con el desempleo.

En el segundo día del congreso del SPD en la localidad de Münster, Lafontaine, que es también jefe del Gobierno del Sarre, intervino durante cerca una hora ante los 440 delegados y numerosos invitados a los que repitió sus ideas de que los empleados públicos deben renunciar a aumentos salariales para incrementar la creación de empleo.

Mientras los presidentes de los sindicatos del Metal y Química, Franz Steinkuhler y Hermann Rappe, discutían animadamente las palabras del orador y la presidenta del Sindicato de Funcionarios y Servicios Públicos, Ingrid Matthaeus-Meier, ponía cara de asombro, Lafontaine afirmó que la "vieja fórmula" de que el pleno empleo se alcanza con crecimiento económico se encuentra superada.

El jefe del Gobierno del Sarre comentó que la socialdemocracia es el único partido político que mantiene consecuentemente la meta del pleno empleo, aunque esta labor se plantea actualmente de un modo completamente diferente al pasado.

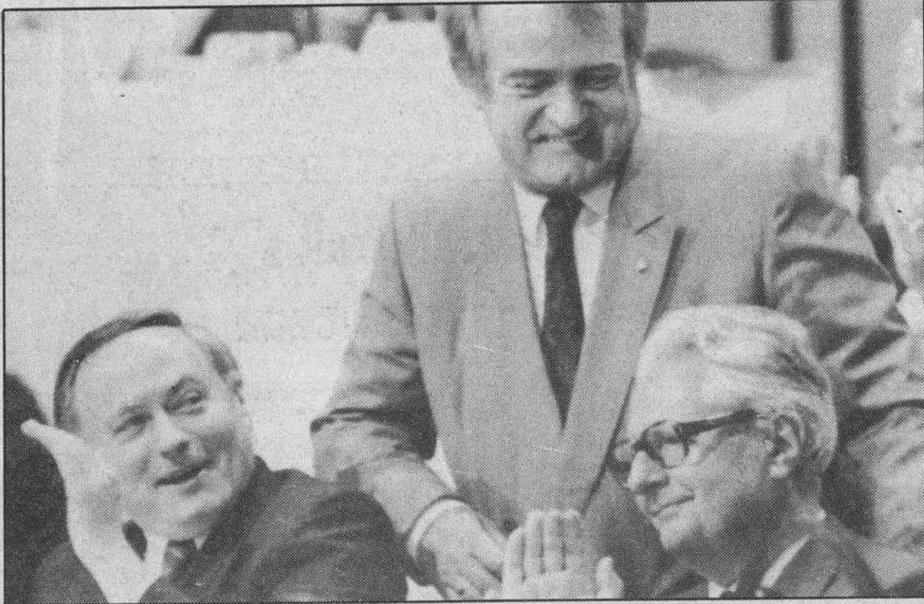
No se trata únicamente de acabar con el desempleo registrado, sino de conceder a las mujeres la oportunidad de acceder a la vida laboral, dijo Lafontaine, quien señaló que la creación de nuevos puestos de trabajo es, sobre todo, un problema estructural.

Cuanto más corta es la semana laboral de los trabajadores, más económicamente debe ser aprovechada la maquinaria industrial, comentó el político del SPD, y agregó que existen una serie de empleados que son partidarios de trabajar con un mejor sueldo los días festivos en vez de cobrar menos entre semana.

Tercera vicepresidencia

Lafontaine propuso la reforma ecológica urgente de la sociedad industrial a través de medidas fiscales, modificar la fiscalización empresarial para mantener la competitividad de las firmas germanas en Europa, e incrementar la productividad energética.

Aunque la intervención



Oscar Lafontaine —izquierda— aplaude a Johannes Rau —de PR— durante el congreso del SPD en Munster.—AP-Efe.

de Lafontaine fue aplaudida por la mayoría de los asistentes al congreso, algunos funcionarios sindicales se mostraron indignados por sus palabras, que calificaron de "pura demagogia" y "descaradas". Michael Geuenich, miembro de la ejecutiva de la poderosa Confederación Alemana de Sindicatos (DGB), acusó nada más tomar la palabra a Lafontaine de no haber dado soluciones concretas para la realización de sus propuestas.

Mientras se espera la intervención de otros 40

oradores para debatir los planteamientos de Lafontaine, las mujeres del SPD celebraron ayer la victoria alcanzada en la noche del martes al conseguir imponer la llamada cuota de participación femenina.

Con una amplia mayoría de 362 votos a favor y 54 en contra, los delegados socialdemócratas aprobaron la propuesta de que los puestos de la cúpula del SPD, incluidos los escaños parlamentarios, sean ocupados escalonadamente por un 40 por 100 de mujeres hasta el año 1998.

Asimismo, las féminas del más importante partido de la oposición alemana consiguieron imponer sorprendentemente la creación de una tercera vicepresidencia del partido, junto a las de Oskar Lafontaine y Johannes Rau, que será ocupada por una mujer.

La ejecutiva del SPD eligió como candidata para el cargo poco después a Herta Daeubler-Gmelin, de 45 años, vicepresidente del grupo parlamentario socialdemócrata en el "Bundestag" (Parlamento Federal).

La oposición responde con un 'pacto de gobernabilidad' a la nominación de Pinochet

Santiago de Chile (Efe).—Los nueve principales partidos de la oposición firmaron ayer, miércoles, un "pacto de gobernabilidad" como respuesta a la designación del presidente chileno, general Augusto Pinochet como candidato único al plebiscito presidencial del próximo 5 de octubre.

Según la oposición, mediante este pacto se aseguran que "el triunfo del No" será el punto de partida de un proceso que permitirá reconstruir en Chile un verdadero régimen democrático". Los dirigentes de la oposición señalan en el pacto que "deberemos concordar con las Fuerzas Armadas un tránsito ordenado y pacífico a la democracia que culmine con elecciones libres y competitivas de presidente de la República y del Congreso Nacional".

El pacto establece que las Fuerzas Armadas "serán un cuerpo profesional, jerarquizado, no deliberante, subordinado a los poderes políticos establecidos en la Constitución y formado en los valores democráticos".

Santiago retornó ayer mañana a las actividades normales, tras una noche de gran violencia que dejó el balance de un muerto, más de 30 heridos y alrededor de 400 detenidos, y mostrando muchas de sus calles restos humeantes de fogatas y barricadas que hasta la madrugada levantaron, de manera especial, los habitantes de los barrios más pobres.

Según cifras provisionales, el número de heridos en todo el país se eleva a casi un centenar, mientras los detenidos suman más de 700. Como ocurrió en ocasiones anteriores, en días de protestas antigubernamentales, los hechos más graves de violencia sucedieron cuando desconocidos, desde automóviles en movimiento, dispararon sobre grupos de manifestantes.

En uno de estos hechos murió tiroteado el joven Fredy Palma, de 15 años de edad, y otras tres personas resultaron heridas de gravedad, y algunos testigos dijeron, a través de emisoras locales de radio, haber sido víctimas de balas disparadas por militares.

Desde 1983, año en que se iniciaron las manifestaciones contra el régimen militar, llamadas "protestas nacionales", se han registrado 115 muertos, la mayoría por disparos de desconocidos desde automóviles en marcha; más de 1.293 heridos, y 9.752 detenidos.

Gran 'caceroleo'

La oposición respondió al nombramiento del candidato con varias manifestaciones y un "gran caceroleo" que esta vez resonó en casi todos los barrios de Santiago. Los partidarios del régimen militar, por su parte, tuvieron un día de alegría con el nombramiento del general Augusto Pinochet, celebrado hasta bien entrada la noche de ayer, especialmente con desfiles de automóviles y gritos callejeros en las principales vías del sector más pudiente de Santiago.

La situación del país, según opinión de observadores (especialmente de periodistas extranjeros) es de una sociedad cada vez más dividida entre los partidarios del régimen y la oposición. Esta situación



Partidarios de Pinochet celebraron su nominación la pasada noche ante el Palacio Presidencial La Moneda. — Reuter-Efe.

fue explicada gráficamente hace un par de semanas por el presidente de los obispos católicos chilenos cuando dijo que todo hacía temer "un choque de trenes" que nadie dice querer, pero que se presenta como inevitable sin un acuerdo entre el Gobierno y la oposición.

Ese posible acuerdo, según la oposición, sólo era posible con el nombramiento de un candidato de consenso para el plebiscito, hecho que quedó definitivamente descartado con la designación del general Pinochet. El actual presidente chileno fue nominado candidato, ayer al mediodía, por los Comandantes en Jefe de las Fuerzas Armadas y su designación anunciada en el edificio Diego Portales, sede del Poder Legislativo.

Para el Gobierno, Pinochet es quien mejor encarna la posibilidad de "proyectar" el régimen hacia el futuro, mientras que para los opositores "es imposible" que quien ha dirigido durante 15

años un gobierno autoritario pueda encabezar el retorno a la democracia.

La nominación de Augusto Pinochet no constituyó ninguna sorpresa para los chilenos. Para el presidente de la Democracia Cristiana, Patricio Aylwin, la designación del general como candidato a sucederle a sí mismo es "el mejor mentís a las supuestas intenciones democráticas del régimen". El presidente del comité permanente del Episcopado, monseñor Carlos González, se limitó a hacer un llamamiento para que los chilenos voten "en conciencia" el día 5 de octubre.

La campaña para el plebiscito del próximo 5 de octubre ha entrado ahora "en tierra derecha" y Chile parece jugarse gran parte de su historia futura entre un "Sí" y un "No". De triunfar el "Sí", Pinochet será presidente de la República durante el período 1989-1997. Si gana el "No", habrá elecciones directas y pluripartidistas en 1990.

Las negociaciones irano-iraquíes, pendientes de concesiones mutuas

Ginebra (Efe, José Bu-janda).—Las negociaciones sobre la fórmula de compromiso o miniplán de tres puntos elaborado por el equipo de asesores del secretario general de las Naciones Unidas, Javier Pérez de Cuéllar, dijeron ayer a Efe fuentes diplomáticas.

Según este compromiso, Irak debe retirar todas sus tropas de los 1.000 kilómetros del territorio iraní que aún controla e Irán debe permitir la libertad de navegación de los barcos iraquíes por el Golfo Pérsico y dar su acuerdo a la formación de una comisión de la ONU para la supervisión de la limpieza del estuario de Chat el Arab.

Mientras, el Gobierno iraní advirtió que reanudar los combates en los frentes con Irak porque considera que las negociaciones de Ginebra no avanzan y que Bagdad prosigue violando el alto el fuego vigente desde el día 20 de agosto. Radio Teherán difundió ayer las declaraciones al respecto del presidente del Parlamento y jefe de las Fuerzas Armadas de Irán, Hashemi Rafsanyani, quien dijo que, si "bien las negociaciones de Ginebra conducen a la paz, las violaciones del alto el fuego provocarán la reanudación de la guerra en los frentes".

Las reuniones el pasado lunes de Pérez de Cuéllar con los embajadores en Ginebra de los cinco países miembros del Consejo de Seguridad de la ONU (EE.UU., URSS, Francia, Gran Bretaña y China) han servido para que aumente la presión sobre los dos países beligerantes y se avance en la negociación del acuerdo de paz.

El completo apoyo del Consejo de Seguridad al

plan de Pérez de Cuéllar debe hacer que Irak cambie su posición de no negociar la retirada de las tropas hasta que Irán acepte sus derechos de libertad de navegación y limpieza de Chat el Arab, un estuario in navegable debido a los restos de aviones y barcos hundidos tras ocho años de guerra

Un representante especial del secretario general

La presión hacia ambos gobiernos se produce también por parte de los países miembros de la Comunidad Económica Europea, que han expresado a Bagdad y Teherán su preocupación por la falta de avances en el acuerdo de paz contemplado en la resolución 598 de la ONU.

El portavoz de Pérez de Cuéllar, Francois Giuliani, declaró ayer que en las próximas horas se haría público el nombre del representante especial del secretario general de la ONU para la continuación de las negociaciones.

Este representante será un político de un país neutral, y al menos han sido contactados por Pérez de Cuéllar tres políticos de Suiza, de los que uno de ellos no aceptó la oferta del secretario general de la ONU, supo ayer Efe en Ginebra. Giuliani dijo que "el tiempo se acaba. Pérez de Cuéllar no puede estar indefinidamente en Ginebra y tiene compromisos que atender".

Pérez de Cuéllar tiene previsto una entrevista oficial hoy, jueves, en Lisboa, con el presidente portugués, Mario Soares. El portavoz del secretario general de la ONU precisó que una reunión "formal" de reanudación de las negociaciones conjuntas y directas de los respectivos ministros de Asuntos Exteriores de Irán e Irak deberá celebrarse en las próximas horas.

Los ataques cruzados entre Bush y Dukakis animan la campaña electoral norteamericana

Washington (Efe, Joaquín Rábago).—Mientras los demócratas acusan al candidato presidencial republicano, George Bush, de no atreverse a discutir abiertamente en televisión con su contrincante Michael Dukakis, el vicepresidente redobla sus ataques contra el demócrata a cuenta de una vieja máquina quitanieves que tiene en su jardín.

Bush, que esta misma semana acusó a Dukakis de oponerse a todo nuevo sistema de armas desde la honda, intentó ridiculizar la frugalidad de su rival para decir que si seguía utilizando una máquina quitanieves de hace veinte años era su problema, pero oponiéndose a la modernización de los sistemas de armas ponía en riesgo la seguridad nacional del país.

Dukakis se ha ufano públicamente de que su frugalidad le lleve a comprar trajes bien cortados en saldos, a conducir automóviles de segunda mano y a utilizar viejos

instrumentos de jardinería, lo que choca con el consumismo de la sociedad norteamericana.

Ese anticonsumismo de Dukakis, que en el país del automóvil utiliza con frecuencia el transporte público para ir a su oficina de gobierno en Massachusetts, ha llevado a algún comentarista conservador a argumentar demagógicamente que si todos fueran como él muchas fábricas y tiendas tendrían que cerrar en EE.UU. con el consiguiente aumento del paro.

Con Bush continuamente a la ofensiva en el tema de la Defensa, los

colaboradores del demócrata se sintieron obligados a sacar un comunicado en el que se dejaba claro que el candidato demócrata apoyaba armas como el misil Trident II, trece portaaviones con todas sus unidades de vuelo, así como el bombardero Stealth si se cumplen las previsiones de costo y funcionalidad.

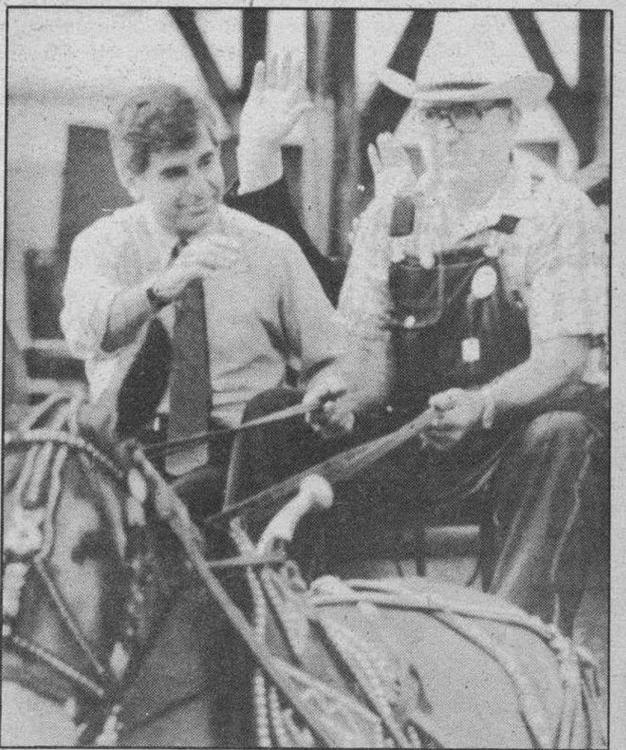
El Stealth B-2, que se está fabricando con materiales no metálicos a fin de poder burlar los radares del Pacto de Varsovia, es el arma prioritaria del Pentágono, que proyecta ponerlo en servicio en los primeros años de la próxima década.

Mientras Bush atacaba en Kentucky al demócrata, Dukakis pasaba finalmente a la ofensiva en Massachusetts, poniendo en duda el buen juicio y la capacidad de liderazgo del vicepresidente, a quien

acusó de haber apoyado la venta de armas estadounidenses al Irán del ayatollah Jomeini, lo que degeneró en el escándalo "Irán-contras".

El gobernador de Massachusetts censuró los contactos de la Casa Blanca con el jefe de las Fuerzas de Defensa panameñas, Manuel Antonio Noriega, y dijo que Bush era parte de un gobierno "que negoció con dictadores panameños contrabandistas de armas y canalizó ayuda para los contras por medio de contrabandistas convictos".

Dukakis acusó a su rival republicano de intentar complacer a los ricos con su propuesta de reducir a la mitad los impuestos que gravan los beneficios del capital, al tiempo que rechazó las críticas de Bush en el sentido de que los demócratas son más



El candidato demócrata, Michael Dukakis, hace campaña en Tennessee.—AP-Efe.

blandos con los criminales.

Estos son los temas que a Dukakis le gustaría discutir en cuatro debates cara a cara con Bush, en

los que podría beneficiarse de su experiencia televisiva, pues fue moderador durante algún tiempo de un programa de TV en Massachusetts.

A H O R A

EL QUINIELÓN

Por sólo 20 ptas.

Nombre y apellidos: _____
 Domicilio: _____
 Localidad: _____

	1	2	3	4	5	6	7	8													
1. ATH. BILBAO-SEVILLA	1	X	2	1	X	2	1	X	2	1	X	2	1	X	2	1	X	2	1	X	2
2. LOGROÑES-AT. MADRID	1	X	2	1	X	2	1	X	2	1	X	2	1	X	2	1	X	2	1	X	2
3. R. CELTA-CADIZ	1	X	2	1	X	2	1	X	2	1	X	2	1	X	2	1	X	2	1	X	2
4. R. MURCIA-MÁLAGA	1	X	2	1	X	2	1	X	2	1	X	2	1	X	2	1	X	2	1	X	2
5. BARCELONA-ESPAÑOL	1	X	2	1	X	2	1	X	2	1	X	2	1	X	2	1	X	2	1	X	2
6. R. VALLADOLID-ELCHE	1	X	2	1	X	2	1	X	2	1	X	2	1	X	2	1	X	2	1	X	2
7. R. ZARAGOZA-VALENCIA	1	X	2	1	X	2	1	X	2	1	X	2	1	X	2	1	X	2	1	X	2
8. R. MADRID-AT. OSASUNA	1	X	2	1	X	2	1	X	2	1	X	2	1	X	2	1	X	2	1	X	2
9. R. BETIS-R. GIRON	1	X	2	1	X	2	1	X	2	1	X	2	1	X	2	1	X	2	1	X	2
10. R. OVIEDO-R. SOCIEDAD	1	X	2	1	X	2	1	X	2	1	X	2	1	X	2	1	X	2	1	X	2
11. R. MALLORCA-R. BURGOS	1	X	2	1	X	2	1	X	2	1	X	2	1	X	2	1	X	2	1	X	2
12. CASTELLÓN-FIGUERES	1	X	2	1	X	2	1	X	2	1	X	2	1	X	2	1	X	2	1	X	2
13. JERÓNIMO	1	X	2	1	X	2	1	X	2	1	X	2	1	X	2	1	X	2	1	X	2
14. LERIDA-SERRA	1	X	2	1	X	2	1	X	2	1	X	2	1	X	2	1	X	2	1	X	2

APUESTAS DEPORTIVAS DEL ESTADO

PLENO AL 15 R. SANTANDER-LAS PALMAS 1 X 2 — MARQUE UN SOLO SIGNO

La gran novedad de la Quiniela: ¡El Quinielón!
 Ahora, el que acierte los 14 resultados puede ganar el nuevo partido complementario: el Pleno al 15 ¡El Quinielón!

Con nuevos premios millonarios. Y por el precio de siempre: ¡Sólo 20 pesetas!

PRIMERA JORNADA:
DOMINGO
4 DE SEPTIEMBRE
 SE SUPRIME LA QUINIELA DEL DESCANSO

Y la mayor emoción: si se produce un fondo adicional, se incrementa el importe para premios de otra jornada, y se juega la GRAN COPA, el nuevo bote de la Quiniela. Con más millones para los que acierten el Pleno al 15. ¡Es muy fácil!

¿Que todavía no has jugado? Juega que llega... que llega... que llega EL QUINIELÓN.



POR LO MISMO, MUCHO MÁS.



Internacional

Más de veinte muertos y un centenar de heridos, balance de dos accidentes de aviación ocurridos en EE.UU. y Hong Kong

EE.UU. Hong Kong (Efe).—Al menos 21 personas han muerto y más de un centenar han resultado heridas en dos accidentes de aviación ocurridos respectivamente en Dallas y Hong Kong. El primero de los accidentes ocurrió al estrellarse un Boeing 707 nada más levantar el vuelo con 104 personas a bordo. El segundo ocurrió en Hong Kong al salirse de la pista de aterrizaje un "Tridente" con 84 personas en su interior.

Por lo menos 15 personas han fallecido y otras 46 han resultado heridas al estrellarse el "Boeing-727" de la compañía estadounidense "Delta" en el que viajaban 104 personas, en el aeropuerto de Fort Worth, en Dallas.

Las autoridades no han facilitado datos sobre el estado de los pasajeros que no forman parte del grupo confirmado de muertos o de heridos. Únicamente se sabe que entre estos últimos están los tres pilotos del aparato, uno de los cuales, el comandante, está "seriamente" herido.

Noticias de radio desde el lugar del suceso informan que el número de supervivientes, muchos de ellos heridos de diferente consideración, puede ascender a más de 90.

El avión, que procedía del aeropuerto de Jackson, en Missouri, había aterrizado en Fort Worth para repostar y el problema, según testigos presenciales, surgió en su motor izquierdo al volver a despegar.

Con un fuerte humo que más tarde fue fuego en su parte izquierda, el avión no consiguió remontar vuelo y se estrelló a unos 300 metros de una transitada autopista que en esos momentos registraba un intenso tráfico, ya que una muchas viviendas del extrarradio con Dallas, lugar de trabajo de muchos de sus residentes.

Tras el accidente, se escuchó, según personas que se encontraban en el aeropuerto, una fuerte explosión y más tarde se vio arder el aparato especialmente en su parte trasera, lo que explica que la mayor parte de los muertos fueran pasajeros con asientos en esa zona.

Las condiciones climatológicas del aeropuerto en el momento del accidente eran buenas, el cielo esta-

ba claro y la visibilidad era completa.

Nada más producirse el suceso, ambulancias, helicópteros y equipos de rescate hicieron acto de presencia en el lugar en el que se respiraba un denso humo que durante bastante tiempo cubrió el aparato.

Testigos presenciales han apuntado que se pudo apreciar un movimiento extraño del avión que quizá, respondió al intento del piloto de parar el despegue.

Todos los muertos eran tripulantes

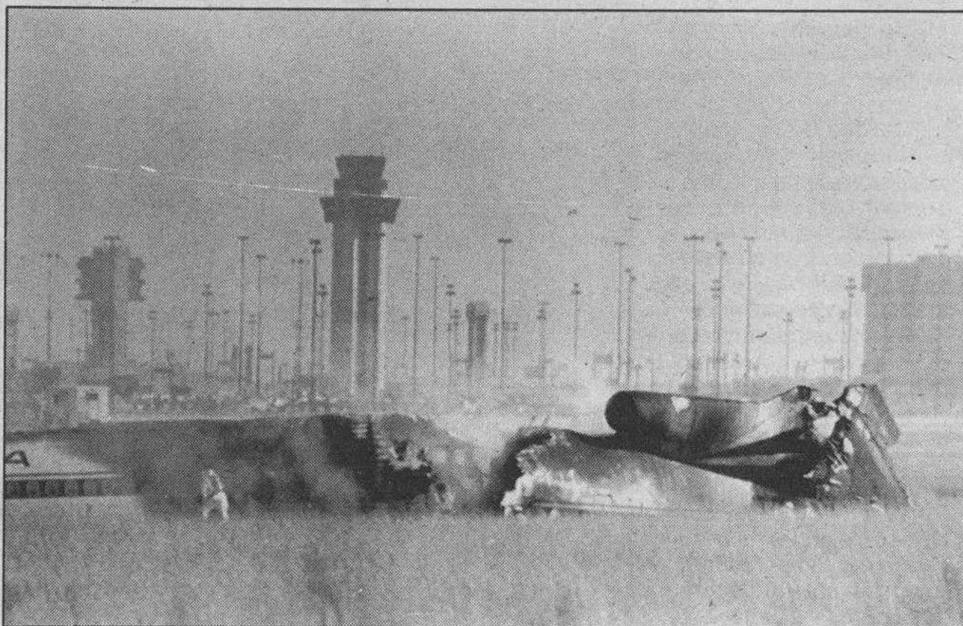
Las seis personas que murieron al estrellarse aquí un avión reactor BAC-"Trident", de fabricación británica, de la compañía china "CAAC", eran tripulantes, informaron las autoridades de Hong Kong.

La catástrofe se produjo cuando el "Tridente", procedente de Cantón y con 89 personas a bordo, rozó el final de la pista del aeropuerto internacional de Kai Tak, se desequilibró y cayó a las aguas del puerto de esta colonia británica limítrofe con China.

El aparato se partió en dos y la carlinga, en la que se hallaba la tripulación se hundió en las aguas, azotadas por una borrasca, con fuerte viento, tormenta y una visibilidad prácticamente nula.

Los equipos de rescate enviados inmediatamente consiguieron salvar a 83 de los viajeros del aparato, incluidos cinco tripulantes, y constataron que los heridos son 15, en su mayoría contusionados al salir volando de sus asientos por no haberse puesto los cinturones de seguridad, que funcionaban defectuosamente.

Entre Cantón, a unos 140 kms. de Hong Kong, y esta última ciudad, el vuelo se realizó con malas condiciones atmosféricas, como



En la foto superior el avión de las líneas aéreas "Delta" tras sufrir el accidente nada más despegar del aeropuerto de Fort Worth. Sobre estas líneas el "Tridente" de la compañía china "CAAC" es sacado de las aguas en las que se sumergió parcialmente, tras salirse de la pista de aterrizaje.

nubes bajas y tiempo tormentoso, a lo que se unió la dificultad de aterrizar en Kai Tak, que tiene una sola pista, ganada al mar, y a la que se llega con problemas, al tener que perder altura rápidamente sobrevolando a escasos metros los numerosos rascacielos de esta colonia y las colinas que la rodean.

La "caja negra" del aparato, mediante la cual pueden deducirse las causas

del accidente, fué encontrada en la parte trasera del avión tras el choque, mientras que el piloto de la nave, Mai Yongcai, pereció en el accidente y el copiloto se salvó.

En el "Tridente" viajaban chinos, taiwaneses, estadounidenses, un francés, indonesios, finlandeses, neozelandeses, suizos, alemanes federales, británicos, filipinos y naturales de Hong Kong y Singapur.

Muchos de los supervivientes parecían estar más ocupados en recoger su equipaje de mano que en salvarse, a pesar de estar empapados en gasolina al romperse uno de los depósitos de combustible del avión, afirmó una de las empleadas del Hotel Regal, anexo al aeropuerto, donde fueron llevados muchos de los que no resultaron heridos.

Burgos

Atracan el Banco de Santander de la calle Clunia

Burgos (DB). — Dos encapuchados entraron a las 11 de la mañana de ayer en la sucursal del Banco de Santander de la Calle Clunia y, tras amenazar con pistolas a los empleados, se apoderaron de unas 300.000 pesetas, dándose seguidamente a la fuga.

Anciano atropellado

El peatón Lorenzo Calvo Martínez, de 90 años, vecino de Aranda, resultó herido grave al ser atropellado por el ciclomotor conducido por Pedro Núñez, Muñoz de 16 años, también vecino de Aranda. El suceso ocurrió en la noche del martes a la altura del número 16 de la avenida Jose Antonio, más conocida por la subida de los frailes.

Dos tirones de bolso

Una mujer sufrió un tirón de bolso por parte de dos jóvenes en la calle Lain Calvo. Los dos individuos se apoderaron de efectos valorados en 15.000 pesetas.

En la calle Santa Dorotea, dos individuos que viajaban en un coche dieron un tirón de bolso a una mujer, apoderándose de efectos que han sido valorados en 25.000 pesetas.

Por otro lado en un establecimiento de la calle Calleja y Zurita, un individuo amenazó a la empleada, tras lo que se llevó 15.000 pesetas de la caja registradora.

Durante las últimas horas se han denunciado en Comisaría un robo en un establecimiento, tres sustracciones del interior de vehículos y la recuperación de dos coches robados días pasados.

Robos en la provincia

En la provincia se han denunciado además el robo cometido en una cabaña del Campamento Internacional del Monte de Villavés, en la Merindad de Valdeporres, de donde los ladrones se han llevado diversas herramientas y efectos deportivos valorados en 40.000 pesetas.

De un bar de Zuzar se han llevado moneda fraccionaria de las máquinas tragaperras, tabaco rubio y otros efectos, valorado todo ello en unas 73.000 pesetas.

En Aranda se han denunciado el robo en el interior de un vehículo estacionado de efectos valorados en 30.000 pesetas

Nacional

Atracan a la esposa de un diputado y piden un rescate por los documentos personales

Lérida (Efe).— Dos individuos jóvenes que atracaron el pasado viernes a la esposa de Josep María Graells, diputado de CiU por Lérida en el Parlamento catalán, pidieron un rescate de 20.000 pesetas para la devolución de los documentos personales sustraídos en un atraco a la víctima.

Según informaron a Efe fuentes policiales, los jóvenes efectuaron una llamada telefónica al domicilio del diputado un día después de producirse el atraco, indicándole al propio Josep María Graells que si quería recuperar la documentación robada tenía que revelar el número secreto de la tarjeta de crédito para poder sacar dinero.

El diputado se negó a esta petición de los jóvenes, quienes le requirieron entonces el pago de 20.000 pesetas para la recuperación de los documentos, cantidad que debía ser envuelta en un papel de diario y depositada en las escaleras de un cine de la ciudad.

Josep María Graells aceptó esta última petición de los jóvenes tras

ponerse en contacto con la Comisaría de Policía de Lleida, que improvisó un servicio de vigilancia en el lugar indicado, aunque los atracadores no se presentaron a recoger el dinero.

El atraco a la esposa de Josep María Graells se produjo a la entrada de su domicilio, donde los dos jóvenes forcejearon con la víctima produciéndole varios hematomas en los brazos y le robaron el bolso que contenía 3.000 pesetas en metálico, documentos personales y una tarjeta de crédito.

Rescatan dos naufragos que resultan ser traficantes de droga

Málaga (Efe). — Dos

naufragos, que fueron rescatados del mar frente a las costas malagueñas por un buque soviético, resultaron ser traficantes de droga, informaron ayer a Efe fuentes del Gobierno Civil de Málaga.

El buque soviético rescató el martes a los dos naufragos de una lancha salvavidas y dio cuenta del hecho al patrullero de la Armada española «Bonifaz».

Este último empezó un rastreo de la zona, que culminó cuando encontró un velero a la deriva, en cuyo interior se escondían 355 kilos de resina de hachís, cuyo valor en el mer-

cado negro podría alcanzar los 710 millones de pesetas, según las mismas fuentes.

Los naufragos son el español F.J.G.O. y el británico E.P.B., que fueron detenidos y entregados al servicio de vigilancia aduanera de la Delegación de Hacienda de Málaga. Un cuarto individuo, que se encontraba en la barca donde estaba el alijo, se dio a la fuga al detectar la presencia policial y arrojó al mar el resto de la droga que no había podido ser desembarcada.

El citado individuo, Enrique C.S., de 25 años, fue detenido al día siguiente.

Fútbol

Los burgaleses impusieron su experiencia

Zaragoza (Efe).—Aragón: Tomás, Michel, Bernal, Pablo, Toño, Tejero (Isasi m. 86), Borjoñón, Florido, Silva, Juani (Blanco m. 75) y Salva.

Burgos: Zapata, Castaño, Bautista, Vilches, Tamayo, Eizmendi, Ibáñez, Blanco-Vila (Edu m. 80), Arteaga, Magdaleno (Pedro m. 90) y Mata.

Gol: 0-1, m. 47: Tamayo remata un saque de esquina lanzado por Mata ante la pasividad de la defensa y meta locales.

Arbitro: Ferrer Andión, del Colegio navarro. Mostró tarjetas amarillas a Ibáñez, Blanco-Vila y Mata.

Incidencias: Partido correspondiente al encuentro de ida de la eliminatoria previa de la Copa del Rey, disputado en La Romareda ante unos 2.000 espectadores.

Comentario:

El Real Burgos impuso su mayor veteranía y sapiencia frente a un Aragón, filial del Real Zaragoza, que tejió jugadas ofensivas sobre la meta contraria, sobre todo en el inicio del encuentro, que fueron conjuradas sin dificultades por la zaga visitante.

Tras un comienzo de tanteo, tomó el mando el filial zaragozista, de la Segunda División B, que merced a un fútbol alegre, vivaz y rápido, llegó con facilidad a las inmediaciones del área burgalesa.

Por su parte, el Burgos, bien asentado sobre el rectángulo de juego, trató de controlar el dominio zaragozista y su laboriosa zaga no tuvo grandes problemas para abortar las acciones ofensivas del equipo local.

El delantero zaragozista Juani realizó, ya en el primer minuto de juego, la jugada más bella del partido, que a punto estuvo de materializar con un tanto que hubiera sido de espléndida factura.

El centrocampista Florido tomó el relevo ofensivo en el Aragón en el minuto 9 de juego con un tiro que obligó al guardameta castellano a realizar una parada tan vistosa como meritoria.

Estos ataques del conjunto anfitrión sirvieron para catalizar la reacción del Burgos, cuya primera jugada de peligro fue obra de Tamayo, que en el minuto 21 a punto estuvo de adelantarse a su equipo en el marcador.

Pero la jugada clave de la primera mitad fue reali-

zada al filo de los treinta minutos, cuando Florido salvó sobre la misma línea de meta un remate de Blanco-Vila, que minutos después gozó de otra gran oportunidad fraguada en una jugada personal.

En el segundo tiempo, el temprano gol visitante de Tamayo, cuyo remate pilló mal colocada a toda la defensa y al mismo portero, rompió el juego coherente de los locales, que, al perder el control que ejercían sobre el centro del campo, pasaron a ser totalmente dominados por los visitantes.

En el minuto 62, Tamayo, que a pesar de ocupar un puesto en la defensa buscó con frecuencia el portal adversario, no acierta a puerta vacía en lo que había constituido un disparo que en las gradas ya era cantado como gol.

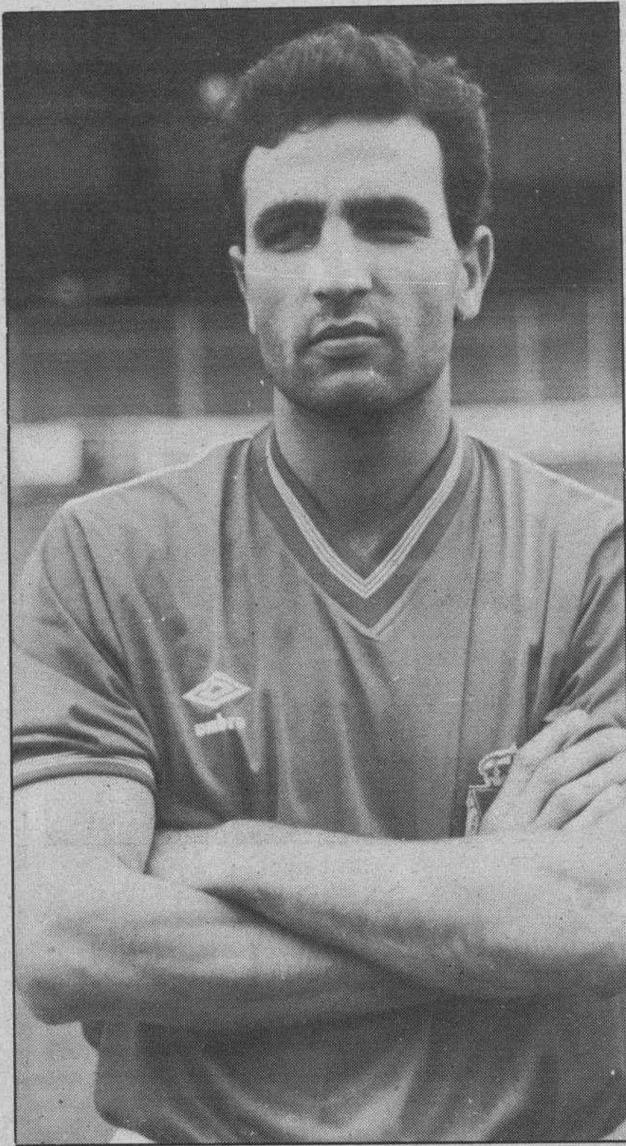
El cambio de Juani por Blasco en las filas zaragozanas dio más poder ofensivo al cuadro de La Romareda, que reaccionó brillantemente, de forma que jugó unos minutos finales tan buenos como los realizados en la primera parte.

Entre las jugadas locales de estos últimos compases destaca un acertado remate de Silva al travesaño en el minuto 75, que por poco no entró en la portería. Otra acción meritoria la constituyó un fortísimo remate de Salva a la cruceta.

Este juego de los zaragozistas en los últimos minutos fue fruto de un derroche de facultades que a punto estuvieron de proporcionar al cuadro de Zaragoza un merecido empate.

Por el Aragón destacaron Pablo, que anuló totalmente al ex-mallorquinista Magdaleno, Michel, Florido y Salva.

El Real Burgos, más experto y con mayor veteranía en sus filas, dejó prácticamente sentenciada la eliminatoria y entre sus hombres lucieron con luz propia el portero Zapata, Tamayo, Blanco-Vila y sobre todo, el exterior Mata, que, moviéndose



Tamayo

por todas las zonas del terreno, se erigió como el mejor de su equipo.

Kresic: «Siempre me gusta ganar»

El yugoslavo Sergio Kresic, entrenador del Burgos, declaró al final del partido que «siempre me gusta ganar con más diferencia de goles y máxime cuando se juega ante un equipo inexperto, aunque creo que la eliminatoria está en ventaja para nosotros».

Se mostró más satisfecho por el resultado, aunque reconoció que sus hombres han de mejorar, sobre todo, en juego ofensivo, ya que acusan «esa falta de chispa» en los mejores finales.

Respecto al Aragón, el técnico balcánico señaló: «es un equipo muy peligroso al contragolpe, con buena técnica y con varios jugadores que nos irían muy bien a nosotros. No será fácil vencerles en El

Plantío porque dada su juventud corren y se muestra tan pegajosos como activos en los contragolpes».

Por su parte, el peruano Sigi, entrenador del Aragón, señaló: «estoy muy satisfecho de mi equipo ya que ante un contrario muy experto y veterano hemos demostrado las buenas maneras, y estoy convencido de realizar una buena temporada».

También se mostró disgustado por la poca fortuna en el remate, ya que fueron tres los balones repelidos por la madera en el marco del Burgos: «Somos bisoños, jugamos un fútbol de alta escuela y el día que logremos terminar las jugadas conseguiremos excelentes resultados».

Respecto a la eliminatoria dijo: «No estamos eliminados y en El Plantío arriesgaremos lo necesario para intentar al menos llegar a la prórroga o a los penalties».

peligro sobre la meta germana, puesto que las jugadas morían generalmente antes de llegar a las inmediaciones del área teutona.

El Werder Bremen jugó siempre tranquilo y con un claro propósito, controlar la posesión del balón el mayor tiempo posible. Sus incursiones en el área local, propiciadas casi siempre por el exatlético Mirko Votava y el excelente líbero Kutzop, fueron escasas y el ariete Maier fue prácticamente el único que remató sobre la portería de Abel.

el trofeo de vencedor a Mirko Votava, capitán del conjunto alemán.

El Atlético de Madrid ofreció una pobre impresión en su partido de presentación ante su público, con un juego pobre y sin poder imponerse al actual campeón de la «Bundesliga», que tampoco tuvo una actuación destacada.

La inicial táctica del entrenador atlético José María Maguregui, con cuatro delanteros, Baltazar, Carlos, Futre y Manolo, aunque estos dos últimos en labores retrasadas, no supuso demasiado

Gol: 0-1, M.74: Luis García, en propia meta, en un intento por frenar la internada de Skogheim.

Arbitro: Merino González (Colegio de Las Palmas). No mostró cartulinas de amonestación.

El Werder Bremen se adjudicó la XVI Edición del

Trofeo Villa de Madrid al vencer por 0-1 al Atlético de Madrid, en partido disputado ayer noche en el estadio Vicente Calderón ante unas 35.000 personas y con una recaudación de 33 millones de pesetas. Juan Barranco, alcalde de Madrid, entregó

El Real Burgos en busca de un sitio fijo en la Segunda División

Pesa

Mañana sábado, con partidos adelantados a la jornada del domingo va a levantarse el telón de una temporada que bien podría denominarse, en razón a las innovaciones adquiridas, la de los tres extranjeros o la del antidoping, pues al margen de que también va a estrenarse balón, las dos cuestiones más sonadas para todos en el ámbito futbolístico han sido las anteriormente reseñadas.

Segunda División

Veinte equipos conforman la categoría por lo que cada conjunto tendrá que disputar 38 partidos, de los que a buen seguro ninguno de ellos será igual a los restantes, sino más bien estarán marcados por especiales circunstancias para cada club. Habrá lesiones, expulsiones, éxitos, fracasos, conflictos y más de un pesar por tal o cual arbitraje. Habrá pareceres comunes y distintos, aunque lo único que importará al final de la temporada — allá por el venidero mes de Junio de 1989— será para una gran mayoría de los clubs el no haber ocupado una de las cuatro fatídicas plazas que condenan irremisiblemente a otros tantos clubs a la pérdida de categoría. Si se consigue la salvación, todo lo negativo que haya podido haber a lo largo de la temporada pasará al olvido para el colectivo formado por jugadores, aficionados y junta directiva.

Claro es, que no todo serán sobresaltos pues dos equipos al menos, disfrutarán del ascenso automático, y otros dos, tendrán la oportunidad de conseguir lo mismo que aquellos si vencen en esa lotería, que es la promoción de ascenso a la categoría superior, para en el peor de los casos, permanecer al menos una temporada más en la llamada división de plata del fútbol nacional.

Los favoritos

Se hace muy difícil cuando la temporada aún no ha comenzado dar con cierta exactitud un o unos favoritos de cara a copar los puestos de privilegio al final de la misma, pero sin embargo, lo que está fuera de toda duda es que, tanto el Mallorca, como el Las Palmas y el Sabadell, son por su condición de ex, y algunas cosas más, tres de los conjuntos escogidos al menos «a priori» para estar arriba. Deben unirseles otros, que están en la mente de todos como los Figueras, Lérida, Castilla, Rayo Vallecano sin olvidar a un Jerez que la pasada campaña de la mano de José Antonio Irulegui fue capaz de saltar de los puestos de desahucio a casi disputar— faltó un punto— la promoción de ascenso. ¿Hay quién dé más? Surgirá por supuesto, al igual que en temporadas precedentes, el llamado equipo revelación y que por su condición de tal estará ahí, en la lucha, en las alturas, intentando no perder esa oportunidad que se le ha dado, pero que muy raras veces es coronada con el triunfo final.

El resto

No queremos hacer distinciones entre el resto de los equipos que, por cierto pueden darse las manos dada la igualdad que parece reinar tanto en plantillas como en presupuestos, salvo honrosas excepciones. Pero sí queremos llamar la atención sobre un equipo como es el cuadro «charro», que al margen de ser el más relevante de los cuatro «nuevos», en la división se ha reforzado convenientemente teniendo un brillante historial a sus espaldas y sobre todo a una afición que ha vuelto a vibrar con el equipo tras los amargos años pasados en la categoría inferior, que culminaron cuando Eizmendi, de certero cabezazo colocó a los de «El Plantío» en el mundo de los sueños, y a los de «El Helmántico», en una situación totalmente opuesta.

El Real Burgos

Y a todo esto, ¿qué es lo que debe o puede alcanzar, el cuadro burgalés, en la temporada que comienza? La respuesta es bien sencilla: el once de Sergio Kresic, tiene que buscar su consolidación definitiva en la división, para en un futuro no demasiado largo intentar la aventura de la categoría superior, si es que interesa alternar — eso son otras cuestiones— con los «divinos» del balompié español.

Por lo tanto y saliendo al paso de otras voces que quieren mucho más, el único objetivo del Real Burgos y no puede ser otro por razones obvias es la permanencia. La plantilla del conjunto es corta y muy justa, con pocas alternativas en el centro del campo y no digamos en la delantera con sólo tres jugadores en ella. La defensa, sin embargo, parece con diferencia la línea más entonada, sobre todo gracias a la llegada del líbero-yugoslavo Milenkovich y que, por su tardía incorporación no está todavía a punto. Al irse Tamayo y Geni, el equipo se había quedado sin «líbero», que es, tal y como se juega hoy en día, el puesto más importante de un equipo. Se ganó al Gijón y todo fueron encendidos elogios entre la afición, pero cuidado, todos los ensayos y representaciones no valen para nada si el día del estreno la función no tiene éxito. Habrá que ir poco a poco y rezando mucho para que el fantasma de las tarjetas y lesiones no acompañen demasiado. Sólo así, con mucho trabajo y el apoyo constante de la afición, buscará el Real Burgos su lugar definitivo en la Segunda División.

El Atlético dio una pobre impresión

Madrid (Efe).— Atlético de Madrid: Abel; Tomás, Arteché, Marrero (Luis García, m. 50), Juan Carlos (Armando, m. 74); Parra, Donato, Futre; Manolo, Baltazar y Carlos (Marina, m. 46).

Werder Bremen: Rollmann; Schaaf, Bratseth, Kutzop, Otten; Gilts (Hattgen, m. 86), Votava, Wolter, Skogheim; Burgsmuller y Meier (Janin, m. 78).

Gol: 0-1, M.74: Luis García, en propia meta, en un intento por frenar la internada de Skogheim.

Arbitro: Merino González (Colegio de Las Palmas). No mostró cartulinas de amonestación.

El Werder Bremen se adjudicó la XVI Edición del

Trofeo Villa de Madrid al vencer por 0-1 al Atlético de Madrid, en partido disputado ayer noche en el estadio Vicente Calderón ante unas 35.000 personas y con una recaudación de 33 millones de pesetas. Juan Barranco, alcalde de Madrid, entregó

Fútbol

Resultados de la Copa del Rey

Burgos (DB).—Los resultados registrados ayer en los partidos disputados, correspondientes a los encuentros de ida de la primera eliminatoria de la Copa del Rey fueron estos:

- Bergantiños-Endesa (1-1).
 - Orense-Pontevedra (0-1).
 - Lalín-Arosa (2-3).
 - Langreo-Caudal (2-1).
 - Laredo-Racing (0-0).
 - Durango-Sestao (0-2).
 - Basconia-Lemona (1-1).
 - Eibar-Osasuna Pr. (2-0).
 - Aragón-Real Burgos (0-1).
 - Mirandés-Endesa And. (2-0).
 - Barcelona-Andorra (2-3).
 - Fraga-Lérida (0-0).
 - Mollerusa-Nastic (3-0).
 - Tarrasa-Barcelona At. (1-1).
 - Júpiter-Hospitalet (0-1).
 - Leonesa-Lugo (2-1).
 - Getafe-Leganés (1-0).
 - At. Madrileño-Rayó (1-0).
 - San Sebastián-Alcalá (1-1).
 - Avila-Cacereño (0-0).
 - Villareal-Castellón (1-1).
 - Teruel-Levante (1-1).
 - Mestalla-Gandía (0-0).
 - Alcira-Mahonés (2-1).
 - Benidorm-Hércules (2-1).
 - Olímpico-Alcoyano (1-1).
 - Albacete-Elche (0-1).
 - Cieza-Eldense (1-1).
 - Almería-Mallorca (2-1).
 - Melilla-Ronda (5-0).
 - Linares-Granada (1-1).
 - Daimiel-Córdoba (1-1).
 - Betis D.-Sevilla At. (1-0).
 - Sanluqueño-Jerez (0-0).
 - Ceuta-Linares (2-1).
 - Telde-Tenerife (0-0).
 - Constancia-Badía (0-0).
 - Conquense-Parca (1-1).
 - Jugados anteriormente: Avilés-Oviedo (1-2).
 - Rayo Cantabria-Torrelavega (0-0).
 - Marbella-Málaga (1-1).
 - Plasencia-Castilla (2-4).
 - Arenteiro-Coruña (2-1).
 - Las Palmas At.-Maspalomas (0-1).
 - Poblense-At. Baleares (0-1).
 - Día 7-9: Ponferradina-Salamanca.
 - Gerona-Figueras.
 - Badajoz-Recreativo Huelva.
 - Día 8-9: Arnedo-San Sebastián. Exento: Cartagena.
- Los partidos de vuelta se disputarán el 15 de septiembre.

La Supercopa a doble partido

Madrid (Efe).—El Barcelona y el Real Madrid disputarán los días 21 y 28 de este mes, a doble partido, la Supercopa de fútbol, una de las tres competiciones oficiales de la temporada, que juegan los campeones de Copa y Liga del año anterior.

La temporada pasada, por falta de fechas, no se jugó esta competición, que se ha vuelto a poner en marcha este año, quizá por el interés de los dos clubes. En un principio, se había pensado en jugar un solo encuentro, en campo neutral, por problemas de fechas, pero definitivamente será a doble partido.

El Mirandés ganó al Endesa Andorra en el campo de Ence (2-0)

Miranda (Moneo Gómez).—Primer partido oficial de la temporada y primera victoria del Deportivo Mirandés, en partido de Copa, jugado en el Campo de Ence, con comienzo a las 6,30 de la tarde, una tarde de fuerte calor y una aceptable entrada.

Sin duda alguna la dureza del terreno perjudicó al desarrollo del encuentro y fue el Mirandés el que poco a poco se fue adaptando mientras que el Endesa, a pesar de ser de superior categoría, no pudo en ningún momento con los rojillos, que se fueron creciendo según iban transcurriendo los minutos.

Alineaciones

Mirandés: Santi, Haro, Aitor, Aguirre, Sicilia, Carlos, Kepa, Roselló, Larrarte, Moreno y Fol. En la segunda parte Barriola sustituyó a Moreno y Nebreda a Larrarte.

Endesa: Artigas, Montanez, Carcavilla, Abelló, Lipe, Urrea, Cabo, Tardio, Kanclús, Lacambra y Lafita. En el segundo tiempo sale Baeta por Manclús y Tomás por Lafita.

Árbitro: Del colegio vizcaino señor Sánchez Marín. Regular, enseñó tarje-



Aguirre.

tas amarillas a Haro, Fol y Carlos por parte del Mirandés y a Baeta y Abelló, por el Endesa.

A los 35 minutos anotó un bonito gol de Larrarte, por supuesto fuera de juego.

Goles.

Minuto 36. Penalti por derribo de Lacambra a Kepa, lanza Sicilia y marca. Minuto 83. Nuevo penalti por mano de Lipe

dentro del área y Roselló envía a la red.

En el minuto 67 el colegiado señala penalti contra el Mirandés que lanza Lacambra y detiene espectacularmente Santi.

Victoria justa del Deportivo Mirandés, que al lado de cosas malas exhibió otras de mérito, ante un rival de categoría superior y que se empleó con excesiva dureza.

Optimismo y expectación en Logroño ante el fichaje de Calderé

Logroño (Efe).—El inminente fichaje de Ramón María Calderé por el Logroñés, tras el acuerdo verbal alcanzado ayer por el futbolista del Barcelona y Marcos Eguizábal, presidente del club riojano, ha despertado en Logroño un ambiente de expectación y optimismo.

El gran interés que tienen los dirigentes del club riojano por Calderé se debe a que tras los fichajes del defensa argentino Oscar Ruggeri y del delantero uruguayo Antonio Alzamendi, procedentes del River Plate, el entrenador del Logroñés, Javier Irureta, solicitó a su directiva la contratación de un centrocampista.

Ernesto Gordo, portavoz del club riojano, confirmó a Efe que Calderé y Eguizábal llegaron ya a un acuerdo, aunque el fichaje depende del F.C. Barcelona, equipo al que pertenece el centrocampista internacional.

Gordo dijo que confían «en que el Barcelona le conceda al jugador la carta de libertad, sin exigir traspaso, aunque bien es verdad que las negociaciones no han finalizado».

La junta directiva del Logroñés, ante la expectación existente entre los aficionados riojanos, intensificará la campaña de captación de socios para conseguir el objetivo de los 10.000 abonados.

La entrada más cara para presenciar el partido entre el Logroñés y el At-

lético de Madrid, que se jugará el próximo sábado a las ocho y media de la noche, costará 5.000 pesetas.

Adorno, reclama al Hércules

Luis Héctor Adorno, ex-jugador del Hércules, ha demandado al club alcantino por no ingresar en Hacienda el dinero que le deben desde 1982 y les reclama 50.000 pesetas, según el abogado del futbolista, Antonio Moral.

Hector Adorno demanda esta cantidad en concepto de primas que no fueron liquidadas por el club herculano desde 1982.

Antonio Moral ha señalado: «el Hércules descontó en la liquidación correspondiente a la temporada 81-82, las cantidades relativas a la licencia fiscal de 1981, 1982 y 1983, y retuvo 150.000 pesetas a cuenta del impuesto sobre la renta».

El abogado ha añadido que «el club no ingresó el importe de las licencias fiscales y el día 25 de febrero de 1987 le fueron reclamadas a Adorno».

La denuncia presenta-

Baloncesto

Convocatoria del C. B Gromber a jugadores cadetes

Burgos (DB).—El Club Baloncesto Gromber desde estas líneas quiere hacer una convocatoria para hoy, jueves, primer día del mes de Septiembre.

Todos los jugadores de baloncesto, que hayan nacido en 1973 y 1974 y que deseen formar equipos, pueden acudir hoy a las piscinas de la piscina cubierta de «El Plantío», a partir de las siete de la tarde.

Se realizarán unas pruebas de selección y todos los que las superen pasarán a formar parte de los equipos del Club Baloncesto Gromber.

En otro orden de cosas, hay que comentar que hoy y en la citada instalación darán comienzo los entrenamientos del equipo de categoría juvenil. Se iniciarán a las nueve de la noche.

Polideportivo

Comienzan los entrenamientos en la Asociación de Capiscol

Burgos (DB).—La Asociación Deportiva de Capiscol ha remitido una nota informativa a la redacción de este rotativo.

El comunicado dice textualmente: «La Asociación Deportiva de Capiscol pone en conocimiento para todos sus participantes, la inmediata reanudación de sus entrenamientos y sus escuelas de deporte base.

La primera toma de con-

tacto será mañana, viernes, día 2, a partir de las ocho de la tarde, en el Polideportivo «Mariano Gaspar», de Capiscol».

Todos los interesados pueden inscribirse para practicar atletismo, tenis, baloncesto y fútbol. Se pueden inscribir todos los jóvenes, a partir de siete años de edad, tanto en categoría masculina como femenina.

Atletismo

III cross urbano «Villa de Espinosa de los Monteros»

Burgos (DB).—La Sociedad «Amigos de Espinosa» ha organizado el III cross urbano «Villa de Espinosa de los Monteros» para el próximo domingo, día 11 de Septiembre, a partir de las diez y media de la mañana.

La competición está patrocinada por el Ayuntamiento de la Villa y cuenta con la colaboración de la Caja de Ahorros del Círculo Católico.

El recorrido previsto para menores de diecisiete años es de seis kilómetros, mientras que el resto de los participantes tendrán un recorrido de doce kilómetros. Por su parte, las féminas correrán con el grupo de menores de diecisiete años y el recorrido será de tres kilómetros.

Para la categoría senior, los premios establecidos son: catorce mil pesetas y trofeo para el vencedor; doce mil pesetas y trofeo para el segundo clasificado; diez mil pesetas y trofeo para el tercero; siete mil pesetas para el cuarto; cinco mil pesetas para el quinto; cuatro mil pesetas para el sexto y tres mil pesetas para el séptimo.

El ganador de los menores de diecisiete años conseguirá tres mil pesetas y trofeo; el segundo, dos mil pesetas y trofeo; el tercero, mil pesetas y trofeo; el cuarto, quinientas pesetas y trofeo y el quinto, trofeo.

Finalmente, la vencedora en la categoría femenina obtendrá dos mil pesetas y trofeo; la segunda, mil pesetas y la tercera, quinientas pesetas.

Oferta del Santiveri para Maite Zúñiga

La atleta Maite Zúñiga, actualmente en las filas del

Hércules Hispano-Zornotza, tiene una oferta de Santiveri para cambiar de camiseta la próxima temporada.

La atleta tiene una oferta de cinco millones de pesetas de la citada firma, por la que corre otra vasca de élite, la velocista Blanca Lacambra.

La mediodonista, que perteneció largo tiempo al Aurrerá de Vitoria, ha adquirido una especial notoriedad esta temporada por los títulos nacionales alcanzados y por sus registros en 800 (1:57.45) y 1.500 (4:06.44), en ambos casos muy por debajo de las mínimas olímpicas exigidas para Seúl.

Maite Zúñiga, que pertenece a la Ertzaintza (Policía Vasca), cuyos superiores le han dado todo tipo de facilidades para su preparación olímpica, fichó por el modesto Hércules Hispano, de Amorebieta, al final de la pasada temporada.

En los próximos días, la directiva del club vasco se reunirá con representantes de la casa aseguradora Hércules Hispano para intentar un acuerdo para las próximas temporadas para que Maite Zúñiga no se marche.

La atleta, becada por el Gobierno Vasco, podría fijar su residencia en Vizcaya, una vez que contriaga matrimonio. «Deseamos fervientemente que Maite Zúñiga se quede con nosotros, pero el club tiene limitadas posibilidades económicas», ha manifestado el portavoz Jesús Vilella.

El equipo femenino del club vasco, con numerosas atletas juniors y cadetes, fue la relevación de esta temporada tras ser la primera entidad atlética de Vizcaya en llegar a la final del campeonato de España y ocupar la séptima posición.

Ciclismo

El domingo se corre el VI Trofeo «Mesón Las Quemadas»

Burgos (DB).— El próximo domingo se disputará el VI Trofeo, IX Aniversario «Mesón las Quemadas», prueba que se correrá bajo la organización técnica del Club Ciclista Buralés y con la colaboración especial de Cristalerías «El Cid» y el patrocinio del mesón Las Quemadas.

La prueba se iniciará a las once de la mañana con arreglo al siguiente itinerario: los ciclistas irán en marcha neutralizada desde el «Mesón Las Quemadas» hasta la carretera de Arcos, desde donde se dará la salida oficial a la carrera para seguir por— Villagonzalo Pedernales— Arcos— Villanueva Matamala— Presencio— Santa María del Campo— Villahoz— Villaverde del Monte— Villafuertes— Basconcillos— Arcos— Villagonzalo Pedernales— Carretera de Arcos— Calle San Agustín— Paseo de los Pisones— Cardeñadizo— Carcedo— Cardeñajimeno— «Mesón Las Quemadas», donde está situada la llegada.

Se han establecido metas volantes en Presencio, Santa María del Campo, Villahoz y Arcos, con premios para el ganador en metálico de 10.000 pesetas.

Premios

La cantidad y calidad de los premios hacen que esta carrera organizada para las categorías: aficionados de 2.ª y juveniles resulte interesante para los ciclistas. La relación de trofeos y premios es la siguiente:

- 1.º 40.000 pesetas y trofeo.
- 2.º 30.000 pesetas y trofeo.
- 3.º 15.000 pesetas y trofeo.

- 4.º 10.000 pesetas.
- 5.º 6.000 pesetas.
- 6.º 5.000 pesetas.
- 7.º 4.000 pesetas.
- 8.º 3.000 pesetas.
- 9.º 2.500 pesetas.
- 10.º 2.000 pesetas.

Respecto a los juveniles los premios serán así:

- 1.º 20.000 pesetas y trofeo.
- 2.º 10.000 pesetas y trofeo.
- 3.º 5.000 pesetas y trofeo.
- 4.º 3.000 pesetas.

Además habrá una dieta de 1.000 pesetas para todos los corredores del puesto 11 al 40, que no hayan obtenido ninguna clase de premio y los equipos comerciales que participen con un mínimo de 6 corredores tendrán una subvención de 5.000 pesetas, para atender a sus gastos de desplazamiento.

El desarrollo obligatorio es el de 52 x 14, y las inscripciones, entrega de premios y demás, como el sorteo de una moto entre los primeros 40 corredores, se efectuarán en el recinto del Mesón «Las Quemadas».

I trofeo «Villa de Belorado»

Mañana, sábado, tendrá lugar en Belorado la prueba ciclista I trofeo «Villa de Belorado», pudiendo tomar parte en la misma las categorías de aficionados de 1.ª,



2.ª y especiales, siendo puntuable para el VI campeonato de Castilla y León.

El recorrido constará de dos vueltas al circuito formado por el siguiente itinerario: Belorado— Bañuelos de Bureba— Briviesca— Quintanilla San García— Cerezo de Río Tirón— Belorado— San Miguel de Pedroso— Belorado.

La salida está prevista para las 10 de la mañana, siendo la relación de premios de la forma que sigue:

- 1.º 30.000 pesetas y trofeo.
- 2.º 20.000 pesetas y trofeo.
- 3.º 10.000 pesetas y trofeo.

El 4.º clasificado recibirá 8.000 pesetas para ir bajando por cada participante en mil pesetas, por lo que el décimo recibirá 2.000 pesetas.

Las metas volantes son de 3.000 pesetas y la general de la montaña se valora en 7.000 pesetas.

Participantes

Salvo sorpresas de última hora tomarán parte en el prueba los equipos Kas— Canal 10, Cafés la Brasileña, Caja Rural, Cropusa, Santisteban y Fasa— Renault.

1.ª concentración de escuelas

Simultáneamente a la

carrera anterior tendrá lugar la prueba ciclista denominada «1.ª concentración de escuelas de ciclismo Ayuntamiento de Belorado».

Comenzará a las 10,15 horas de la mañana y constará de una prueba en línea y de una «Gimkana», todo ello alrededor del polideportivo de Belorado. Se espera la participación de unos 80 ciclistas pertenecientes a las escuelas de Burgos y Provincia.

Peña Cicloturista Santo Angel de la Guarda

El segundo domingo del mes en curso, día 11 de Septiembre y organizado

por la Peña Cicloturista «Santo Angel de la Guarda»— Colchón Way— del Hospital del Rey de nuestra capital se correrá una prueba ciclista para corredores juveniles y cadetes, con arreglo al siguiente recorrido:

Hospital del Rey— Villalbilla— Tardajos— Las Quintanillas— Isar— Villagutiérrez— Estépar— Vilviestre de Muño— Iglesias— Villandiego— Omlillos de Sasamón— Villanueva de Argaño— Las Quintanillas— Tardajos— Villalbilla— Hospital del Rey, donde estará instalada la meta, con una distancia total de 70 kilómetros.

Premios

Para juveniles regirán los premios establecidos son:

- 1.º 15.000 pesetas y trofeo.
- 2.º 12.500 pesetas y trofeo.
- 3.º 10.000 pesetas y trofeo.
- 4.º 7.500 pesetas.
- 5.º 5.500 pesetas.
- 6.º 4.000 pesetas.
- 7.º 3.000 pesetas.
- 8.º 2.000 pesetas.
- 9.º 1.500 pesetas.
- 10.º 1.000 pesetas.

Para cadetes: 1.º: 5.000 pesetas y trofeo; 2.º: 3.000 pesetas y trofeo; 3.º: 1.000 pesetas y trofeo.

También recibirán premios los ganadores de las metas volantes y de la montaña, recibiendo los equipos de 5 corredores una ayuda de 6.000 pesetas, y una dieta de 500 pesetas los clasificados del puesto 11.º al 50.º.

Juan Fernández, Delgado, Lemond y Roche en la Volta

Barcelona (Efe).— Con la participación del reciente medalla de bronce en el Mundial, Juan Fernández, junto a los tres últimos ganadores del Tour de Francia, Greg Lemond, Stephen Roche y Perico Delgado, la Volta Ciclista a Catalunya dará inicio el próximo viernes día 2 de septiembre en la localidad costera tarraconense de Salou.

La participación del ciclista Stephen Roche no está aún totalmente asegurada, dado que el corredor alega problemas en su rodilla, pero los responsables del equipo Fagor han confirmado a los organizadores de la Volta que si Roche pasa el examen médico al que será sometido, estará presente en la línea de salida de la carrera internacional.

La LXVIII Edición de la Volta tendrá un recorrido total de 998,400 kilómetros y tomarán parte diecisiete equipos, diez españoles y siete extranjeros, con un total de 136 corredores.

Las escuadras ciclistas del Tongo, PDM, Toshiba, Panasonic, Fagor, Café Colombia, Kas, Reynolds, Kelme, B-H, Teka, Caja Rural, Seur, C.R., Clas, Zador y Weinmann-La Suisse, han incluido en sus filas a sus más destacados hombres.

Entre los ases del ciclismo mundial que correrán esta clásica, destacan los mencionados Greg Lemond (PDM), Stephen Ro-

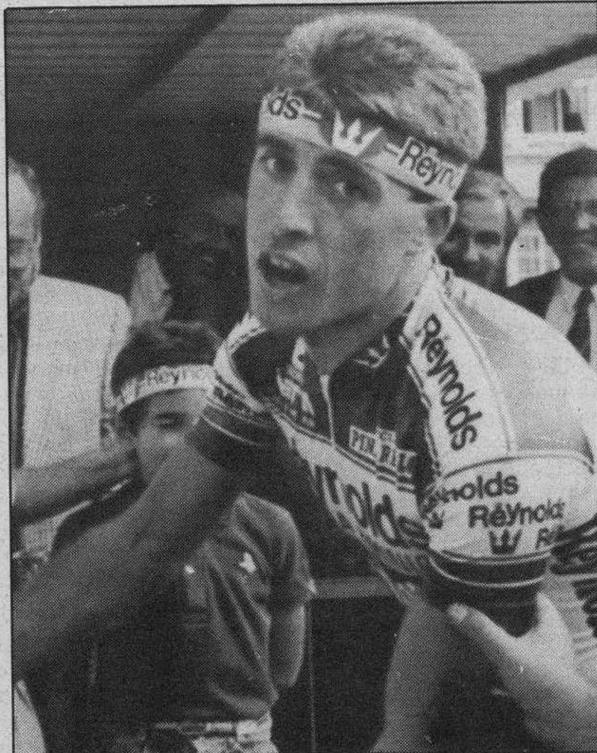
che (Fagor) y Perico Delgado (Reynolds), además del medalla de bronce en los Campeonatos de Europa, Juan Fernández (Zador) y Saronni (Tongo), Kelly (Kas), Alvaro Pino (BH) y Eric Breukink (Panasonic), entre otros.

La principal novedad de la Volta se centra en la quinta etapa, comprendida entre Bagá y Super Spot, con 187,800 kilómetros y dos puertos de primera categoría, uno de tercera y uno de cuarta.

Como prólogo, el día 1 de septiembre se disputará el Trofeo Internacional Masferrer, en el que participarán la práctica totalidad de los ciclistas inscritos para tomar parte en la 68 Volta a Catalunya.

Etapas

La carrera comenzará en la provincia de Tarragona, concretamente en la localidad costera de Salou, con salida en dicha villa catalana y tras un recorrido total de 156,800 kilómetros, por localidades colindantes, retorno de nuevo a Salou, donde



Perico Delgado. Foto Efe

deberán dar, antes de llegar a la meta, siete vueltas a un circuito urbano.

La segunda etapa, de 191,800 kilómetros, se correrá entre las poblaciones de Salou y Sant Joan Despí, en la provincia de Barcelona, en cuyo recorrido la serpiente multicolor encontrará el Alt de Calafell, de cuarta categoría, Alt de L'Ullastrell, de tercera, y Alt D'El Tibida-

bo, también de tercera categoría.

Los supervivientes de estas dos primeras etapas, se encontrarán con una tercera, programada en dos sectores, el primero contra reloj por equipos de 16,800 kilómetros, entre Hospitalet de Llobregat y Barcelona y el segundo de 111,600 kilómetros, completamente llanos, entre Barcelona y Platja

D'Aro, en la provincia de Gerona.

La cuarta etapa y por tanto cuarto día consecutivo de la carrera, y a la espera de la llamada etapa reina al día siguiente, los corredores deberán cubrir 175,500 kilómetros entre las poblaciones Platja D'Aro y Manresa, con dos premios de montaña el Alt de Sant Hilari, (1.000 metros de altitud) de primera categoría y el segundo el Alt de la Pullosa, de segunda.

El quinto día de la prueba se disputará la denominada etapa reina, con 187,800 kilómetros de recorrido, entre Bagá (Barcelona) y Super Spot (Lérida), con la disputa de cuatro premios de montaña y donde posiblemente salga el vencedor de esta 68 Volta a Catalunya.

Los cuatro puertos de montaña, que deberán pasar los componentes de la serpiente multicolor en esta quinta etapa serán el Alt de Berga, de cuarta categoría, el Alt del Tunel del Cadi, de tercera, el Port del Canto (1.720 metros) y Super Spot (1.530), de primera.

La sexta y última etapa de la Volta-88, se correrá en dos sectores, el primero contra reloj individual de 29,700 kilómetros con salida y llegada en la localidad leridana de Tremp y

el segundo se disputará entre Tremp y Lérida con 128,400 kilómetros y donde incrimbrará su nombre en el palmarés de la Volta el corredor que logre subir al podio con el maillot de líder.

Historial

Mariano Cañardo, ha sido el corredor que más veces ha conseguido ganar la Volta a Catalunya, desde la disputa de su primera edición en el año 1911.

Cañardo consiguió subir por primera vez al podio en la octava edición, celebrada en el año 1926, como tercer clasificado de la general, y al año siguiente vuelve a estar en el estrado de vencedores, esta vez como segundo clasificado, mientras que un año después consigue por primera vez ser el ganador absoluto de la prueba.

Mariano Cañardo repitió este mismo éxito en los dos años siguientes, siendo también el único corredor que hasta la fecha ha logrado tres triunfos consecutivos en esta clásica internacional.

El corredor catalán, consiguió un nuevo título en la decimocuarta edición, celebrada en 1932, y en las ediciones XVII, XVIII y XIX volvería a repetir los éxitos. En total, Cañardo consiguió siete victorias, dos segundos puestos y dos terceros.

Tenis

Reencuentro con el pasado para McEnroe

Nueva York (UPI). — John McEnroe, que intenta reencontrarse con su pasado glorioso aquí en Flushing Meadow, salvo la primera eliminatoria del Open de EE.UU. venciendo al mejicano Leonardo Lavalle por 6-3, 6-4 y 6-4.

El tetracampeón del Open y ex número uno, que ha caído al puesto 18 del ranking mundial, tuvo serias dificultades con su servicio en este partido, logrando apenas un 47 por ciento de sus primeros servicios y cometiendo nueve dobles faltas. Además, el neoyorquino perdió su saque en cuatro ocasiones.

No obstante, McEnroe se mostro feliz al final del encuentro, «me estoy divirtiendo más. Soy optimista. Una vez que me vuelva el servicio y volea todo mejorará».

En la segunda ronda del Open McEnroe se enfrentara al australiano Mark Woodforde que recientemente le apeo del torneo internacional de Toronto. Sobre este enfrentamiento con el australiano, zurdo y pelirrojo, McEnroe bromeó, «en Toronto lo miraba y pensaba en Rod Laver. Ahora lo miraré y pensaré en Mark Woodforde».

Por su parte, Martina Navratilova, ganadora de cinco de los últimos seis Open de EE.UU. no tuvo problemas con la sueca Catarina Lindqvist, venciendo 6-1 y 6-3. Navratilova expresó su descontento después del partido como consecuencia de que sus seis títulos grandes consecutivos hace unos años no se considerarán como un Grand Slam ya que no obtuvo los cuatro principales en un mismo año, «ahora es como que yo no existiera», comentó.

Los dos candidatos suecos al título masculino, Mats Wilander y Stefan Edberg, lograron su pase a la segunda ronda, merced a triunfos sobre

Greg Holmes de EE.UU. y Libor Pimek de Checoslovaquia respectivamente. Wilander se impuso por un cómodo 6-2, 6-1 y 6-4 y Edberg por 6-2, 6-2 y 6-4.

Ambos jugadores suecos han acaparado todos los títulos de Grand Slam en 1988: Wilander se adjudicó los Open de Australia y Francia y Edberg el título de Wimbledon.

Otros resultados de la primera ronda fueron los siguientes: Miroslav Mečir (8), Checoslovaquia, venció a Tomas Smid, Checoslovaquia, 7-5, 6-4 y 6-0; Marcelo Ingaramo, Argentina, a Horacio de la Peña, Argentina, 6-4, 3-6, 3-6, 7-6 (8-6) y 6-2; Andrew Burrow, Sudáfrica, a Udo Riglewski, RFA, 6-2, 4-6, 7-6 (7-3) y 6-2; Menno Oosting, Holanda, a Mike Robertson, EE.UU., 6-3, 7-6 (7-4) y 6-3; Martin Laurendeau, Canadá, a Jimmy Arias, EE.UU., 2-6, 6-4, 7-6 (7-3), 7-6 (7-3); Shuzo Matsuoka, Japón, a Simon Youl, Australia, 3-6, 6-4, 6-3 y 6-2; Guy Forget, Francia, a Thierry Tulasne, Francia, 5-7, 6-4, 6-3 y 6-4; Sammy Giammalva, EE.UU., a Miguel Nido, Puerto Rico, 6-4, 6-3, 7-6 (7-4); Kevin Curren, EE.UU., a Robbie Weiss, 6-4, 6-4, 6-4; Tobias Svantesson, Suecia, a Tomas Carbonell, España, 0-6, 4-6, 6-1, 7-6 (8-6); 6-4; Mark Woodforde, Australia, a Eduardo Masso, Argentina, 6-3, 6-0, 6-7 (5-7), 1-6, 6-3; Diego Nargiso, Italia, a Chris Pridham, Canada, 7-5, 7-6 (7-5), 7-6 (7-5).

Mujeres: Claudia Kohde Kilsch (10), RFA, a Angeliki Kannellopoulou, Grecia, 6-4, 6-2; Raffaella Reggi, Italia, a Joanne

Faull, Australia, 7-6 (7-4), 7-5; Gretchen Magers, EE.UU., a Silke Meier, RFA, 6-3, 5-7, 6-4; Jill Hetherington, Canadá, a Hu Na, EE.UU., 6-2, 2-6, 6-4; Linda Ferrando, Italia, a Christina Singer, RFA, 7-5, 6-1; Mercedes Paz, Argentina, a Clare Wood, Gran Bretaña, 7-5, 6-2; Andrea Holikova, Checoslovaquia, Belinda Cordwell, Nueva Zelanda, 6-3, 0-6, 6-4; Ann Devries, Bélgica, a Julie Halard, Francia, 6-2, 1-6, 7-6 (7-3); Stephanie Rehe, EE.UU., a Kumiko Okamoto, Japón, 6-1 y 6-1; Arantxa Sánchez, España, Kathrin Keil, EE.UU., 6-3, 6-0; Nathalie Tauziat, Francia, a Peanut Harper, EE.UU., 1-6, 7-6 (7-3), 6-1; Anne Minter, Australia, a Wendy Turnbull, Australia, 6-3, 6-1.



McEnroe pasó la primera eliminatoria en el Abierto de EE.UU. Foto archivo

Wilander, Agasi, Cash, Jarryd, Vicario y Casal,

en Las Palmas

Fernando Almoguera, presidente de la Federación de Tenis de Las Palmas, ha declarado a Efe que Wilander, Jarryd, Agassi, Pat Cash, Emilio Sánchez Vicario y Sergio Casal, participarán en el torneo de inauguración del Pabellón Deportivo del Cabildo Insular de Gran Canaria.

Este torneo, según Fernando Almoguera, tendrá un presupuesto cercano a 30 millones de pesetas y se disputará en Gran Canaria durante los días 4, 5 y 6 del mes de diciembre.

Almoguera señaló que, puesto que es la primera vez que se organiza en Canarias un torneo con tenistas de esta importancia, aprovecharán la presencia de estos jugadores para organizar actos paralelos «que ayuden en lo posible a la difusión y práctica del tenis en la isla».

Motociclismo

Mañana, asamblea extraordinaria

Burgos (DB).—Siguiendo con el proceso electoral para la constitución de la Federación Castellano Leonesa de Motociclismo, que se inició el pasado día 12 de Julio, el próximo día 3 de Septiembre tendrá lugar la constitución y reunión de la elección del que será el primer presidente de la Federación Territorial de Motociclismo.

Esta asamblea estará formada por 40 miembros que en fechas recientes fueron elegidos como representantes de los distin-

tos estamentos deportivos.

De acuerdo con la convocatoria y el Reglamento Electoral por el que se están rigiendo estas elecciones, será en Burgos y más concretamente en el Salón Azul que gentilmente nos ha cedido la Caja de Ahorros del Círculo Católico de Obreros, ubicado en la Plaza de España, n.º 3 de la citada capital. La asamblea general extraordinaria dará comienzo a las 17,00 horas en primera convocatoria y a las 18,00 horas en segunda, si fuera necesario.

Caza

Aplazado el Campeonato Provincial de «San Huberto»

Burgos (DB). — Días pasados anunciábamos que este domingo se iba a disputar el Campeonato Provincial de caza «San Huberto» en la localidad burgalesa de Mecerreyes. Sin embargo, la Delegación Provincial nos comunica que

ha sido aplazado para el domingo, día 11.

El motivo de este aplazamiento es la participación del cazador mirandés, Javier Oñaederra, en las semifinales de la zona Oeste del Campeonato de España «San Huberto» en León.

HOY

**ABRIMOS
a las 4,30
de la tarde**

Por la mañana, nuestros
Centros de Venta permanecerán

CERRADOS POR INVENTARIO

Rogamos disculpen las molestias

Galerías
Preciosos

GALERIAS

Olimpismo

Las familias coreanas reticentes ante la llegada de extranjeros

Seúl (Efe). — Los seulitas, que durante los últimos meses han sido adoctrinados por las autoridades de Corea del Sur para que reciban con amabilidad durante los Juegos Olímpicos a los turistas extranjeros, se muestran reticentes a hospedarlos en sus casas, entre otras cosas por miedo al SIDA.

Así lo informó ayer un diario de Seúl, cuestionándose la eficacia de la campaña realizada por el Gobierno de esta nación para que los diez millones de habitantes de la capital acojan con los brazos abiertos a la avalancha de extranjeros que acudirán a la cita.

De las 500 familias que han sido seleccionadas por el Comité Organizador de los JJ.OO. (SLOOC) para acomodar a los turistas foráneos durante el evento deportivo, la mitad ha rechazado a abrir sus puertas a los desconoci-

dos, subraya el Korea Herald.

El SIDA es uno de los principales motivos alegados, a pesar de que en Corea sólo se han detectado una veintena de casos durante los últimos años, principalmente en coreanos que trabajaban en el exterior o con contacto frecuente con extranjeros en Corea.

El gobierno de Seúl pensó en este sentido exigir un certificado de sanidad a los extranjeros que acudiesen a los JJ.OO., pero la idea fue posteriormente rechazada ante la

acogida negativa que tuvo en diversos países y organismos deportivos.

Además del temor de que los extraños puedan ser portadores del Síndrome de Inmunodeficiencia Adquirida, parte de estos ciudadanos prefieren celebrar en la intimidad una de las fiestas más populares de Corea, el «chusok» (25 de septiembre), parecido al Día de Acción de Gracias en Estados Unidos.

El pasado mes de julio, los organizadores de la XXIV Olimpiada escogieron un total de 668 casas para ofrecer alojamiento a los visitantes, que podrían tener problemas en conseguir habitación en los hoteles de la capital.

Sin embargo esta cifra ha ido reduciéndose a medida que se acerca el fes-

tival deportivo y los desencantados anfitriones alegan una serie de disculpas para librarse de la situación embarazosa que supone convivir estrechamente con individuos de otras nacionalidades y culturas.

El coste diario de una habitación en una de estas viviendas, incluido el desayuno, oscila entre 20 dólares (unas 2.400 pesetas) para una persona, y 25 (unas 3.000 pesetas) para una pareja.

A 17 días para los JJ.OO., cuando ya están ocupadas las cerca de 16.000 habitaciones de los 76 hoteles de la capital olímpica, 234 viviendas familiares recibirán en los próximos días a los turistas que han sido aceptados para convivir estrechamente con los anfitriones de los Juegos de la XXIV Olimpiada.

El presidente del Gobierno regresó a la Moncloa

Madrid (Efe).— El presidente del Gobierno, Felipe González, regresó ayer a las nueve de la noche al Palacio de la Moncloa, procedente del Parque Nacional de Doñana (Huelva) donde pasó las vacaciones estivales junto con su familia.

Felipe González, que realizó el viaje en helicóptero, se reincorporará hoy a su despacho y el próximo viernes presidirá la primera reunión

del Consejo de Ministros que se celebra tras el período vacacional, una vez que ya han regresado a Madrid todos los miembros del gabinete.

Felipe González interrumpió su descanso en la primera quincena del mes para reincorporarse durante unos días a su despacho de la Moncloa y viajó a Palma de Mallorca donde fue recibido por el Rey Juan Carlos en el Palacio de Marivent.

Llegó a Madrid el ministro francés de Asuntos Exteriores

Madrid (Efe).— El ministro de Asuntos Exteriores francés, Roland Dumas, llegó a Madrid a las ocho de ayer tarde, en una «visita de trabajo» para entrevistarse con su colega español, Francisco Fernández Ordóñez.

Dumas arribó a la zona militar del aeropuerto de Barajas donde no acudió a recibirle ningún miembro del Gobierno español ya que su visita no reviste carácter oficial.

En la reunión que celebrarán hoy Fernández Ordóñez y Dumas se abordarán temas «de interés común» todavía sin especificar ya que la entrevista no cuenta con una agenda previa.

Ambos ministros estudiarán probablemente diversos temas comunitarios cuando faltan tan sólo cuatro meses para

que España se haga cargo de la presidencia de la Comunidad Europea, responsabilidad que asumirá Francia en el segundo semestre de 1989.

Dumas y Fernández Ordóñez hablarán también de cuestiones internacionales como la situación en Oriente Medio y las gestiones realizadas por el secretario general de las Naciones Unidas para lograr la paz en el Sahara occidental.

El ministro galo abandonará Madrid el viernes por la mañana para dirigirse a Lisboa donde se entrevistará con su colega, Joao de Deus Pinheiro. Roland Dumas se reunió también durante el mes de agosto con sus homólogos de la República Federal de Alemania, Gran Bretaña e Italia.

Soares recibió a Semprún

Lisboa (Efe).— El presidente de Portugal, Mario Soares, recibió ayer en su casa de la playa de Vau, en el Algarve (Sur del país), al ministro español de Cultura, Jorge Semprún, informaron fuentes de la Jefatura del Estado luso.

Durante el encuentro, Jorge Semprún ofreció al presidente portugués «toda la ayuda cul-

tural» para la restauración de los edificios del casco antiguo de Lisboa destruidos por un incendio la semana pasada.

Las mismas fuentes aseguraron que gran parte de la conversación entre Soares y Semprún giró en torno a este incendio, que afectó a veintidós inmuebles del centro de la capital lusa.

Almunia se reunió con el presidente de CSIF

Madrid (Colpisa). José Luis Alemany, presidente de la Confederación Sindical Independiente de Funcionarios (CSIF), se mostró satisfecho tras la reunión mantenida con el ministro para las Administraciones Públicas, Joaquín Almunia, con el fin de negociar las retribuciones de los funcionarios. Ante la anunciada ausencia del sindicato UGT de estas reuniones, Almunia insistió en que no tenía confirmación de la postura adoptada por la central socialista, lo que a juicio del ministro sería «una falta inexplicable de voluntad negociadora».

En este encuentro

previo a la reanudación de la mesa de la función pública no se facilitaron datos sobre el incremento salarial, que se conocerán el próximo viernes, tras el Consejo de Ministros. A este respecto, Almunia reiteró que «el incremento salarial para todos los funcionarios va a ser igual como mínimo al incremento de los precios para el año que viene, fijado por el Gobierno en el 3 por ciento».

Por su parte, José Luis Alemany afirmó, antes de comenzar la reunión, que la demanda de su sindicato sería de dos puntos por encima del IPC.



Nuevo triunfo artístico.—Montserrat Caballé obtuvo en Pamplona un gran éxito en la gala que ofreció en el Teatro Gayarre que cerraba la programación de los Festivales de Navarra, acompañada por el maestro Miguel Zanetti.—Telefoto Efe.

Sáhara: alto el fuego en tres semanas y referéndum en 1989

Rabat (Efe).— Dentro de tres semanas, Marruecos y el Frente Polisario establecerán un alto el fuego en el Sáhara occidental, y a partir de esa fecha comenzarán los preparativos para la celebración del referéndum, según dijeron ayer fuentes marroquíes bien informadas.

El mayor-general T. Liston, que ya formó parte de la misión de la ONU que visitó el Sáhara occidental en noviembre de 1987, y que

inicialmente había sido rechazado por el Frente Polisario, encabezará las fuerzas de las Naciones Unidas que vendrán al territorio, de acuerdo con las mismas fuentes.

Marruecos retirará del territorio unos 4.000 ó 5.000 hombres, y entre la fecha del alto el fuego y la de la retirada de esas fuerzas, una comisión especial determinará, sobre la base del censo español, quienes son las personas habilita-

das para votar.

La edad mínima para poder votar será la de 18 años, que es la internacionalmente reconocida para este tipo de operaciones, y no la de 21 años de la legislación marroquí vigente.

Las mismas fuentes afirmaron que el referéndum no se llevará a cabo este año, y que probablemente será para mediados de 1989.

En la capital marroquí se indica que es muy probable

que el rey Hasán II forme un nuevo gobierno de «concentración nacional» a fines de año, en el cual entrarían como ministros de Estado los jefes de los principales partidos políticos representados en el Parlamento.

El nuevo gobierno tendría como única finalidad dirigir la administración del país hasta que se lleve a cabo el referéndum, al cual seguirían elecciones legislativas, que de todas maneras corresponde llevar a cabo en 1989.

Colombia: cuatro personas muertas y peligro de inundaciones en grandes zonas

Bogotá (Efe).— Las intensas lluvias en el Norte de Colombia, que desbordaron ayer el río Magdalena, el mayor del país, han provocado la muerte de cuatro personas y la desaparición de otras tres y amenazan con inundar 125.000 kilómetros cuadrados de cinco departamentos, informó ayer a Efe la Defensa Civil.

El coordinador de la Defensa Civil, mayor Julián Dávila, indicó que al Sur del departamento de Bolívar, Norte de Colombia, se encontraron los cadáveres de Juan Carlos Cárdenas, de 36 años, Gabriel Díaz, de 23, Pablo Martínez, de 23 y un joven sin identificar.

Las víctimas ocasionadas por el invierno en la región Norte de Colombia podrían aumentar en las próximas horas ante la negligencia de muchos moradores de las riberas del río Magdalena, que no atendieron la orden de evacuación del gobierno, agregó la fuente.

Los desbordamientos arrasaron 45 casas y han dejado ya 300 familias damnificadas en la ciudad caribeña de Barranquilla, donde desemboca el Magdalena.

Dávila señaló a Efe que la situación tiende a agravarse y se teme que el número de víctimas sea superior debido a la «dificultad en las labores de rescate».

Los ríos Cauca y Magdalena, que ayer se desbordaron, han ocasionado ya 15.000 damnificados, que se suman a más de 100.000 damnificados que produjeron en Córdoba las inundaciones causadas por los ríos San Jorge y Sinú.

El Instituto de Hidrología, Meteorología y Adecuación de Tierras (HIMAT), aseguró ayer a Efe que la persistencia de las lluvias podría inundar vastas zonas de los cinco departamentos de la región Norte del país, que tiene una extensión de 125.000 kilómetros cuadrados, equivalente al nueve por ciento del territorio nacional.

Seis muertos en Guatemala y 600 viviendas destruidas por las lluvias

Guatemala (Efe).— Los aguaceros con vientos huracanados que han afectado a Guatemala en los últimos días han causado hasta el momento seis muertos y cerca de 600 viviendas

destruidas, informó ayer a Efe el coordinador del Comité Nacional de Emergencia (CONE), coronel Juan Ismael Morales.

El departamento sureño de Escuintla ha sido declarado zona de emergencia al ser uno de los más afectados por las tormentas y provocar el desbordamiento de ríos.

Morales añadió que una misión del «CONE» evalúa los daños y presta auxilio a los damnificados en Escuintla, especialmente en el Puerto de San José.

En otros departamentos las lluvias han causado serios daños en la agricultura y viviendas, entre ellos la población de Malacatán, San Marcos, Occidente del país, donde 70 viviendas fueron arrasadas por los vientos, aseguró Morales.

Hasta ahora no se tienen datos concretos sobre las pérdidas materiales, pero se estima que unas 600 viviendas han sido destruidas en diversas regiones del país.

Una fuente del Instituto de Sismología, Vulcanología, Meteorología e Hidrología (INSIVUMEH) declaró a Efe que las lluvias han provocado hundimientos de

terrenos y desprendimientos en las carreteras hacia el mar Caribe y el océano Pacífico.

Los informes señalan que en la carretera interamericana que comunica al occidente del país, se han producido hundimientos y fracturas de terrenos y se teme que estén aumentando gradualmente, pero por debajo de la tierra.

Velázquez subrayó que los geólogos han comprobado que esa zona sufre de debilitamiento de tierra y que por ella atraviesa una falla geológica antigua.

Nueva matanza en Colombia

Bogotá (Efe).— Al menos diez personas murieron en una nueva matanza colectiva perpetrada por veinticinco hombres armados en el departamento de Córdoba, a 500 kilómetros al noroeste de Bogotá, informó ayer la Policía Nacional de Colombia.

Los autores de la matanza, ocurrida en la población de El Tomate, municipio de Canalete, quemaron posteriormente un autobús de transporte colectivo y asesinaron a su conductor.

Tokio se prepara para un gran terremoto

Tokio (Efe).— Alrededor de nueve millones de personas participarán hoy jueves en múltiples simulacros organizados por las autoridades municipales de Tokio para preparar a la población ante la posibilidad de un gigantesco terremoto.

Los simulacros se organizan coincidiendo con el 65 aniversario del llamado «Gran terremoto de Kanto» (el área geográfica donde se asienta Tokio) que causó 142.000 muertos y es considerado el peor desastre natural de la historia de la capital japonesa.

El «Consejo Central para Desastres» organiza cada año estos simulacros en los que se educa a la población sobre lo que hay que hacer en caso de un terremoto, se les acostumbra a la sensa-

ción de movimiento de un edificio, a la invisibilidad por culpa del humo y a una evacuación en helicóptero.

En esta ocasión se han instalado enormes carteles de advertencia -en japonés y en inglés- en las zonas más céntricas de la ciudad y en todas las comisarías de policía y se han organizado programas especiales de televisión y exposiciones de fotos para mostrar como quedó Tokio después del desastre de 1923.

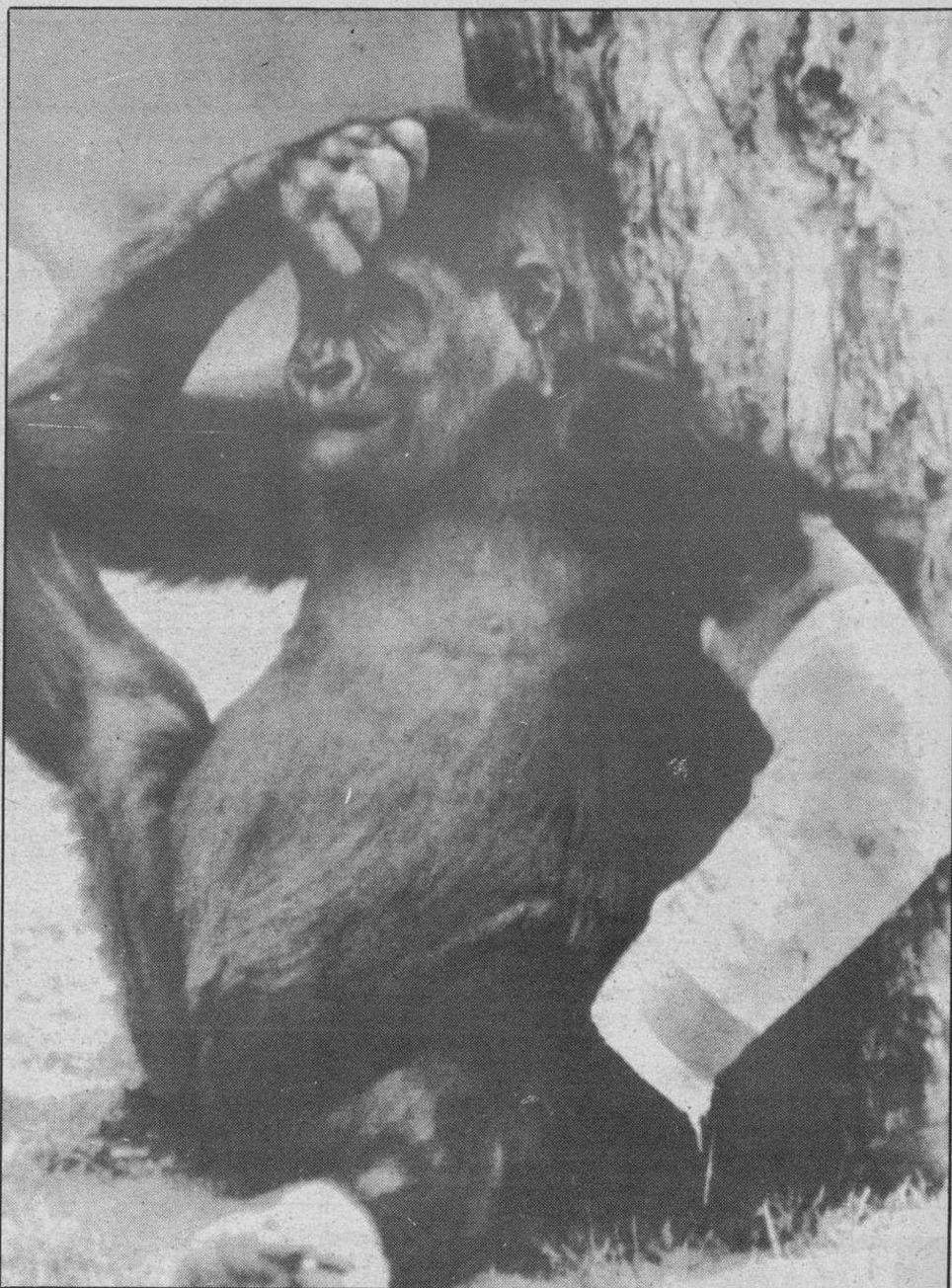
La intensidad de la campaña se debe también a que según una encuesta realizada en los últimos días la gente ha desarrollado una preocupante indiferencia a este tipo de simulacros.

Las autoridades creen que, a pesar de la educación sistemática en las es-

cuelas y empresas sobre las medidas a tomar en caso de terremotos, la población desarrolla una confianza y una indiferencia que puede disminuir su capacidad de reacción en caso de que el desastre ocurra.

Por otra parte, Tokio, y en general todo Japón, están sometidos a movimientos sísmicos habitualmente y el hecho de que los edificios estén técnicamente preparados para soportarlos permite a la gente tener cierta tranquilidad.

Se habla de que los grandes terremotos azotan Tokio en períodos de más o menos 60 años y al cumplirse 65 del último, la gente ha vuelto a recordar que «el grande» puede presentar su tarjeta de visita de un momento a otro.



«Mzuri» está triste.-Y no lo puede remediar, ya que no podrá trepar a los árboles de su residencia en el zoo de Melbourne por haberse roto un brazo, al que el veterinario escayoló momentos antes de adoptar la postura en la que le ven. Mala suerte; parece que se dice el simpático chimpancé, que ha tomado filosóficamente su situación.-Telefoto AP-Efe.

†
EL SEÑOR

Don Mariano Moreno Moradillo

Que falleció en el día de ayer, en Roa de Duero, a los 87 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de su Santidad

Q. E. P. D.

Sus apenados hijos, Antonio y María Isabel; hija política, Gloria Ortega; nietos y demás familia

Ruegan oraciones por el eterno descanso de su alma. Las honras fúnebres y funeral, tendrán lugar hoy, día 1, a las doce, en la iglesia parroquial de Santa María, de Roa, efectuándose acto seguido la conducción del finado al cementerio de dicha localidad.

Roa de Duero, 1 de Septiembre de 1988

†
EL SEÑOR

Don Javier Gil Ibáñez

Médico que fue de Valle de Oca

Falleció en el día de ayer, a los 56 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.

Q. E. P. D.

Ayuntamiento y vecinos de Valle de Oca.

Ruegan una oración por el eterno descanso de su alma. Las honras fúnebres y funeral se celebrarán hoy, jueves, a las 4, en la iglesia parroquial de San Lesmes, Abad, efectuándose acto seguido la conducción del finado al cementerio de San José.

Vivía: Calle General Yagüe, número 4

Burgos, 1 de Septiembre de 1988

(Funeraria «San José»)

†
EL SEÑOR

Don Gonzalo Pérez Herrero

Falleció el día 30 de Agosto de 1988 a los 55 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica de Su Santidad.

Q. E. P. D.

Su apenada esosa, doña Lucía Ortega; hijo, Gonzalo; madre, doña Candelas; madre política, doña Angela; hermanos, Emiliana, Alfredo, M.ª Concepción, Angela, José Luis y Francisco; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia.

Ruegan oraciones por su alma. Las honras fúnebres y funeral se celebrarán hoy, jueves, día 1 de Septiembre, a las once de la mañana, en la iglesia parroquial de El Buen Pastor en Miranda de Ebro. Efectuándose acto seguido la conducción del finado al cementerio de dicha localidad.

Miranda de Ebro, 1 de Septiembre de 1988

†
EL SEÑOR

Don Javier Gil Ibáñez

Médico de Buniel

Falleció en el día de ayer, a los 56 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.

Q. E. P. D.

Su apenada esposa, doña Genoveva Polo Salvador; hijas, Marimi y Belén; madre política, Genoveva Salvador López; hermana, Consuelo; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia.

Ruegan una oración por el eterno descanso de su alma. Las honras fúnebres y funeral se celebrarán hoy, jueves, a las 4, en la iglesia parroquial de San Lesmes, Abad, efectuándose acto seguido la conducción del finado al cementerio de San José.

Vivía: Calle General Yagüe, número 4

Burgos, 1 de Septiembre de 1988

(Funeraria «San José»)

†
EL SEÑOR

Don Javier Gil Ibáñez

Médico de Buniel

Falleció en el día de ayer, a los 56 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.

Q. E. P. D.

Ayuntamiento de Buniel, Frandovínez, Junta de Quintanilla las Carretas y Secretario.

Ruegan una oración por el eterno descanso de su alma. Las honras fúnebres y funeral se celebrarán hoy, jueves, a las 4, en la iglesia parroquial de San Lesmes, Abad, efectuándose acto seguido la conducción del finado al cementerio de San José.

Vivía: Calle General Yagüe, número 4

Burgos, 1 de Septiembre de 1988

Juan Escámez: «Hay que triplicar el presupuesto actual para dotar mínimamente de informática a los Centros»

Marosa Montañés

«Las actitudes del profesorado no son todo lo positivas que debieran ser ante el uso de la informática, mientras que las actitudes de los alumnos son más positivas. Han nacido con la informática. Es conveniente superar esa disfuncionalidad profesor-alumno en beneficio de todos». Así opina Juan Escámez, catedrático de Teoría de la Educación de la Universidad de Valencia, que acaba de intervenir en el simposio sobre «Educación y Tecnología», organizado por el Colegio Guadalaviar, en Valencia.

una cierta deshumanización por influencia de la técnica.

—No debería ser así. Si ocurriera sería porque los profesionales de la educación no habrían sabido darle la dimensión humana a algo que no debe ser otra cosa que instrumento al servicio del hombre.

—La palabra educar ha de ser contemplada desde un referente axiológico y humano. Educar es hacer al hombre capaz de resolver los problemas de la vida ordinaria.

—¿Qué diferencias señalaría en el ámbito de la enseñanza entre nuestro país y los restantes de la CEE?

—En el ámbito de la informática aplicada a la educación —tema que estamos tratando— es considerable el retraso de España respecto a otras sociedades más avanzadas, especialmente Estados Unidos, Francia y el Reino Unido.

La veteranía de Juan

Juan Escámez, que habló sobre «Nuevos recursos en la enseñanza. Aplicación de la Informática», realizó un certero diagnóstico sobre las dificultades que hoy conlleva la aplicación de la informática a la enseñanza. «Cuesta esfuerzo, por desconocimiento y falta de preparación y por una cierta resistencia a todo lo que supone cambio. Pero todo ello es superable, si las instituciones apuestan por este método».

cada centro educativo —dice Escámez—, para que el profesorado pueda asistir a cursos de iniciación y perfeccionamiento, etc. Es necesario crear una infraestructura adecuada e idónea. Los profesores lo desean, pero se enfrentan con enormes carencias».

—¿Es posible que en algún momento la informática aminore la importancia de la pedagogía?

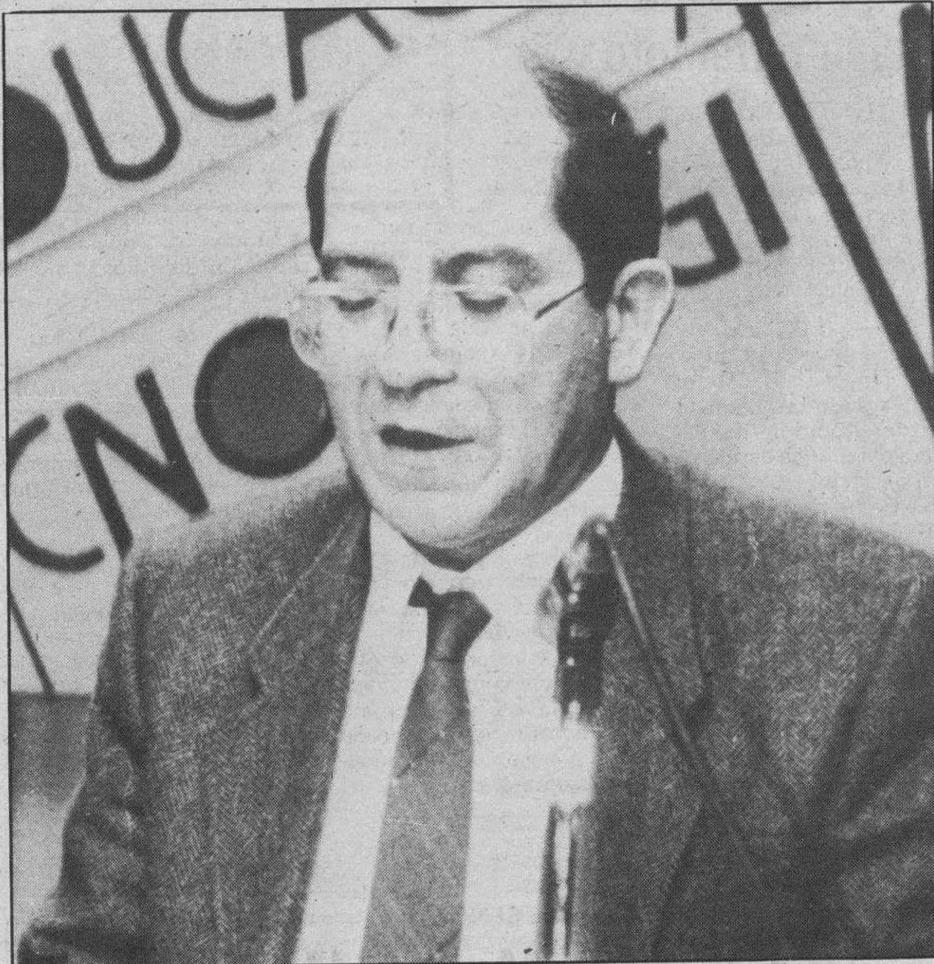
—Creo que no. El planteamiento adecuado es el que considera la informática como un instrumento o medio pedagógico».

No debe haber deshumanización

—Pero cabe que se dé

Triplicar el presupuesto

«Se necesita triplicar el presupuesto para poder dotar de un ordenador a



Juan Escámez

Escámez en la investigación pedagógica, le convierte en una autoridad en la materia, de ahí que resulte reseñable su obser-

vación: se están introduciendo ordenadores en las aulas, quizá por intereses comerciales. Y parece básico afrontar la problemá-

tica del reto tecnológico, intentando reconducir la tecnología hacia las perspectivas pedagógicas que son siempre humanas.

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
1											
2											
3											
4											
5											
6											
7											
8											
9											
10											
11											

HORIZONTALES. — 1: Lleva a cuestras. Instituto religioso muy austero. 2: Roedor sudamericano de carne muy apreciada. Resonancias. 3: Afluente del Duero. Planta cingiberácea de semillas medicinales. 4: Fabulista griego de la antigüedad. Lugar de trilla de la miés. 5: Negligente. 6: Imprime. 7: Botón de una planta. 8: Juego infantil. Reparte o distribuye. 9: Maestra de niñas. Paleta de rueda hidráulica. 10: Aproximadamente. Algas marinas. 11: Ave palmípeda. Pone tirantes los cabos o velas de una nave.

VERTICALES. — 1: Río de Paraguay. Adverbio de lugar. 2: Piedra muy dura de aspecto jabonoso. Golfo del océano Índico. 3: Puesta de un astro. Viento suave y fresco. 4: Desciendo. Fundad o instituid. 5: Sobrenombre. 6: No menciona. 7: Repite. 8: Envío. Ciudad de Gerona. 9: Planta acuática parecida al lirio. Planta textil mejicana. 10: Manzana. Tío de Mahoma. 11: Pongo al fuego. Demostrativo.

Solución al anterior:

HORIZONTALES. — 1: Aforo. Acato. 2: Fina. Oros. 3: Ojera. Asilo. 4: Arado. Ale. 5: Ubica. 6: Alero. 7: Ucase. 8:

Alí. Anima. 9: Acebo. Emaná. 10: Gama. Agón. 11: Azara. Anona.

VERTICALES. — 1: Afo. Aga. 2: Fija. Acáz. 3: Onera. Ulema. 4: Rara. Acibar. 5: Adula. 6: Obesa. 7: Irene. 8: Cosaco. Imán. 9: Atila. Amago. 10: Tole. Anón. 11: Oso. Ana.

Hechos y figuras

Y con el «bikini» llegó la discordia

Tel Aviv.— El «bikini» es una prenda que aunque pequeña no está muy bien vista en Israel, tanto es así que una empresa de bebidas refrescantes se ha visto obligada a eliminar sus anuncios publicitarios en los que aparece una joven luciendo tan «pícaro» prenda.

Ante el boicot protagonizado por los ortodoxos judíos que califican al bikini como prenda «obscena», el director de la empresa decidió retirar los anuncios de la circulación y pidió excusas por haber ofendido los sentimientos de este grupo.

Cientes de bar ven elefantes y no por efectos del alcohol
Londres (Efe).— Los parroquianos de una taberna británica no pudieron creer lo que veían sus ojos, y hasta pensaron que se debía a los efectos del alcohol, cuando dos elefantes se aproximaron a la barra con aspecto de querer algo de lo que allí servían.

La sorpresa de los clientes no fue menor que la del dueño de la taberna, quien antes de saber quienes

eran sus inusuales clientes oyó desde el piso de arriba los gritos de horror con que los empleados recibieron a los elefantes.

Para suerte de todos, a los pocos minutos hacía aparición en el bar el domador de los elefantes, que se habían escapado cuando eran sometidos a un entrenamiento para la función de circo que esa tarde iba a tener lugar en Folkestone, sudeste de Inglaterra.

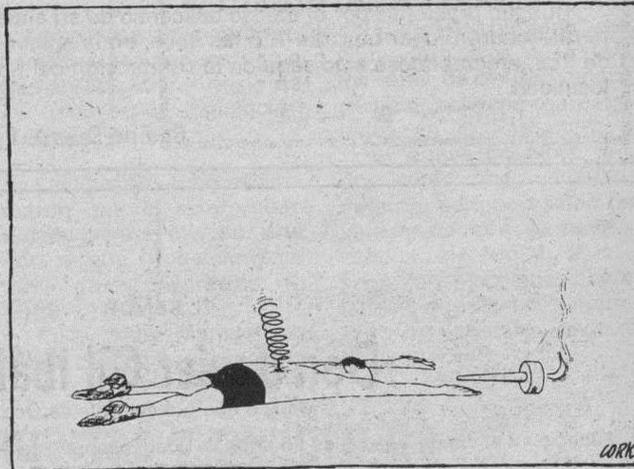
JEROGLIFICO



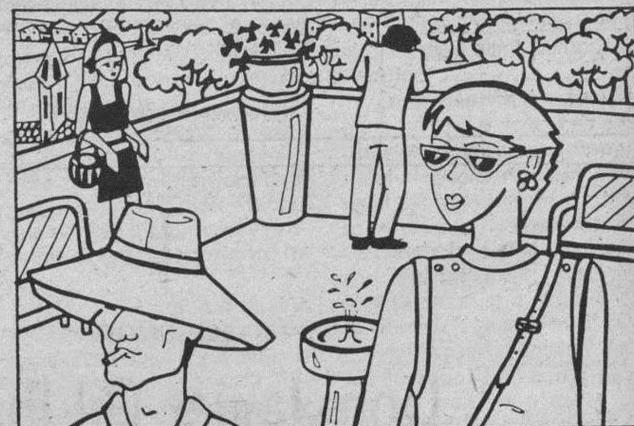
Solución al anterior:

Sí, me sobran cinco.

¿Dónde has dejado al niño?

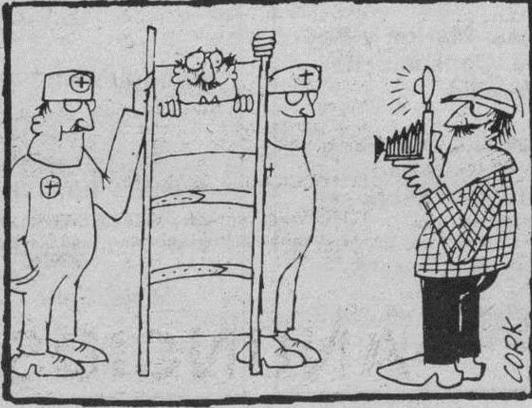
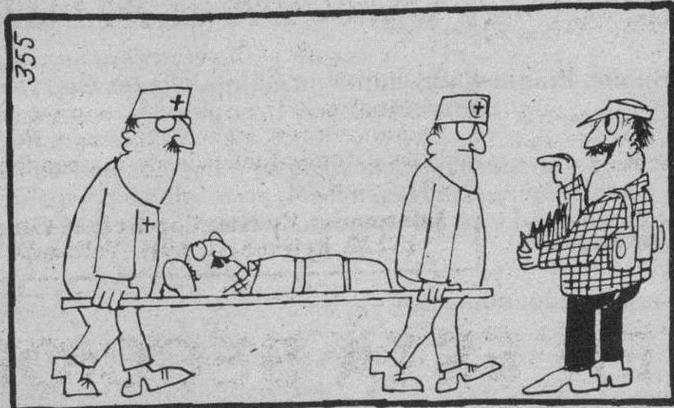


Dibujos con siete errores



Solución al anterior:

1. — Gemelo. 2. — Ceja de la joven. 3. — Cuello de la camisa del joven. 4. — Flor del pelo. 5. — Barandilla. 6. — Respaldo de la silla. 7. — Cuello de la blusa.



Estos anuncios se reciben en nuestra Administración, San Pedro de Cardena, 34 y en todas las Agencias de Publicidad.

NOTA.- Deberán tener entrada con 24 horas a su publicación.

Inmobiliaria

TRASPASO LOCAL

INSTALADO, 40 M.². ZONA CENTRO

☎ 20 27 61. HORARIO COMERCIO

SE TRASPASA PESCADERIA

ZONA LOS VADILLOS

INTERESADOS ☎ 23 12 11, DE 6-8 TARDES

Laboral

Los anuncios de esta Sección, demandas y ofertas concretas de trabajo tendrán una bonificación del 20% en su facturación total.

SE NECESITA PARA RESTAURANTE CAMARERO-A DE COMEDOR O AYUDANTE CON EXPERIENCIA Y CHICA PARA LIMPIEZA

RAZON ☎ 20 16 40

SE NECESITAN ALBAÑILES

OBRA EN BARRIADA ZURBARAN
CONSTRUCCIONES ADRIAN GARCIA
☎ 26 24 03

OFICIAL ADMINISTRATIVO CONTABLE

Necesita Empresa Comercial. Se exige: Dominio Plan General Contable. Conocimientos de Contabilidad informatizada. Incorporación inmediata.

CONDICIONES A CONVENIR
Interesados, enviar amplio curriculum vitae, manuscrito, al Apartado número 15 - Burgos

Servicios

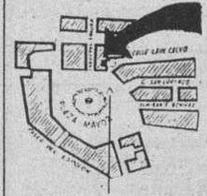
Gestoría Rodríguez García

C/. Vitoria, N.º 28-1.º C
09004 BURGOS. ☎ 20 86 62

DECLARACIONES DE RENTA I.V.A.

Consultas - Asesoramiento
Altas - Contabilidad

-Seguridad Social.
-Industriales - Profesionales.
-Comerciantes - Agricultores.



CAFETERIA PARRY'S RESTAURANTE
LAIN CALVO, 6
(JUNTO A PLAZA MAYOR)
TELF. 20 59 09
BURGOS

Varios

VENDO CINTA TRANSPORTADORA

10 M. LARGA

☎ 23 76 20

Dos ojos para toda la vida

Presteles atención y cada 2 años REVISION




Garantía de confort y seguridad en el trabajo
CAMPAÑA DE PROTECCION OCULAR
ASOCIACION DE UTILIDAD PUBLICA

ANUNCIOS CLASIFICADOS
RAPIDOS - EFICACES
SORPRENDENTES

Diario de Burgos

Un siglo DB



1891-1991

La Historia a través del Diario de Burgos
TOMO I: 1.º Abril 1891 - 31 Marzo 1918

Una hemeroteca breve a su servicio

★★★

Un libro hecho con retazos del Diario, de acontecimientos que vivieron nuestros abuelos y bisabuelos en el Burgos del siglo XIX y principios del XX

★★★

De venta en todas las librerías y quioscos de Burgos y su provincia.

A un precio popular: 350 Ptas.

anuncios por palabras

Estos anuncios se reciben en nuestra Administración, San Pedro de Cardena, 34 y en todas las Agencias de Publicidad.

NOTA.- Deberán tener entrada con 24 horas a su publicación.

Alquileres

ALQUILO piso céntrico todo exterior, muy soleado. ☎ 261018.

GANDIA alquiler apartamento 2º Septiembre, 25.000 ☎ 209874. De 8 a 10 noche.

ALQUILAMOS chalets apartamentos, baratos, Torreveja, Benidorm, Gandía, Salou, Concepción, 12. 201771.

ORTEGA: Calle Briviesca, apartamento amueblado, nuevo estrenar, garaje. Trastero. 262426.

ORTEGA: Calle Santander, extraordinario apartamento, propio oficinas o viviendas. 262426.

ORTEGA: Plaza España, oportunidad, local 300 m². más sótano, propio bancos.

ORTEGA: Luis Alberdi, local comercial esquina, 80 m². divisible. 262426.

ALQUILO piso céntrico, amueblado. ☎ 201260. Mañanas.

ALQUILO piso sin muebles. Calle Santa Agueda. ☎ 204874.

ALQUILO apartamento de lujo, amueblado, céntrico con garaje. ☎ 260976-272811.

SE ALQUILA apartamento amueblado, dos habitaciones, salón T.V. Calle Soria. 65.000 mes. ☎ 233383.

ALQUILO piso lujo, zona residencial. ☎ 209726 y 202517.

SANTOS alquiler nave Pentasa 3, 350 m². 228754.

SANTOS Calle Real, alquiler local 70 m. acondicionado. 228754.

SANTOS Alquiler oficinas diversas zonas desde 26 m². 228754.

SANTOS alquiler piso Paseo Isla 4º, cuatro, salón, dos baños, garaje.

SANTOS alquiler piso sin muebles, Gamonal, tres, salón, garaje. 228754.

DELAFUENTE local 95 metros, nuevo, amplia fachada, Calera-Valladolid. Véalo.

HERRERIA: Apartamento céntrico vacío, estrenar: dos, salón, gas ciudad. 201460.

HERRERIA: Gamonal; vacío, 3, salón, cocina y baño nuevos. 201460.

HERRERIA: alquiler piso lujo vacío Castellana, tercero, 140 m². 201460.

PEÑISCOLA Benicarlos, alquiler apartamentos primera línea playa. 964-473961 - 475501.

MAGDA González. Agente Propiedad Inmobiliaria. Santander, 6 bajo. ☎ 263954.

MAGDA González. Trujillo. Tres, salón, baño, terraza. Calefacción central. 29.000.

MAGDA González. Avenida Eladio Perlado. Tres, salón, baño, terraza, 30.000.

MAGDA González. Melchor Prieto. Tres, salón, baño. Terraza. exterior. 50.000.

MAGDA González. San Juan. Cuatro, salón, baño, aseo. Exterior. 50.000.

MAGDA González. Luis Alberdi. Tres, salón, baño. Terrazas, garaje. 60.000.

MAGDA González. Paseo Isla. Cuatro, salón, baño. Servicios centrales. Amueblado.

MAGDA González. Regino Saiz de la Maza. Cinco, salón. Exterior.

SE ALQUILA piso amueblado para chicos. Calle Barrio Gimeno. ☎ 205787.

ALQUILO piso amueblado, zona Santa Clara. Abstenerse matrimonio. Cortes, 18.

SE BUSCA local en alquiler con entrada para vehículos, en unas 15.000 ptas. ☎ 215521.

ALQUILO piso. Luis Alberdi, número 15 - 2º A. ☎ 239118.

ALQUILO piso sin muebles, seminuevo, soleado, calle Vitoria. ☎ 270362.

ALQUILO apartamento céntrico. ☎ 209415.

EN SANTANDER se alquila habitación estudiantes, confortable. ☎ 942-229655.

BUSCO piso antiguo en alquiler. Máximo 25.000. ☎ 236172, de 3 a 5.

ALQUILO apartamento amueblado, servicios centrales. ☎ 451085. Calle Santa Clara, número 30 - 3º A. Llamadas mañanas, ver tardes.

ALQUILO piso amueblado a chicas. ☎ 269756.

ALQUILO piso céntrico, cocina amueblada. ☎ 186255.

ALQUILO piso señoritas, amueblado, calefacción central, céntrico. ☎ 221592.

ALQUILO piso amueblado, calefacción central. Plaza Francisco Sarmiento. ☎ 219975.

ALQUILO apartamento a estrenar, 2 dormitorios, salón, con garaje. ☎ 227222.

HERRERIA: General Vigón. Alquiler piso amplio, amueblado. Apto estudiantes, frente polígono docente. 201460.

LAREDO alquiler piso seis camas. ☎ 100062.

GARCIFUENTES. Alquiler local 100 metros. Avenida Vena. Sanz Pastor, 4.

GARCIFUENTES. Alquiler oficina 100 metros, estrenar. San Juan. Económica. 236998.

PISO nuevo amueblado, Avenida Yagüe. Teléfono, garaje, calefacción central. 226488.

ALQUILO piso amueblado, céntrico, económico. ☎ 266447 - 260589.

MUELAS: Calle Santa Cruz, amueblado, tres, habitaciones, dos baños, garaje ☎ 262521.

MUELAS: Regino Saiz de la Maza, cinco habitaciones, tres baños, garaje, trastero vacío. ☎ 265251.

SE ALQUILA piso. ☎ 221419.

TORREVIEJA particular alquiler piso estrenar, frente al mar. ☎ 221487.

ALQUILO apartamento céntrico. Vitoria, 29 - 4º Izda. ☎ 204179. Mañanas.

ALQUILO plaza de garaje Villa Pilar, junto Corte Inglés. ☎ 204179. Mañanas.

SE ALQUILA piso para estudiantes. ☎ 210915.

SE ALQUILA piso. ☎ 262533.

SE ALQUILA piso calle Federico Martínez Varea, número 23 - 7º B. Para estudiantes.

NECESITO local en alquiler de 60 a 100 m². acceso vehículos para almacén de embutidos. ☎ 945-375025 - 29.

BENIDORM alquiler apartamento cerca playa, Septiembre, Octubre y Noviembre. ☎ 238603.

OFICINA alquiler Edinco, 35 m². Razón conserjería. Domingos 11 a 13. ☎ 208694.

CHALET de 2 plantas alquiler, una para estudiantes, pensión completa, trato familiar. Económico. ☎ 203303.

ALQUILO piso pequeño amueblado, económico. Razón: Calvario, 16 - 1º Izda. Ver de 9 a 2, 5 a 8.

SE ALQUILA piso amueblado para chicas. Calle Barrio Gimeno. ☎ 205787.

Automóviles y accesorios

ALQUILER sin conductor. Coches nuevos, todas las marcas «servi Auto», Sanjurjo, 9. ☎ 222715.

VENDO coche Fura 127, con 40.000 kms. 500.000 ptas. ☎ 239155.

AUTOMOVILES Pedrosa. Compra venta de toda clase de automóviles. Stock mínimo, ciento cincuenta vehículos para que usted pueda elegir. Garantizados. Facilidades hasta 24 meses. ☎ 227707 y 227767.

AUTOMOVILES V. López, vehículos nuevos y usados, garantizados. Facilidades. Pisos, 40. ☎ 209667.

MERCEDES 240 D metalizado, impecable, pocos kms. procedente de cambio. Verlo en talleres Portugal. Calle Vitoria, 258 - Burgos.

ALFA Romeo GTV 2.5 deportivo. Revisado y garantizado, a precio de verdadera ocasión. Verlo en Talleres Portugal. Calle Vitoria, 258. Burgos.

SEAT Panda Movida, 11.000 kms. impecable, revisado y garantizado. Véalo en Talleres Portugal.

OPEL Corsa «City» 18.000 kms. Toda prueba, revisado y garantizado. Ocasión. Véalo en Talleres Portugal.

VENDO Talbot 180 automático, perfecto estado. ☎ 214607. Horas oficina.

EMPRESA CONSTRUCTORA DE AMBITO REGIONAL, NECESITA JEFES DE OBRA CIVIL JEFES DE OBRA EDIFICACIONES

Se requiere: Titulación acorde con los puestos, experiencia mínima de 2 años.

Se ofrece: Incorporación a importante empresa regional en expansión. Negociación individualizada de las condiciones.

Interesados: Escribir Curriculum Vitae a INEM, referencia 2.940. Valladolid

EMPRESA CONSTRUCTORA DE AMBITO REGIONAL, NECESITA ENCARGADOS DE OBRA CIVIL

Se requiere: Experiencia mínima de 5 años.

Se ofrece: Incorporación a importante empresa regional en expansión. Negociación individualizada de las condiciones.

Interesados: Escribir Curriculum Vitae a INEM. Referencia: 2.941. Valladolid

Si quiere anunciarse en esta Sección, diríjase a nuestra Administración, Agencias de Publicidad o al corresponsal de DIARIO DE BURGOS en su localidad.

ANUNCIOS EN ESTA SECCION

Automóviles y accesorios

PEUGEOT 205 GTI, excelente estado, pocos kms. revisado y garantizado. Véalo en Talleres Portugal.

TALLERES Portugal le ofrece: Varios Seat 131, 132, 127; varios Renault 5 GT, R-12, R-6; Varios Talbot Horizon, gasolina y diesel, Talbot 150. Varios Citroen y 50 coches más. Seminuevos, revisados y garantizados. Facilidades de pago. Véalos en Calle Vitoria, 258. Burgos.

OCASION vendo R-12 TS, R-12 familiar, R-5, Seat 131 y 132, 127 y Panda, Citroen Dyane-6. Precios ganga. 208768.

SE VENDE Ford Escort diesel, en 800.000 ptas. ☎ 215521.

SE VENDE o alquila semiremolque tipo bañera. 20 - 13. ☎ 239256, a partir 9 noche.

VENDO coche 124-LS. Buen estado. ☎ 206396.

SE VENDE Visa GT, por traslado, con informes. ☎ 261556.

AUTOMOVILES Jesus, compra venta de vehiculos usados, totalmente revisados y garantizados. Facilidades de pago hasta 60 meses sin entrada. San Pedro Cardeña, 94. ☎ 261314.

VENDO Vespa 200. Arranque eléctrico, BU-K. ☎ 202907.

POR CESE de negocio vendo furgoneta Pegaso, pocos kms. Matrícula BU-I. Llamar al ☎ 161170.

VENDO Ford Fiesta BU-6...G. Llamar tardes de 8 a 10. ☎ 230927.

URGE vender Talbot-180 Gasoil. Barcto. ☎ 223443.

PARTICULAR vende Talbot 150, impecable. BU-2527-F. ☎ 208151.

SE VENDE Talbot 150, BU-8201-F. 68.000 en 700.000. San Francisco, 21 bajo. ☎ 211825 - 230156.

VENDO moto Ducati Tuine. ☎ 270397.

Colocaciones

Los anuncios de esta Sección, demandas y ofertas concretas de trabajo tendrán una bonificación del 20% en su facturación total.

NECESITO pastor casado para finca. Ordeño automático. ☎ 551179. Torresandino.

NECESITO conductores para trayler, con experiencia y persona para lavar y engrasar camiones. ☎ 222754.

CHICA de 16 años para limpieza de hotel, se precisa. Llamar ☎ 222300.

SE NECESITA pastor para Burgos, se facilita vivienda. ☎ 206150 y 201144.

NECESITAMOS chica fija en Santander. Urgente. 942-312172.

NECESITO chica interna, sepa cocina, para Quintanadueñas. Fines semana libres. ☎ 262462 - 222982.

INTERNA necesito para Bilbao, sepa cocina. ☎ 595166.

EN BRIVIESCA señora sola necesita chica interna. Flexibilidad en horario. Buen sueldo. ☎ 590044.

SE NECESITA chica. Llamar 12 a 2, ☎ 265153.

SE NECESITA chica externa, responsable y con informes. Buen sueldo. ☎ 272846.

SE NECESITA empleada de hogar responsable, imprescindible sepa cocina. Buen sueldo. Seguridad Social. 233256 ó 211892.

SE NECESITA camarera para restaurante. Se requiere buena presencia y don de gentes. ☎ 202549.

SE NECESITA chico de 16 años para botones. Se requiere buena presencia y don de gentes. ☎ 202549.

CHICA interna, tiene compañera, tardes horas libres de 5 a 9. ☎ 206543. Llamar de 10 a 2.

SE NECESITA chica para unos meses. Buen sueldo. De 10 a 6. ☎ 206387.

SE NECESITA aprendiz para limpieza. Informes Mesón Juan XXIII. Calle Lavaderos, 21.

SE NECESITAN camareras para restaurante San Amaro. Ctra. Valladolid s/n. Informes en el mismo.

SE NECESITA cocinera o ayudante de cocina para restaurante San Amaro. Ctra. Valladolid s/n. Informes en el mismo.

SE NECESITA aprendiz de 16 años, para cafetería. ☎ 206168.

NECESITO chica de 9,30 a 3. ☎ 207617.

SE NECESITA chica. Presentarse tardes, Plaza España, 6 - 10º D.

SE NECESITA chica con informes. Barrio Gimeno. ☎ 264501.

SE NECESITA empleada de hogar, de 8,30 a 6. Llamar al ☎ 219841.

NECESITO empleada hogar. Horario a convenir. ☎ 265586.

RESTAURANTE Ruiz de Tardajos, necesito camarera menor 18 años. ☎ 451125.

SE NECESITA chica de 9 a 5. ☎ 206873. Horario comercio.

SE NECESITA chica interna o externa. ☎ 264588.

SE NECESITA chica fija. Llamar ☎ 206692.

NECESITAMOS chica interna, para matrimonio mayor. ☎ 202728.

NECESITO empleada de hogar, sepa cocina. ☎ 271028. Llamar de 4 a 6.

NECESITO chófer para horgonera, con experiencia. Urgente. ☎ 209302.

SE NECESITA una cocinera profesional, para cafetería Squash. ☎ 239570.

NECESITO chica para cuidar niños. Paseo Pisones, número 5 - 5º A.

SE NECESITA empleada de hogar interna o externa. ☎ 232602 ó 270578.

GANE de 100.000 a 300.000 ptas. mensuales durante sus horas libres. Cultivando setas comestibles en cualquier espacio disponible para Agroexpansión. Ref. 8. Vía Augusta, 103. 08006 - Barcelona.

SE NECESITA una familia de 4 ó 6 personas, entre 16 y 45 años, para llevar tienda de alimentación, en venta, traspaso o tanto por ciento. ☎ 268358.

TRACTORISTA para trabajar en la Rioja. Ofrecemos vivienda. ☎ 941-340172.

COMERCIAL de alimentación y hostelería en Buros, precisa cubrir las zonas de Aranda, Villadiego y Briviesca con productos en exclusiva, autoventa y preventiva, con vehículo y almacén propios. Necesitamos verdaderos profesionales, interesados dirigirse por escrito a J.M.R. Calle Pablo Casals, 12 - 5º A. 09007 Burgos. Ref. Cial. Provincia.

SE OFRECE ayudante de pintor, por las tardes. Llamar ☎ 216598, de 2,30 a 6.

SE NECESITAN chicas para limpieza, en hotel y restaurante de Cantabria. Hotel Restaurante El Coto. Puente Viego (Cantabria). 598011-6. Atenderá Sr. Fernando.

SE OFRECE chica para cuidar niños. ☎ 421083.

SE NECESITA chica interna. ☎ 411133.

MATRIMONIO de médicos, necesita chica interna. ☎ 262851.

NEGOCIO de hostelería, necesita chica entre 18 y 19 años para limpieza. Jornada completa. Presentarse calle Santander, número 19-6º E. Tardes de 5,30 - 7,30.

Compras y ventas

ORO, joyas, compra. Pago bien. Arco del Pilar, 4, 1º.

QUIERE Ud. cercar? Disponemos de toda clase de materiales para cerramientos, postes, mallas, alambre-espino, portones, bastidores, etc. Cercados Reques. Fuentemillanos. ☎ 911-485176. Segovia.

COMPRO oro, plata, joyas, monedas, antigüedades. Vitoria, 17. Despacho 505. ☎ 204167. Burgos.

SE VENDEN estanterías económicas y maquinaria en general. Emilio Velasco, Alto de Villalbilla. 203130.

COMPRO un piano en buen estado. Avisos ☎ 201546.

VENDO cachorros Dogo Alemán. ☎ 101087, de 10 11 noche.

POINTER se venden. Verlos de 7 a 9 tardes. Calle Rivalamora, 14 bajo.

VENDO Dumper Ausa. ☎ 380181.

VENDO cocina mixta con horno. Seminueva. ☎ 218609.

Enseñanza

ACADEMIA de Corte y Confección. Aprendizaje rápido, para señora, caballero y niño. ☎ 236655.

NATIVA universitaria licenciada, da clases Inglés. ☎ 230981.

AURELIA. Academia corte y confección. Inicia sus clases 15 Septiembre. ☎ 211096.

Financieras

HIPOTECARIA Castilla. Hipotecas rápidas hasta 20 años. 16 por ciento interés. Cancelamos cargas. 983-359962 Valladolid. De 10 a 2.

Fincas

GRAN oportunidad venta local calle Embajadores. Magda González. ☎ 263954.

BODEGA se vende, a 10 kms. de Burgos, merendero. Amueblada. ☎ 262581.

ORTEGA: Avda. Cid, vendo piso reformado, 120 m. dos baños. Agente Propiedad Inmobiliaria. Vitoria, 23 4º. 262426.

ORTEGA: Máximo Nebreda, piso, tres salones, calefacción individual, jardín, cobertizo. 6.800.000.

ORTEGA: San Pablo, todo exterior, soleado, tres salones, inmejorables condiciones, garaje.

ORTEGA: San Pablo, todo exterior, soleado, tres salones, inmejorables condiciones, garaje.

ORTEGA: Calle Salas, piso 90 m². con peluquería, dos baños.

ORTEGA: Cinco kms. Burgos, mesón muy comercial, con vivienda, cochera, terreno 2.000 m².

ORTEGA: Casa en Huelgas, 164 m². dos plantas, buen precio.

FABULOSA inversión. Vendo piso inmejorables condiciones, en zona pinos de Soria, Navaleno. Dos terrazas, salón-comedor, tres habitaciones, dos baños, calefacción. Razón ☎ 263513.

VENDO o alquila nave Pentasa 3. ☎ 214607, horas oficina.

SE VENDE piso frente Hacienda, 2 baños, salón, cuatro habitaciones, trastero, dos terrazas. ☎ 271718.

SANTOS pisos en construcción, zona calle Madrid, cuatro salones, dos baños, garaje, trastero. Julio Sáez Hoya, 8.

SANTOS apartamento a estrenar calle Santander, 60 m. dormitorio, salón.

SANTOS apartamento duplex 60 m. tres salones, exterior. 228754.

SANTOS Avda. Vena 2º, 110 m. cuatro salones, dos baños, exterior. O

SANTOS Huerto del Rey, 2º, 300 m. muy conservado. 228754.

SANTOS Almirante Bonifaz 1º, 270 m. ideal oficinas, consulta, etc.

SANTOS Melchor Prieto 4º, 80 m. tres salones, calefacción. 228754.

SANTOS Calleja y Zurita 3º, estrenar, cuatro salones, garaje, trastero.

SANTOS Eladio Perlado, estrenar, todo exterior, tres salones, garaje, trastero.

SANTOS Calle Santiago 2º, exterior, tres salones, serviceriales. 228754.

SANTOS urge venta piso por traslado, Vitoria (Gamonal). Tres salones.

SANTOS local 180 m. todas instalaciones, amplia fachada, junto Catedral. 228754.

SANTOS Plaza San Pablo 5º, tres salones, dos terrazas, garaje.

SANTOS local Pablo Casals, 220 m. más 100 doblados. 228754.

SANTOS Federico García Lorca, tres salones, dos baños, garaje. 228754.

SANTOS local Villa Pilar, 33 m. mucha fachada, económico. 228754.

SANTOS vendo bar Carrero Blanco, 80 m. totalmente instalado. En Funcionamiento.

SANTOS. Vendo local Pasaje Fernando Rojas, 72 m. 228754.

SANTOS Finca Ibeas, casa dos plantas, terreno 500 m. vallado.

SANTOS vendo nave Cta. Madrid-Irún, 427 m. 228754.

DELAFUENTE pisos General Vigón, cuatro, cinco salones, dos baños, central. 265142.

DELAFUENTE piso tres salones, dos baños, serviceriales, extraordinario. Junto banco España.

DELAFUENTE local 100 metros, 10 fachada, divisible. Avenida Cid. Negocio.

DELAFUENTE casa dos plantas, 70 terreno, agua, luz, 20 kilómetros. Barata.

DELAFUENTE pisos, tres salones, con sin garaje. Amueblado. G-9. 265142.

DELAFUENTE piso, 5 salones, baño, aseo. Individual. Soleado. San Pablo.

DELAFUENTE piso seminuevo, mejoras, tres salones, gas. 7.800.000. Vitoria. Gamonal.

DELAFUENTE piso, 4 salones, dos baños, terrazas, serviceriales. Calle Madrid.

DELAFUENTE 165 metros útiles, tres baños, vistas, soleado. Garaje. Paseo Isla.

DELAFUENTE nave estupenda 1.100 metros. Alta. Diáfana. Oficinas. Calle principal. Villalónquajar.

DELAFUENTE chalet, 200 metros, 1.500 terreno, piscina. Próximo Santo Domingo Siles.

DELAFUENTE piso reformado, como nuevo, dos salones. Contraventanas. Santa Ana. Barato.

DELAFUENTE piso estrenar, 3 salones, dos baños. Garaje. Trastero. Soleado. Reyes Católicos.

HERRERIA: Agencia Propiedad Inmobiliaria. San Lesmes, 18-1º Drcha. 201460.

HERRERIA: Burgense, vendo piso 4º, exterior. Serviceriales.

HERRERIA: Casco urbano: chalet 170 m². dos plantas con 600 m². solar edificable. Se admiten ofertas.

HERRERIA: Zona Plaza España: Entrepiso 213 m². preparada. Susceptible dividir. Ideal oficinas.

PARTICULAR. Urgente compra piso por traslado. ☎ 230709. Llamar 14 a 16, 20 a 22. No importa reforma.

OCASION Calle Jerez, tres salones, baño, aseo, cocina, servicios centrales, exterior. Magda González. ☎ 263954.

OPORTUNIDAD piso calle Miranda, 5 dormitorios, salón, cocina, baño, aseo y calefacción central. Altura ideal, plaza de garaje. Magda González. ☎ 263954.

PRIGO. Moneda, 13. Plaza Vega, 36. Vitoria, 184. ☎ 269875.

MAGDA González. Agente Propiedad Inmobiliaria. Santander, 6 bajo. ☎ 263954.

MAGDA González. Villarcayo, dos salones, aseo, terraza. Mínimos gastos. 3.425.000.

MAGDA González. Trinas. Cuatro salones, cocina amueblada, baño. Exterior. Soleado.

MAGDA González. Alfonso X El Sabio. Tres salones. Servicios centrales.

Diario de Burgos

Se vende en el día en:

ARANDA DE DUERO

- Victorino Calvo. Kiosco.
- Kiosco Angulo. Plaza Virgencilla. s/n.
- Florencio Fernández. Av. Castilla, 8.
- Kiosco «El Pito». Av. de los Caídos, s/n.
- Kiosco Polígono Residencial. Plaza Mediterráneo, s/n.
- Kiosco Avelino. Comandante Requejo, 5.
- Kiosco Santa Catalina (junto a la Parroquia). Av. Burgos, s/n.

MIRANDA DE EBRO

- Pilar Narro Bravo. Comuneros de Castilla, 5.
- Pilar García de Albéniz. Kiosco. C/ Carretera Logroño, 7.
- Purificación Zubizarreta Cañas. Estación, 48.
- Biblioteca Estación. Andén Norte.
- Librerías de Estación. f.c.c. (Z.B.).
- Celestina Garrido. Kiosco Prensa. C/ Estación.
- Celestina Garrido. Venta de Prensa. C/ Vitoria, 19.
- Librería Malfaz. San Agustín, 3.
- Carmen García. Condado de Treviño, 25.
- Juan F. Figuero. C/ del Río, s/n. Kiosco.
- Antonia Garrido. Librería. Real Allende, 26.
- José Ramón Aliende Ríos. Kiosco Prensa. C/ Francisco Cantera. Esq. Alfonso VI.
- Manuela Resa Martínez. Alfonso VI, 56.
- Antonio Crespo. Ctra. Logroño, esquina Las Conchas, junto iglesia. Kiosco Prensa.
- Inés Merino. Plaza Prim. Kiosco.
- P. Mario. Real Aquende, 65.
- Hotel Tudanca.
- Vicente Rojo. Ramón y Cajal, 2.
- Librería Jusan. Condado Treviño, 9.

MADRID (13,30 h.)

- Gta. Ctro. Caminos-Sta. Engracia
- Agustín de Foxá-Pl. de Castilla
- Pl. Cuzco-P.º de la Castellana
- Concha Espina, 6 (Estadio S. Bernabéu)
- Cibeles-P.º del Prado
- Cibeles-Pasaje
- Alcalá, 50
- Pl. de las Cortes
- Alcalá, 39
- Alcalá, 185
- Sol, 1
- Sol, 11
- Sol, 13
- Mayor, 5
- Pl. de Isabel II (Opera)
- Quintana, 19
- Princesa, 65
- Princesa, 56
- Gran Vía, 39
- Gran Vía, 38
- Montera-Gran Vía.
- Pta. de Alcalá, 2
- Goya, 63
- J. Hurtado de Mendoza-Dr. Fleming
- Pl. de España, 2
- P.º del Prado, 20
- Alenza, 20
- Plaza Santa Bárbara

LOGROÑO

- Jesusa Fernández. Kiosco Rosaleda.
- Pedro Uruñuela Nieto. Muro del Carmen, 2.

BILBAO

- Librería J. Guinea. C/ Elcano, 25.

BARCELONA (19,30 h.)

- Kiosco Estación Renfe (Sants).
- Kiosco Plaza Universidad. Aribau.
- Kiosco Cataluña (Frente al Corte Inglés).
- Kiosco Puerta del Angel (frente Galerías).
- Kiosco Ramblas. C/ Carmen.
- Kiosco Ramblas. C/ Hospital.
- Kiosco Paseo de Gracia. Diagonal.
- Kiosco Paseo de Gracia. Provenza.
- Kiosco Paseo de Gracia. Diputación.
- Kiosco Plaza Urquinaona.
- Kiosco Riera Blanca, 4 (frente Nou Camp).

SANTANDER

- Encarnación Gutiérrez. Junto Restaurante Rhin. El Sardinero.
- Victoria Alvarez. Paseo Pereda, 15.
- Pedro Peña Alvarado. C/ Jesús de Monasterio, 8.

LAREDO

- Kiosco, entrada playa, Miguel Gutiérrez.
- Librería Cervantes, Marqués de Comillas, 3.
- Kiosco extremo playa.

En coches usados AUTOVICAN, S.A. tiene la ocasión.

Renault 20 GTD	1983
Renault 18 Turbo	1984
Renault 9 GTD	1984
Renault TX	1984
Ford Escort	1986
Ford Fiesta	1980
Opel Ascona D	1984
Talbot Solara D	1982
Citroen GSX 1	1983
Seat Ritmo D	1980

... y muchos más donde elegir. Revisados, garantizados y con facilidades de pago.

También recogemos su coche a cambio.



ABIERTO SABADOS TODO EL DIA

AUTOVICAN, S.A.
CONCESIONARIO RENAULT
Alcalde Martín Cobos, s/n - Telf. 224104

Si quiere anunciarse en esta Sección, Administración, Agencias de Publicidad o al corresponsal de DIARIO DE BURGOS en su localidad, dirijase a nuestra

o al corresponsal de DIARIO DE BURGOS en su localidad.

ANUNCIOS EN ESTA SECCION

Fincas

MAGDA González. Barriada San Cristóbal. Diversidad de pisos. Varios precios.

MAGDA González. Burgen-se. Dos, salón, baños. Servicios centrales. Trastero. Gara-je.

MAGDA González. Miranda. Cinco, salón, baño. Terrazas. Calefacción central. Garaje.

MAGDA González. Padre Aramburu. Tres, salón, baño. Calefacción central. Exterior.

MAGDA González. Morco. En construcción. Dos, salón, baño. Servicios centrales.

PRIGO. Rivalamora. Dos dor-mitorios, salón, armario em-potrado, exterior. Infórmese. 7648.

PRIGO. Vitoria. 100 m². tres, salón, céntrico, exterior. 7.350.000.- 7131.

PRIGO. Cardenal Segura. Cuatro dormitorios, salón, co-cina, baño. 5.800.000.- 7083.

PRIGO. Rey Don Pedro. Dos, salón, cocina, baño. 4.500.000.- 6936.

PRIGO. S. Francisco. Tres dormitorios, salón, cocina amueblada, baño. 4.725.000.- 6887.

PRIGO. Consulado. Tres dor-mitorios, salón, cocina amue-blada, baño, carbonera. 5.800.000.- 6777.

PRIGO. S. Pedro Cardeña. Tres, salón, baño, aseo, gara-je. 6655.

PRIGO. Lavaderos, tres, sa-lón, cocina amueblada. Con-traventanas, claridad. 6.900.000.- 6637.

PRIGO. Alfareros. Tres, sa-lón, serviceriales. Garaje, terrazas. Parquet. Nuevo. 6476.

PRIGO. Apartamento nueva construcción, Hospital Cie-gos, exterior, soleado. 5.800.000.- 6330.

PRIGO. Compostela, planta 40 metros, fachada 3 metros, altura 4 metros. 4.200.000.- 6297.

PRIGO. Lavaderos. Aparta-mento nuevo, dos baños, gas-cidad, parquet. 6291.

PRIGO. San Julián. Piso nue-vo. Calefacción individual. Garaje, trastero. 6020.

PRIGO. Eladio Perlado, 38 metros, agua, luz, mucha cla-ridad. 4.500.000.- 5944.

PRIGO. Avda. Palencia. Cua-tro, salón, dos baños, a estre-nar. 5265.

INMOBILIARIA Gamonal. Apartamento G-9, dormito-rio, salón, trastero, garaje, cocina amueblada, terraza. Vitoria, 175-1º F. 218659.

INMOBILIARIA Gamonal. Calle Vitoria, cuatro, salón, cocina amueblada, servicer-iales, exterior, parquet, gara-je opcional.

INMOBILIARIA Gamonal. Pza. Foramontanos, tres, sa-lón, cocina amueblada, baño completo, puerta blindada, contraventanas.

INMOBILIARIA Gamonal. San Gil, tres, sala, cocina, aseo, dos terrazas.

INMOBILIARIA Gamonal. Casa La Vega, tres, salón, ca-lefacción central. Vitoria, 175-1º F. 218659.

VENDO piso 103 m². salón con terraza, cocina amuebla-da con terraza, 4 habitaciones, 2 baños con ventana y garaje. G-9. 234155. Abs-tenerse agencias.

VENDO apartamento céntri-co. 209415.

PARTICULAR vende piso Avda. Sanjurjo, 39-10º B. 90 m². 3, salón, cocina y baño. 7.600.000 ptas. 205604.

VENDO piso Avda. del Cid, calefacción central. 233716.

SE VENDE piso Avda. Consti-tución, 4, salón y cocina. 220024. Absténganse agen-cias.

GARCIFUENTES. Vendo piso 140 metros. Exterior, servicer-iales. Calle Miranda. 236998.

GARCIFUENTES. Entreplanta Eladio Perlado. 40 metros, ex-terior, todos servicios. 236998.

GARCIFUENTES. Fuentes Blancas, vendo parcela 800 metros, con chalet. 236998.

GARCIFUENTES. Oportuni-dad. Piso tres, salón, soleadi-simo, muy mejorado. 4.500.000.- 236998.

SE VENDE piso Avda. Valen-cia. Buena altura y mejor orientación. 263671.

SE VENDE terreno edificable, en Burgos. 204952.

VENDO piso, 4, salón, 2 ba-ños, cocina amueblada, exte-rior, garaje, 2 trasteros. Urba-nización S. Pedro Cardeña -colegio Jesuitas. 262581.

MUELAS: Zona San Fco. bajo, tres habitaciones, un baño, calefacción individual, bien acondicionado, véalo. 265251.

MUELAS: Calle Santa Cruz, cuatro habitaciones, baño, aseo, calefacción individual. Véalo. 265251.

MUELAS: Agencia de la Pro-piedad Inmobiliaria. San Pa-blo, 24 lzda. 265251.

MUELAS: Apartamento a es-trenar, zona Gamonal. Dos habitaciones, un baño, gas ciudad. 265251.

MUELAS: Locales Barrio San Cristóbal, instalados, econó-micos. 265251.

VENTA piso ocasión. Clunia, 11. 218186.

VENDO piso Reyes Católicos. 224950. De 18 a 20.

VENTA piso ocasión. 3 habi-taciones, calefacción. Clunia, 11. 218186.

FEDERICO García Lorca, 114 m². tres dormitorios, salón, baño, cocina amueblada. Serviceriales. Magda Gon-zález. 263954.

SE VENDE negocio en marcha y vivienda. Zona céntrica. Gamo-nal. Prigo. 225080.

Fincas Rústicas

VENDO 9 kilómetros Burgos, parcela 1.000 metros, con luz, agua, proyecto, cimentación y permiso de construcción. 238620 - 205145.

SE VENDE casa Villanueva de Odra. Razón Sr. Eustaquio Martín.

VENDO chalet en Presencio, con terreno vallado. 238495.

SE VENDE finca a 10 kms. Burgos, agua, luz, bodega, jardín. Edificable. 227594.

VENDO terreno edificable en Monasterio de Rodilla. 204373 - 202167.

HERRERIA: Carretera de Va-lladolid, vendo finca 5.000 m². 201460.

HERRERIA: vendo 6 kms. Bur-gos chalet amueblado. Buen precio. 201460.

HERRERIA: Vendo 15 km. Bur-gos 14.000 m². industrial con haves. 201460.

PRIGO. Espinosa Juarros. So-leadísima. Cinco dormitorios. Trastero. Luz. Preciosa. 7637.

PRIGO. Cayuela. Casa de 2 plantas. Para reformar. Bue-na situación. Ocasión. 6860.

PRIGO. Iglesias. Casa. Tres y salón. Baño, nueva. 2.000.000.- 6818.

PRIGO. Fuentesbureba. Am-plia casa para reformar. Magnífica ocasión. 200.000.- 6211.

PRIGO. Barrios Colina. Tres plantas. Nueve dormitorios, cuadra, corral. 711.

SIGUEN en venta tres fincas de Amalia Franco, en Villalvi-lla de Burgos. De 9 a 2 y de 3-6 tarde.

HERRERIA: Poza de la Sal. Vendo bar pleno funciona-miento, se sirven comidas y muchas meriendas: Buen pre-cio. 201460.

ISAR vendemos casa, cua-dras, pajares, bodega, huer-tas, casco urbano. Razón An-tonio Rodríguez.

CASA en Monasterio de Rodi-lla, calefacción, no necesita arreglos. Julian Quintana.

VENDESE casa en Tardajos, convertible en vivienda, calle La Hoz. Aquí se atenderá a in-teresados desde las 15 horas a las 18, hasta el Lunes.

SE VENDE una casa en Pini-llos de Esgueva. Tratar con Aniceto Esteban.

Ganados y aperos

SE VENDEN aperos de la-branza, tractor Fiat 75 CV. Buen uso. Tratar Sr. Medina, Villambistia.

VENDO dos tractores, uno con pala, remolque cisterna y otros aperos. César. Campo-lara.

SE VENDE por cambio, selec-cionadora de cereales. 591184.

VENDO 70 cabras buenas, entre ellas 40 entradas en pri-malás, parir Noviembre. Ca-brejas del Pinar (Soria). 975-373055.

VENDO tractor John Deere 16-35 y aperos. 161368.

VENDO molino piensos mar-ca Sansón de piedras. Cinta trasbordadora, sinfin eléctri-co, remolque basculante de 7000 kilos. Cerezo de Río Ti-rón. 583035.

Huéspedes

CANTABRIA. Entre playa y montaña, habitaciones fami-liares con baño. 942-820895.

SE DA pensión solo dormir. 215581.

SE OFRECE habitación con derecho a cocina, para seño-ritas. 225592.

HABITACION económica, confortable, dormir caballe-ros. Avda. del Cid. 206954.

SE NECESITA persona con piso para compartir, preferi-ble zona Gamonal. 219181, de 10 a 11 noche.

SE COMPARTE piso con seño-ra o señorita, para vivir solas. Gamonal. 216485.

SE OFRECEN camas o pen-sión completa. Calle Santa Ana, 7-3º.

ALQUILO habitaciones a es-tudiantes, todas comodida-des, muy céntrico. 218031.

PENSION completa o solo dormir. San Francisco, 31-1º A.

SE NECESITA chica para compartir piso. 216529.

MESON del Peregrino. Pen-sión completa. Muy barato. Calle Hospital Militar, 12.

CEDO habitación solo dor-mir. Plaza Mayor. 208627.

Muebles

VENDO mueble librería de salón en nogal, de 2,20 largo. 224793.

COMPRA venta de muebles antiguos y modernos. Gene-ral Dávila, número 13. 228880.

VENDO mesa de comedor de peral, dos armarios, estante-rias y mesa estudio nogal y varios. 203591.

¡OCASIÓN! Venta de mue-bles y electrodomésticos, nue-vos y de ocasión. Pentasa 3. Naves 64 y 113. Detrás de Plastimetal. 215260.

Pérdidas

EXTRAVIO una potra roja os-cura, en Villaverde Mogina. 166028.

PERDIDA perra Hispanier, atiende por Laica. Bda. Ya-güe. 271234.

Traspasos

SE TRASPASA negocio hoste-lería en funcionamiento zona Bernardas. 263553, de 11 a 1 y 5,30 a 8.

TRASPASO bar con vivienda, en Villodrigo. Ctra. Burgos-Portugal. 166262.

ORTEGA: Video-club, monta-do con películas, grandes in-gresos demostrables.

ORTEGA: Plaza San Pablo, cafetería, degustación café, dos servicios. 262426.

ORTEGA: Vadillos, extraordi-nario bar, amplio, esquina, poca renta, fija. 262426.

DELAFUENTE pub 80 metros. Gran clientela. Zona Llanas. San Pablo, 12 - C - 6º C.

DELAFUENTE traspaso venta varios bares, pub y otros ne-gocios. Visitenos.

HERRERIA: Reyes Católicos, boutique amplia, instalada, mínima renta. 201460.

HERRERIA: Muy céntrica: pe-luquería instalada, mucha clientela. 201460.

MAGDA González. Agente Propiedad Inmobiliaria. San-tander, 6 bajo. 263954.

MAGDA González. Santa Clara. Local completamente instalado. 59 metros. Oca-sión.

MAGDA González. San Ni-colás. Local 46 metros, insta-lado. Renta 17.774.

MAGDA González. Plaza Es-paña. Varios locales. Diversi-dad de precios. Ocasión.

MAGDA González. Pisones. Local 350 metros. Completa-mente instalado. Planta, en-treplanta.

GARCIFUENTES. Traspaso local, 50 metros, acondicio-nado, cualquier negocio. Ba-ratísimo. 236998.

GARCIFUENTES. San Lesmes. Traspaso. 75 metros, dos plantas. Informes: 236998.

GARCIFUENTES. Traspaso puesto morcillas. Mercado Norte. 1.500.000 pesetas. In-formes: 236998.

GARCIFUENTES. Plaza Vega. Traspaso local 36 metros. Renta 12.500.- 236998.

MUELAS: Bodega en funcio-namiento en zona comercial de Gamonal, renta interesan-te. 265251.

MUELAS: Despacho de pan o cualquier otro negocio, mer-cado Norte. 3.000 ptas de renta. 265251.

TRASPASO puesto frutas mercado Norte, cualquier ne-gocio. 204199.

TRASPASO bar restaurante con o sin vivienda, acredita-do. Polígono Gamonal. 210410.

Varlos

ORDENADORES electróni-cos TAGRA.

SERVICIO de reproducción TAGRA.

PAPELERIA TAGRA. Calle Vi-toria, 13.

DIARIO DE BURGOS. El pe-riódico de mayor difusión en Burgos, capital y provincia.

EL 80% de los lectores burga-leses de periódicos, leen dia-riamente DIARIO DE BUR-GOS.

ANUNCIESE en esta sección. La difusión de su anuncio está plenamente asegurada.

SUS TRABAJOS hechos total-mente en un solo taller, el que cuenta con todos los elemen-tos necesarios: Offset, com-posición mecánica, fotogra-bado. TALLERES GRAFICOS. San Pedro de Cardeña, 34. Apto. 46. 266768. - 09002. Burgos.

SE REPARAN canalones vie-jos y se ponen nuevos. 222151.

REPARAMOS toda clase de canalones y ponemos nuevos. Se hace toda clase de repara-ciones de tejados. 225378.

SE HACEN trabajos de alba-ñilería en general. 228497.

RELACIONES amistades, para personas selectas. Serie-da. 91-2626824.

SE ARREGLAN persianas, rie-les de cortinas. Todas las cla-ses. 262107.

AVISO A NUESTROS LECTORES

Ultimamente se están registrando en los kioscos varias sustracciones de paquetes con-teniendo ejemplares de DB, por algunos indivi-duos que, posteriormente, los venden en la vía pública o a domicilio.

Ante tal ilegalidad, DB ruega a nuestros lectores se abstengan de adquirir de esta forma el periódico, ya que para eso están los kioscos y demás establecimientos autorizados a estos efectos.

AVISO A LOS SUSCRIPTORES PARA ASEGURARSE UNA BUENA RECEPCION DE DIARIO DE BURGOS COMUNIQUENOS

- Su cambio de domicilio.
- Irregularidades en la recepción del Diario.

Diríjase a:
Jefe de Distribución y Ventas
San Pedro de Cardeña, 34. 09002 BURGOS
Teléfono: 26 83 75

BURGENSE DB

Páginas especiales los domingos en

DIARIO DE BURGOS

Si quiere anunciarse en esta Sección, diríjase a nuestra Administración, Agencias de Publicidad o al corresponsal de DIARIO DE BURGOS en su localidad.

ANUNCIOS EN ESTA SECCION

Diario de Burgos

Departamento de Distribución y Ventas

C/. San Pedro Cardeña, 34. 268375 Apartado 46 - 09002 BURGOS

PRECIOS DE SUSCRIPCION

	mes	trimestre	semestre	año
Capital	2.040	6.120	12.240	24.480
Fuera de la Capital	----	6.120	12.240	24.480

FORMA DE PAGO (Indico con una X la forma en que abonaré mi suscripción).

- Recibo en domicilio (sólo Burgos capital).
- Cheque bancario, giro postal.
- Contra reembolso (fuera capital)
- Domiciliación Bancaria.

EL COBRO SERA POR ADELANTADO

D.n.º
Población Callen.º
piso Desea suscribirse a DIARIO DE BURGOS a partir del día 1.º del mes de de 198..., por un periodo de (mes, trimestre, semestre o año).

DOMICILIACION BANCARIA

Muy señores míos:
Les ruego que con cargo a la cuenta núm atiendan hasta nuevo aviso los recibos presentados por DIARIO DE BURGOS, a mi nombre.

Banco o Caja de Ahorros
Agencia Dirección
Localidad Nombre o razón social del titular de la cuenta
..... Fecha

Firma



Maru Valdivielso interpreta uno de los papeles protagonistas en la película "Sáhara", que TVE española ofrece hoy en el espacio "Jueves Cine".

Crónica de Televisión

Mercedes Rodríguez

El mes de agosto suele traer cambios y despedidas. Por lo visto muchas parejas rompen sus relaciones a la vuelta de las vacaciones agosteras, tiempo en que se se viven esos amores llamados "nubes de verano". Pero también agosto suele ser tiempo de reflexión, de toma de decisiones, de voluntad de romper la rutina y emprender cambios en lo personal y en lo profesional. Algunos miembros de los servicios informativos de TVE se han encontrado a finales de mes con las decisiones y los cambios ya hechos.

Así le ha ocurrido a Julio de Benito, director de los informativos del medio, que regresa el próximo lunes de sus vacaciones agosteras. Mientras tanto, en su departamento no han parado de suceder cosas, y es de suponer que al menos no haya estado al margen de esta remodelación. Así pues, a su vuelta se encontrará con el cese de su hermano, Luis de Benito, como director del "Telediario 2"; la desaparición del programa "Cara a Cara", que presuntamente pasaría a dirigir su hermano, descolocado ahora con las renovaciones; y la dimisión del subdirector de los informativos no diarios, Jorge Martínez Reverte, presentador y director también de "Informe Semanal". Reverte, que fue nombrado en este cargo hace seis meses, ha manifestado que se va porque ya no tiene la confianza de la directora general, Pilar Miró, "aunque sí la del director de informativos". Señala el periodista que habló por teléfono con Julio de Benito y mientras éste le pedía que meditara su decisión, la directora general aceptaba su renuncia en una cordial carta de agradecimiento por servicios prestados. Tal como se ha expresado el subdirector saliente, la confianza puede resultar una falsa moneda. La relación de confianza ha sido, por lo demás, efímera.

Más sólida se mantiene la relación de confianza fuera de las direcciones, subdirecciones u otros que, no en vano, llevan ya aquel calificativo. Rosa María Mateo ha regresado ya a TVE, tras permanecer unos meses en Londres practicando la lengua inglesa. La veterana presentadora no vuelve de unas largas vacaciones sino de una excedencia solicitada a la dirección para poder realizar unos "spots" publicitarios. A Rosa María, una de las profesionales que más garantía infunde a cualquier director de un telediario, por su templanza profesional ante las cámaras, se le brindan dos alternativas, la presentación de "Informe Semanal" o la del "Telediario 2", que dirigirá Eduardo Alonso a partir de este mes.

Y finalmente el director de RNE, Eduardo Sotillos, que se ha dado una vuelta por su despacho en estos días, aunque continúa de vacaciones, también se encontrará a su vuelta con algunas novedades. Por un lado, un trabajo nuevo, la dirección de una tertulia política que se llamará "Epi-

logo" y que emitirá TVE. Por otro, ya está decidida su sucesión al frente de la radio pública. Tras la fusión de Radio Nacional con Radiocadena Española, la nueva sociedad se convertirá en la cadena radiofónica de mayor alcance en el país. Como responsable de la cadena se cita en el medio a Agustín Farré, actual director del centro territorial de TVE en Cataluña.

"Derecho a discrepar"

"Dialogo social, concierto de otoño" es el título del debate que hoy se emite en el programa "Derecho a discrepar" y que tiene como fondo la concertación social. Mientras TVE mantiene la participación en el mismo del Secretario General de CC.OO., Antonio Gutiérrez, esta central sindical ha enviado una nota en la que desmiente la participación del líder sindical y anuncia la presencia en el debate del Secretario de Acción Sindical, Agustín Moreno. El programa contará también con la asistencia de Fernando Abril Martorell, ex-vicepresidente de Gobierno; Alvaro Espina, Secretario General de Empleo; Juan Jiménez Aguilar, Secretario General de CEOE; Apolinar Rodríguez, Secretario Confederal de Acción Sindical de UGT; e Isabel Ugalde, diputada y miembro de la Comisión Ejecutiva de AP.

Fútbol, por la segunda

Por la segunda cadena se anuncia un partido de fútbol, trofeo Santiago Bernabéu, entre Real Madrid y Milán, a las 21,25 de la noche. El gabinete de prensa se adelanta la retransmisión de este partido amistoso, si bien no pone la mano en el fuego un día antes de celebrarse. "Cabe un noventa y nueve por ciento de posibilidades de que emita", nos dicen exactamente en la oficina de prensa. Al parecer, esta última décima de indecisión se mantiene ante la posibilidad de que el conjunto español no lleve su campo, si bien la mayor parte de la taquilla ya estaba vendida en la mañana del miércoles.

Los derechos televisivos de este encuentro están en manos de Silvio Berlusconi, el rutilante empresario de la televisión privada italiana, que, entre otros cargos, ocupa la presidencia del club de fútbol milanés.

"Sáhara"

La película que ofrece "Jueves-Cine", "Sáhara" (1984), anunciada para las 22,15, retrasará su emisión hasta que termine el partido de fútbol. "Sáhara" es una producción española con la que hizo su debut cinematográfico el prestigioso fotógrafo Antonio Rodríguez Cabal. Se trata de un peculiar relato de aventuras, con un sello muy personal, que tiene como protagonistas a un trío de aventureros contemporáneos, cargados de indolencia, que hacen del camino el propio destino del viaje. Antonio Junoc, Maru Valdivielso y Enrique Pérez Simón integran el reparto protagonista.

RESTAURANTES

ALMUERZOS TONI. — Menú diario 575 Ptas. Especialidades, Rabo de Buey, Alubias con almejas, Pimientos rellenos de merluza, Cazuelitas variadas. Cerramos lunes. Regino Sáinz de la Maza, 10 ☎ 272102. (Junto Hacienda).

AREA CASTIL. Km. 233. — Cafetería, Restaurante. Bodas. Banquetes. Reuniones. Selecta cocina. Ctra. Madrid-Irún, Km. 233. ☎ 206860

AREA DE BAR RESTAURANTE P.P. 3. — Almuerzos, comidas económicas. Polígono Pentasa 3, C/. Juan Ramón Jiménez, s/n. ☎ 224076. (Cerrados sábados tarde y domingos).

ASADOR LOS TRILLOS. — Horno

a la vista. Sólo cordero asado con ensalada, torta y jarro de vino de ribera. Para pinchar, chorizo a la brasa, morcilla, pimientos asados con anchoa y poco más. Alguna chuletilla a la brasa y cabecillas, los jueves, las cabecillas a 250 pesetas. También asamos para llevar. Estamos en El Hospital del Rey. ☎ 262877.

FON LAI. — Auténtica y selecta comida china. Precio económico. Hay comida para llevar. Avda. del Vena s/n. ☎ 230006.

LA VARGA. — Especialidad: entremeses y pescados. Carretera Madrid-Irún kilómetro 232. A 5 kilómetros de Burgos. ☎ 201640.

MESON DE LOS INFANTES. — Especialidades olla podrida, lentejas medievales. Corral de los Infantes. ☎ 205982.

MESON DEL VENA. — Dos menús diferentes del lunes a viernes, a 700 pesetas. Menú típico castellano. Sopa castellana, cordero asado con ensalada, postre del abuelo, vino de ribera 1.650 pesetas. C/. Alférez Provisional (frente Iberduero). ☎ 221551.

CHINA. — Excelente comida china, precio asequible, también puede llevarse a casa. C/. Corral de los Infantes, Arco Santa María. ☎ 205997.

SAN AMARO. — Especialidad en carnes a la brasa, parrillada de pescado. Postres caseros. Carre-

tera Valladolid, s/n. ☎ 201707.

SANTANDER. — Menús diarios 700 pesetas. Platos combinados. Especialidades: merluza rellena de salmón, escalopines marsala. Santander número 6 ☎ 230899.

TORRES. — Especialidad: cordero asado al horno de leña. Bodas, comuniones y banquetes. Esquina calle Vitoria número 228 (Gamonal). ☎ 220132.

LA CUEVA. — Especialidades sopa serrana, merluza donostiarra. Plaza Santa María, 7. ☎ 208671. Cerrado domingos noche.

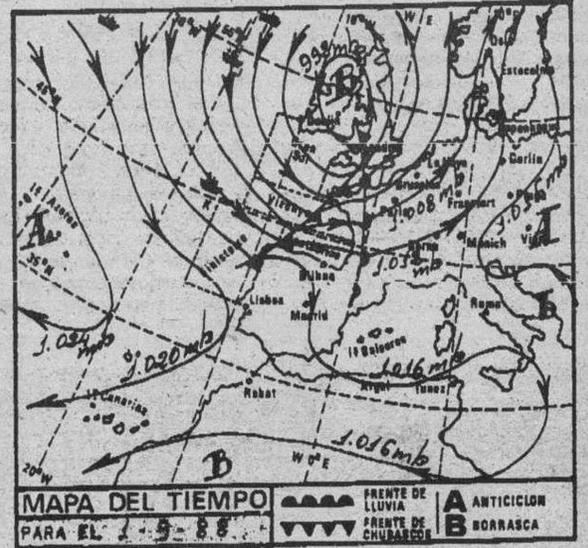
PALACIOS DE LA SIERRA MESON LA SIERRA. — Excelente cocina casera. Precios económicos. ☎ 393139.

Crónica del tiempo

F. Medina

Situación atmosférica actual y evolución probable

Segue, como ven, el anticiclón atlántico centrado sobre las Azores y alargándose por el Este, en forma de cuña, hasta afectar a buena parte de España, mientras que un frente débil influye sobre el Noroeste de la Península. Algunas precipitaciones, pues, surgirán en Galicia y Asturias, al tiempo que la nubosidad aumentará en el resto de la mitad septentrional de la Península y Baleares, mientras que en las demás regiones será más bien escasa.



El tiempo para hoy

Cielo nuboso con algunos chubascos en puntos de Galicia y Asturias. Intervalos nubosos con algún chubasco tormentoso por el resto de la mitad septentrional de la Península, Baleares y Norte de las Canarias. Poco nuboso, en general, en las demás regiones. Los vientos serán moderados a fuertes de Poniente en Galicia y Asturias, moderados del Nordeste en las Canarias y flojos, de dirección variable, pero predominando el cuarto cuadrante, en el resto de España las temperaturas, en esencia variarán muy poco.

Temperaturas a las 14 horas de ayer.

Bilbao 22, Santander 20, Oviedo 19, San Sebastián 18, Vitoria 18, Pamplona 19, Logroño 20, Valladolid 22, Avila 17, Burgos 19, Soria 19, Zaragoza 23, Barcelona 27, Valencia 29, Madrid 27, Sevilla 31, Málaga 32, Cádiz 30, Palma de Mallorca 30 y las Palmas de Gran Canaria 26.

Otras del resto de Europa

Amsterdam 17, Atenas 30, Berlín 22, Berna 23, Bonn 19, Bruselas 16, Copenhague 17, Dublín 15, Estocolmo 17, Frankfurt 23, Ginebra 16, Hamburgo 17, Lisboa 24, Londres 16, Milán 27, Niza 26, Oslo 17, París 18 y Roma 26.

Burgos de ayer

Hace 30 años

● Del DIARIO DE BURGOS de 1º de Septiembre de 1958

- Ayer llegó a nuestra ciudad la carrera ciclista de la XII Vuelta a Palencia.
- En Villatoro y en su domicilio apareció muerto un anciano.
- El 12 de Octubre se celebrará en Aranda el «Día de la Provincia».
- Vinos defectuosos se compran. Apartado 238. Valladolid.
- La temperatura máxima de ayer fue de 22,8 grados y la mínima de 14,0.

Hace 60 años

● Del DIARIO DE BURGOS de 1º de Septiembre de 1928

- En Aranda se va a celebrar una Feria de Muestras.
- El presidente de la Asamblea Nacional, señor Yanguas Messía, llegó ayer a nuestra ciudad.
- La temperatura máxima de ayer fue de 26,6 grados y la mínima de 16,8.

Hace 90 años

● Del DIARIO DE BURGOS de 1º de Septiembre de 1898

- El señor arzobispo ha comenzado la visita pastoral.
- Mañana saldrán las tropas que van de maniobras a Navarra, Vascongadas y La Rioja.
- Hay epidemia variolosa en el ganado lanar de Celada del Camino.
- El Ayuntamiento no celebró sesión por falta de números.
- La temperatura máxima de ayer fue de 25,0 grados y la mínima de 12,0.

CARTELERA

Cines

AVENIDA.— ¡Atención! Por vacaciones del personal, este cine permanecerá cerrado del 5 de Agosto al 3 de Septiembre, ambos inclusive. Abrimos nuevamente el 4 de Septiembre con el estreno del gran realizador Richard Benjamin. «Espías sin identidad». Sidney Poitier, River Phoenix. ¡De la noche a la mañana pasó de ser un chico americano a ser hijo de espías rusos! Una de las diez mejores películas del año, según la crítica mundial.

CONSULADO.— ¡Atención!! Hoy, último y definitivo día para poder admirar una de las películas más grandiosas de la temporada. El espectáculo visual más sorprendente. «Rambo III- Stallone». Sesiones: 5,30, 7,45 y 10,30 noche. No se la pierda. Mañana, por fin y para toda la juventud, la más esperada producción del director Summers. Hombres G. Suéltate el pelo. El grupo más famoso del país, con la

canción del verano. Suéltate el pelo.

CORDON.— (Cine de estreno). Como mañana, viernes, estrenamos «Acción Jackson», con Carl Weathers —el que fue Apollo Creed en «Rocky»—. Hoy (5,30, 8 y 10,30) es el último día para poder ver «Visiones: 13 años después». Con Jennifer Rubin, como Cynthia, que ahora en 1988 sale de un estado de coma que la mantuvo alejada del Mundo más de una década: «Visiones» un film más que terrorífico, no recomendado menores 18 años.

DUCAL.— Hoy, de 4 a 12. Colosal doble. 150 pesetas butaca. «Vuelo 90: Desastre en el Potomac». Nunca ha visto, ni verá nada parecido. Cualquier minuto de este film vale por toda una temporada del mejor cine y «La orgía». Eran guapas, jóvenes, bonitas y con ganas de «juerga». Un desmadre de picardía y humor, con todos los ingredientes para pasarlo

bomba. No recomendadas menores 18 años.

GOYA.— Hoy, grandioso estreno. Primero fue E.T.E., ahora llega «Mi amigo Mac», 5,30, 7,45 y 10,30 noche. Fuera de nuestro Planeta y dentro de tu corazón. La aventura, la música, la diversión... «Mi amigo Mac», es tu película. Una amistad que va más allá de las estrellas. «Mi amigo Mac». Con ilusión y esperanza se pueden conseguir todas las cosas. Autorizada todos los públicos.

GRAN TEATRO.— VII Ciclo de Cine «Fantástico y de Terror» y sólo a 150 pesetas. Hoy, jueves, a las 5,30, 8 y 10,45. Una película donde la pesadilla alcanza la realidad. «Trans-Gen» (Los genes de la muerte). Hay experimentos con los que nunca debes atreverte... Jamás habrás temblado de miedo como con este escalofriante relato. —18 años—. Mañana: «The fly» (La mosca). Todo el ciclo a 150 pesetas.

TIVOLI.— (Cine de estreno). 5,30, 8 y 10,30. Si quiere acción... ¡Aquí la tiene! De fuerte impacto, un estreno que... dará mucho que hablar. «Por encima de la ley». Con Nico Toscani, como Steve Seagal, un policía que cree que nadie está... «Por encima de la ley». (Por sus impresionantes secuencias y lo que descubre su tema, «Por encima de la ley» es autorizada mayores 18 años).

Salas de Fiesta

ARMSTRONG. — Discoteca. Calle Clunia, 13. 227266.

Varios

BIG BOLERA AMERICANA. Cafetería, juegos recreativos, billares, ping-pong, etc. Abierta desde las diez de la mañana. Final Reyes Católicos.

RADIO - TV

Radio Popular

AM, 837 Khz. — 7,00: Primer informativo. 9,00: Protagonistas. 13,00: Informativo mediodía (1.ª edición). 14,00: Burgos-noticia. 14,15: Informativo regional. 14,30: Informativo mediodía. 15,00: El sonido del verano. 16,00: Directamente Encarna. 20,00: Noticias de la tarde. 20,15: Popular deporte. 21,05: Verano en Castilla y León. 21,30: El pay pay. 22,03: El chiringuito. 23,00: Un día en España. 00,00: Experimento. 02,30: Donde la palabra... 03,00: Juntos en la noche. 06,00: En ruta. Boletines informativos horarios. FM: 95,5 Mc.— 07,00: Levántate y canta. 09,00: Lo nuestro. 13,00: Los populares I. 15,00: Nuestra tarde. 19,00: Los populares II. 22,00: En clave. 00,00: La noche es nuestra. 03,00: Conexión programa nacional. Boletines informativos nacionales y locales.

Radiocadena Burgos

1.503 kilociclos. — 6,00: Buenos días Babilonia. 8,00: España a las ocho. 9,05: Escuela de salud (programa nacional). 9,30: Tras el cristal. 13,05: Información bursátil. 13,10: Sigue tras el cristal. 13,30: Boletín informativo regional. 13,50: Boletín informativo local. 14,00: Diario de las dos de R.N.E. 14,30: Libre directo (deportes locales). 15,05: Sigue la Radio. 16,30: Las tardes de Radiocadena (regional). 17,50: Boletín informativo regional. 17,55: Boletín informativo local. 18,05: Vivir para vivir (programa nacional). 19,05: Apuesta por una (programa nacional). 20,00: La hora deportiva (programa nacional). 21,05: Programa regional. 22,05: Informativo monográfico (programa nacional). 23,05: Lo que el tiempo se llevó. 24,00: Diferentes temas cada día de la semana (programa nacional). 01,05: Noches de Alanda (programa nacional). 03,00: La Radio en la Radio (programa nacional) con boletines informativos nacionales a las 4, 5 y 6 horas.

Antena 3 de Burgos

94.3 FM Stéreo. 6,00: El primero de la mañana. 8,30: El primero de la mañana, edición local. 9,00: «Viva la gente del verano». 12,05: «Viva la gente de Burgos». 15,05: «Viva la gente de la música». 19,33: Los conciertos de Antena 3. 20,30: Gomaespuma. 21,05: Los 33 con Gomaespuma. 21,33: La salud es lo que importa. 22,05 La salud es lo que importa. 22,30: Hora cero. 24,00: Supergarcía. A las horas en punto y a las medias, informativos (nacional).

Radio 80

Serie Oro. FM. 97.0. — Veinticuatro horas de la mejor música con las 1.000 mejores canciones de las tres últimas décadas, 1954-1985.

RNE Castilla y León

OM 684. Programación territorial. — Boletines informativos regionales: 8,30, 11,05 y 18,05. 13,10-14,00: Castilla y León al día (informativo regional). 15,10-16,00: Sal de frutas (magazin).

Televisión Española

Primera cadena	21,10	Capitán Cook. Episodio número 3.
8,00	Buenos días. Incluye: Avance informativo, el tiempo, dibujos animados, «Con tu cuerpo» (gimnasia).	22,10 Derecho a discrepar. 23,40 A media voz. «La sonora latina».
8,30	Telediario matinal	0,10 Telediario. 0,30 Teledeporte
9,00	Por la mañana. Incluye: 10,00: Cuatro hombres para Eva. Episodio número 69. Las pruebas encontradas en el cadáver del hermano de Sandra disipan la culpabilidad de Estela.	Segunda cadena
11,50	Dinastía. Episodio número 121.	12,30 Tele Europa
13,00	Johnny Quest. «Turu el terrible».	14,30 Informativo Territorial
13,30	3 por 4	15,00 Telediario
14,30	Informativo Territorial	15,30 Volta a Cataluña. Final de la etapa en directo.
15,00	Telediario	16,30 Teatro. «Inquisición». Un viejo sacerdote vive intensamente su religión.
15,35	El Equipo A. «Línea de fuego».	18,30 Al aire libre. «Río arriba».
16,25	Un verano tal cual	19,00 Capitolio. Episodio número 239. Donato es sorprendido por Kelly revolviendo su apartamento.
18,00	Avance Telediario	19,30 Ballet sobre hielo. «La bella durmiente», de Tchaikovsky, interpretada por la Ssymphonie Orchestra.
18,05	Los mundos de Yupi. «El desorden de Yupi». Yupi se pone a jugar con los piratas y deja todo tirado por el suelo.	20,30 Maestros de la animación. «Francia». Pionera en el campo de la animación europea.
18,30	Musiquisimos. «Palma de Mallorca».	21,00 Volta a Cataluña
19,00	Crónica joven. La actualidad del mundo juvenil en diversos campos.	21,15 Suplementos 4.
19,25	Con las manos en la masa. La invitada de esta semana será Pilar Izaguirre.	21,45 Descartes
19,55	Hablando claro	22,00 Lotería Primitiva
20,30	Telediario	22,15 Jueves cine. «Sáhara».
21,00	El Tiempo	23,50 Metrópolis. «New York: Forum Super 8».

Nuestras noches en Burgos son una FIESTA

Del lunes, día 29, al jueves, 1, en sesión de noche, ACTUACION EN DIRECTO DE:

TRIANGULO

...y de madrugada te invitamos a un plato calentito y sabroso



Santoral

Ss. Egidio (Gil), ab.; Terenciano, Víctor, Constancio, Melcio, Octaviano, Lupo, Sixto, Tamaro, obs.; Anmón, dc.; Leto, Régulo, Prisco, Vicente, Arturo, Inés y Ambrosiano, mrs.; Ana, profeta; Verena, vg.; Josué, patriarca; Gedeón, juez.
Misa: De Feria.

Registro Civil

Nacimientos. — Jorge González y Fernández, Víctor Manuel Sastre Barrios, Leire Ibáñez y Segura, Nuria Soto y Rodríguez, Nuria Ruiz y Castriello, Ismael Gadea y Sainz, Alba Martínez y Díez, Sara Martínez y Macho, Juan Arnáiz y Saiz e Israel Martínez y Gutiérrez.

Defunciones. — Leopoldo Roldán y Calvo, de Santiago de Compostela, 63 años; María Concepción Soria y González, de Burgos, 88 años y Javier Gil e Ibáñez, de Valdenebro de los Valles (Valladolid), 56 años.

FUNERARIA San José
SERVICIO PERMANENTE
CAPILLAS VELATORIAS
Avda. del Cid, 83
Tfnos. 20 94 52 - 22 29 07

Farmacias

Servicio de guardia. — De nueve y media de la mañana a once de la noche, Muñoz Plaza, Almirante Bonifaz, 4. Carcedo, Vitoria-Barriada Juan

Lea siempre
Diario de Burgos
Burgos es cosa nuestra

AGENDA

XXIII, bloque 1.º. Cornejo, San Pedro y San Felices, 14.
Servicio de urgencia. — De once de la noche a nueve y media de la mañana, Muñoz Plaza, Almirante Bonifaz, 4.

Boletín meteorológico

Datos recogidos ayer en el Observatorio Meteorológico del Instituto de Enseñanza «Cardenal López de Mendoza».

Barómetro. — Presión atmosférica, 687,7 milímetros de mercurio.

Temperatura ambiente: Máxima, de 26,6 grados a las 17 horas.

Mínima, de 8,0 grados a las 8 horas.

Viento: NE.

Humedad: 20 %.

CUPON PRO CIEGOS
Nº 58.731
premiado
MUEBLES evelio
Gral. Yagüe, 32

Taxis

Avda. Cid. Res. Sani.	22 80 56
P. Sto. Dom. Guzmán	20 30 55
Conde Jordana	20 30 88
Plaza de Vega	26 28 62
Avda. Eladio Perlado	21 96 97
Avda. General Vigón	26 53 99
C/. Vitoria (B. J. XXIII)	22 44 06
P.º de los Pisonos	26 32 35

Urgencias

Servicio de Policía	0 91
Serv. Pol. Municipal	0 92
Policía Municipal	23 11 13
	y 23 11 50
Guardia Civil	22 11 00
Bomberos	21 12 12
	y 21 12 90
Casa de Socorro	26 14 10
Seguridad Social	22 18 00
S. S. (Urgen. Resi.)	28 18 28
S. S. (Urgen. ambu.)	22 14 77
A. Alcoho. Anó.	23 65 52
S.O.S. droga	26 36 00
Cruz Roja	21 23 11

Hospital Provincial	23 50 11
Teléfono Esperanza	20 73 57
Gas Natural, averías	23 44 00
	y 23 45 00
Iberduero, avisos	22 10 81
Ambulancia (partc.)	20 94 52
RENFE	20 35 60
Obras Públicas	22 45 00
Tele Ruta	91-4417222

Miranda de Ebro

Bomberos	31 00 00
Casa de Socorro	31 13 29
Guardia Civil	31 00 39
Seguridad Social	32 06 08
Cruz Roja	31 00 37
Policía	31 00 95

Aranda de Duero

Bomberos	50 07 98
Guardia Civil	50 00 86
Cruz Roja	50 26 18
Policía	50 29 04

Lerma

Guardia Civil	17 00 37
Cruz Roja	17 00 60

Roa

Guardia Civil	54 00 13
Cruz Roja	54 01 84

Medina de Pomar

Guardia Civil	11 07 06
---------------	----------

Briviesca

Cuadria Civil	59 00 34
Cruz Roja	59 08 28

Belorado

Guardia Civil	58 00 46
Cruz Roja	58 01 89

Villarcayo

Guardia Civil	10 00 17
Cruz Roja	10 01 18

Salas de los Infantes

Guardia Civil	38 00 10
Ambulancia Municipal	38 00 21
Serv. Prev. y Salv.	38 09 89
	y 38 00 21

Villadiego

Guardia Civil	36 00 04
Ambu. e Incendios	36 00 04
	y 36 00 01

Medina de Pomar

Guardia Civil	11 07 06
---------------	----------

Espinosa de los Monteros

Guardia Civil	12 00 05
Cruz Roja	12 03 93

Melgar de Fernamental

Guardia Civil	37 20 18
Ambulancia. (Particular)	37 24 22
	y 37 21 38

Monumentos de Burgos

Catedral.— Todos los días, 10,00-13,30 y 16,00-18,30.— Entrada individual, 200 Ptas.; colectivos, 125 Ptas.; grupos especiales, niños, estudiantes, tercera edad, etc., 75 Ptas.

Iglesia de San Nicolás.— Laborables, 18,30-20,00 horas. Lunes, 9,00-14,00 y 17,00-21,00. Sábados, 9,00-14,00 y 18,30-20,00. Festivos, 9,00-14,00 y 17,00-18,00.

Museo de pintura «Marceliano Santa María.»— Lunes, cerrado. Laborables, 10,00-14,00 y 17,00-20,00.— Domingos, 10,00-14,00.— 25 Ptas. Gratis colegios y estudiantes con profesores.

Museo Arqueológico «Casa de Miranda.»— Lunes y festivos, cerrado. Laborables, 10,00-13,00 y 17,00-19,00. Domingos, 10,00-13,00.— Extranjeros 200 Ptas. Españoles, gratis con el D.N.I.

Monasterio de las Huelgas.— Lunes, cerrado. Laborables, 11,00-14,00 y 16,00-18,00. Festivos, 11,00-14,00.— 200 Ptas. persona; 150 Ptas. grupos; 50 Ptas. colegios y jubilados.

Cartuja de Miraflores.— Visita laborables, 10,15-15,00 y 16,00-18,00. Visita festivos, 11,20-12,30, 13,00-15,00 y 16,00-19,00.

Monasterio de San Pedro de Cardena.— 100 Ptas.; 75 Ptas.; grupos de 30 niños; colegios, 50 Ptas.

Monasterio de Santo Domingo de Silos.— Laborables, 10,00-13,00 y 16,15-18,45. Festivos, 12,15-13,00 y 16,15-18,45.— 75 Ptas. Grupos de 30 y estudiantes, 50 Ptas. Grupos de colegios y tercera edad, 25 Ptas. Misas y visperas cantadas en gregoriano. Laborables, 9,00 y 19,30. Festivos, 11,00.

Talleres

Ayuda automovilística RACE

Burgos: Talleres Autmoderno * 224809 y 209039

Briviesca: Autorreparaciones Briviesca * 590707 y 591045.

Aranda de Duero: Talleres De la Puente * 500347 y 503856.

Espinosa de los Monteros: Talleres José Luis * 120294.

Medina de Pomar: Garaje Samuel * 110453 y 110306.

Miranda de Ebro: Garaje Tamayo * 310112 y 310549.

Lerma: Talleres Madrid-Irún * 170085 y 170222.

Pancorbo: Garaje Aldama * 354064.

Hontoria del Pinar: Talleres Santiago Muñoz * 386054.

Oña: Talleres Ventura Velasco * 300044.

Salas de los Infantes: Talleres Celles * 380147.

Miranda de Ebro: Talleres Escudero S. L. * 310079.

Villadiego: Talleres Conrado * 360138.

Cilleruelo de Bezana: Talleres El Escudo S. L. * 153086 y 153036.

Diario de Burgos

Fundado en 1891

Medalla de Oro de la Ciudad
DECANO DE LA PRENSA BURGALESA

Edita: DIARIO DE BURGOS, S. A.

Presidente y Gerente: Angel León Albarellos

Director: Vicente Ruiz de Mencia
Redactores Jefes: Juan José Calleja López
Jaime Valdivielso Carcedo.

Redacción.— Roberto Granja Albarellos. Intrnl. y Monográficos
Alfonso Salgado Espinosa. Cultura
Angel López Ochoa. Deportes
Javier Salgado Espinosa. Cierre y Suplementos
J. Angel Gozalo Antón. Burgos y Provincia.
José Luis Saiz Santos. Espectáculos
Alberto Labarga Bocos. Diseño y Diagramación.
Lorenzo Matías y Angel Ayala. Fotografía

Administrador Gral.: Gonzalo Albarellos Carrascal

Dpto. Publicidad y Relaciones Públicas: Mariano González Hernando
Producción: Javier Gutiérrez González
Dpto. Distribución y Ventas: Jesús López Pérez.
Regente y Coordinador Talleres: Gonzalo Bárcena Alonso

Redacción, Administración y Talleres: San Pedro de Cardena, 34.
09002-Burgos. Red. * 267280. Adm. * 268375 - 265768. Télex 39703.
Apartado de Correos, 46.- C. P. 09080. Depósito Legal BU-5-1958. Mi-
randa de Ebro: Salvador Moneo, C/ Logroño, 1. * 311761. Aranda de
Duero: Mery Varona. Avda. Castilla, 14 * 503725.

El hormiguero

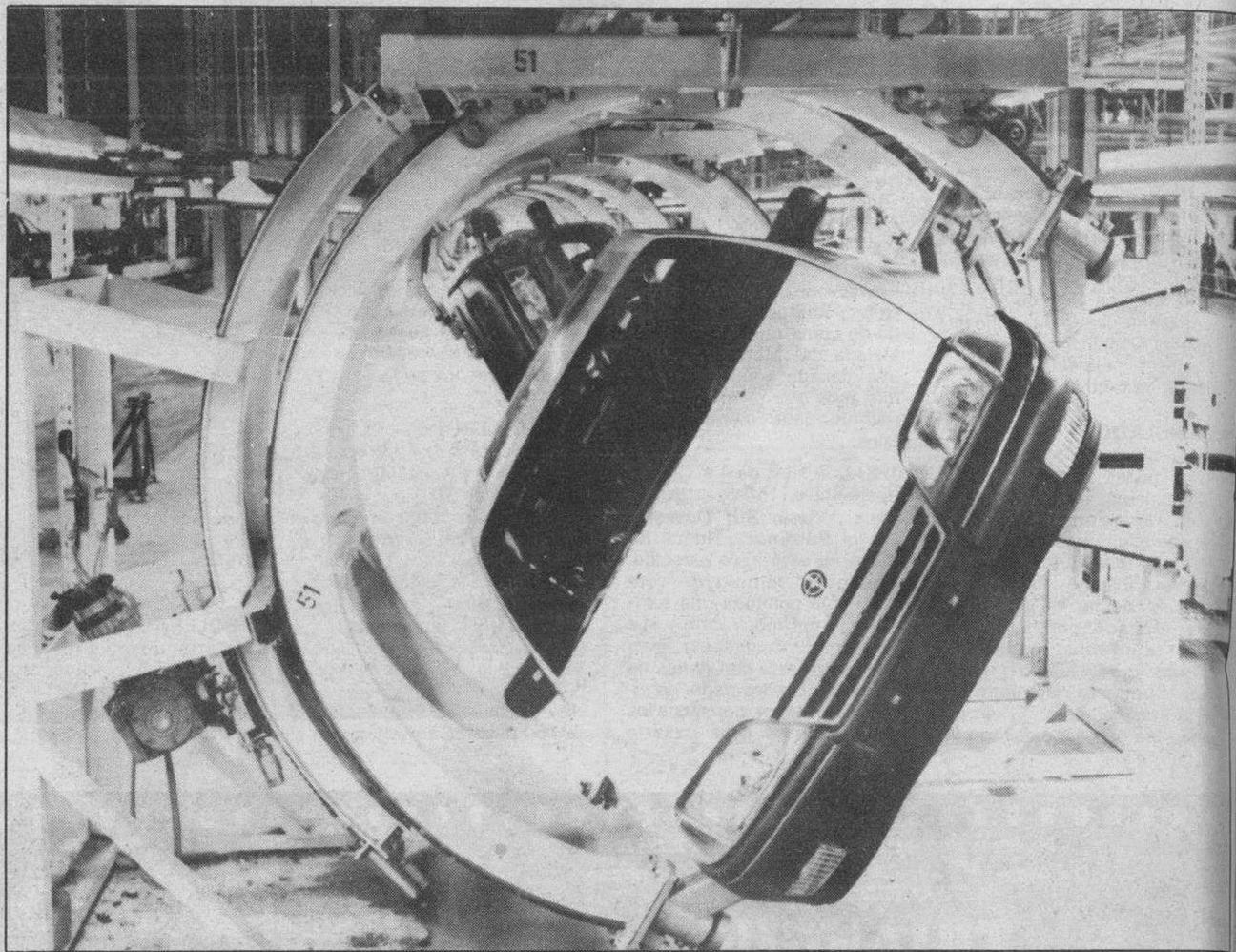
Alarico

● Pudor Reaganiano

El presidente de los Estados Unidos, Ronald Reagan, visitará e inaugurará próximamente un centro cultural universitario en la localidad estadounidense de Hastings, lo que ha hecho alterar la esencia del programa que habitualmente se ofrece en el cabaré "Baby-O". En este local se ofrecen habitualmente strip-tease integrales, pero su propietario, Perry Petrelka, de 30 años, anunció que sus chicas actuarán "de una forma más recatada" en honor del egregio visitante. "Siempre he tenido mucho respeto por el presidente -dijo- y aunque el público pida a gritos que las chicas se quiten toda la ropa, no lo van a hacer".

● Keith Richards en solitario

Las relaciones entre los componentes de los Rollings Stones no son demasiado cordiales, según las malas lenguas. Aunque exista el proyecto de que el mítico grupo vuelva a reunirse en un estudio de grabación el próximo año, ha sido el guitarrista Keith Richards quien ha tomado la delantera y acaba de poner a la venta su primer L.P. en solitario, que se titula "hablar cuesta poco". En el seno del grupo se mantienen la amistad entre algunos componentes, y mientras que Mike Taylor se ha prestado a colaborar con él, Mike Jagger continúa una gira en solitario que le llevará por Australia, Sudamérica y el lejano Oriente. Ante la ausencia de sus "colegas" Richards se rodeó de un equipo de lujo, compuesto por el saxofonista Bobby Keys, el bajista Joey Spampinato, de NRBQ y el teclista de los Thunderbirds, Chuc Leavell.



Los coches incorporarán además un sistema de radar capacitado para localizar obstáculos.

Los coches del futuro pesarán un 23 por ciento menos

Madrid (Efe).— Los coches del segmento medio reducirán su peso un 23 por ciento para el año 2000, tras sucesivas innovaciones en motor y carrocería que no afectarán a su seguridad, según un estudio de una empresa automovilística.

Según la empresa Volvo, los cambios que se introducirán en estos turismos no supondrán la reducción de las dimensiones internas del vehículo pese al acortamiento del mismo.

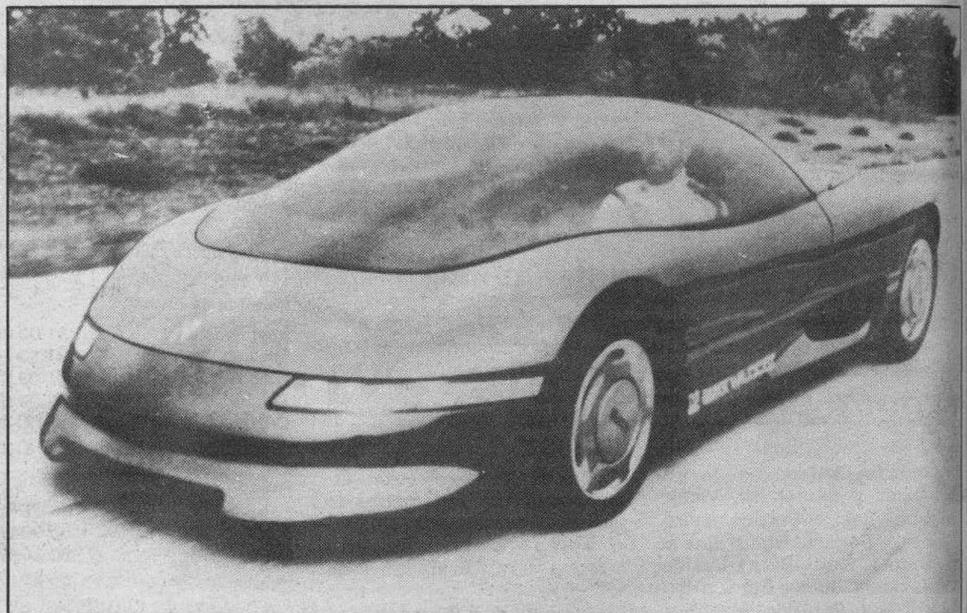
En cuanto a la sustitución de materiales, el estudio alude a los cambios de los actuales componentes féreos y aceros, que suponen un 80 por ciento del peso total del turismo, por otros más livianos.

A modo de ejemplo, Volvo cita que en el año 2000, una turismo medio de 1983 reducirá una tercera parte sus componentes ferrosos y de caucho, reemplazándolos por nuevos materiales y aleaciones más ligeras de aluminio, magnesio y plásticos.

Los materiales que incrementarán su penetración en la industria del automóvil a partir del año 1990 serán, según el estudio, el aluminio y los plásticos.

El empleo del aluminio permite reducir el peso de las carrocerías sin afectar a la rigidez y resistencia de las estructuras.

Respecto a los plásticos



Los nuevos coches pesarán menos y tendrán más niveles de seguridad.

se prevé que para 1990 se incrementará la utilización de este material hasta el 11,5 por ciento, un 1,5 por ciento más que en 1984.

El estudio analiza, por otra parte, las innovaciones introducidas en los procesos de fabricación y señala que en este proceso los robots tienen un papel primordial.

El componente electrónico también ocupa un lugar importante en la fabricación de nuevos modelos de automóviles, y permitirá obtener productos más seguros y de respuesta más inmediata a las necesidades del usuario.

La seguridad de los coches aumentará por la aportación que supondrán progresos técnicos como el

sistema de frenado por antibloqueo de las ruedas, más conocido por sus siglas A.B.S.

Por otra parte, la innovación en el diseño y la calidad que sufrirán los vehículos en la década de los noventa, permitirá crear coches más manejables y seguros, con formas aerodinámicas y de mayor duración, afirma el estudio.

También se introducirán cambios en el interior del coche, tales como la inteligencia visual y táctil y asientos que se adaptarán al cuerpo humano.

Otra innovación tecnológica introducida actualmente por los fabricantes es la instalación de amortiguadores que se puedan ajustar a una escala de «duro» a

«blando».

Además se ha abierto la investigación de un sistema de radar capacitado para localizar obstáculos en la carretera y medir distancias que alerten al conductor.

También se desarrollará un sistema mecánico que constará de cuatro ruedas con dirección, que aportan al vehículo una gran estabilidad y que permitirá que en las maniobras de aparcamiento las ruedas delanteras se muevan en sentido opuesto a las traseras.

En cuanto a las transmisiones «4x4», éstas han experimentado un fuerte crecimiento en los últimos años, y sus ventas en 1987 crecieron tres veces más que las de turismos de tracción convencional.

Lo que se filtra

«Ya»: UGT-PSOE: El cuento de nunca acabar

Una cierta tensión entre el Gobierno y el sindicato UGT, no sólo no sería anormal, sino que objetivamente habría que considerarla como una buena señal de independencia recíproca, pero lo que está sucediendo entre la Unión General de Trabajadores y el Gobierno socialista no puede ser considerado, objetivamente, como una tensión normal. Desborda claramente los límites de una dialéctica Gobierno-sindicatos y hace suponer que es todo un mar de fondo y no una simple marejadilla lo que hay.

La relación entre González y Redondo no puede decirse que sea, precisamente, amigable, como no puede decirse que la solución dada por el presidente a la crisis de Gobierno haya llenado de satisfacción precisamente a los ugetistas. La nueva ministra de Asuntos Sociales, Matilde Fernández, hasta hace poco secretaria de la federación sindical de química de UGT, asegura que para ella UGT es tan importante como el PSOE, aunque está dolida y se queja de que ni Redondo ni los dirigentes de la UGT la han felicitado por su nuevo cargo.

El hecho es que, sectores importantes del sindicato socialista consideran que la política del Gobierno, en determinados campos es incoherente con los principios socialistas, y que militantes de UGT pueden titular un artículo, como recientemente en nuestras páginas, ironizando así: «¡Desempleados de toda España... uníos!».

La UGT acaba de redactar un informe en el que asegura que «el gasto en protección social en 1987 se mantuvo, prácticamente, en los mismos niveles que en 1982 y que, desde 1977, la política de protección social se ha orientado a contener el gasto, de manera prioritaria, y no a adaptar el sistema de protección social a las nuevas demandas. De ahí su inoperancia».

MUEBLES evelio

General Yagüe, 32

Bono Loto

Combinación ganadora

3 - 4 - 8 - 23 - 26 - 47

Complementario: 24

Reparto de premios

1. ^a	Categ.	(6 aciertos) 0 acertantes a	4.444.212
2. ^a	»	(5 aciertos y com.) 2 acertantes a	161.435
3. ^a	»	(5 aciertos) 104 acertantes a	3.102
4. ^a	»	(4 aciertos) 6.368 acertantes a	232
5. ^a	»	(3 aciertos) 127.893 acertantes a	

Bono bote acumulado para el próximo domingo, 4: 47.404.922 pesetas.

Mañana, viernes

TODOMUNDO

Revista joven para todo el mundo

Diario de Burgos

● Mundo joven ● Motor ● Moda ● Historietas ● Concursos ● Etc.

